

DUNÁNTÚLI NAPILÓ

A MAGYAR SZOCIALISTA MUNKÁSPÁRT
BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGA ÉS A MEGYEI TANÁCS LAPJA

XVI. ÉVFOLYAM, 282. SZÁM ÁRA: 50 FILLÉR 1959. DECEMBER 1., KEDD

Forró szeretettel köszöntjük pártunk VII. kongresszusát

A legközelebbi években be kell fejeznünk a szocialista társadalom alapjainak lerakását

Megkezdődött a Magyar Szocialista Munkáspárt VII. kongresszusa



Marosán György, N. Sz. Hruscsov, Kádár János, dr. Münnich Ferenc, Tan Csen-lin, a Kínai Kommunista Párt küldöttségének vezetője, az elnökségben.

Hruscsov elvtárs vezetésével Budapestre érkezett az SZKP küldöttsége

Vasárnap, a kora délutáni órákban a Magyar Szocialista Munkáspárt VII. kongresszusa Budapestre érkezett a küldöttség élén N. Sz. Hruscsov elvtárs, az SZKP Központi Bizottságának első titkára, a budapesti Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke vezeti. A küldöttség tagjai: A. P. Kirilenko, az SZKP Központi Bizottsága Elnökségének póttagja, a szverdlovski területi pártbizottság első titkára, P. N. Naumova, Moszkva város leningrádi kerülete pártbizottságának titkára, és Ty. F. Stikov, az SZKP Központi Bizottságának tagja, a Szovjetunió-magyarországi rendkívüli és meghatalmazott nagykövete, aki Budapesten csatlakozott a küldöttséghez.

Fél három után néhány perccel szállt le a ferihegyi repülőtér betonjára a TU-104-es különrepülőgép. A gépből elsőnek N. Sz. Hruscsov elvtárs szállt ki, aki már a lépcsőről mosolyogva, kálapját lengtetve üdvözölte a fogadtatására megjelenteket. A Szovjet pártküldöttség vezetőjét elsőnek Kádár János üdvözölte meleg szívélyességgel, a két testvérpárt vezetője megölelte, megcsókolta egymást. N. Sz. Hruscsov ezután kezét rázotta a megjelent pártvezetőkkel, bemutatva nekik a delegáció tagjait.

A szovjet pártküldöttség fogadtatására a ferihegyi repülőtéren megjelent Kádár János, az MSZMP Központi Bizottsága

Az MSZMP KB vacsorája a testvérpártok küldöttei tisztelőre

A Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága a hetedik kongresszusára érkezett testvérpártok küldötteinak tisztelőre vasárnap vacsorát adott. A külföldi delegációkat Kádár János elvtárs üdvözölte. A vacsorán N. Sz. Hruscsov pohárköszöntőt mondott.

A Magyar Szocialista Munkáspárt VII. kongresszusára hazánkba érkezett testvérpártok küldöttségei az MSZMP Központi Bizottsága tagjainak kíséretében vasárnap kiránduláson vettek részt. Huszonhárom ország testvérpártjának küldöttei gyönyörködtek a dunakanyar festői tájaiban, történelmi nevezetességeiben.

Hétfőn délelőtt 9 órakor az Építők Rózsa Ferenc művelődési otthonában megkezdődött a Magyar Szocialista Munkáspárt VII. kongresszusa. A kongresszus termét a Világ proletárjai egyesüljete! felirat, a nemzetközi munkásmozgalom nagy tanítójának, Marxnak, Engelsnek és Leninnek domborművű képe, vörös és nemzetiszínű zászlók díszítik.

A kongresszusi küldöttek és a meghírotak hatalmas tapsa közben léptek a terembe az MSZMP Politikai Bizottságának tagjai és póttagjai, N. Sz. Hruscsov, az SZKP Központi Bizottságának első titkára, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke, az SZKP küldöttségének vezetője és a többi testvéri kommunista és munkáspárt küldöttségeinek vezetői.

Dr. Münnich Ferenc, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a forradalmi munkáspárt kormány elnöke bejelentette, hogy a kongresszus első teendője a kongresszus elnökségének és bizottságának megválasztása. Az elnökség tagjaira Horváth András, Pest megye kongresszusi küldötte tett javaslatot.

Az elnökség tagjává választották N. Sz. Hruscsovot, a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságának első titkárát, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnökét, az SZKP küldöttségének vezetőjét, valamint a többi testvérpártok küldöttségeinek vezetőit.

Az elnökség tagjai a kongresszus résztvevőinek nagy tapsa közben foglalták el helyüket az elnöki emelvényen. A kongresszuson a meghírotak sorában részt vesznek a magyar politikai élet pártok küldöttségeinek vezetői is. A megválasztó ülésen megjelent a bu-

dapesti diplomáciai képviseletek számos vezetője is.

Miután az elnökség tagjai elfoglalták helyüket, dr. Münnich Ferenc, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a forradalmi munkáspárt kormány elnöke emelkedett szólásra.

Bevezetőben üdvözölte a kongresszusi küldötteket és vendégeket. Üdvözölte a párt Politikai Bizottságának tagjait, a Központi Bizottság tagjait és külön Dobi Istvánt, a Népköztársaság Elnöki Tanácsának elnökét.

Ezután javasolta, hogy emlékezzenek meg azokról az elvtársokról, akiket az utóbbi időben vesztett el a nemzetközi és a hazai munkásmozgalom. Elbeszítettük Marcel Cachin elvtársat, Boleslav Bierut elvtársat, Antonin Zapotocki elvtársat, Giuseppe di Vittorio, Georgi Damjanov és Frederic Joliot-Curie elvtársat. Elhunyt pártunk Központi Bizottságának három tagja: Fogarasi Béla, Horváth Imre és Révai József elvtárs: „Emlékezzünk meg — mondotta — szeretettel az ellenforradalom elleni harcban elesett szovjet hősekről, akik életüket adták szocialista rendünkért. Emlékezzünk a magyar hősekre és mártírookra, Mező Imrere, Kalamár Józsefre, Asztalos Jánosra, Kállai Évára, Sziklai Sándorra, Biksa Miklósról és a többiekre és adózzunk emléküknél egyperces kegyeletos feállással”. (A kongresszus résztvevői egyperces néma felállással adóztak az elhunytak emlékének!)

Nagy tisztesség számunkra — folytatta Münnich Ferenc —, hogy a kongresszuson számos testvéri kommunista és munkáspárt küldöttséggel képviselteti magát. Engedjék meg, hogy mindnyájunk nevében, a kongresszus küldöttei nevében szeretettel üdvözöljem a Szovjetunió Kommunista Pártjának küldöttségét, élén Nyikita Szergejevics Hruscsov elvtársal, az SZKP Központi Bizottságának első titkársal, a

Szovjetunió Minisztertanácsának elnökeivel. (Hosszan tartó, lelkes, nagy taps.)

Münnich Ferenc elvtárs ezután melegen üdvözölte a kommunista és munkáspártok megjelent küldöttségének vezetőit és tagjait, majd jó munkát kívánt a kongresszus küldöttségeinek és a kongresszust megnyitotta.

Ezután a budapesti kongresszusi küldöttek csoportjának képviselője, Kiss Dezső javaslatára megválasztották a kongresszus titkárságát. A kongresszus titkárságának elnöke Marosán György, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a Központi Bizottság titkárságának tagjai Kelen Béla, a budapesti pártbizottság titkára, Orbán László, a Központi Bizottság tagja, Sándor József, a Központi Bizottság tagja, Szilágyi Dezső, a Központi Bizottság külügyi osztályának vezetője, Szirmai István a Központi Bizottság tagja, Szurdi István, a Központi Bizottság tagja.

A kongresszus ezután ugyancsak Kiss Dezső javaslatára szerkesztő bizottságot, jelölő bizottságot, fellebbviteli bizottságot, mandátumvizsgáló bizottságot és szavazatszedő bizottságot választott.

A szerkesztő bizottság elnöke Kállai Gyula, a Politikai Bizottság tagja, a Központi Bizottság titkára.

A jelölő bizottság elnöke Nógrádi Sándor, a Központi Bizottság tagja.

A fellebbviteli bizottság elnöke Harmati Sándor, a Központi Bizottság tagja.

A mandátumvizsgáló bizottság elnöke Ilku Pál, a Központi Bizottság tagja.

A szavazatszedő bizottság elnöke Török István, a Központi Bizottság tagja.

A kongresszus ezután elfogadta a kongresszus napirendjét, az előadók személyére a kongresszus ügyrendjére vonatkozó javaslatot.

A kongresszus napirendje a következő:

1. A Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának beszámolója és a párt feladatai. Előadó: Kádár János.

2. Irányelvek a gazdasági feladatok megoldásához és a második ötéves népgazdasági terv elkészítéséhez. Előadó: Fock Jenő.

3. A párt szervezeti szabályzatának módosítása. Előadó: Marosán György.

4. A Központi Revíziós Bizottság beszámolója. Előadó: Fodor Gyula.

5. A fellebbviteli bizottság jelentése. Előadó: Harmati Sándor.

6. A Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága és a Revíziós Bizottság megválasztása.

A kongresszus ezután megkezdte az első napirendi pont tárgyalását. A Központi Bizottság beszámolóját Kádár János, az MSZMP Központi Bizottságának első titkára ismertette.



Kádár János elvtárs előadói beszéde az MSZMP VII. kongresszusán

Kádár János elvtárs bevezetőben megemlékezett arról, hogy a párt valamennyi szervezetében megtartották a kongresszusi vezetőségválasztó taggyűléseket, megtartották a párttervezeteket. A párttagság egységesen kifejezésre juttatta: helyesli a három éve folytatott politikát és azt kívánja, hogy ezt a politikát folytassuk következetesen a jövőben is. Egyértelműen helyesli a kongresszusi irányelveket is. — Elmondható, — hogy a Központi Bizottság és a párttagság összeforrott, az egység pártunkban erős, megbonthatatlan. Hazánkban ma erősek a párt és a tömegek kapcsolatai, a párt és a nép a szocializmus zászlaja alatt tömörült egységes hatalmas erő.

— A Központi Bizottság azoknak tulajdonítja az elért nagy eredményt, akiknek támogatását a három év alatt élvezte. Köszönetet mondunk pártunk egész tagságának a bizalomért, amellyel követték és támogatták bennünket. Hálás köszönetet mondunk munkásosztályunknak, dolgozó népünknek azért a hónapról-hónapra mélyülő bizalomért és fokozódó támogatásért, amelyben az elmúlt három év alatt részesítették a Központi Bizottságot, egész pártunkat.

Kádár János ezután külpolitikánkról és a nemzetközi helyzetről beszélt.



együttértés és a proletárinternacionális szilárd alapján.

Jó szomszédi viszonyt akarunk Jugoszláviával

— Szomszédunk továbbá Jugoszlávia. Jugoszláviával az állami kapcsolatok 1953. augusztusa óta fokozatosan normalizálódtak. A viszony 1956—58-ig erősen romlott, majd a lassú javulás eredményeként ez idő szerinti diplomáciai, állami, gazdasági, s néhány társadalmi kapcsolat — mint például a sport — területén normálisnak nevezhető. Véleményünk szerint — az ismert ideológiai ellentétek ellenére — megvan a lehetősége annak, hogy a két állam között normális jószomszédi viszony álljon fenn. Mi erre törekszünk, mert meggyőződésünk szerint ez Jugoszlávia és Magyarország népeinek közös érdeke. A jószomszédi viszony kedvező alakulásában szerepet játszik az, hogy a jugoszláv kormány néhány fontos nemzetközi kérdésben pozitív fellépésével segíti a békeért folyó harcot, az viszont nehezíti a viszony alakulását, hogy támadják barátainkat — mint a legutóbbi időszakban — a Kínai Népköztársaságot és az Albán Népköztársaságot.

— Másik szomszédunkkal, Ausztriával az idő szerint nem kielégítő a viszonyunk, ezt sajnálatosnak tartjuk. Szerintünk nincs évi akadálya annak, hogy a két szomszéd állam között — az eltérő belső társadalmi rendszer ellenére — jó kapcsolatok alakuljanak ki. Nehezíti azonban az előrehaladást, hogy az osztrák kormány a két állam viszonyát illetően a Magyar Népköztársasággal szemben ellenséges nyugati körök mesterkedéseit engedélyezve befolyásolhatja politikáját. Az osztrák kormány még mindig túri, hogy Ausztria területén a Magyar Népköztársaság ellen aknamunkát folytató kémügynökségek és magyar fasiszta szervezetek tevékenykedjenek és gárárdálkodjanak. Ez is számottevően zavarja viszonyunkat. Mi a kölcsönös előnyökkel járó nyílt jószomszédi viszony kialakítására törekszünk, mert meggyőződésünk, hogy ez a Magyar Népköztársaság és az Osztrák Köztársaság népeinek közös érdeke.

— Semmiféle tényleges érdekellentét nincs a Magyar Népköztársaság és az európai semleges államok, nevezetesen Ausztria, Svédország, Svájc között. Ellenben közös érdek a béke fenntartása, a békés egymás mellett élés, az országok közötti kapcsolatok bővülése. Ezért arra törekszünk, hogy viszonyunkat javítsuk velük. Véleményünk szerint a semleges országok bizonyos pozitív szerepet is betöltenek és a jövőben még inkább betölthetnek az országok és népek békés egymás mellett élésének előmozdításában.

Szolidárisak vagyunk a felszabadulásukért küzdő gyarmati népekkel

— Elvtársak! Korunk legfontosabb eseményei között tartja számon az emberiség, hogy az utóbbi 10—15 esztendő alatt a népek egész sora — közöttük India, Indonézia, Irak, az Egyesült Arab Köztársaság — rázta le magáról az imperialisták igráját és lépett az önálló nemzeti fejlődés útjára. Velük jó a viszonyunk, s arra törekszünk, hogy tovább javuljon. Egy fronton vagyunk velük az imperializmussal szemben; szélesíteni akarjuk velük gazdasági és kulturális kapcsolatainkat. Bizonyos mértékig a Magyar Népköztársaság is hozzájárulhat a gyarmati sorsból felszabadult országok önálló iparának fejlesztéséhez. Teljesen szolidárisak vagyunk a felszabadulásukért most küzdő gyarmati népekkel. Meggyőződésünk, hogy az imperializmus nem tudja többé megállítani a felszabadulást és függetlenséget vívó harc folyamatát, s győzedelmeskedik a gyarmati népek igazságos harca.

ilyen irányú szükségleteinek legnagyobb részét fedezik. Ime, így kereskedik egy szocialista nagyhatalom, a Szovjetunió, egy kisebb szocialista országgal, a Magyar Népköztársasággal — állapította meg Kádár János elvtárs — majd így folytatta:

— Nincs és soha nem is volt a világon olyan kapitalista nagyhatalom, amelyik kereskedelmi forgalmát úgy fejlesztette volna egy kis országgal, hogy annak kedvező módon, túlnyomóan nyersanyagot szállítva és tőle nagyobbbrészt kész ipari terméket vásároljon. De ez ellenkező is a kapitalizmus lényegével: a kapitalizmus saját népének kizsákmányolásán kívül más népeket is kizsákmányol. Az előbbi a „kezdemenyezés és vállalkozás szabadságának”, az utóbbi a „kereskedelem szabadságának”, az egészet pedig a „szabad világ”-nak nevezi.

— A magyar—szovjet barátság ma erős. Ez a barátság a magyar nép erőforrása, nagy támasza és boldogulásának záloga. A magyar—szovjet barátság szüntelenül erősít, örök és megbonthatatlan barátságként megtartani — ez pártunk és kormányunk legfőbb külpolitikai feladata.

— Népünk óhajának felel meg, hogy valamennyi szomszédos országgal és néppel a jóviszony kiépítésére törekszünk. A Szovjetunióhoz fűződő jó, baráti kapcsolatainkról már részletesen beszéltem. Közvetlen szomszédunk a testvéri Csehszlovák Köztársaság és a Román Népköztársaság. Örvendünk a szocializmus építésében elért nagyszerű sikereknek, s annak, hogy e két népi állammal állandóan fejlődik barátságunk a legbensőbb

Szovjetuniót, hogy „kizsákmányolja” országunkat. E rágalom ostobasága annyira nyilvánvaló, hogy ma már az ellenség is elismeri: a szovjet-magyar gazdasági kapcsolatokban a magyar fél élvezi a nagyobb előnyt.

Barátságunk a magyar nép boldogulásának záloga

Kádár János aláhúzta, hogy a Szovjetunió Magyarországgal és a többi szocialista országgal kifejlődött gazdasági kapcsolataiban nem a kereskedelmi haszon elvéből indul ki, hanem — mint az idősebb és erősebb szocialista ország — önzetlenül és áldozatkészen testvéri segítséget nyújt. A Szovjetunióból a tavalyi kereskedelmi forgalomban Magyarországra hozott áruk több mint 82 százaléka nyersanyag és félkésztermék, ugyanakkor a Szovjetunióhoz szállított magyar áruk több mint 58 százaléka gépipari és finommechanikai termék volt. A magyar népgazdaság jelentős behozatalra szoruló fontos nyersanyagokból, nevezetesen vasércből, olajból, fából. A szovjet szállítások a magyar népgazdaság

Szoros egységben a szocialista tábor valamennyi országával

— Elvtársak! Szoros egységben haladunk, jó barátságban élünk a szocialista tábor valamennyi országával, a Szovjetunióval, a Kínai Népköztársasággal, az Albán Népköztársasággal, a Bolgár Népköztársasággal, a Csehszlovák Köztársasággal, a Koreai Népi Demokratikus Köztársasággal, a Lengyel Népköztársasággal, a Mongol Népköztársasággal, a Német Demokratikus Köztársasággal, a Román Népköztársasággal, a Vietnami Demokratikus Köztársasággal.

— Örülünk, hogy a szocialista tábor valamennyi országa nagy lendülettel halad előre a szocializmus útján, új és új nagyszerű eredményeket ér el.

— A szocialista tábor egységének szilárd és megbonthatatlan alapja a közös társadalmi-politikai rendszer, a szocializmus építésének közös útja, a közös világnézet, a béke megőrzésére irányuló együttes erőfeszítés. Együttműködésünk a táboron belül nemcsak az egyenjogúság, a területi integritás, az állami függetlenség és szuverenitás tiszteletben tartása. A belügyekbe való be nem avatkozás szabályozza — hanem ezeken túlmenően a kölcsönös segítségnyújtás elve. Szépen fejezte ki Hruscsov elvtárs, amikor Berlinben azt mondta: táborunkban az „egy mindenkéért — mindenki egyéért” elv uralkodik.

— A szocialista tábor, amelynek magva és vezető ereje a Szovjetunió, napjainkban a haladás és a béke főereje a világon. A Magyar Népköztársaság a szocialista tábor egyenjogú és megbecsült tagja. Népünk életbevágó érdekeinek hű szolgálata megköveteli: külpolitikánkat egyik fő feladatá a jövőben is az legyen, hogy tovább erősítsük a szocialista tábor erejét, egységét és határozottan visszaverjük minden kísérletet, amely ez ellen irányul.

Külpolitikánk alapelvei: a magyar—szovjet barátság, hűség a szocialista táborhoz, imperialista-ellenesség, békés egymás mellett élés

— A magyar nép 1945 tavaszán visszanyerte nemzeti függetlenségét, az állami szuverenitását. Azóta kivívta saját hatalmát és a szocialista építésben is nagy utat tett meg. Külpolitikánk célja népünk e nagy vívmányainak megőrzése és a szocializmus békés építésének biztosítása. Külpolitikánk alapelvei: magyar—szovjet barátság, hűség a szocialista táborhoz, imperialista-ellenesség, békés egymás mellett élés minden országgal és néppel, tekintet nélkül a társadalmi rendszer különbözőségére. A magyar nép büszke arra, hogy a Szovjetuniót — a hétéves terv, a kommunizmus építésének országát, az emberi haladás és a világbéke e leghatalmasabb erejét — barátjának nevezheti. A Szovjetunió célul tűzte ki, hogy az egy főre eső termelésben és fogyasztásban 1970-ig utoléri és túlhaladja a legfejlettebb kapitalista országot, az Amerikai Egyesült Államokat. Nincs ma a világon komoly politikai tényező, amely kételkedne e cél realizálásában. Mi magyar dolgozók szívvel kívánjuk a szovjet embereknek: arassanak mielőbb teljes győzelmet e békés versenyben. A békés versenyben a Szovjetunió döntő főnyereményének záloga; a kapitalizmusnál magasabbrendű szocialista társadalmat, amely megteremtette a határtalan fejlődés lehetőségét.

Hálánk örök a Szovjetunió iránt

— Büszkeségünk, a magyar—szovjet barátság, nem újkeletű. Ez a barátság akkor született, amikor 1917-ben a cári Oroszországba hadifogolyként került magyar munkások, parasztok és értelmiségiek az éles tömegek megértették Lenin szavát és a szocialista forradalom lényegét. Tisztevével léptek a vörös hadseregbe és a vörös-partizán alakulatok kötelékébe, becsülettel harcoltak szovjet testvéreik oldalán a fehérgárdisták és intervencionisták ellen, a kommunizmus győzelméért. Tovább erősödött ez a barátság a Magyar Tanácsköztársaság kiáltása és fennállása idején.

— A Szovjetunió kiverte Magyarországot területéről a náci-fasiszta hadakat és fiai élete árán felszabadította a magyar népet a hódító igrája alól. Ezért nevezi népünk a Szovjetuniót felszabadítójának és ünnepli legnagyobb nemzeti ünnepként április 4-ét, azt a napot, amelyen a szovjet hadsereg az utolsó hitlerista megszállót is kiverte az ország területéről.

Amíg öntudatos és becsületos ember él ezen a földön, hálásan emlékezik meg arról a segítségéről, amelyet a Szovjetunió — a forradalmi munkás paraszt kormány kérésére — 1956-ban nyújtott az ellenforradalom és az imperialisták által fenyegetett magyar népek. E segítséggel akadályozhattuk meg, hogy a magyar nép nyakára ismét visszahozzák a kapitalizmust, a fasiszmust és azt, hogy hazánkat az imperialisták katonai felvonulási területté tegyék, hadszínterré változtassák. A Szovjetunió tehát az utolsó 15 év alatt két ízben is fiai vére hullatásával adta bizonyosságát a magyar nép iránti mély barátságának, internacionális szocializmusának. De segítette a magyar népek ezerféle módon a háborús károkat helyreállításában és a szocializmus építésében is. A magyar és a szovjet nép ellenségét még néhány évvel ezelőt is ezzel rágalmozták a

SPORT

Győr. ETO került az éire

AZ NB II. őszi idényében még 5 csapatnak van hátra egy-egy...

vendégek kulturált játékát jól ismeri már a pécsi közönség is...

Eredmények: Budafok-Szállitók 1:0, Lánggyár-Sztálinváros 3:0...

Table with sports statistics for NB II-es bajnokság állása

Nagy iramú mérkőzésen igazságos döntetlen eredmény

Magyarország-Olaszország 1:1 (0:0) Firenze, 61000 néző. Vezette: Roomer (holland).

Spothírek

Az összevonott megyei bajnokságban elmaradt mérkőzéseket játszottak le...

Nagy iramú, élvezetes játékban maradtak alul a PVSK kosarásai

MAFC-PVSK 85:76 (34:35) NB. I. férfi mérkőzés. Vasutas sportcsarnok, 300 néző.

NB. I-es ifjúsági mérkőzések eredményei: MTK - Pécsi Dózsa 4:0...

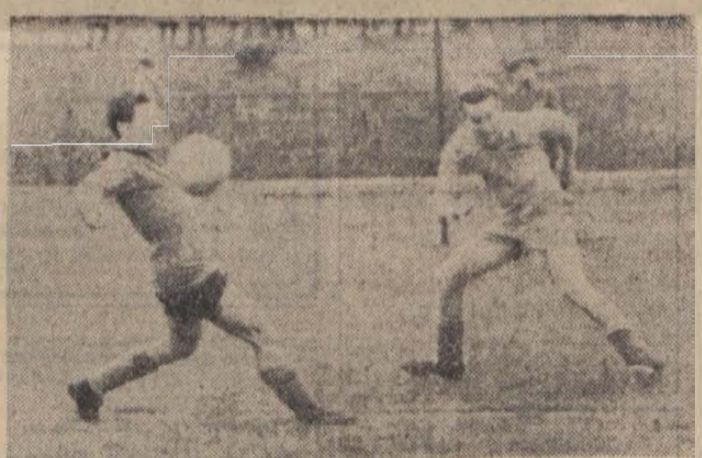
A komlói csapat ilyen arányú győzelmét is igazságosnak mondható a szűzesőn...



Jó iramú mérkőzésen a PVSK csapata igen lelkesen játszott...

Győri ETO-PVSK 3:0 (1:0). - Vasut-pálya, 10000 néző. Vezette: Pásztor.

Két győzelem, két döntetlen NB III-as csapatainknál



Jelenet a PBTC-P. Bányász 6:3 arányban végződött mérkőzésről. Az NB. III-ban Pécsét a bányári és bányász csapat találkozási állt az érdeklődés középpontjában...

Értekes győzelem az asztalitenisz NB II-ben

NB. II-es asztaliteniszcsapatok közül vasárnap az Urán SC csapatajának jó játéka szolgáltatta nagy meglepetést.

Mérsékeltlen szerepeltek tornászaink az országos bajnokságon

Az országos női felnőtt és ifjúsági I., II., III. osztályú tornászbajnokság kétnapos küzdelmeiben tornászaink szereplését nem kiemelte olyan siker, mint amilyent eddigi szereplésük alapján remélnünk töltük.

Pánczél, a PVSK játékosai kosárra dob a MAFC elleni mérkőzésen. Bp. V. Meteor-PVSK 88:50 (42:27) NB. I. női mérkőzés.

A vasutasok női csapata csak rövid ideig tudta kiegysíthetné tenni a játékot a magassági főlényben lévő budapesti csapattal szemben.

Ök ivívás



PVSK-Dombóvár 17:3. A területi bajnokság elmaradt mérkőzésén, melynek eredménye már nem befolyásolta a bajnokság végzős eredményét.

PEAC-győzelem a mohácsi rangadón

A megyei I. osztályban a Mohácsi rangadón a PEAC a győztesként jutott tovább a mezőny legjobbjára.

Hal szórakozzunk?

A PECSI RADIO 1959. december 1-i, keddi műsora a 223,8 m középhullámon 17:30: Szerb-horvát nyelvű műsor: Maros menti furulyás-kólok.

A televízió mai műsora: 13:00-17:00: Ipari és kereskedelmi adás. 18:00: 100 kérdés, 100 felelet.

Barátságos mérkőzés

Dorogi Bányász-P. Dózsa 2:0 (0:0) 300 néző. Vezette: Faul. Dorogi Nagy - Buzanszky, Lakat, Földes.

Baranya-Somogy középiskolások találkozója

Baranya és Somogy megye középiskolás válogatott leányválogatottjának vasárnap kosár-, röplabda- és kézilabda mérkőzés történt.

DUNÁNTULI NAPLO

A Magyar Szocialista Munkáspárt Baranya megyei Bizottsága és a megyei tanács lapja.

DUNÁNTÚLI NAPLÓ

A MAGYAR SZOCIALISTA MUNKÁSPÁRT
BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGA ÉS A MEGYEI TANÁCS LAPJA

XVI. ÉVFOLYAM, 283. SZÁM ÁRA: 50 FILLÉR 1959. DECEMBER 2. SZERDA

Éljen

a nemzetközi munkásmozgalom
megbonthatatlan egysége!

A szocialista tábor országai magabiztosan haladnak a kommunizmus felé Hruscsov elvtárs beszéde a Magyar Szocialista Munkáspárt VII. kongresszusán

Kedden reggel fél 9 órakor folytatódott a Magyar Szocialista Munkáspárt VII. kongresszusának tanácskozása. Az ülést Kiss Károly, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a Központi Bizottság titkára nyitotta meg. A kongresszus résztvevői hosszantartó tapssal fogadták azt a bejelentést, hogy N. Sz. Hruscsov elvtárs, a Szovjetunió Kommunista Pártja

Központi Bizottságának első titkára, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke, az SZKP küldöttségének vezetője szólal fel. N. Sz. Hruscsov elvtárs a kongresszus résztvevőinek hatalmas tapsa közben lépett a szónoki emelvényre, s fél 9 óra után néhány perccel megkezdte beszédét.

Kedves Elvtársak és Barátaink!

Engedjék meg, hogy a Kommunista Párt Központi Bizottsága nevében, a Szovjetunió összes kommunista és pártönkivüli dolgozóinak nevében szívből jövő testvéri üdvözlésünket tolmácsoljam önöknek, a Magyar Szocialista Munkáspárt VII. kongresszusa küldötteinek és önökön keresztül minden magyar kommunistának, a Magyar Népköztársaság munkásainak, parasztjainak és értelmiségének.

Szeretnék szívből jövő köszönetet mondani a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának azért, hogy meghívta az önök kongresszusára a Szovjetunió Kommunista Pártjának küldöttségét és lehetővé tette számomra, hogy szóljak önökhöz e kongresszus szónoki emelvényéről.

Az önök pártjának kongresszusa, amely a népi Magyarországi szocialista építésének legfontosabb kérdéseivel hivatott foglalkozni, különleges jelentőségű a magyar Szocialista Munkáspárt, a nemzetközi kommunista mozgalom életében.

A legutóbbi kongresszus óta eltelt öt év bonyolult időszak volt az önök pártjának és országának fejlődésében. A magyar kommunisták nagy nehézségeken és megpróbáltatásokon mentek át, de semmi sem tudta megtörni akaraterőjüket a szocializmusért vívott harcban.

A Magyar Szocialista Munkáspárt, soraiban tömörítve a marxizmus-leninizmus-hoz hű erőket, folytatta a magyar kommunista mozgalom legjobb hagyományait, megvédte az ellenforradalommal folytatott harcot, megvédte és megszilárdította a munkásosztály diktatúráját, a dolgozók hatalmát és most eredményesen oldja meg a szocializmus építésének feladatait.

A Szovjetunió Kommunista Pártja, minden kommunista örül azoknak a nagyszerű sikereknek láttán, amelyeket az önök pártja, a magyar nép, különösen az utolsó három évben az ellenforradalmi lázadás szétzúzása óta ért el az új élet építésében.

Kádár János elvtárs nagyszerű kongresszusi beszámolójában behatóan elemezte a megtett utat és meghatározta azokat a feladatokat, amelyeknek végrehajtása rendkívül fontos szakaszt jelent a népi Magyarország szocialista építésének befejezéséért folytatott küzdelemben. Az ipár fejlesztésében, a mezőgazdaság telemelésében és szocialista átalakításában, a dolgozók élet-színvonalának emelésében, a munkásosztály, a parasztság,

az értelmiség, az egész nép tömörítésében elért sikerek, amelyeket a Központi Bizottság beszámolója ismertet, a marxizmus-leninizmus nagy életerejéről, továbbá arról tanúskodnak, hogy helyes az önök pártjának, Központi Bizottságának vezetése, élén Kádár János elvtárral, a magyar nép hű fiával. (Nagy taps.)

Amikor tegnap Kádár elvtárs és Fock elvtárs beszámolóját hallgattam, különösen nagy hatással volt reám az, amit a magyar mezőgazdaság szocialista fejlesztésében elért eredményeiről mondtak. Nagy dolog ez elvtársak. Jól tudjuk saját tapasztalatainkból.

Mi is örülünk azoknak a sikereknek, amelyeket az utóbbi években a mi országunk mezőgazdaságának fejlesztésében értünk el. Szeretnék elmondani önöknek néhány adatot, amelyek szemléltetően mutatják, milyen eredményeink vannak ezekben az években, hogyan emelkedett nálunk a mezőgazdasági termelés fokozása alapján az árubőség, milyen ugrásszerűen nőtt az állami mezőgazdasági termékbegyűjtés és felvásárlás.

Míg az 1948-tól 1953-ig terjedő időszakban évi átlagban 2 milliárd pud szemesterményt gyűjtöttünk be, az utóbbi négy évben évi átlagban 3 milliárd pud a begyűjtött mennyiség.

Az állami hűsfelvásárlás az 1953-as 3 600 000 tonnáról, 1958-ra 5 700 000 tonnára emelkedett. Az idén körülbelül hét és félmillió tonna húst vásárolunk fel, vagyis több, mint kétszer annyit, mint 1953-ban.

A tejfelvásárlás az 1953-as 10 600 000 tonnáról 1958-ig 22 100 000 tonnára emelkedett. Úgy számíthatjuk, hogy az idén 25 000 000 tonna tejet vásárolunk fel.

Az MSZMP méltán vívott ki nagybecsülést a nemzetközi kommunista mozgalomban

Ugy gondolom, kedves Elvtársak, hogy helyesen értelmeznék engem és nem rónak meg, ha kifejttem véleményemet néhány olyan kérdéssel, amellyel kongresszusuk foglalkozik. Remélem, hogy megjegyzéseimet nem tekintik a belügyeikbe való beavatkozásnak. (Taps, derűtség.) Jól tudjuk, hogy minden kérdést, amelyet a beszámoló vet fel, a pártkongresszus old meg. Kérem, hogy azokat a megjegyzéseket, amelyeket barátunk, Kádár János elvtárs beszámolójához fűzök, tekintsek egyik vendégük és barátjuk véleményének, amely önöket semmire sem kötelezi. (Nagy taps.)

lunk fel, vagyis majdnem két és félszer annyit, mint 1953-ban.

Országunkban 1953-ban 497 000 tonna, 1958-ban pedig 779 000 tonna állati zsiradékot termeltek. Az idei állati zsiradéktermelés 845 000 tonna lett, vagyis 75 százalékkal több, mint 1953-ban.

Rohamosan növekedtek a kolhozok pénzületi bevételei. Míg ezek összege 1953-ban 49 milliárd 600 millió rubelt tett ki, addig 1958-ban már 132 milliárd rubelre, vagyis több mint két és félszeresére emelkedett.

Ugyanilyen nagyszerű sikereket mutathatnak fel a mezőgazdaság fejlesztésében az összes szocialista országok, amelyek valóra váltják a marxizmus-leninizmusnak a mezőgazdaság szocialista fejlődési útjáról, a falu szocialista átalakításáról szóló tetteit.

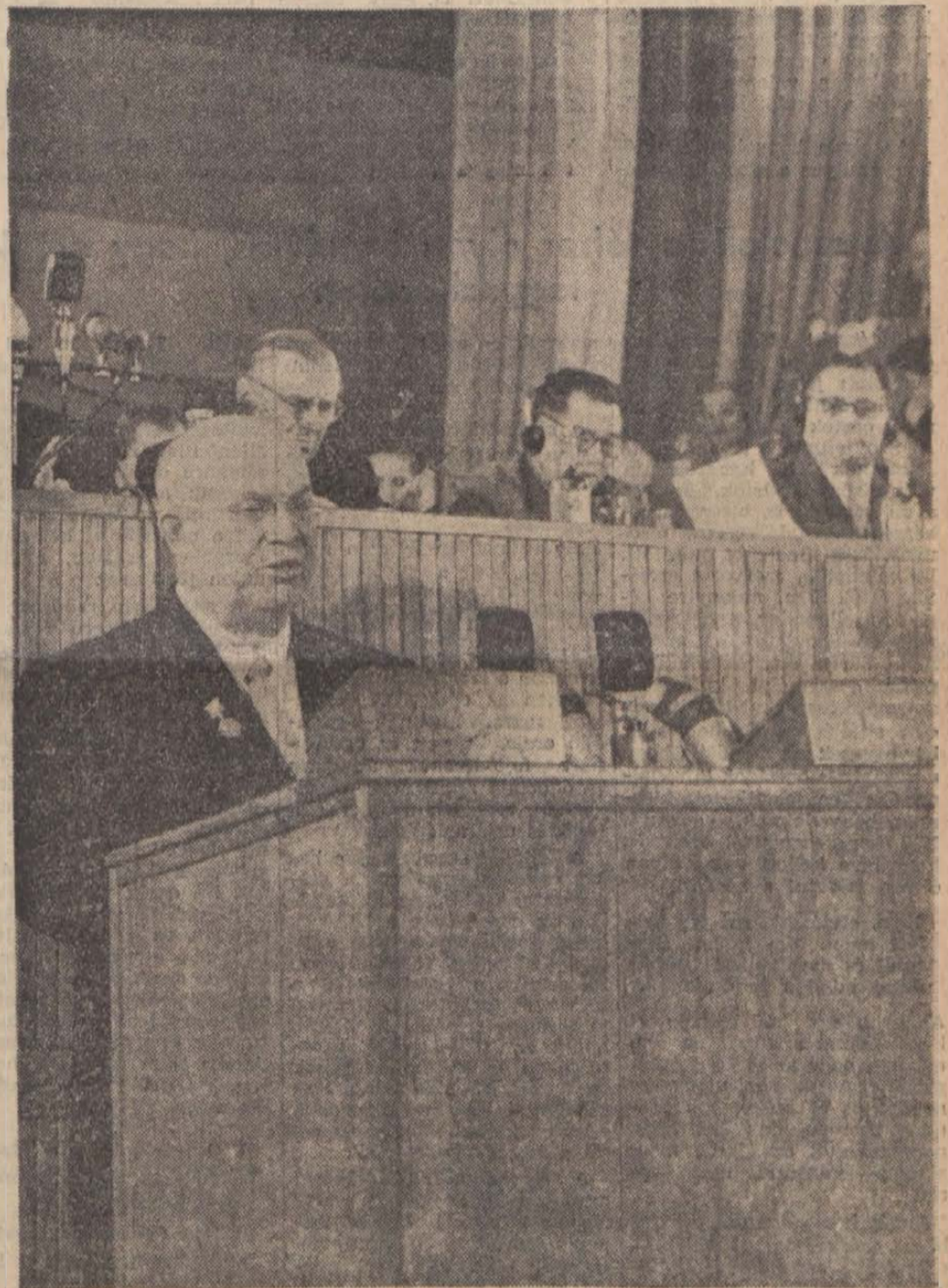
Mi mindig szívesen osztottuk és osztjuk meg a testvéri országokkal a mezőgazdaságunk fejlesztésében szerzett tapasztalatokat, az abban elért eredményeket, és őszintén örülünk barátaink sikereinek.

Országunk és a többi szocialista ország mezőgazdasága szocialista fejlődésének tapasztalatai meggyőzően tanúsítják, hogy a parasztság csak ott marad meg szilárdan földjén, a falu élete csak ott lesz kulturáltabb és anyagilag biztosított a nagy tömegek számára, ahol a parasztság a fejlődés szocialista útján halad. A szocializmus megszilárdulása a falun megköveteli a parasztság tömegeinek az anyagi és a kulturális élet javait.

Ezért volt rám oly nagy hatással az, amit Kádár elvtárs tegnapi beszámolójában az önök mezőgazdaságfejlesztési sikereiről mondott.

Az önök pártja elvű, marxista-leninista politikájával kivívta a magyar nép mélyszéges bizalmát és szeretetét. A magyar nép érdekeinek kifejezőjét és védelmezőjét látja a pártban.

A marxista-leninista elmélet tisztaságáért, a revizionizmus és a dogmatizmus ellen, a proletárinternacionáliszmusért és a szocialista tábor egységéért folytatott következetes harcával méltán vívott ki nagybecsülést a Magyar Szocialista Munkáspárt a nemzetközi kommunista mozgalomban, amelynek egyik megbízható csapata.



Kedves Elvtársak! A kommunista és munkáspártok ereje abban rejlik, hogy a lenini elveket szem előtt tartva, józanul és tárgyilagosan értékelik az élet jelenségeit, nyíltan és egyenesen megmondják a népek az igazságot mind a sikerekről, mind a nehézségekről és a hibáikról. Azok az események, amelyek 1956-ban játszódtak le Magyarországon, komolyan veszélyeztették a magyar munkásosztály, a parasztság és az egész dolgozó nép minden vívmányát. Az ellenforradalmi lázadás szervezői csapást akartak mérni a szocializmusra, vérbe akarták fojtani a népi hatalmat. Olyan események voltak ezek, amelyek feltétlenül megörvendeztették a kommunizmus minden ellenségét. Már ugrált az ádámcsutkájuk, mert ezekben az eseményekben a kommunizmus csődjének kezdetét látták. (Derűtség, nagy taps.)

Igy azonban csak azok az emberek gondolkozhattak, akik vagy igen dühösek voltak a kommunizmusra és ezért elvesztették ép ítélőképesse-

güket, vagy olyan emberek, akik nem érték meg a kommunista mozgalom erőt és ezért tévedést tévedésre halmoznak. A magyar ellenforradalom és külföldi sugallmazói lelepleződtek és megsemmisítő vereséget szenvedtek. Eppen az ellenforradalom elleni harc mutatta meg a marxizmus-leninizmus eszméinek páratlan erejét, a magyar munkásosztálynak és a dolgozó parasztságnak ez eszmék iránt tanúsított odaadását.

Felborzult az imperialistáknak az a számítása, hogy Magyarországon megbukik a szocializmus.

Nem a kommunizmus eszméi valottak kudarcú, hanem csupán azok a vezetők, akik megfélemedtek a marxizmus-leninizmus szent tetteiről, nem tartották azokat szem előtt.

Ezek a gyászvezetők elszakadtak a tömegektől, basáskodni kezdtek a tömegekkel. Helytelen cselekedetek során a munkásosztály diktatúráját gyakran nem a dolgozó nép

elleneségei ellen használták fel, hanem sajátjukra mérték csapásokat. Vezető állásokba emelve, nem tudták helyesen használni a hatalmat, nem erősítették a munkásosztály diktatúráját, a dolgozó nép hatalmát, hanem sajátjukra irányították a tüzet és a forradalmi erőkre mérték csapásokat. Ez volt az ilyen politikusok bukásának kezdete.

Nekünk, marxistáknak azonban elvi elemzést kell adnunk az eseményekről, látnunk kell okokat és helyes következtetéseket kell levonnunk.

Meg kell látni, hogy ha az ellenforradalomnak akár rövid időre is, de sikerült rendezőzavarást előidéznie az országban, ezt nem csekély mértékben az magyarozza meg, hogy a Magyar Dolgozók Pártjának korábbi vezetősége és mindezekelőtt Rákosi Mátyás komoly hibákat követett el, amelyek következtében gyengült a párt vezető szerepe, gyengült a proletáriátus diktatúrája.

(Folytatás a 2. oldalon)

Következő ötéves tervünkben a fő feladat:

befejezni a szocializmus alapjainak lerakását, gyorsítani a szocializmus építését

Fock Jenő elvtárs beszámolója

A kongresszus hétfő délutáni ülésén Fock Jenő elvtárs, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a Központi Bizottság titkára mondta el a beszámolóját.

Tisztelt kongresszus! Kedves Elvtársak! A Központi Bizottság beszámolójában Kádár elvtárs ismertette pártunk gazdaságpolitikájának fő vonásait. Beszámolómban azokkal a változásokkal foglalkozom, amelyek a népgazdaságunk szerkezetében és arányában a következő hat évben kell végrehajtani — mondotta, majd így folytatta:

Két hónappal a kongresszus előtt nyilvánosságra hoztuk a Központi Bizottság irányelveit „gazdasági feladatainkról és a második ötéves terv elkészítéséről”. Nagyjelentőségű ez, mert így kapcsolódás nélkül, körültekintően készíthetjük el második ötéves tervünket és gondosan felkészülhetünk annak végrehajtására. Javasoljuk a kongresszusnak: adjon utat a jövőnnek megválasztandó Központi Bizottságnak, hogy az ötéves terv készítésekor egy későbbi szakában a dolgozók széles körével vitassa meg a tervet. A kongresszus előtt nem szerveztünk országos vitát, de néhány helyen — a Tudományos Akadémián, a Szakszervezetek Országos Tanácsában, a Néppárt elnökségében, a METESZ-ben — már megvitatották a kongresszusi dokumentumokat. Az elhangzott legfontosabb észrevételek lényege: a fejlesztés irányával egyetértenek; helyeslik, hogy a termelékenység,

a gazdaságosság előtérbe kerül, felhívják a figyelmet, hogy a népgazdaság gyorsabb fejlesztésére még sok a tartalékunk. Szóváteszik: a népgazdaság gyorsabb fejlesztésével nagyobb foglalkoztatottságot, a reáljövedelmeknek a tervezettnél nagyobb mérvű növekedését lehetne biztosítani, javasolják: vizsgáljuk meg alaposan az iparilag gyengén fejlett vidékek gyorsabb iparosításának lehetőségeit, hangsúlyozzák, hogy a gazdasági vezetés színvonalának javításával sokoldalúbban, szervezettebben és elmélyültebben kell foglalkozni, felhívják figyelmünket, hogy a műszaki színvonal gyorsabb emelése megköveteli a mérnöktechnikusképzés kiszélesítését, végül igen sokan rámutattak arra, hogy nagy gondot kell fordítani a gyártmányok minőségének javítására. Máris figyelembe tudtuk venni az elhangzott észrevételek egy részét. A további munkában minden helyes bírálatot és észszerű javaslatot igyekezünk hasznosítani, hiszen a terven még sokat kell dolgozni, hogy az a lehető legjobb legyen.

Beszámolója második részében rámutatott arra, hogy következő ötéves tervünk időszakaiban a fő feladat: befejezni a szocializmus alapjainak lerakását, meggyorsítani a szocializmus építését.

A második ötéves tervben

50 százalékkal nő a nemzeti jövedelem

Szocialista építésünk feladatainak kifejtésénél népgazdaságunk tényleges helyzetéből indulunk ki és elsősorban belső erőforrásainkra támaszkodunk. Népgazdaságunk sajátosságainak megfelelően sokoldalúan felhasználjuk a Szovjetunió és a népi demokráciás országokéval a szocializmus építésében felhalmozódott gazdag tapasztalatait, ugyanakkor elkerüljük a nemzeti sajátosságok elmulasztását is, a tapasztalatok gépies átvételét. Fő céljaink megfelelnek azoknak a követelményeknek, amelyeket a szocializmus alapörvénye és a szocialista építés minden országban érvényes gazdasági törvényei állítanak elénk.

A népgazdaság fejlesztésének kialakítandó főbb arányait az irányelvekből ismerjük. Az ipari termelés 65—70 százalékos, a mezőgazdasági termelés 30—32 százalékos növekedését úgy kell elérnünk, hogy a nemzeti jövedelem emelkedése legalább 50 százalék legyen. Fejlesztésünk új vonása a nemzeti jövedelem ilyen irányú emelkedése, hiszen a korábbi években az volt a jellemző, hogy viszonylag gyorsan emelkedett az ipari és — bár korántsem elégséges mértékben — a mezőgazdasági termelés, viszont sokkal lassúbb volt az új érték, a nemzeti jövedelem emelkedése. Mostani gazdaságpolitikánk legsajátosabb vonása, hogy nem egyszerűen a termékek mennyiségét növeljük, hanem ezzel egy időben fókuszunk a termelés gazdaságosságát, csökkentjük az anyagi ráfordításokat, s arra törekedünk, hogy minél magasabb legyen a nemzeti jövedelem. Ennek a gazdaságpolitikának a helyességét már három évi munkánk tapasztalatai igazolják, további érvényesülését az iparon belüli arányok előirányzata is tükrözi.

A bővített szocialista újratermelés, a szocialista iparosítás követelményeinek megfelelően az átlagosnál gyorsabban emelkedik a nehézipar termelése. Nehéziparunk fejlesztésénél messzemenően figyelembe vesszük a Szovjetunió Kommunista Pártja XX. kongresszusának megállapítását, amely szerint: „mi már nincs szűkség arra, hogy minden egyes szocialista ország feltétlenül fejlessze a nehézipar valamennyi ágát, mint a Szovjetunióknak kellett tennie, amely hosszú ideig az egyetlen, s kapitalista környezetben levő szocialista ország volt. Most, amikor megvan a szocialista országok hatalmas közössége, minden európai népi demokratikus ország azoknak az iparágaknak fejlesztésére specializálhatja magát, amelyekhez a legkedvezőbbek a természeti és gazdasági feltételei”. Így nálunk az ipar minden ágazatában növekednek azoknak a termékeknek az előállítását, amelyek a mi körülményeink között a legkíméletesebben járulnak a nemzeti jövedelem emeléséhez. A termelés növekedésének kiegészítéséül a termelékenység emelésével kell biztosítanunk, szemben az előző évek gyakorlatával, amikor az ipari termelés fejlődésében nagyobb szerepe volt a létszám növelésnek, mint a termelékenység emelésének.

A nemzeti jövedelemnek az a része, amelyet a fogyasztásra fordítunk, 1953-ban 40—50 százalékkal lesz magasabb, mint tavaly volt,

miközben a nemzeti jövedelem termelése több mint 50 százalékkal nő. Más szóval a nemzeti jövedelemben növekszik a felhalmozási alap aránya. A felhalmozási alapon belül is emelni kell a termelő beruházások arányát, mindenekelőtt a gépi beruházásokét. Mindez alapfeltétele a termelés fejlesztésének és az életszínvonal emelésének. A felhalmozási alap aránya azonban csak olyan mértékű lehet, hogy a lakosság életszínvonala évről-évre érezhetően javuljon. Az irányelvekben meghatározott arány ezt a követelményt elégíti ki, amikort a fogyasztási alap 40—45 százalékos emelését írja elő. Ez lehetővé teszi, hogy 1965-ben a munkások és alkalmazottak reálbére és reáljövedelme, valamint a parasztság egy főre jutó reáljövedelme 26—29 százalékkal legyen magasabb, mint 1958-ban volt.

A termelékenység emelésének fő útja gazdaságpolitikánk magasabb színvonalú folytatása

Fock Jenő ezután a munka termelékenységével foglalkozott. A termelékenység nálunk nem alakult megfelelően, sőt 1952—1955 között egyáltalán nem fejlődött. A gyakorlatban általában az a hibás szemlélet érvényesült, amely úgy látta, hogy a termelést elsősorban új üzemek, új gyárak létesítésével lehet bővíteni. Az új üzemekbe és az új gyárakba azonban általában nem a legkorszerűbb gépark került, s így a technika, a technológia nem fejlődött, a termelékenység sem, vagy nem kielégítően. A termelést tehát elsősorban a dolgozók számának növelésével emelték. A munkaerőgazdálkodás sem volt körültekintő. A foglalkoztatottság — többek között iparunk nem megfelelő szerkezete következtében — nem a népgazdaságnak leghasznosabb területeken növekedett. Elhanyagoltuk a felújítást is. Nem egy iparágban ma is korszerűtlen, elhasznált gépekkel termelünk. Kevés a nagytermelékenységű automata — és fél-automata géplink.

A termelékenység növekedésének útjában — az elmúlt tíz év átlagát tekintve — még ilyen hibák és hiányosságok mellett is túlszárnyaltuk a fejlett kapitalista országok egész sorát, de jelentősen elmaradtunk a baráti országokban elért ütem mögött. Központi Bizottságunk fontosnak tartotta, hogy a párt kongresszusán teljes nyíltsággal feltárja a termelékenységét fékező okokat és a jelenlegi helyzetet. Mélysegesen meg vagyunk arról győződve, hogy ezen a helyzeten erőnk összefogásával gyökeresen változtathatunk. Ahhoz azonban, hogy ezt megtehesük, látnunk kell a valóságos helyzetet, a megoldásra váró problémákat.

A termelékenységgel kapcsolatos emléttel munka sem kielégítő. Dicséretre méltó kezdeményezés volt a munka termelékenysége kérdéseiről októberben tartott tudományos konferencia, Közgazdászaink tettek



millió forint értékét képviselő Jobban ki kell tehát használni a termeléseszközöket, vizsgálni kell a különböző műszaki gazdasági mutatókat, a termékegységre jutó nyersanyagok mennyiségét, valamint a gépek és berendezések kihasználási fokát.

A termelékenység emelésének fő útját a továbbiakban is a hároméves terv időszakában megkezdett gazdaságpolitika fejlettebb színvonalú folytatásában látjuk. Ennek megfelelően foglalkozunk a műszaki színvonal, iparunk szerkezetének átalakításával, messzemenően eleget téve a gazdaságosság követelményének — folytatta beszámolóját Fock Jenő — majd néhány iparág fejlődési irányát elemelte a termelékenység, illetve a műszaki fejlesztés szemszögéből.

Döntő változást kell elérni a kiemelt iparágakban

A fűtőanyag-méregünkben tervezett változásokról a többi között a következőket mondotta: a széntermelést 15—20 százalékkal emeljük, az olajtermelést létszeresére, a földgáztermelést mintegy háromszorosára. Az ötéves terv időszakában tervezett fejlesztés azt jelenti, hogy — miközben a fűtőanyag-szükséglet több mint 32 százalékkal bővül — a szén aránya fűtőanyag-méregünkben a tavalyi 75 százalékról 69 százalékra csökken. Terveinket reálissá teszi az a felmérhetetlen segítség, amelyet a Szovjetunió nyújt számunkra. Csővezetékén szállít nagy mennyiségű olajat.

Nagy figyelmet fordítunk a villamosenergia-termelésre is. Az iparilag fejlettebb országokban a villamosenergia-termelés meghaladja az ipari termelés növekedését. Népgazdaságunkban az elmúlt években ez fordítva volt. Második ötéves tervünk idején el kell érni, hogy a tavalyihoz képest legalább 72—75 százalékkal több villamosenergia-mennyiség álljon rendelkezésünkre, s így biztosítsuk a termelés és a lakosság zavartalan ellátását.

— Az ötéves terv időszaka során először

(Folytatás a 4. oldalon)

DUNÁNTÚLI NAPILO

A MAGYAR SZOCIALISTA MUNKÁSPÁRT
BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGA ÉS A MEGYEI TANÁCS LAPJA

XVI. ÉVFOLYAM, 281. SZÁM ÁRA: 50 FILLÉR 1959. DECEMBER 3. CSÜTÖRTÖK

Az MSZMP kongresszusának keddi és szerdai ülése Apró Antal és Kállai Gyula elvtársak felszólalása

A kongresszus kedden délután folytatta tanácskozását. Az ülésen Nemes Dezső, az MSZMP Politikai Bizottságának póttagja elnökölt. Bejelentette, hogy szólásra következik Tan Csen-lin, a Kínai Kommunista Párt Központi Bizottságának titkára, az Allamtanács elnökhelyettese. A bejelentést a kongresszusi küldöttek nagy tapsal fogadták.

Tan Csen-lin, a Kínai Kommunista Párt küldöttségének, a Kínai Kommunista Párt Központi Bizottsága, a párt egész tagsága és a kínai nép nevében üdvözölte a Magyar Szocialista Munkáspárt VII. kongresszusát, majd elismerően nyilatkozott a magyar népek és munkásosztálynak az utóbbi években elért sikereiről. Végül felolvasta a Kínai Kommunista Párt Központi Bizottságának üdvözlő táviratát. A kongresszusi küldöttek, hoszszantartó, nagy tapsal fogadták Tan Csen-lin üdvözlő beszédét.

Ezután Simon József, a Belügyminisztérium pártbizottságának titkára, majd Benkei András, az MSZMP Szabolcs-Szatmár megyei Bizottságának első titkára szólalt fel.

Jacques Duclos, a Francia Kommunista Párt küldöttségének vezetője üdvözölte ezután a kongresszust, a hoszszantartó, lelkes tapsal fogadott beszéd után Erdei Lászlóné, a Magyar Nők Országos Tanácsának elnöke felszólalásában azokról az eredményekről beszélt, amelyeket a nők teljes felszabadításában elértünk.

Ezután Lombos Ferenc, az MSZMP Győr megyei Pártbizottságának első titkára szólalt fel, majd Mesterházi Lajos író, budapesti küldött irodalmi életünkről szólva hangsúlyozta, hogy az írói alkotó munkát nem lehet különválasztani az egész közvéleményünkben végbement változástól.

méljünk irodalmunk jövőjétől.

Az Irószövetségnek arra kell nevelnie az írókat, hogy munkájuk szolgálat. És a nép ügyét mindenképpen érdeemes szolgálni.

Aki tehetsége szerint, becsületesen szolgálja ezt a forradalmat, a magyar népet ezt az ügyét, az még akkor sem elhiába, ha nem olyan tehetséges, ha elfelejtik majd. Lehet, hogy elfelejtik nevünket, elfelejtik írásainkat, de munkánk akkor sem volt hiábavaló, mert becsületes szolgálat volt.

Ezután Giancarlo Pajetta, az Olasz Kommunista Párt Központi Bizottságának titkára szólalt fel és az Olasz Kommunista Párt üdvözlését tolmácsolta a kongresszusnak, majd az olaszországi helyzetről beszélt.

Utána dr. Antalfy György, Szeged város küldötte szólalt fel, majd Ali Jata, a Marokkói Kommunista Párt főtitkára üdvözölte a kongresszust. Klaukó Mátyás, a Békés megyei Pártbizottság első titkára és Cserlői Lajos, a Fejér megyei Pártbizottság első titkára szólalt fel ezután.

Továbbiakban Kaszapovics András, a Központi Bizottság póttagja, Kossuth-díjas tsz-elnök szólalt fel.

A kongresszus szünetében



Hruscsov elvtárs Walter Ulbricht, Kádár János és Münich Ferenc elvtársakkal beszélget.



Jacques Duclos Kádár János és Kállai Gyula társaságában.



Tan Csen-lin és Dobi István.

Mesterházi Lajos:

Száz év múlva irigyelni fognak bennünket, amiért ebben a korszakban élhettünk

1956-ban a könyvhétnek ötmillió forintos forgalma volt — mondotta. — 1959-ben 14 millió forintos forgalommal zártuk a könyvhétet. A könyv-forgalom statisztikája nem egyszerűen a mennyiségi növekedést mutatja, hanem egyben jelzi a közhangulatot és megváltozott irodalmi erőviszonyokat is.

Az irodalmi erőviszonyokta világot rá az is, hogyan indulnak ma a fiatal írók.

Igen jelentős dolog, hogy az utóbbi három évben induló fiatal költők és prózairók szocialista művészként indulnak el pályájukon.

Állásfoglalásuk, tájékozódásuk, első lépéseik mutatják, melyik az az erő, amely ma vonzza a fiatalokat.

Távol álljon tőlem, hogy mindezt kizárólag az írók érdemének tudjam be. Ez, elvtársak a XX. kongresszus, a XXI kongresszus érdeme, a mi pártunk jó politikájának, néprontos politikájának, a marxista-leninista elméleti munkának és gyakorlati tevékenységének érdeme. A nemzetközi kommunista mozgalom

sikereinek következménye ez a változás.

Mesterházi Lajos ezután irodalmi életünk gyengéit elemmezte. Beszélt az esztétikai-kritikai munka hibáiról. Ugyancsak irodalmi életünk gyengéit közt említette az írók tartózkodását a zsurnalisztikától, a publicisztikától, a riporttól, a majd így folytatta:

Sok írónkban van bizonyos tartózkodás a politikai fő témáktól, szívesebben foglalkoznak társadalmi átalakulásunk bizonyos mellékjelenségeivel, mint a fő kérdésekkel.

Száz év múlva reánk, a mi korunkra úgy fognak emlékezni, hogy 1949—1965-ig a magyarországi szocialista proletárforradalom korszaka zajlott le. Száz év múlva irigyelni fognak minket, amiért ebben a korszakban élhettünk, ahogy gyermekkorunkban mi is irigyeltük a „48-asokat”.

S mindig akkor volt a legnagyobb irodalmunk, amikor nagy történelmi korszakot élünk. Azt hiszem, hogy soha ilyen perspektívája nem volt irodalmunknak, mint ma. Nagy

forradalmi korszakban élünk, nagy mondanivalóval tudjuk folytatni előre az utat. Olyan közönségünk van, amilyen ezelőtt sohasem lehetett. Olyan példányszámokban jelennek meg a könyvek, mint soha még magyar nyelven.

Mindéz együtt arra bízta minket, hogy nagyon sokat re-

Kaszapovics András:

Megváltozott községünkben az emberek gondolkodásmódja

Tisztelt Kongresszus! Kedves Elvtársak!

En a beszámoló mezőgazdasági részéhez szölok hozzá, a szocialista parasztság kialakulásáról, a munkás-paraszt szövetségről szeretnék beszélni. Községünkben 1949 óta van egy szövetség. Ez a szövetség — mint sok száz hozzá hasonló ebben az országban — sok jön és rosszon ment keresztül, az ismert okok miatt.

Községünk nemzetiségi község, ahol három nemzetiségű él: magyar, délszláv és német-

ajkú. Csak a felszabadulás adta meg azt a lehetőséget, hogy szocialista emberről egyáltalán beszélni lehessen, de még a felszabadulás után a földreform sem hozta magával azt, hogy egyfolytonosan ez a három nemzetiség. Erről csak akkor beszélhettünk, amikor községünk — ez év tavaszán — szövetségi község lett.

Tíz éves tsz-elnökségem alatt csak ebben az évben tapasztaltam igazán, mit jelent

(Folytatás a 2. oldalon.)

N. Sz. Hruscsov elvtárs vezetésével a szovjet pártküldöttség látogatást tett a Ganz-MÁVAG gyárban



N. Sz. Hruscsov elvtárs, az SZKP Központi Bizottsága első titkárának, a Szovjetunió Minisztertanácsa elnökének vezetésével az MSZMP VII. kongresszusán résztvevő szovjet pártküldöttség szerdán délelőtt látogatást tett a Ganz MÁVAG gyárban. Tizenegy órakor a szovjet vendégek baráti beszélgetésen vettek részt a gyár gazdasági vezetőivel, pártmunkásaival, fizikai és szellemi dolgozóival. A delegációt elkísérte Gáspár Sándor, a budapesti pártbizottság első titkára és Csergő János kohó-és gépipari miniszter. Benckovics Lajos, a Ganz-MÁVAG pártbizottságának titkára üdvözölte a szovjet vendégeket, majd N. Sz. Hruscsov elvtárs pohárköszöntőt mondott a magyar munkásosztály, a Ganz-MÁVAG dolgozóinak egészségére.

Tizenkét órakor a vagonszereledekben nagygyűlést rendeztek, amelyen N. Sz. Hruscsov elvtárs beszédet mondott,

Három öröklakást, családi házat, személygépkocsit sorsolnak a lottón

A pénteken sorrakerülő lottó tárgynyeményszerűsége miatt november 4. játékhét szelvényei között 481 értékes jutalomtárgy talál majd gazdára. Ezúttal izót nyeremény van a jegyzéken. Az egyik visszamaradt öröklakással együtt ugyanis három öröklakás, családi ház és Moszkvics személygépkocsi jut a legszerencsésebb lottózóknak.

Ezenkívül többek között 11 motorkerékpárt, 6 Panni robotgót, 6 szobabútort, két konyhabútort, 42 televíziót, 82 rádiót, fényképezőgépeket, női bundákat, bőrkabátokat, háztartási gépeket és nagyértékű

Ötven új lakást adtak át a komlói építők Pécssett

A Komlói Építőipari Vállalat november 30-án és december 1-én ötven új lakást adott át a városi tanácsnak a déli városrészben, a Kolozsvár és a József Attila utcában. A lakások fele részben két és felszobások, illetve másfél és egyszobások.



DUNÁNTÚLI NAPLÓ

A MAGYAR SZOCIALISTA MUNKÁSPÁRT
BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGA ÉS A MEGYEI TANÁCS LAPJA

XVI. ÉVFOLYAM, 285. SZÁM ÁRA: 50 FILLÉR 1959. DECEMBER 4. PÉNTEK

A mezőgazdaság szocialista átszervezésének befejezése politikailag óriási jelentőségű, mert az új, szocialista parasztság kialakulása feloldja a jelenleg még meglévő ellentmondásokat és örökre megbonthatatlanul teszi államunk legfőbb politikai alapját, a munkásparaszt szövetséget; legyőzhetetlenné munkásparaszt államunkat, a Magyar Népköztársaságot.

(Kádár János elvtárs kongresszusi beszédéből)

Külföldi vendégeink felkeresték a budapesti üzemek dolgozóit



D. N. Aidit, az Indonéz Kommunista Párt főtitkára, a küldöttség vezetője. Percs Pardede, az Indonéz Kommunista Párt Központi Bizottságának tagja, a KEB elnöke, Bin Tang Suradi, a küldöttség titkára és Armand Magnin, a Svéd Munkáspárt Politikai Bizottságának tagja látogatást tett a Csepel Vas- és Fémműben. D. N. Aidit, Bin Tang Suradi és Vagh Sándor külső szerelő.

Évről évre szebb és jobb lesz népünk élete

**Oriási lelkesedéssel fogadták Hruscsov elvtársat
a Ganz-MÁVAG dolgozói**

Nyikita Szergejevics Hruscsov, valamint a pártkongresszusra érkezett szovjet delegáció tagjai szerdán délelőtt elütögtak a Ganz-MÁVAG-gyárba. A kedves vendégeket Gáspár Sándor elvtárs, a Budapesti Pártbizottság első titkára és Csergő János elvtárs, kohó- és gépipari miniszter kísérte el.

Tizenegy óra előtt néhány perccel érkezett meg a szovjet küldöttség: Hruscsov elvtárs és felesége, valamint a pártdelegáció többi tagja. A gyár kapujában 20 kis gyári óvodás várta a szovjet vendégeket, hatalmas vörös székfűcsokrokkal.

Ezután a gyár vezetői köszöntötték a szovjet elvtársakat, majd a gyári nagygyűlés előtt, 65-70 dolgozó részvételével, rövid beszélgetésen vettek részt.

A nagygyűlés színhelyét, a nagy szerelősarnokot már jóval 12 óra előtt zsúfolásig megtöltötték a munkások. Több

mint 15 ezer dolgozó jött el ide. De több ezren kiszorultak. Ekkor a készülő vagonok tetején, darukon, a szerelősarnok vastraverzein és mindenütt, ahol csak egy cseppnyi hely is volt, helyezkedtek el a gyár dolgozói. Oriási taps, hatalmas éljenzés jelezte 12 órakor, hogy a nagygyűlés színhelyére megérkezett Hruscsov elvtárs, a szovjet küldöttség vezetője. Izzó hangulatú, szünni nem akaró ünneplés fogadta az emelvényen megjelenő Hruscovot. Sapkák, kalapok röpkeidtek a levegőben, ezer és ezer kar integetett a mikrofon mögött álló Hruscov elvtárs felé. Az Acélhang Kórus — csupa munkaruhába öltözött férfi — elénekelt a munkásindulót, majd Benczekovics Lajos elvtárs nyitotta meg az ünnepi gyűlést. Ezután Gáspár Sándor elvtárs, a Budapesti Pártbizottság első titkára üdvözölte a megjelenteket, majd Nyikita Szergejevics Hruscov emelkedett szólásra.

N. Sz. Hruscsov elvtárs beszéde

Ezután N. Sz. Hruscsov, az SZKP központi bizottságának első titkára, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke emelkedett szólásra. Hosszantartó taps és éljenzés fogadta, s a lelkes ünneplés után a következőket mondotta.

— Kedves Elvtársak! Kedves Barátaink! Nagy örömmel tudunk eleget a gyárak dolgozóitól kapott meghívásnak. Örülünk, hogy találkozhattunk munkásaival, mérnökeivel, technikusaival és alkalmazot-

taikkal. Akik kitűnő gépeket gyártanak és kezük munkájával növelik hazájuk gazdagságát.

Engedjék meg, hogy átadjam a Szovjetunió Kommunista Pártjának, a szovjet kormánynak, a nagy Szovjetunió munkásosztályának, valamennyi népének forró üdvözlését. (Viharos, hosszantartó taps. „Eljen a Szovjetunió!” felkiáltások.)

A Szovjetunió Kommunista Pártjának küldöttsége, a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának megbízására érkezett Budapestre és résztvesz az MSZMP VII. kongresszusán. A kongresszus küldöttségével együtt nagy figyelemmel hallgattuk végig Kádár János elvtárs beszámolóját,

amely világosan fűkrözte a szocializmusért folyó harcban elért sikereiket és azokat az eredményeket, amelyeket a munkásosztály, a dolgozó parasztság, Magyarország egész népe elért az újért, a munkásosztály ügyéért, a szocialista rendszer magyarországi megerősítéséért folyó harcban.

Büszkék vagyunk eredményeikre

Büszkék vagyunk arra, kedves Elvtársaink, hogy az ellenforradalmi összeesküvés után le tudták küzdeni azokat a nehézségeket, amelyeket a reakciós erők gördítettek útjukba, helyreállították az ország normális gazdasági életét és a többi szocialista országgal együtt haladnak a szocializmus építésének útján.

Mint pártjuk kongresszusán már tegnap mondtam, az imperialistáknak már esorgott a nyájkuk, amikor az ellenforradalmároknak sikerült kibombantaniok a lázadást.

Már azt hitték, hogy Magyarországon véget ért a nép

hatalma. Már-már azt hitték, hogy elérték céljukat: sikerült kettészakítaniuk a szocialista táborat, egymás után végezhetnek valamennyi szocialista országgal, és visszaállíthatják a kapitalizmus hatalmát.

Ezekben, a Magyarország munkásosztályára nézve valóságos napokban, ma, szovjet kommunisták megtanácskoztuk, hogyan segítsünk a magyar munkásosztálynak, a magyar dolgozó népnek. Elvtársaink egyike-másika azt mondta, vajon helyesen fogják-e fel majd a magyar elvtársak, ha a segítségükre sietünk? Hiszen akadnak ott olyan munkások is, akik az ellenforradalomtól megfélemlítve, a fasiszta összeesküvők oldalán állnak. Mi azonban, Elvtársak, tudtuk és vallottuk, hogy osztályos társainknak nyújtunk segítséget:

Magyarország munkásosztályának, dolgozó népének, és a legkevésbé sem kételkedünk abban, hogy a munkásosztály, Magyarország dolgozó népe helyesen fogja majd fel cselekedeteinket, testvéri gesztusként értékeli majd segítségünket.

(Viharos taps.)

Elvtársak! Az 1848-as forradalom idején, amikor a magyar nép nemzeti felszabadulásáért küzdött Ferenc József osztrák császár hadai ellen, I. Miklós orosz cár egy pillanatra sem habozott amiatt, hogy beavatkozzék-e a magyar nép belügyeibe. Látva, hogy Ferenc József trónja meggingott, elküldte hadseregét a magyar forradalom eltiprására.

És a reakciós nemzetközi burzsoázia helyeselte ezt, mert I. Miklós cselekedete összhangban volt az ő osztályérdekével.

Kötelességünk volt 1956-ban segíteni

Hát tühettük mi, a Szovjetunió munkásosztálya, dolgozó népe — akinek csapatai a varsoi szerződés értelmében Magyarország területén állomásoznak —, hogy a fasiszta összeesküvők a nemzetközi reakció támogatásával 1956-ban eltiporják Magyarországon a nép hatalmát, s az ellenforradalmárog munkásokat akasztanak agyonlőjék a magyar munkásosztály, a magyar nép legjobb fiait?

Ha nem siettünk volna az Önök segítségére, azt mond-

ták volna, hogy ostobák vagyunk és a történelem nem bocsátotta volna meg nekünk ezt az ostobaságot.

Szent kötelességünknek tartottuk, hogy teljesítsük a magyar forradalmi munkásparaszt kormány kérését és csapatainkat az ellenforradalom ellen vezényeljük, segítsünk Magyarországon munkásosztálynak, dolgozó népének elbánni a fasiszta összeesküvőkkel és helyreállítani a munkásosztály hatalmát, Magyarország dolgozóinak hatalmát. (Viharos taps.)

Amikor a második világháború után a görög nép, Görögország haladó erői meg akarták teremteni a nép hatalmát, angol csapatokat vetettek be ellenük, s az amerikaiak tevékenyen támogatták az angolok akciót. A burzsoázia ter-

mészetesnek tartja, hogy az egyik ország imperialistái segítségét nyújtanak egy másik ország kapitalistáinak, imperialistáinak a munkásosztálynak, a dolgozókkal szemben. De lám, ha a szocialista országok sietnek testvéreik, a munkásosztály, a dolgozó parasztság, a dolgozó nép segítségére, — ezt egészen másképp fogják fel, erre azt mondják, hogy beavatkoznak más országok belügyeibe. Immár három év telt el a magyarországi ellenforradalmi összeesküvés óta, de a nemzetközi reakciós körök még mindig meg akarják vitatni az ENSZ-ben az úgynevezett magyar kérdést!

Hát tegyék el maguknak emelke, ha ez vigasztalja őket. (Derültség, taps.)

(Folytatás a 4. oldalon.)



Pak Den Aj, a Koreai Munkáspárt Politikai Bizottságának tagja, a Koreai Munkáspárt elnöke, a Koreai Munkáspárt küldöttségének vezetője, Kim Te Gün, a Koreai Munkáspárt Központi Bizottságának tagja, Hon Don Cser, a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság magyarországi rendkívüli és meghatalmazott minisztere és Max Reimann, a Német Kommunista Párt főtitkára látogatást tettek a Beloiannisz Híradástechnikai Gyárban. Pak Den Aj ismerkedik az üzem dolgozóival.

A magyar ifjúság köszönti a kongresszust



DUNÁNTÚLI NAPLÓ

A MAGYAR SZOCIALISTA MUNKÁSPÁRT

BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGA ÉS A MEGYEI TANÁCS LAPJA

XVI. ÉVFOLYAM, 286. SZÁM ÁRA: 50 FILLÉR 1959. DECEMBER 5. SZOMBAT

Baráti beszélgetés az MSZMP vezetői és az SZKP küldöttségének tagjai között

Pénteken délben az MSZMP Központi Bizottságának székházában Kádár János, Kiss Károly, Marosán György és dr. Münnich Ferenc elvtársak fogadták a Szovjetunió Kommunista Pártjának a kongresszusra érkezett küldöttsége tagjait: N. Sz. Hruscsov elvtársat, az SZKP Központi Bizottságának első titkárát, A. P. Kirilenko elvtársat, az SZKP Központi Bizottsága Elnökségének póttagját, P. N. Gyomicsev elvtársat, az SZKP Központi Bizottságának tagját, I. P. Kazanyec elvtár-

sat, az SZKP Központi Bizottságának tagját, I. Sz. Naumova elvtársnőt, Moszkva város leningrádi területi pártbizottságának titkárát, Ty. F. Stikov elvtársat, az SZKP Központi Bizottságának tagját és Nyina Hruscsova asszonyt.
A két párt képviselői baráti eszmecsereét folytatták. A szívélyes beszélgetés során N. Sz. Hruscsov elvtárs átadta az MSZMP Központi Bizottságának a küldöttség ajándékát: F. J. Golubkov Sztálin-díjas festőművész „Lenin dolgozószobájában” című alkotását.

Pártunk VII. kongresszusa helyesli azt az irányvonalat, amelyet az elmúlt három évben követtünk

Kádár János elvtárs válasza az első és második napirendi pont vitájára

Az MSZMP VII. kongresszusának pénteki ülését Lombos Ferenc, a Győr megyei pártbizottság első titkára nyitotta meg. Lombos Ferenc felkérte Kádár János elvtársat, tartsa meg összefoglalóját az első és a második napirendi pont vitájáról.

Kádár János elvtárs bevezetőben rámutatott arra, hogy a Központi Bizottság beszámolóját, a háromnapos vitát a világszoros állásfoglalás, a kommunista kritikai szellem, az elvi bátorság jellemezte. Valamennyi felszólaló kifejezte: pártunkban teljes az egység minden kérdésben.

— Pártunk VII. kongresszusa, tehát helyesli azt az irányvonalat, amelyet az elmúlt három esztendőben követtünk — mondotta Kádár János elvtárs, s egyben az eddig követett irányvonalat határozottabban, következetesebben és lendületesebben folytatását kívánja.

(Nagy taps.)
A kongresszuson több mint harminc testvérpárt küldötte szövegezték fel, köztük Hruscsov elvtárs. Kifejezésre juttatták, hogy pártunk vonalát marxista kommunista vonalnak tartják, politikáját helyeslik, sőt ami ennél még több is, szolidárisak vele.

(Nagy taps.) Ez pedig számunkra rendkívül fontos dolog, mert testvérpártjaink küldöttei személyében valójában a nemzetközi munkásosztály van jelen kongresszusunkon és mond véleményt politikánkról. (Nagy taps.)

— Valójában olyan érzése van az embernek, hogy az élet, a magyar nép egyre inkább kiteljesülő, gazdagodó, fényesen áramló új szocialista élete hullámzott itt a kongresszus termében, s ennek az ezerszínű, gazdag életnek eredményei, fogynakosságai kerültek szóba. Ez helyes is, jó is. Az elhang-

zott felszólalásoknak nagy fontosságot tulajdonítottunk. Nekem tehát volna egy javaslatom. Kérem a kongresszust: járuljon hozzá, hogy

az újonnan megválasztott Központi Bizottság a vita anyagából gyűjtse csoportokba az egyes kérdéseket és juttassa el az illetékesekhez.

Azt hiszem, jogos kívánság, hogy ezeket vizsgálják meg és rövid időn belül adjanak rájuk érdemi választ. Az érdemi válasz esetenként lehet olyan, hogy a felszólaló elvtárs kívánsága, észrevétele, kritikája nem volt helytálló. Előfordult ilyen már a történelemben, sőt még itt a kongresszusi teremben is. A javaslatok, észrevételek többsége azonban olyan, amelyekre világos, határozott választ kell kapnia a Központi Bizottságnak. Az sem nagy baj, hogy a válasz nem egy önkritikus levél lesz, hanem megfelelő és jó intézkedés. Azt is elfogadjuk. (Nagy taps.)

Kádár János ezután a vitában is érintett néhány fő kérdéssel foglalkozott.



Adjunk nagyobb lendületet a szocialista építő munkának!

Az iparban, a mezőgazdaságban, a kereskedelemben, a külkereskedelemben is az a fontos most, hogy jobban kihasználjuk a lehetőségeket; adjunk nagyobb lendületet a szocialista építőmunkának; fejlesszük népgazdaságunkat, s ezzel teremtsünk reális alapot a dolgozók életszínvonalának további rendszeres emeléséhez és

vigyünk előre harcunk központi és fő feladatát, a szocialista társadalom építését.

Erről van szó hónapok óta párt összejöveteleken is, a dolgozók más tanácskozásain is. A kongresszus tehát nagyon helyesen és nyomatékosan húzta alá a gyorsabb előrehaladás fontosságát, — állapította meg Kádár János és kiemelte:

döntő a termelékenység fejlesztése.

Nem akarom ezt részletezni. Csak a vita alapján emlékeztetem az elvtársakat arra — Nemskéri elvtárs mondta el — hogy a Lenin Kohászati Művekben 13 százalékos javulást ért el ebben az évben. Orvendetes dologt közölt velünk a Közép-Dunántúli Szénbányászati Tröszt igazgatója, Hidasi elvtárs is: náluk az elmúlt évben 11 százalékkal emelkedett a termelékenység. Körülményeik részben eltérnek az ipar más ágazataitól, de céltudatosságuk példa a termelés minden vonalán dolgozó elvtársak számára. A Lenin Kohászati Művekről tudjuk, hogy ott im-

már két és fél esztendeje a termelékenység növelésére összpontosítják a figyelmet, szinte a fillérékért is harcolnak és megkeresik a helyes módszereket. A következetes, körültekintő munka meghozza eredményét. Igen fontos kérdést említett meg — szerintem nagyon helyes fogalmazásban — Szöcs elvtárs, salgótarjáni mérnök. Azt mondta, hogy a szakemberek, a mérnökök, a technikusok, sőt a munkások is úgy nézettek új ötves tervezetünket, mint alapjában helyes, megvalósítható célt. Nem volt azonban a legszimpatikusabb számukra, hogy a műszaki színvonalat — és ezzel a termelékenységet — nem elsősorban új gyárak építésével fejlesztjük, hanem a meglévő gyárak és berendezések újjáépítésével, korszerűsítésével. Világos ugyanis, hogy ez a nehezebb út. Ennek elle-

nére helyes és jó az, hogy így foglalnak állást az emberek. Bizonyos ugyanis, hogy azok, akik azt mondják: „Bár könnyebb lenne új gyárakat építeni és azokat új gépekkel felszerelni — és ennek talán jobban is örülnének! — mégis helyeseljük, hogy a mi viszonyaink között a kissé nehezebb, de az ésszerű megoldást választjuk.” — Az ilyen emberek tudatosabban, határozottabban dolgoznak majd a végrehajtásért is. Nem mindig annak az embernek a munkája ér a legtöbbet, aki — meg se hallva a mondat másik felét — az első szóra felugrik és azt mondja: „Hurrá! Úgy van! Helyes! Mindenben egyetértünk!... hanem azé, aki meghallgatja a párt szavát, gondolkodik rajta, és utána azt mondja: helyeslem, egyetértek vele, végrehajtsuk.

Hruscsov elvtárs autogramot ad az úttörőknek



Egész pártunk előtt most a mezőgazdaság szocialista átszervezése a döntő kérdés

— A kongresszuson is központi kérdés volt a mezőgazdaság szocialista átszervezése és a mezőgazdasági termelés fejlesztése — folytatta Kádár János. Annyi szó esett róla, hogy egyes budapesti küldöttekben már az a gondolat is felvetődhetett: mi ez? Mi valami mezőgazdasági kongresszusra tévedtünk? (derültség) Elvtársak! A dolog úgy áll, hogy ez nem mezőgazdasági kongresszus, ez pártkongresszus, de azért jó azt világosan látni:

egész pártunk előtt most a mezőgazdaság szocialista átszervezése a döntő kérdés.

s ez nem könnyű dolog, ez bonyolult harci feladat. Ismeretes, hogy iparunk termelése a kapitalista időkhez képest már 350 százalékos szintre emelkedett, a mezőgazdaság pedig még csak 115 százalékra. Ha azt akarjuk, hogy az egész népgazdaság előbbre jusson, akkor feltétlenül előbbre kell haladnunk a mezőgazdaságban, emelni kell a mezőgazdasági termelés színvonalát is. Ez másképp nem lehetséges, csak a mezőgazdaság szocialista átszervezése útján. Néhány hónappal ezelőtt itt járt és megírt látogatásával egy Alsop nevű nagy hírvé amerikai újságíró. Nem különösen barát-

ja a kommunizmusnak, de valami oknál fogva érdeklődik iránta. (Derültség). Beszélgetünk többek között a mezőgazdaságról is. Szóba került termelészövetkezeti mozgalmunk helyzete. Mondom neki: Nézz, mi most mindenkivel beszélgetünk, olyannal is, aki egyetért velünk, olyannal is, aki nem ért velünk egyet. Magával is beszélgetünk. Úgy vagyunk, ha valaki okosabbat és jobbat tud mondani annál, amit mi fejünkbe vettünk, hajlandók vagyunk azt elfogadni. Úgy látjuk azonban, nem nyugodhatunk bele, hogy

(Folytatás a 2. oldalon.)

A pártkongresszus csütörtöki délutáni ülése

Nagy Józsefné könnyűipari miniszter

Sokkal jobb, többféle árut adunk a dolgozóknak, mint korábban



(Folytatás az 5. oldalról.)

Először a fogyasztási iparok fejlődésével...

nemcsak mennyiségileg elégítjük ki a megnövekedett igényeket...

Sokkal jobb, többféle árut bocsátunk a dolgozók rendelkezésére...

Azt az utat sem akarjuk járni...

HEGYSZENTMARTON-ban a termelőszoövetkezet építési munkáit...

NEMZETKÖZI fotókiállítás megnyitójának napján...

kabátja, mert csak két-három fajtát gyártottunk...

Igen helyes a párt és a kormány részéről az a többször elhangzott figyelmeztetés...

A kongresszusai munkaverseny lehetővé tette, hogy a könnyűiparban máris felülvizsgálhattunk néhány olyan alacsony termelési előirányzatot...

összeg 650-700 millió forintra emelkedik. A verseny segítségével teljesíteni fogjuk a márciusi határozatban ajánlott 2,5 százalékos költségcsökkentést is.

Ugyanakkor el kell ismerünk — s ez a szép eredményekért nagy mértékben csökkenteni — hogy a munka termelékenységének emelésében nem tudtuk elérni a párt-határozatban ajánlott szintet...

A hiba inkább az volt, hogy a termelési árrendezés után és általában az önállóbb üzemi gazdálkodási rendszer bevezetése után könnyebben vettük a létszámkeresést, és nem használtuk ki eléggé azokat a tartalékokat sem, amelyeket a tudományosan megalapozott, tervszerűbb üzemszervezés nyújt.

A jövő évre már olyan tervjavaslatot dolgoztunk ki,

amely a gazdasági bizottság által jóváhagyott szintet 400 millió forinttal meghaladja.

Beruházási lehetőségeink 1960-ban magasabbak lesznek, mint 1959-ben voltak.

Befejezésül az ipar átszervezésével kapcsolatos problémákkal, feladatokkal foglalkoztunk.

Ezután Armand Magnin, a Svájci Munkapárt Politikai Bizottságának tagja üdvözölte a kongresszust.

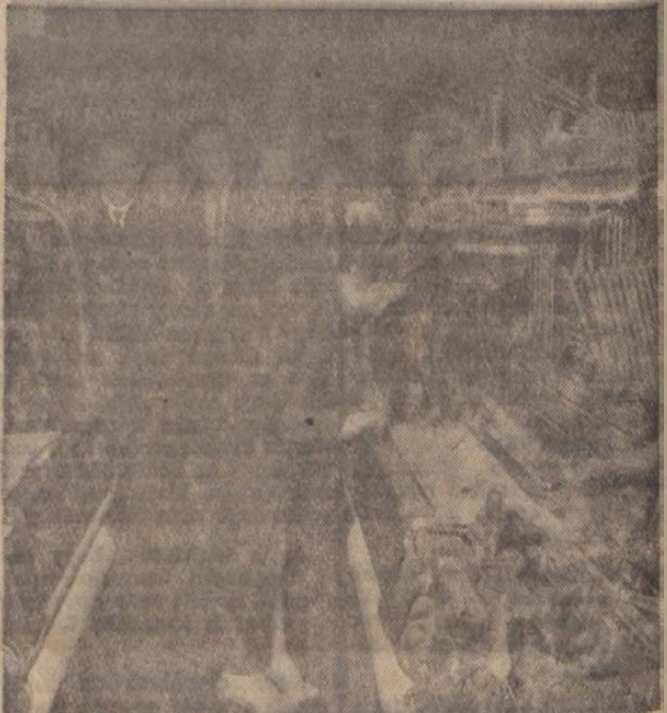
Ezután Bruce Magnusson, a Kanadai Kommunista Párt Politikai Bizottságának tagja szólt fel.

Ezzel a csütörtöki délutáni ülés véget ért.

Külföldi vendégeink a munkások között



A francia és a svájci küldöttség ideogatótást tett Sátalmvárosban...



Az albán pártküldöttség a KISTEXT-be látogatott...



Az osztrák küldöttség Friedl Farnberg vezetésével a Pécs-árú- és Szerszámgépgyárba látogatott...



Giancarlo Pajetta, az Olasz Kommunista Párt Központi Bizottságának titkára a Ruggiantógyárban...

Kevés a gyáripari újítások száma

1959 első felében 717 újítást fogadtak el és több mint félmillió forint újítási díjat fizettek ki...

Iparunk műszaki színvonalának emelése a beruházásokon, új berendezéseken, gépeken stb.-in kívül az új technológiától is függ.

1959-ben már jórészt csak a népgazdaságilag komoly hasznot hozó újításokat fogadtak el.

nyez. A félév alatt megvalósult újítások közül

termelésnövekedést idéző újítás mindössze 5 volt,

vagyis az összes újításnak még egy százalékát sem éri el. Kétségtelen, hogy a jövőben nagyobb súlyt kell fektetni a termelésnövekedést elősegítő újítások bevezetésére...

Számos rendelet szabályozza az újítások rendjét, biztosítja a kísérletek sikerét...

Nem helyes azonban, hogy a leforgyalt és elfogadott újításokat nem vezeték be azonnal.

minden hatodik újítást nem vezették be.

1959 első felében 123 újítási javaslatra készítettek előalkulációt az iparban.

Mégis, mindezek ellenére Baranya megyében 1959 első félévében nem elégtő a benyújtott újítások száma.

Mégis, mindezek ellenére Baranya megyében 1959 első félévében nem elégtő a benyújtott újítások száma.

Javaslat az újítások elbírálásánál

Cvümolésösöz tervek a Siklősi Állami Gazdaságban

Az élvétkezendő években igen komoly feladatok megvalósítását tervezik a Siklősi Állami Gazdaságban.

hezt szükséges oltványokat nagyrésztben saját maguk állították elő.

100 ezer forintot felel gazdasági eredmény

Kilenc olyan nagyjelentőségű újítás akadt megyénkben 1959 első félévé folyamán...

1959 második féléve az előzetes jelentésekből ítélve már jobb képet nyújt, mint az első félévé, a bevezetett újítások száma emelkedő tendenciát mutat.

A PRÓHIRDETÉSEK

Állás

SZTK ügyintéző, munkakülsős, bérelszámoló perfcél, tizedes gyakorlattal állást keres. Ajánlatokat „SZTK” jellegre a Boltív közli hirdetőbe.

Lakás

Bütorozó szoba fűdőszoba használati két férfi részére kiadó. Telefon: 49-65.

Elcserélném szoba, konyha, éléskamrás lakószobát hasonlót. Érdeklődni: Kovácsné, Tatabánya, Nyár u. 5.

Beköltözhető egy szoba, konyhas család ház 1133 négyzetes gyümölcsösrel. Basamalom d. 44.

Beköltözhető családi ház külön gazdasági épülettel, kuttal, szőlővel. Kis-Dáldoban. Érdeklődni: Teréz u. 17. sz. 88

3 HP. 190-300 motort megvételre keresek. Kreisler, Bajcsy Zs. u. 10.

Eladó egy 250 kilós 1 éves elsőrendű hízó. Alkotmány u. 23. sz.

Hol művelődünk? Hol szórakozunk?

A PÉCSI RÁDIO 1959. dec. 5-1, szombati műsora a 223,3 m középhullámon: 17.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Tamburazene. Egy hét krónikája. Hírek, tudósítások.

A televízió mai műsora: 10.00-14.00: Ipari és kereskedelmi adás. 18.00: Kiscipő-nagycipő... Vidám Téli-műsor.

SZÍNHÁZ: Nemzeti Színház: Marica grófnő (este 7 óra). Kamaraszínház: Férjhez adjuk anyukát (este 8 óra).

Elvesztett 2 db vásározó bak, aki megtalálta, jutalom ellenében értesítsen. Lánca u. 7. sz.

KÖSZÖNET-NYILVÁNÍTÁS: Köszönetet mondunk mindazoknak a kesztyűgyári dolgozóknak, barátainak, akik drága halottunk

Tóth György temetésén megjelentek és részvételüket nyilvánították 870

KÖSZÖNET-NYILVÁNÍTÁS: Köszönetet mondok mindazoknak, akik felejtethetetlen férjem

Schmidt János temetésén megjelenésükkel, koszorúk küldésével fájdalmamat enyhíteni igyekeztek. Külön köszönetet mondok a Sepiana Gépgyár dolgozóinak részvételükért és a nyújtott anyagi támogatásért.

Baranya megyei Temetkezési Vállalat felhívja mindazokat, akik sírhelyek előre vagy újraválasztását előjegyeztették, de a sírhelydíjakat még nem egyenlítették ki, 1959 évi december 31-ig azt egyenlítsék ki, meri tovább a sírhelyeket fenntartani nem áll módjában.

Vegyes: Ertesítem kedves munkaadómat, hogy szőző gyümölcsös, park univerzális megmunkálásokat jelentkezésem sorrendjében végeztük el.

Géplakatosokat, vasasztérgályosokat és egy marósgyalus szakmunkást felvesz a Pécsi Porcelángyár. Jelentkezés a munkaügyi osztályon. 8372

Azonnali felvételre keres AUTOFENYŐ ÓRAS LAKATOS ÉS VILLAGYERELŐ szakmunkásokat a Finommechanikai és Fémötegipari Vállalat Felsőmalom utca 13. szám. 74

nyomtatvány- és írószertboltját (Sörház u. 2. sz.) folyó hó 7-14-ig leltározás miatt zárva tartjuk. Leltár alatt az árusítás szünetel. 8029

Adás-vétel: Fed 2 táskával kettő-ezerért eladó. Esküvői felvételeket megrendelésre vidéken is készítek, legmodernebb felszereléssel szakképzett fényképező. Telefon: 43-50. Pécs. 12805

Szentlőrinc és Vidéke Körzeti Földművelésügyi Hivatala a Bükkösöd I. kerületben megnyitja önkiszolgáló élelmiszer boltját. BOLTVEZETŐT KERES azonnali belépésre. Fizetés kollektív szerint. Jelentkezni lehet a szövetkezet központi irodájában, Szentlőrincen. 117

Ertesítjük vásárlóinkat, hogy a Pécsi Kiskereskedelmi Vállalat 10. sz. közléti

Irhabunda 12 évesnek eladó. Alkotmány út 67. 137

Kis-Dáldobban 500 négyzetes szőlő gyümölcsös új lakható épülettel eladó. Érdeklődni: Petőfi utca 37. I. em. jobb. 8433

Ujszerű állapotban lévő, mely gyermekkoscsi eladó. Megyeri út 61. 73

Belvárosi 4 szoba hála. Összkomfortos házat áron alul eladom. Cserével beköltözhető. Tel.: Pécs, 22-06. főkönyvelő.

Szoba, konyhas lakás kölcsönért kiadó. Ajánlatokat „Lakás” jellegre Hirdető, Boltív köz. 8437

Szoba, konyhas lakás kölcsönért kiadó. Ajánlatokat „Lakás” jellegre Hirdető, Boltív köz. 8437

Szoba, konyhas lakás kölcsönért kiadó. Ajánlatokat „Lakás” jellegre Hirdető, Boltív köz. 8437

Szoba, konyhas lakás kölcsönért kiadó. Ajánlatokat „Lakás” jellegre Hirdető, Boltív köz. 8437

December 6-án 10 éves ALLAMI ÁRUHAZ DUNÁNTÚL ELSŐ ÁRUHÁZA HO NAP, VASÁRNAP MINDEN SZÁZADI VÁSÁRLÓ AJANDÉKOT KAP Nyitva 8-tól 14 óráig. 8417

Hálószobabútor, konyhabútor, rokmáné, ágycsok, szekrények, asztalok, kályhák, matracok, ágycsok és egyéb bútorok nagy választékban vásárolható Baranyánál, Hel tér 1. 136

Eladó nagy dunyha új ágyban. gyermekágy matracokkal, kis asztaltól, 25 literes zsírosbűdön. József Attila u. 7. földsz. 2. 107

Ujszerű állapotban lévő, mely gyermekkoscsi eladó. Megyeri út 61. 73

Ujszerű állapotban lévő, mely gyermekkoscsi eladó. Megyeri út 61. 73

Ujszerű állapotban lévő, mely gyermekkoscsi eladó. Megyeri út 61. 73

Ujszerű állapotban lévő, mely gyermekkoscsi eladó. Megyeri út 61. 73

SPORT

Sportesemények

A stockholmi nemzetközi asztaliteniszbajnokságon kitűnően szerepeltek a kínai asztaliteniszészek.

A világi sportsajtójának szavaiban alapján a szovjet Kuznyecovot ültették ki...

27 esztendő sportpályafutása után fejezte be Kemény Ferenc sokszoros válogatott tornászunk versenytevélségét.

A sásdi járási labdarúgó-bajnokság őszi végeredménye

Table with 2 columns: Rank and Team Name. Includes Magyarok, Mátyás, K. M. TEFU, etc.

A megyei I. osztály állása

Table with 2 columns: Rank and Team Name. Includes PEAC, Mohács, Bóly, etc.

ŐSZI ELSŐK

Legutóbbi sportágban befejeződtek a bajnoki küzdelmek...

Nagyon örülünk, hogy munkánk siker koronázta.

Kik képviselték a megyei bajnokságban a Bányász színt?



A Komló Bányász rögplabda-csapata.

Devidy György, Takács Földes most ismerkedik meg a rögpláddal.

Befejezésül talán ezt mondhatjuk: a Komló Bányász rögplabda...

Az atlétikában és kevés kivételtől eltekintve a labdarúgásban is befejeződött a versenyidény.

Vannak-e már új emberek a szakosztályban?

Befejezésül talán ezt mondhatjuk: a Komló Bányász rögplabda...

Véget ért a bajnoki és versenyidény

Mivel foglalkozunk az átmeneti időszakban?

Az atlétikában és kevés kivételtől eltekintve a labdarúgásban is befejeződött a versenyidény.

Hol művelődünk? Hol szórakozunk?

Advertisement for radio and television programs, including PECSI RÁDIO and MOZI sections.

A Mosztelmei Vállalat értesíti a közönséget, hogy a Kossuth Híradó Mozi műsorán a hirdetőt...

A KIOSZ pécsi járási helyi csoportja a mai napon (december 16-án) a KIOSZ kultúrteremben...

Autóköpenyek futózártát és javítását rövid határidőre vállaljuk.

Pajtasok!

December 9-től minden hulladék átadó pajtasnak

iszétes MÉH szalvétát adunk jutalomba

1 kg papír után 1 db szalvétát, 1 kg rongy után 2 db szalvétát, 50 dkg emberhaj után 5 db szalvétát.

A Baranya megyei Vidéki Vendéglátó Vállalat

1959. december 11, 12, 13, 14 és 15-én Szigetváron a „Sziget Gyöngye” eszpresszóban vásárral egybekötött cukrászipari bemutatót rendez.

A Baranya megyei Vidéki Vendéglátó Vállalat

1959. évi december 11, 12, 13, 14-én Szigetváron a „Kristály” eszpresszóban vásárral egybekötött cukrászipari bemutatót rendez.

DUNÁNTÚLI NAPLO A Magyar Szocialista Munkáspárt Baranya megyei Bizottságá és a megyei tanács lapja.

PECSI SZIKRA NYOMDA Pécs, Munkácsy Mihály u. 10. sz.

Hogyan totózzunk?

E heti totótippjeink:

Table with 4 columns: No. of numbers, Names of numbers, and other details.

Szeretett feleség, testvér, sógornő és rokon

Málnai Sándorné sz. Wágnér Anna

december 9-én, hosszú szenvedés után elhunyt.

Gyászoló férje és rokonsága

Szeretett édesanya, anyós, nagymama, déd-nagymama és rokon

özv. Szépe Gyuláné sz. Lábady Matild

dec. 8-án életének 81. évében hosszú szenvedés után elhunyt.

Szépe és Máté család

HALÁLOZÁS. Szeretett édesanya, nagymama és testvér, özv. Szmolka Józsefné sz. Kiss Rozália december 7-én elhunyt.

Gyászoló család

Kovács István nyugdíjas közműves, hosszú szenvedés után, kedden elhunyt.

KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁS

Ezúton mondunk köszönetet mindazoknak, akik szeretett halottunk

Kisgyura Jánosné sz. Fenyvesy Zsuzsanna

temetése megjelenésükkel, koszorúk és virágokkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek.

Előfizetéses vacsora! A SPORT-ÉTTEREM (VOLT TAVASZ ÉTTEREM) kitűnő konyhája az ebédrendszert hasonlóan megkezdte az előfizetéses vacsorák kiszolgálását.

Apróhirdetések

Various small advertisements including real estate, clothing, and services.

DUNÁNTÚLI NAPILO

A MAGYAR SZOCIALISTA MUNKÁSPÁRT

BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGA ÉS A MEGYEI TANÁCS LAPJA

XVI. ÉVFOLYAM, 291. SZÁM ÁRA: 50 FILLÉR 1959. DECEMBER 11. PENTEK

Ivándárda is termelőszövetkezeti község

A megyében egyre több községben határozzák el a még egyenleg dolgozó parasztok, hogy a jövőben közös erővel, termelőszövetkezetekbe tömörülve, művelik meg földjeiket, hogy ezzel is könnyítsék a munkájukat, növeljék a jövedelmüket. Így van ez Ivándárdán is, ahol néhány nappal ezelőtt megkezdődött az ellenforradalom után alakult Sárló Kalapács II. Termelőszövetkezetbe a még egyenleg gazdálkodó parasztok tömeges be-

lépése. A belépők között van Hajba Dezső is, az országos híró tsz-tenesez, aki három évig egyenleg gazdálkodott és most ismét úgy határozott, hogy a közös útra lép. Ivándárdán a tömeges belépések azt eredményezték, hogy Sárlok után Ivándárda is termelőszövetkezeti község lett, mert itt is, mint Sárlokban a parasztok döntő többsége a Sárló és Kalapács II. Termelőszövetkezetbe kérte felvételét.

Elindult a Duna vize Pécs felé

Óránként egy kilométerrel halad előre — Vasárnap délben érkezik a Mecsek lábához



A mohácsi vízkivétel nagynyomású szivattyúháza.

Szerdán, az esti órákban ünnepléses esemény zajlott le Mohács közelében, a Duna partján. A pécsi hőerőmű és a pécs-mohácsi vízvezeték építőinek, műszaki vezetőinek jelenlétében bekapcsolták a parton épült vízkivételi mű első szivattyúját és a Duna vize lassan áramlani kezdett a 70-centiméter átmérőjű csővezetékben.

Az első órák tapasztalatai a nagy munka teljes sikeréről tanúskodnak. A vízkivételi mű kifogástalanul dolgozik és a folyóvíz megszakítás nélkül ömlik a Mohács és Pécs között lefektetett 40 kilométer hosszúságú csővezetékbe. Csütörtökön, a kora délutáni órákban bekapcsolták a második szivattyút is, amely az elsőnek száz százalékos tartaléka.

A Duna vize óránként egy kilométerrel halad előre a csővezetékben. Bizonyos távolságokban, úgynevezett üritők kapcsolódnak a fővezetékhez. Amikor idáig ér a víz, megszakad az áramlása a fővezetékben és az üritőkön folytatja útját. Ez azért történik így, mert jelenleg még mosatják — szaknyelven „fenyestik” — a cső belsejét és a szennyezett víz az üritő vezetékeken távozik el: patakokba, árkokba, tavakba. A fővezetékben csak akkor folytatódik az áramlás, ha már teljesen tiszta víz jön.

Csütörtökön délben a Mohácstól hét kilométerre lévő

Lánycsók határában volt már a víz, s előreláthatólag éjfélkor éri el a következő községet, Babarcot. A szakemberek éjjel-nappal megszakítás nélkül követik a víz útját, vizsgálják a vezetéket, hogy nincs csepegés, szivárgás és feljegyzik tapasztalataikat.

Pécsen már felkészültek a Duna fogadására. A Mohácstól érkező víz a város határában épülő 220 000 kilowattos hőerőmű ellátását biztosítja majd Pécs közismerten az ország egyik megvízszegényebb városa. A mecseki források és a síkságon fúrt kutak a jelenlegi vízkészletet is nehezen fedezik. A hőerőmű üzembehelyezésének tehát egyik legfontosabb feltétele a Duna vízének Pécsre hozása. A számítások szerint vasárnap délben érkezik a víz a Mecsek alji városba és így válik lehetővé, hogy az új hőerőmű első, 32 000 kilowattos egysége még ebben az évben megkezdje az áram termelését.

A Minisztertanács ülése

A Kormány Tájékoztatói Hivatala közli:

A Minisztertanács csütörtöki ülésén megtárgyalta és elfogadta a Kohó- és Gépipari Minisztérium jelentését a dielektromos program végrehajtásáról; a Belkereskedelmi Minisztérium előterjesztésére határozatot hozott egyes kulturális egyezmények 1960. évi munkatervének aláírásáról, s végül folyó ügyeket tárgyalta.

napokban a nyílt arusítású üzemek nyitvatartásáról; a Kormány Tájékoztatói Hivatala előterjesztésére határozatot hozott újságírói „Rózsa Ferenc-díj” létesítéséről; a Művelődésügyi Minisztérium előterjesztésére határozatot hozott egyes kulturális egyezmények 1960. évi munkatervének aláírásáról, s végül folyó ügyeket tárgyalta.

Megkezdődött Ukrajnában a magyar kultúra tíznapos ünnepe

Kijev (MTI). Negyvenmilliósi nép üdvözli ezekben a napokban a magyar nép küldöttjeit, a magyar nép kultúrájának képviselőit: az Ukrajnai Szocialista Szovjet Köztársaságban csütörtökön megnyílt a magyar kultúra tíznapos ünnepeinek sorozata.

Az Ukrajnai SZSZK népe forró baráti szeretettel fogadta az ünnepekre érkezett magyar kulturális küldöttséget, amelyet Szakasits Árpád, az MSZMP Központi Bizottságának tagja, a MUOSZ elnöke, a Magyar-Szovjet Baráti Társaság alelnöke vezet.

Az Ukrajnai SZSZK fővárosában megkezdődött az ünnepeken részvevő magyar művészküldöttség is.

Az ünnepeksorozat első eseményeként csütörtökön délben a kijevi távközlési technikum épületében magyar bélyegkiállítás nyílt. Délután Kijevben, a külföldi képzőművészet múzeumában megnyílt a magyar képzőművészeti kiállítás. A megnyitót vendégek nagy elismeréssel nyilatkoztak a bemutatott gazdag anyagról.

Este a kijevi konzervatórium nagytermében nagyszabású ünnepre került sor.

December 14-re teljesíti tervét a Pécsi Szénbányászati Tröszt

Az olvasók az újságban megjelent tudósításokból értesülhettek arról, milyen nagyszerű sikereket értek el a pécsi bányászok a kongresszusi munkaversenyben. Egyik legnagyobb sikerük, hogy a kongresszusi verseny időszakában

hat csapat érte el a szocialista munkabrigád címet. De a többi bányász is derekas munkát végzett. Különösen figyelemre méltó a kongresszusi örség eredményei. Október 26-tól a kongresszusig több mint nyolcvanezer tonna szenet termeltek terven felül. De a kongresszus után senki sem szűnt meg a nagyszerű munkalendület. Elsőként István-akna bányászai adták ki a jelszót: határidő előtt teljesítsük az éves tervet. Aztán Szlavek Antal szocialista munkabrigádjá fordult felhívással a bányászokhoz: április 4-ig, felszabadulásunk ünnepéig folytassák a kongresszusi versenyt, tegyenek további erőfeszítéseket a márciusi parthatározatban megjelölt feladatok teljesítése érdekében.

A pécsi bányászok tetteikkel válaszoltak a felhívásra. December első napjaiban újabb nagyszerű eredményeket értek el. Különösen Vasas bányászai tettek ki magukért. A

legutóbbi értékelés szerint 106,5 százalékos tervteljesítéssel az első helyet szerezték meg a versenyben. A második helyre került pécsbányászoknak sem kell szégyenkezniük, mert ők 104,7 százalékosra teljesítették tervüket. A szabolcsiak is folytatták korábbi jó munkájukat, 104,3 százalékos eredményt értek el. A tröszt pedig 104,9 százalékosra teljesítette tervét.

A jó átlageredmények következtében 10-én új, nagyszerű siker született: a délelőtti órákban Béke-akna, délután pedig élizem Vasas befejezte ezévi tervét. Hozzávetőleges számítások szerint Béke-akna és Vasas mintegy 25 ezer tonna szenet termel terven felül az év végéig. Előzetes számítások szerint a Pécsi Szénbányászati Tröszt december 14-re fejezi be éves tervét, s mintegy 50 ezer tonna szénrel termel többet.

Külföldi áruk a karácsonyi vásáron

A méterárak választékának növelésére az idén nagyobb mennyiségű textilárut vásárolt a HUNGAROTEX és a karácsonyi vásárra még újabb szállítmányok is érkeznek. Olaszországból tiszta gyapjú télikabát és öltönytöveket, továbbá női estélyi ruhára való nyílt vásárt a vállalat. Angol szövet és néhány ezer méter csehszlovák teddyber is érkezik. Újdonság lesz a Kinából importált egészen vastag, dűsbolyhú, a panofixhez hasonló teddyber. Ebből különböző színnyalaton öt-ezer métert küldenek.

A Német Demokratikus Köztársaság kereskedelmi szervei egész éven át rendszeresen szállították a vállalatnak biedermeier és modern mintájú bútorszövegeteket, amelyekből a karácsony előtti forgalomra számítva, ismét nagyobb mennyiség érkezett. Forgalomba hoznak üzleteink csehszlovák gyártmányú ágyszőnyeget és asztalterítő garnitúrákat is, amelyek igen keresettek a falusi lakosság körében.

Játékvásár

Nagy a választék.

Az idén különösen sok külföldi — főleg NDK — óraműves és egyéb játék érkezett Pécsre. A napokban pedig több vagonos újabb külföldi szállítmányt várnak, sok új játékfajttal. A nagy érdeklődés miatt és a torlódások elkerülésére a Pécsi Kereskedelmi Vállalat mozgó árusókat is beállított a város különböző részein.

Ebben a bódében is játékok között válogathatnak felnőttek és gyerekek és ritkán üres a pult eleje. Mindig válogatnak és keresnek valamit. S a válasz legtöbbször: — Tessék, már edem is!



Újjávarázsolják a Dömörkaput

Egymillió-hatszáz ezer forintot kapott a Turistaházakat Kezelő V. felújításra

Sokaknak kedvelt kirándulóhelye a dömörkapui turistaház. Mint tegnap este értesültünk, a Turistaházakat Kezelő Vállalat egymillió-hatszáz ezer forintot kapott Dömörkapu és a hozzákapcsolt létesítmények felújítására. Ebből az összegből a belső térben parkettát raknak le, kicserélik a berendezést és átrendezik az éttermet. A konyhát bővítik, hogy a várható, egyre növekvő forgalmat ki tudja elégíteni.

tott el a Dömörkapuhoz. A nagykövet azt írta a vendégkönyvbe, hogy... „a mielőbbi viszontlátásra”. Nos, ha illő környezetben akarjuk fogadni a külföldi és a belföldi vendégeket, akkor hamarosan hozzá kell fogni az erre kitűzött összeg felhasználásához.

A hidasi brikettgyár befejezte éves tervét

Szinte nem múlik el nap, hogy valamelyik üzem, vagy vállalat ne jelentené: a kongresszusi munkaverseny segítségével, a dolgozók szorgalmas munkája eredményeként határidő előtt befejezték éves tervüket.

Tegnap a hidasi brikettgyárból érkezett a hír: a gyár dolgozói december 3-án 12 óráig az évi 55 000 tonnás termelési tervüket 55 200 tonnára teljesítették. A dolgozók vállalták, hogy a kongresszusi versenyt az év végéig folytatják és a jelenlegi magas termelési szintet is tartják.

Nagy évvégi forgalomra számít a MÁV

Hamarosan pontosan megállapítják, mennyi mentesítő vonatot indítanak

Az idei karácsonyi hármás és az újévi kettős ünnep előreláthatólag a szokottnál is nagyobb feladatot ró a MÁV-ra. Minden valószínűség szerint az év végén rengetegen utaznak majd vidéki rokonok, ismerősök látogatására, illetve sok vidéki keresi majd fel a fővárost és tölti itt az ünnepeket. A MÁV-nak az a

feladata, hogy a nagy karácsonyi és újévi forgalmat a lehetőség szerint jól és gyorsan lebonyolítsa. A mentesítő vonatok indítására vonatkozó tájékoztatást a MÁV időben kiadja, ennek megfelelően az utazóközönség pontosan tájékozódhat majd a gyorsabb utazási lehetőségekről.

Csemegeszőlő-fajtákat nemesítettek

A hazai csemegeszőlő-nemesítés központjából, a kecskeméti Mathiasz-telepről felkelték a kiváló minőségű fajta szőlővesszőt...

Közel kétfélmillió forint tiszta nyereség

Az Általános Építő KTSZ befejezte éves tervét

Sok szó esik manapság a szövetkezeti gondolatról, a szövetkezés erejéről, az összefogás gyümölcsöző eredményeiről...

Ugyancsak a termelőszövetkezetek megsegítése céljából Kemsén társadalmi munkával egy sertésszállás és kukorica-gőré munkálatait végezték el.

A kongresszus tiszteletére indult munkaversenyben vállalták, hogy negyedik negyedéves tervüket 10 százalékkal túlteljesítik.

Átformálják a megye arculatát a tsz-ek

167 major — 260 hold szőlő — Több száz hold gyümölcsös — 29 halastó

A közös gazdálkodás térhódítása és megszilárdulása nyomán lassan-lassan átformálódnak Baranya megye mezőgazdaságának arculata is.

Tizenhat község határának adtak új képet a halastavak, a jövő tavasszal 29 tóban mintegy háromszáz holdnyi vízterületen tenyésztenek már pontyokat a tsz-halászatok.

Terven felül egy 100 férőhelyes istálló

A zaláti termelőszövetkezet részére az évben terven felül egy 100 férőhelyes istállót építettek.

Éves tervüket októberben befejezték

A kongresszus tiszteletére indult munkaversenyben vállalták, hogy negyedik negyedéves tervüket 10 százalékkal túlteljesítik.

Mikor lehet temetni a talicskát és a „kutyát” Nagymányokon?

Uzemel már a kis szállítószalag

Nagymányokon még mindig él a talicska és a „kutyá”, azaz a kiscsille, amellyel a fejtecskélből való szállítást végzik.

ni ezt a rendkívül nehéz, nagy erőfeszítést kívánó munkát. Most ismét egy új megoldással próbálkoznak.

„Nem tudok én már a termelőszövetkezet nélkül élni”

A föld is, a saját föld. Sok terményt eladott ő azért, hogy a teheneket megvehette. És ezt a terményt a községből kapta.

Többet terem majd a nagybudméri határ is

A község többsége már a termelőszövetkezetben van

Nagybudmérien is egy téma van most. Ez a téma: a termelőszövetkezet. A parasztiok döntő többsége már elhatározta, hogy belép a termelőszövetkezetbe.

Több mint egymillió naposcsibe

A Baranya megyei Keltető Vállalatnál évről évre emelkedik a naposcsibék száma, 1955-ben még csak 505 000 naposcsibét keltettek.

Iparosok a termelőszövetkezetben

Mondjuk ki lassan Kétújfalu nevét. Két új falu lesz belőle. A község valójában két falu, Magyarfalu és Némétújfalu egyesüléséből keletkezett.

még szijgyártó is, Románc Mihály személyében. Tizenöt iparos a 128 tagból! Kevés tsz dicsekedhet ennyi mesteremberrel.

si, zátori tsz-nek, a kőművesek a győngyösmelléki tanácsnok dolgoztak — a kisiparosok tehát az egész környéket végigporyázzák munkáért.

Tokaji pince az erfurti vár alatt

Hazaérkezett a Német Demokratikus Köztársaságból a Földművelésügyi Minisztérium küldöttsége: Kovács Mihály, a kiállítási iroda igazgatója és Sugár István, a minisztérium nemzetközi osztályának vezetője.

István Erfurtban is járt, ahol már megkezdődtek az 1961. évi nemzetközi kertészeti kiállítás előkészületei. Ezt a kiállítást a KGST rendezi.

Külföldi hírek

OSLO

A norvég parlament hadügyi bizottsága jóváhagyta a hadügyminisztériumnak azt a javaslatát, hogy építsenek Norvégiában ellátó-fémszopontokat a dán, a brit és a nyugatnémet haditengerészet számára.

TUNISZ

Az Algériai Nemzeti Felszabadítási Front rádiójának kommentátora az egyik adásban megállapította, hogy Franciaország után az Egyesült Államok Algéria legnagyobb ellensége.

WASHINGTON

Az AP jelentése szerint az amerikai külügyminisztérium esztendőnkön közölte, hogy a jövő év első felében kilonják az amerikai szárazföldi csapatokat Izlandról.

SZÓFIA

Csütörtökön délelőtt Szófiában megnyílt a KGST tagországainak tizenkettedik ülészsaka.

ROMA

Az Olasz Kommunista Párt Központi Bizottsága esztendőnkön ülésén megvitatta Palmiro Togliatti főtitkár beszámolóját az európai kapitalista országok kommunista pártjai képviselőinek tanácskozásáról.

BONN

Mint a DPA jelenté, a Bundeswehr és a Nyugat-Németországban állomásozó amerikai hadsereg „csereprogramjának” keretében az 5. nyugatnémet páncélos hadosztály 127 tisztje, altisztje és közlegénye két napig a 3. amerikai páncélos hadosztály egységeinél teljesít szolgálatot és vizsont.

PÁRIZS

Henri Vidal ismert francia filmszínész Michele Morgan színésznő férje csütörtökön Párizsban szívroham következtében váratlanul elhunyt.

LONDON

Douglas Dillon, az Egyesült Államok külügyminiszterhelyettese kétnapos londoni tartózkodása után Brüsszelbe repült.

KAIRO

Az Al-Gumhurija című kormánylap jörelésűtí forrára hivatkozva esztendőnkön számában azt írja, hogy mindaddig nem állítják helyre az EAK és Franciaország között a diplomáciai kapcsolatokat, amíg Franciaország megfelelő lépéseket nem tesz az algériai kérdés igazságos megoldására.

Hruscsov elvtárs beszéde a Lvovi autóbuszgyárban

LVOV (TASZSZ). Nyikita Hruscsov a Lvovi autóbuszgyár gyűlésén beszédet mondott. Meggyőződésem, hogy biztosítjuk a békét — jelentette ki a szovjet kormányfő — mégpedig először is azért, mert a világ minden ember békét akar.

lyozta, hogy az élet egyre jobb lesz, az állami tervek előírnyozzák a munkabérek és az életszínvonal emelését, több lakás építését.

Eisenhower elnök az indiai parlamentben

Uj Delhi (MTI). Eisenhower elnök esztendőnkön délelőtt beszédet mondott az indiai parlament alsó- és felsőházának tagjai előtt.

Eisenhower ezután néhány olyan kijelentést is tett, amelyek ellentétben állnak a lesterelés szükségességéről mondott szavaival.

Kiosztották az 1959-es Nobel-díjakat

Stockholm (AP). Svéd fővárosban Gusztáv Adolf svéd király kiosztotta az 1959-es Nobel-díjakat.

A fizikai Nobel-díjat dr. Emilio Segré és dr. Owen Chamberlain közösen kapták.

Az Atlanti Tanács december 15—17-i ülészsakának programja

A NATO katonai bizottságának ülése

Párizs (AFP). A NATO katonai bizottsága szerdán összejött Párizsban, hogy a hagyományoknak megfelelően az Atlanti Tanács évvégi ülészsakára elkészítse jelentését.

és végül egyet a NATO fegyveres erőinek helyzetéről. Az első két jelentést a tanács általában automatikusan elfogadja, csak a harmadik szokott hosszabb vitákat kiváltani.

Vendég Moszkvából



születet a szerző közismert művéből, mintegy illusztrálva, hogy nála a zene és a zene-szerző egy.

sötet tavasszal is kedvelik. Olyan, mint a mi Tervünk. Szídják, de szívják is.

„Magyarországon napról napra jobb az élet”

Arthur Kahn amerikai író nyilatkozata

Arthur Kahn, a neves hadló amerikai író elutazása előtt nyilatkozott az MTI munkatársának:

— Azzal a szándékkal jöttem ide, hogy anyagot gyűjtssek készülő könyvemhez, amely a kelet-európai népi demokráciák életét mutatja be.

napra jobb az élet. Nyugodt lélekkel, a nép bizak vezetőiben. Az emberek jól élnek, jól öltözködnek, jól táplálkoznak.

Kisi személyesen utazik Amerikába a katonai szerződés aláírására

Peking (Uj Kína) Kisi jupán miniszterelnök kijelentette: személyesen utazik az Egyesült Államokba, hogy aláírja az új japán-amerikai katonai szerződést.

hadműveleteket folytasson az Egyesült Államokkal?

Szuzuki, a Japán Szocialista Párt titkára nyílt levelet intézett Herterhez, amelyben a japán-amerikai biztonsági szerződésről beszél.

Tokió (Reuters). Csütörtökön reggel 35 800 japán vasúti munkás sztrájkba lépett.

Az üzletek karácsony előtti nyitvatartása

A Belkereskedelmi Minisztérium közölte, hogy az üzletek december 12-e és 21-e között a következő rend szerint árusítanak:

valamint az állami áruházak vidéki városokban 14 óráig nyílnak.

1959. december 12-án, csütörtökön, a megyei, megyei jogú városi tanácsok végrehajtó bizottsága által kijelölt iparcikk-üzleteket,

1959. december 13-án, pénteken, a megyei, megyei jogú városi tanácsok végrehajtó bizottsága által kijelölt iparcikk-üzleteket,

Bonn atomfegyvereket akar gyártani

Prága (CTK): A Rudé Práva esztendőnkön számában közölte, hogy a német kormány nem fogja támogatni a Bonnban tervezett atomfegyver-gyártást.

Prága (CTK): A Rudé Práva esztendőnkön számában közölte, hogy a német kormány nem fogja támogatni a Bonnban tervezett atomfegyver-gyártást.

GÁLDONYI BÉLA

A Dunántúli Napló rádió műsora

1959. december 14-től 1959. december 20-ig

ALLANDÓ MÜSORSZÁMOK

KOSSUTH-RÁDIO

6.55: Rádió híradó. 5.00: Hírek. Időjárásjelentés. 5.05-5.10: Vidéki híradó...

PETŐFI-RÁDIO

6.00-6.30: Reggeli hangverseny. 6.30: Rádió híradó...

HÉTFO

KOSSUTH-RÁDIO

8.10: Reggeli hangverseny. 9.00: Rádió híradó...

PETŐFI-RÁDIO

14.15: A Gyermekrádióna. 14.35: Nótacsozor.

KEDD

KOSSUTH-RÁDIO

8.10: Opera-részletek. 8.45: Tanuljunk könnyen, gyorsan magyarul.

PETŐFI-RÁDIO

16.35: Thomas operából. 17.00: Haydn művészi pályája.

SZERDA

KOSSUTH-RÁDIO

8.10: Szórakoztató zene. 9.00: Rádió-egyetem.

CSÜTÖRTÖK

KOSSUTH-RÁDIO

8.10: Népek dalai. 8.55: Édes anyanyelvünk.

PETŐFI-RÁDIO

14.15: Népdalok. 15.00: Zenekari muzsika.

PETŐFI-RÁDIO

18.45: Tánczene. 19.15: A Rádió Ipari Rovata jelenté.

VASÁRNAP

KOSSUTH-RÁDIO

7.15: Egy falu - egy nótá. 7.50: Falusi életképek.

LABDARÚGÓ-Csapataink

a vasárnapi mérkőzések előtt

Az NB II-ben a Komlói Bányász Buda Spartacus elleni mérkőzésével zárult az őszi forduló.

A Pécsi Dózsa II.

vasárnap Dunaharasztiiban a Csepel Autóhoz utazik. A csapatot a szerepelhetetű NB I-es keret...

A Komlói Béta-akna

csapatánál a héten játékoskeretekkel beszéltek meg a vasárnapi mérkőzésre...

A Komlói Bányász

bizakodó hangulatban készül az őszi utolsó próbájára. Az NB II-es csapat...

A Pécsi Bányász

utolsó mérkőzésén a legnehezebbnek ígérték ellenfeleit, a Kaposvári Kinizsi...

LABDARÚGÁS: Pannónia Kinizsi

Öreg fiúk-Pécsi Kinizsi megyei I. osztályú csapatának barátságos mérkőzése: Sörgyári pálya, 13.30.

KEZILABDA: Téli Kupa-mérkőzések

vasutas sportcsapatok: Dózsa-Nagy Lajos, férfi III. o. 15. Urán-Szabolcs, férfi III. o. 15.35. Kinizsi-Komló, női III. o. 16.10.

RÖPLABDA: Téli Kupa-mérkőzések

az egyetemi sportcsapatok: Komló-Dózsa-Pécsi Dózsa, III. o. férfi, 15.45. Komló-Bányász-Egerágy, férfi, 16.25. Pécsi Dózsa II.-Komló Dózsa, férfi, 17.05.

KOSÁRLABDA: Téli Kupa-mérkőzések

az országos I. osztályú felnőtt és ifjúasági bajnokság megrendezésére kerül sor Budapesten. Pécsről a Pedagógiai Főiskola két tornász...

VASÁRNAP KÉRÜLET

December 14-én este 6 órakor Lukács Ernőné Dugonics u. 33. December 16-án délután 3 órakor Papp Istváné Fehérhegyi Iskola...

II. kerület

December 14-én délután 3 órakor Csákok János Agoston téli Iskola, este 6 órakor Hotecker Ferenc Nagyárpád, tanács ki-fundeléség.

III. kerület

December 14-én délután 5 órakor Kurucz Pál Hülládégyűjtő Vállalat, Doktor Sándor utca. 24. sz., Rugási Endre Pannónia Sörgyár, Szatmári Elemér Keltető Vállalat...

IV. kerület

December 15-én délután 3 órakor Hálász Rezsőné, Petőfi út Iskola, dr. Pilaszanovich Imre és Antal György Gyermekklinika, Szendrői György, EFTU, Megeyeri út 50., Mezei Aladárné, Petőfi út 4., Gáspár Károly és Nagy Károly Petőfi út Iskola, Bági Ferenc, Alkotmány u. 75., II. em. 24., Novákovics Andrásné...

TANÁCSKÖZLÉS

Az NB II-ben a Komlói Bányász Buda Spartacus elleni mérkőzésével zárult az őszi forduló. A vasárnapi mérkőzések után az NB III-ban is legördül az idegy...

A Pécsi Dózsa II.

vasárnap Dunaharasztiiban a Csepel Autóhoz utazik. A csapatot a szerepelhetetű NB I-es keret...

A Komlói Béta-akna

csapatánál a héten játékoskeretekkel beszéltek meg a vasárnapi mérkőzésre...

A Komlói Bányász

bizakodó hangulatban készül az őszi utolsó próbájára. Az NB II-es csapat...

A Pécsi Bányász

utolsó mérkőzésén a legnehezebbnek ígérték ellenfeleit, a Kaposvári Kinizsi...

Mai sportmúsor

LABDARÚGÁS: Pannónia Kinizsi Öreg fiúk-Pécsi Kinizsi megyei I. osztályú csapatának barátságos mérkőzése: Sörgyári pálya, 13.30.

KEZILABDA: Téli Kupa-mérkőzések

vasutas sportcsapatok: Dózsa-Nagy Lajos, férfi III. o. 15. Urán-Szabolcs, férfi III. o. 15.35. Kinizsi-Komló, női III. o. 16.10.

RÖPLABDA: Téli Kupa-mérkőzések

az egyetemi sportcsapatok: Komló-Dózsa-Pécsi Dózsa, III. o. férfi, 15.45. Komló-Bányász-Egerágy, férfi, 16.25. Pécsi Dózsa II.-Komló Dózsa, férfi, 17.05.

KOSÁRLABDA: Téli Kupa-mérkőzések

az országos I. osztályú felnőtt és ifjúasági bajnokság megrendezésére kerül sor Budapesten. Pécsről a Pedagógiai Főiskola két tornász...

VASÁRNAP KÉRÜLET

December 14-én este 6 órakor Lukács Ernőné Dugonics u. 33. December 16-án délután 3 órakor Papp Istváné Fehérhegyi Iskola...

II. kerület

December 14-én délután 3 órakor Csákok János Agoston téli Iskola, este 6 órakor Hotecker Ferenc Nagyárpád, tanács ki-fundeléség.

III. kerület

December 14-én délután 5 órakor Kurucz Pál Hülládégyűjtő Vállalat, Doktor Sándor utca. 24. sz., Rugási Endre Pannónia Sörgyár, Szatmári Elemér Keltető Vállalat...

IV. kerület

December 15-én délután 3 órakor Hálász Rezsőné, Petőfi út Iskola, dr. Pilaszanovich Imre és Antal György Gyermekklinika, Szendrői György, EFTU, Megeyeri út 50., Mezei Aladárné, Petőfi út 4., Gáspár Károly és Nagy Károly Petőfi út Iskola, Bági Ferenc, Alkotmány u. 75., II. em. 24., Novákovics Andrásné...

Tanácstagok fogadóórái

Section containing detailed information about council member reception hours, including dates, times, and names of council members and their offices.

Orvosi ügyelet

Section providing details about medical services, including names of doctors, locations, and contact information.

Közműveseket, festőket, segédmunkásokat

Section regarding public works, painters, and assistants, including contact information for recruitment.

Időjárásjelentés

Section providing a weather forecast, including expected temperatures and conditions.

Barátságos labdarúgó-mérkőzés

Section providing details about a friendly football match, including the participating teams and location.

Megyei sakkcsapat-bajnokság állása

Table showing the standings for the county chess team championship, including team names and scores.

APRÓHIRDETÉSEK

Ingatlan

Eladó egy új gazdálkodási ház... 344

Eladó Zók, Pázdányi u. 11. számú ház... 344

Lakáscserevel beköltözhető kettőszoba... 342

1 raktári dolgozót

felvesszünk. Fizetés havi 1000 Ft. Jelentkezés Postaigazgatóság 41. raktára... 342

Mekényesen gazdálkodásra alkalmas ház... 340

Baranyajenőn összkomfortos orvosház... 327

Beköltözhető lakással családi ház... 301

Egy szoba, konyha... 302

Beköltözhető, megosztott villarész... 272

Budapest, XVI. ker. háromszoba... 280

Azonnal beköltözhető családi ház... 284

Háromszoba, konyha... 332

Eladó István-aknához közel 1200 n-ös szőlő... 279

Eladó, Pécsszabolcs... 378

Egy családi ház gazdasági épülettel... 252

Vennék kis családi házat a belvárosban... 225

Eladó a város központjában négyszobás... 231

PÁLYÁZATI HIRDETMÉNY

A MŰM 308. sz. Vájarintézte Pécsbányatelep... KÖNYVELŐI ÁLLÁSRA... 230

József utcában két-szoba, összkomfortos... 237

Másfél hoid szülő, szántó, gyümölcsös... 234

Azonnal beköltözhető ház gyümölcsös... 234

Antal utca 23. számú ház... 207

Kétszemélyes reklamiékladó... 346

A PUV főműhelye

alkalmaz több éves gyakorlattal rendelkező villamos mérnököt... 309

Kalor szoba-kályha... 358

Külföldi motoros borkabát... 309

Gombor-féle stéppelt gyermekkosci... 379

3-4-es világvevő rádió... 391

Fiatal hízott sertések... 370

Kétszer nyolcszoros filmfelvétel... 307

180-200 kg körüli fiatal prima hízott sertések... 314

Ehrbar zongora... 316

Adás-vétel

A DÉLDUNÁNTULI ÜVEG- ÉS PORCELÁNÉRTÉKESÍTŐ VÁLLALAT... 12805

január 1-15 között

végezteti el. A lakosság és a közületek zavartalan áruellátása érdekében kéri... 12805

Veszek rádiókészüléket... 380

Háromajtós szekrény... 365

Modern konyhabútor... 12879

Villanyradiátor... 12884

200 literes gazboyler... 12893

Szeretettel várjuk a

DÓZSA SPORTTETTEREM magyaros vacsoráira... RABB JÓZSEF 12861



Téli ruházatát karácsonyra szaktoltjainkból szerezze be Pécsi Ruházati Bolt

Uj, 510 A. típusú rádió... Szalagfűrés, tábori fűző... Hálósobabútorok... Konyhabútor... Héjasdiót... 12849

A Bizományi Áruház Vállalat

Pécs, Bem utca 2. megvételre keres egy- és kétajtós szekrényeket... 12882

Gépjármű

Egyszárnyú vaslemezajtót... Kétszemélyes prima reklamiékladó... Kombinátszekrény... Azonnal beköltözhető... Kifogástalan Renault... 12837

Házasság

Házasság céljából megismerkednék... 26 éves leánnyal... 30 éves, komoly... 12857

Lakás

Idős dolgozó házaspár nagyobb méretű... Házasság céljából megismerkednék... 12874

Gépállomásunkra

felvesszünk gépkalkatrécszek vásárlásában... 12828

Kitűnő ételkben válogathat a Pécsi Vendéglátó V.

Arany Kacs kisvendéglő magyaros vacsoraversenyén... 12860

Állás

Gyors- és gépirás tanítását vállalom... 305

Téglakintalással

rendelkező Állami vállalatokat és közületeket... 12813

Nuhaköltés

gyönyörű nylon, csipke és túli menyasszonyi és koszorúslány ruhák... 339

Az EM Baranya megyei

Mélyépítő Vállalat Pécs, Kertváros, Málomi út 80/a... 12857

Értesítjük vásárlóinkat

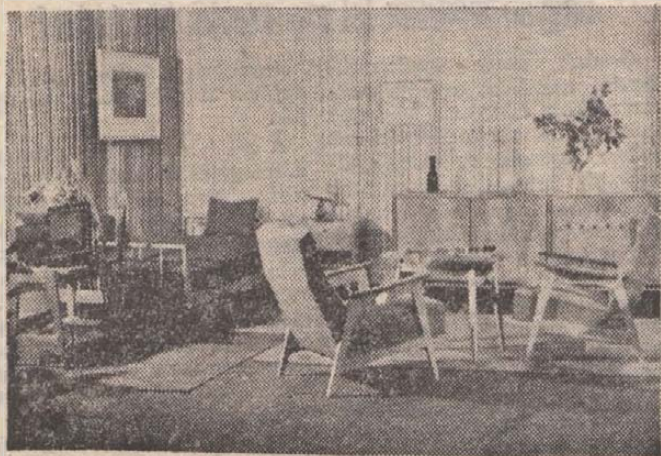
hogy 1959. december 14 és 15-én a 30. sz. KÖZÜLETI HÁZTARTÁSI BOLTUNKAT leltározzuk... 12888



Saláti NAPLÓ

Kis lakás — szép lakás

Télre



Nemrégiben halhatták a pécsiek, hogy a Tervező Vállalat egyik mérnöke, Vida Gyula, pályázaton vett részt és lakás-terveit elfogadták. Tőle érdeklődtünk arról, milyen jövője van a modern kislakásnak?

— En az óbudai kísérleti lakótelep pályázatára készítettem a terveket — mondotta a fiatal mérnök — Az óbudai lakásokat ugyanis olyan modern kisbútorokkal kívánják berendezni, amelyeket majd elkezd az ipar sorozatban gyártani. Az én egyik tervemet el is készítette a Pécsi Faipari KTSZ, egy darabig Pécsen volt kiállítva, most, amíg az új lakások elkészülnek, a Múcsarnokban nézhetik meg az egész anyagot az

érdeklődők.

Az Építőipari Minisztérium új célkitűzése: művészi igényű és az elvált formáknál sokkal célszerűbb, praktikusabb kisbútorokat gyártson az ipar. A korszerű formáknál sokkal inkább alkalmazhatók a különféle műanyagok, amely szintén csak nyereség. És ami a legnagyobb nyereség a vásárlóközönségnek; ha megkezdik a bútorok sorozatgyártását, (előreláthatólag már a jövő évben) a modern, izléses és praktikus kisbútorok ára mintegy 40 százalékkal olcsóbb lesz!

— Nagyon hasznos és örövendetes, hogy mindenki számára hozzáférhető lesz a kisbútor — ez Vida Gyula véle-

ménye is. — Ezek a bútorok a beépített bútorokhoz kiegészítőként alkalmazhatók és természetesen esztétikai szempontból is az egyre növekvő, mai igényeket elégítik ki. Nem komplett garnitúrákról van tehát szó, hanem egyes darabokról, amik izlés szerint variálhatók, helyezhetők el a lakásban.

— Vegyük például az alacsony szekrény-féle bútorokat. Ezeket is külön egységként árulják majd és tetszés illetve helyi adottságok szerint rakhatók egymás mellé, esetleg egymás fölé. A fekvőhely legfőbb követelménye, hogy kényelmes legyen és nappal ülőalkalmatosságként használhassák. A fotelek és kisasztalok elsősorban formaligénnyel lépnek fel, mivel a lakásban mem függ az elhelyezésük a területtől, a lakás beosztásától.

— És a kényelmes, modern, világos vonalak, formák mellett nagyon lényeges a szín. Dekoratív színek valók a modern lakásba és a jövő kislakásának kisbútorai mind ki fogják elégíteni ezt az igényt.



Igen célszerű öltözet a munkán helyen a meleg szövetből, amelyet a szoknyán kívül hordunk. Az első modell egyszerű szövetből a legszebb, és forrásbársonyból is elkészíthető.

Miből mit készítsünk?

Harisnyából

készíthetünk tokot a cipőnek. Ha a harisnyát a sarokon fe-

lül levágjuk és összevarrjuk, készen van a cipőtartó, melyet lyel megkímélhetjük cipőnköt, ha használat után some fával együtt ilyen tokba helyezük el,

A szekrényben

jó szolgálatot tesz a harisnyatartó. Szabjunk ki 28x40 cm-es nagyságú vékony papírlapmez. Ezután szabjunk hat egyforma, 17x25 centiméteres selymet vagy batiztot. — A nagyobb oldalán húzzunk be a visszahajtott korbca keskeny gumit, a gumó mérete 11 centiméter. Szabjunk 30x40 centiméteres selymet vagy kartont és erre fektessünk egymás mellé három és alája is három ilyen behúzórést és gépeljük rá három oldalán az alapra. A felső befejezés díszöltés vagy egész keskeny csipke és minden sarkára 0-ás szalagból egy kis csokrot öltünk rá. Béléanyagból szabjunk ugyanolyan részt, mint a selyemalak, gépeljük azzal össze, csúsztassuk bele a papírlapmez és a negyedik oldalán is varrjuk be. Vegyük körül vékony zsinórral és függesztjük a szekrényajtó belső oldalára és páromként helyezük el benne harisnyáinkat

Nézd meg, szivikém, ezt az Etelkát, ott ül azzal a lapátfülvél. Te, hogy ez hogy adja a nagyotl O a Dolgozó Nő. Minden ízében benne van, szakszervezetben meg ilyenek. Ugy csinál, mintha komolyan érdekelné a társadalmi munka meg a politika. Tudod, néha trügylem, hogy lehet valaki ilyen ügyes, hogy mindenkit átejt. En vagyok az egyetlen, aki nem hiszi el, hogy ő az ideális Dolgozó Nő. Mert azt mondja. Ugy fogja azt a poharat, nézd csak, és úgy lépked és úgy köszön a vicinének. Nem is hívja vicinének, pedig azt hiszem, nem vitás, hogy a viciné az viciné. Még ha elvtársnőzik is. — Szóval ez az Etelka, hogy egym a szivit, fúr engem. Nem tudom, mi fúrivaló van egy tisztességes családanyán, egy becsületes háztartásbelin, de fúr. Azt mondja a múltkor: Legyessyné, maga miért nem jön el néha a rendezvényeinkre? Így rendezvényeinkre. Mert nem jönnék, mert nincs időm. Azt mondja

PLÉTYKASAROK

erre, tudod, fröcsögött belőle a rosszindulat, hogy: na és a presszóba azért be tud nézni néha? Egyszer mihozzánk is eljöhete, nem bánna meg... Ehhez mit szólsz? Egyszer pedig elkezdett engem agítani. Szabályszerűen. Még szerencse, hogy a Döncike beteg volt, így hamar ki tudtam dobni. Kongresszusról fecsegett meg arról, hogy én tulajdonképpen politizálok is, csak nem tudok róla. Nahát ezzel mindent betetőzött. Méghogy én politizálok! Meg is ütém a bokámat, tudom istenem, ha ki mernék valamit ejteni a számon. Mert azzal kezdem, miért erőltetik az embert, hogy politizáljon? Nem jó minékünk itt is, ebben a presszóban? Délelőttönként, takarítás után benézünk ide, jól érezzük magunkat, aztán rohanunk haza főzni. Bezzeg ő, a dolgozó nő, nem főz! Ugy hozza az urának az ételt a

népkonyháról! Mármint az üzemből. És a gyerekeknek meg kell enni mindent. Szép kis virsaszt. Szólna is valamit az én Döncikém, ha meg kellene neki enni a sárgarépát is. Ezért telik ám ezeknek annyi mindenre, mert a husukon spórolják meg. Most vettek két modern fotelt, nekem meg nem telik arra, hogy a nagymamától maradt hintaszeket behúzassam... Na jó, de ezt már megszoktuk, annak megy jól, akinek a szája jár. Latod, és most is egy vadidegen férjival ül itt. Hogy a kollégája? Hisz a piszi, ezt te is csak úgy mondd. Na és ha a kollégája? Attól még... az a nagymarha férje meg úgy megy utána, mint a pulikutya. Folyton édesemnek szólítja egymást, mint a nászutas galambok. És ez így megy "ar hat éve! Mióta együtt lakunk. Hát nem egy iszonyat? Van bór a képén idekösönni! O... Mi? Hogy én udvarias voltam? Na de kérlek! A látszatot azért muszáj megtartani, mert még kítöri a nyakamat, amilyen...



19-án, vasárnap délelőtt 10 órakor: Beszélgetés a csillagos kisdobos próbarendszerről. Délután 3 órakor: Atombomba, vagy atombéke. Előadás után klub-délután rendez a 230-as számú II. Rákóczi Ferenc és a 231. sz. Kállai Eva úttörőcsapat.
20-án, vasárnap délelőtt 10 órakor: Bábjátékot ad elő az úttörőház bábjátékos szakköre a kisdobos pártásoknak.

A második próba

Már hetek óta nagy izgalommal készültünk a második próbára. Az utolsó időben már a gyűléseken kívül is sokat foglalkoztunk a próba anyagával. Az őrvezetőkkel délutáni külön foglalkozásokat is tartott a csapatvezető. Végre elérkezett a próbatétel napja.

Két órára gyűllekeztünk az iskola előtt. Őrsök szerint, sorokban vártuk az indulás pillanatát. Az őrök 10 percenként indulhattak. Én egy leány őr vezetője voltam. A mi őrünk 14.45 órakor indult el az első akadályhoz. Ott én jelentettem, hogy az őröm teljes létszámmal az első akadályhoz érkezett. Az állomásvezető pájtás egy kérdést tett fel az őr tagjainak. A kérdésre helyes választ adtunk és elindulhattunk a második akadály felé. Feladatot még nem kaptunk, tehát akadály nélkül értünk az állomásra. Jelenttem és a kérdésre való felelet után ismét elhagytuk az állomást. Pár lépés után egy jelzést találtunk, amely azt mutatta, hogy „levél hat lépésre”. A levél tartalma azt ismertette velünk, hogy a következő állomásig az utat hangtalanul kell megtenni. Odaértünk a harmadik állomáshoz. Jelenttem, hogy a feladatot végrehajtottuk.

A felelet után indulunk a következő állomáshoz, de útközben egy újabb levélre találtunk. Ebben a levélben a jelszó volt elrejtve titkos írás formájában. Nagynehezen megfejtettük és mentünk tovább. Beértünk a negyedik állomásra. Itt ismét jelentettem, hogy a feladatot végrehajtottuk. Az állomásvezető kérdésre feleletet adtunk, tehát folytathattuk utunkat.

Az egerági Télapó-ünnepély

December 8-án volt a Télapó-ünnepély. Az egerági úttörők nagy lelkesedéssel készültek erre az alkalomra. A nyolcadikos pájtások összedültek és elkészítették a kis csomagokat, amelyben volt dió, keksz, mogyoró, cukorka, stb. A rossz tanuló és a rossz magaviseletű gyerekek csomagjából még a virgács sem maradt ki.

VÁRHALMI ZSUZSA

Alig hagytuk el az állomást, máris egy újabb feladat várt ránk. Találkoztunk egy pájtással, akinek a karja eltörtött. Gyorsan levettük úttörő nyakkendőnket és elsősegélynyújtásban részesítettük. A pájtás megköszönte munkánkat, mi pedig az ötödik állomás felé tartottunk. Ott szintén jelentettük, hogy a beteggel szemben teljesítettük feladatunkat.

A következő állomás előtt két levelet találtunk. Az egyik közölte velünk, hogy a következő állomáshoz utószóval kell érniünk. A másik pedig azt, hogy az állomáson miről kell beszámolni. Ezen az állomáson is megálltunk a helyünket és elindultunk az utolsó előtti állomáshoz. A kérdésre itt is helyes választ adtunk és nagy boldogon elindultunk a cél felé. Az állomásvezetőnek megsúgtuk a jelszót: „a 12. pont szellemében éljünk”. Az őröm és az egész csapat izgalma miatt ilyen próbák után lett vége. De az izgalom még mindig nem szűnt meg, mert vártuk a nagyszabású eredményhirdetést. Az eredményhirdetésen kiderült, hogy első lett az én őröm, melynek neve: „Gyöngyvírhag”.

VILLÁNYI MARIA

Vannak úttörők...

Vasárnap csapattal Pécsre utaztunk, hogy az ifjúsági Színházban megnézzük az Egri csillagok című darabot. Mivel a vonatunk előbb érkezett, így egy kis városnézésre is jutott időnk. Mindannyian a papírkilátásra voltunk kíváncsiak. A kilátás előtt egy télikabátba burkolózó fiú állt, kezében szalvéták sorozatával és tudunkra adta, hogy még nincs nyitva a kiállítás. A csapatunk szétszéledt a szalvétaárusok között. Én az előbb említett fiú felé indultam, néztem a szalvétáit. Egyszer

megszólt és azt mondta: — Vegyél pájtás szalvétát! Én zavartan néztem rá, majd a szalvétáira. Ez az szó, hogy „pajtás”, kissé furcsán csengett nekem. Miért nevez 6 pájtásnak? Akkor vettem észre, hogy a kabátjából egy kis kendő lóg ki, éppen olyan, mint az enyém, „vörös nyakkendő”. Mindjárt megkérdeztem, hogy adja a szalvétát. Három részre osztott szalvéta-csomagra mutatott és ezt felelte: ennek 50 fillér, a másoknak egy forint, a harmadik csomagban pedig 2

forintos szalvétákat mutatott. Az arcom egy pillanatra eifelhősödött. Nem feleltem. Észrevettem rajtam a változást és durcásan ezt kiáltotta, ha nem tetszik, vegyél máshol, de ilyet nem kapsz sehol és ilyen olcsón! Ezzel már el is tűnt mellőlem. — De pájtás! — szóltam utána, 6 telteltet vigyorgással eltűnt a tömegben. Én kissé téteven álltam és szégyenkezve gondoltam arra, hogy vannak úttörők, akik ilyenre is képesek.

Dankó Irén

Hogyan fedeztük fel egy szovjet hős sírját?

Őrsünk nagy izgalommal látott hozzá a nyomolvasói munkához. Nagyon boldogok voltunk, mert a mi feladatunk volt a legszebb és a legizgalmasabb. Fel kellett kutatnunk Bakonyán egy hősi halált halt szovjet katona sírját. Meglátogattunk a faluban minden idős bácsit, megkértük őket, hogy mondják el, mit tudnak hazánk felszabadulásáról. A következő történetet egy idős bácsi mondta el nekünk.

Egy borús, esős decemberi napon lépte át falunk határát az első szovjet felszabadító csapat. Elükön egy fiatal katona haladt. Mosolygós arccal nézett körül, amikor a németek golyója éppen szíven találta. Mindannyian megdöbbenve hallgattuk. Amikor a bácsi odáig jutott elbeszélésében, hogy a hős katona kintől eltorzult arccal régta a földet, néhányunk torkát fojtogatta a sírás. S mindnyájan egyszerre mondtuk ki azt a szót, hogy a szovjet katona hős volt. Elhatároztuk, hogy mindenképpen

felkutatjuk a katona nevét és sírját s mindig gondozni fogjuk.

A rét felé vettük utunkat. Mindegyikünk más irányban ment. Negyedórás gyaloglás után eredmény nélkül álltunk meg és szomorúan adtuk egymás tudtára, hogy meg egyikünk sem ért célhoz. Tovább mentünk. Egyszer csak egy pájtásom örömkialtását hallom: megvan a sír! Odarohanunk. Egy nagy követ láttunk, felírás, név nem volt ezen a kövön. Mi tudtuk, hogy nagyon kedves ez a hely és még sokszor fogunk eljönni ide. Csak nehezen tudtunk magunkhoz térni mély gondolatunkból. 1945 december 1-re emlékeztünk és arra, hogy sok ilyen hősnak köszönhetjük azt a boldog gyermekkort, amiben élünk. Szinte egyszerre csendült fel ajkunkon a partizánok dala. Azóta sokszor voltunk már ott. Nem csupasz a szürke kő, minden héten friss virág ékesíti.

ÁRVAI BELA

Télapó-ünnepély

Nagy a szája a városi úttörőkhöz. A gyerekek beszélgetnek egymással, sőt lccselkednek is. Az egyik kis-

lány a következőket mondja az egyik fiúnak:

— Te csak virgácsot kapsz, mert mindig verekszel.

A kisfiú igen megszeppent, de magában erős fogadalmat tett, hogy többet nem verekszik. Közben a tea is elkészült és behívtuk a pájtásokat, akik trömmel ültek le az asztalhoz. Igen izlett nekik a tea és a sütemény is. Enekeltünk, majd játszottunk. Egyszer csak halljuk, hogy valaki kopog az ajtón. Egy piros kucsmás, öregapó lépett be, a pájtások mindjárt felismerték a mindig örömet szerző Télapót. Puffonya tele volt kis csomagokkal. Ebből mindenkinél jutott. A Télapó néhány szót is intézett a pájtásokhoz. Az egyiknek azt mondta, hogy jobb legyen, a másoknak azt, hogy szorgalmasabban tanuljon. De volt olyan is, akit megdicsért. Ezután vetítettünk, mesét olvastunk. Majd a kis csomagokkal boldogan indultak haza a kisdobosok.

Azt hiszem, hogy mindannyiuk számára felejthetetlen volt ez az est.

KÖCS MARIA



Kiállítás a szputnyikokról

Csapatom a drávafoki 353. számú Dózsa György úttörőcsapat kiállításra készült. A szputnyikokról szóló újságcikkek, fényképek, viccek, bélyegek lesznek a kiállítás anyagai. A forradalmi nyomolvasói parancs teljesítése közben megtudtuk, hogy falunk határában a felszabadulásakor felrobbant egy német löszerkocsi. A Fekete Sas őrs vállalkozott rá, hogy kiássák a löszerkocsi roncsait. Gazdag zsákmányra büszkék. Lövedékeket, golyókat, egy láncotpat és különböző alkatrészeket találtak. Ezeket is a kiállítás anyagához tették. A kiállítást a Zrínyi Ilona őrs készíti elő. Az újságcikkeket, fényképeket, bélyegeket rajzlapra rögzítették. Az úttörőcsapat valamennyi tagja derekasan kivette a részét a munkából. Reméljük, hogy a kiállítás meghozza majd a várt sikereket.

SÁFRÁNY ILONA
az úttörőcsapat tudósítója

Zászlóavatás

A pécsi 1230-as számú Petőfi Sándor és 4057-es számú Kállai Éva úttörőcsapat november 29-én zászlóavató ünnepséget tartott. A fiúcsapat új csapatzászlót, a mindkét csapat rajzászlókat avatott. Az ünnepségen megjelentek az intézmények, vállalatok képviselői is és szívbillőjővő szavakkal buzdították a szocialista hazáért hűségűre a kis úttörőket. Anyagi hozzájárulásukkal pedig nyári táborozásukat segítik elő.

Mindkét csapat nevében köszönetünket fejezzük ki mindazoknak, akik ezt a felejthetetlen napot szerezték nekünk és ígérjük, hogy zászlónk becsületét híven megőrizzük.

KÁSZONYI GÁBOR

Készülődés április 4 megünneplésére

Még messze van az április, de már készülünk hazánk felszabadulásának nagy ünnepére. A tánckarunk már régóta működik, de csak lányserenplőkkel. Most a Szorgalom őrs fiútagjaiból alakítottunk egy táncsoprotot. A fiúk kicsit ügyetlenek, de azért nagy örömmel jönnek a próbákra. Először csak lépéseket tanulunk, ami majd a későbbi munkánkhoz szükséges. A műsorszámunkat kalocsai népviseletbe öltöztetve fogjuk előadni. A ruhákat is nemsokára el kezdjük varrni, ami nagy munkát igényel. A lányoknak bő rakott szoknya piros színben, fehér hímzett lajbi (mellény), fodros kötény, lábukon piros papucs, a hajukban pedig piros pánfilka lesz. A könnyebb ruhadarabokat a varró szakkör fogja elkészíteni. A fiúk öltözéke: fekete árvalányhajjal körbefont pörge kalap, fekete lajbi, amely szintén hímzve lesz, fehér bőujjú ing, bő nadrág és csizma. A fiúk majd a táncpárjuk se-

gtségével készítik el a táncruhát.

Már előre izgatottan várjuk azt a napot, amikor bemutathatjuk szüleinknek, a szöke-diéknek táncstudásunkat.

DANKÓ IRÉN

A hősök sírjánál

Felharsant a kürt, a zsi-bongóban gyülekeztünk. A csapat őrsök szerint sorakoztunk. Így indultunk az olasz temetőbe, ahol két szovjet katona van eltemetve. A temető kapujánál elhalál a dobszó, a sír körül felállnak az őrsök. A fotósnak, Csernyei Jóska felvételeket készített. Popovics János, a Tigris őrs vezetője helyettese egy orosz nyelvű beszédet olvasott fel. Pestli Jancsi, a Robin Hood őrs vezetője magyarul fordította. A lányok és a fiúk virágcsokrot helyeztek el a síron. A menet halak és ünnepélyesen indult vissza az iskola felé.

CSALA ISTVÁN

Beszélgetés egy volt partizánnal

Egyik nap meglátogattuk a 941-es számú Bartók Béla úttörőcsapatot, hogy megtudjuk, hogyan folyik ott az élet? Az első rajban, ahova legelőször benéztünk, éppen vendég volt. Walter László elvtárs a pajtásoknak személyes élményeiről, a partizánkodásról és a felszabadulásról mesélt. A kis próbaidős úttörők nagy érdeklődéssel figyelték

Walter elvtárs szavait, s jól eszükbe is vették azt. A negyedik rajban is komoly munka folyt. A rajvezető a helyes, fegyelmezett magatartásról beszélt. Az olyan emberről, aki minden körülmények között megállja a helyét, aki mindig öntudatos és fegyelmezett.

Az Alkotmány utcai úttörőcsapat tudósítója.

Nagyobb terjedelmű lesz az Úttörő Harsona

Mivel megynkben megnőtt az érdeklődés az úttörőmozgalom munkája iránt, ezután minden második vasárnap két oldalon jelenik meg az Úttörő Harsona.

Kedves pajtások! A szerkesztő bizottság várja leveleiteket. Minden úttörőcsapatban legyen hírlaptudósító, aki a csapat életéről rendszeresen tudósítja szerkesztőségünket. Írjatok mindenről, ami az úttörők ezerszínű életével kapcsolatos! Szerkesztőségünkbe már eddig is több száz levél érkezett, amelyben a pajtások az úttörőpróbákról, tanulmányi kirándulásokról, társadalmi munkákról, tanulásról, színjátszásról és a csapatok ünnepségeiről számolnak be. A legjobban dolgozó úttörő hírlaptudósítókat jutalmazni is fogja a szerkesztőség.

Úttörőhírek

— HOGYAN öltözködjék az úttörő? — címmel, szülői értekezlettel összekapcsolt ruhabemutatót tartottak a vasasi 330. számú úttörőcsapatban. Az otthoni ruhától kezdve az ünnepi ruháig minden változatban felvonultak a pajtások. A bemutató sikerét nagyban emelte a helyi és a pécsi ruházati boltok vezetőinek lelkes segítése.

*

— A NAGYPALLI úttörőcsapat benevezett az Úttörők Szövetsége és a Melléktermék és Hulladékgyűjtő Vállalat felhívására a vasgyűjtő versenybe. Eddig már 20 mázsa vasat, 10 kg sárgaréz, 35 kg alumíniumot és 300 kg papírt gyűjtöttek. A gyűjtés még folyik. A befojt pénzből az úttörőtothont kívánják szebbé tenni.

A palotabozsoki úttörők életéből

A gépállomás tűzoltócsapata a tűzoltóversenyben nyert röplabdafelszerelést az úttörőknek ajándékozta. Az ÁMG jóvoltából 14 pajtás gépkocsi, politechnikai oktatásban részesül.

A csapat elhatározta, hogy magnetofont vásárol. Már van 3000 forintunk, s hogy még pénzre tehesünk szert, fákat fogunk ültetni, amiért szintén kapunk néhány forintot. Ugyancsak a palotabozsoki pajtások vállalták el a hősök kertjének tisztítását, ezért a tanács 200 forintot fizet az úttörőcsapatnak. Így meg lesz a szükséges összeg a magnetofonra.

Az őrsvezetők a rajvezetővel és a csapatvezetővel ellátogattak Fajsra és Kalocsára. Fajszon megtekintették a termelőszövetkezetet, Kalocsán pedig a paprikamalmot. Nagyon sok élménnyel tértek haza.

TOLNAI KLÁRI



Az utolsó betűvel Ki kezd?

Nagyon szórakoztató játék. Az egyik játékos mond egy híres embert. Például: Kossuth. Utána a másik játékos ennek a névnek az utolsó betűjével mond egy újabbat. Pl.: Heine. Az utána következő már „E”-betűvel mond egy nevet, mert ez az utolsó betű. Pl.: Einstein. A következőnek már „N”-nel kell újabb híres nevet mondani. Az a játékos, aki nem tud ilyen híres embert mondani, kiesik a játékból. Az győz, aki legtöbb bírbja,

Ki kezd?

A játékosok körbe ülnek. Egy játékos kimegy a szobából, a többiek pedig kijelölnek maguk közül egy játékosvezetőt. Az ő feladata lesz a játék irányítása. (A játékvezető kezével, lábával különböző mozdulatokat végez, pl.: malmoz újjával, dörzsöli a kezét, simogatja a térdét, tapsol, stb. A játékosoknak azonnal utánóznok kell a vezetőt.)

A vezető kijelölése után behívják a kiküldött játékos, akinek ki kell találnia, hogy ki vezeti a játékot. Háromszor lehet találgat-

ni, ha felismeri a játékosvezetőt, akkor szerepet cserélnek, ha nem, úgy ismét 6 megy ki. A játékosok új játékosvezetőt jelölnek ki és előlről kezdődik a játék.

Postás

A játékosok körbe ülnek. Minden játékos kap egy helységnevet. Egy játékos a kör közepén áll bekötött szemmel. Ő a postás. Játék közben megnevez két várost. Például: Szolnok, Gyöngyös. Ekkor a szólított „városok” helyet cserélnek, a postás pedig igyekszik megfogni valamelyiket. Ha sikerül, ő áll be az elfogott játékos helyére.

Lengyelország a Biztonsági Tanács tagja

New York (MTI). Az ENSZ-kögyűlés szombat esti ülésén Lengyelországot választotta meg a Biztonsági Tanács hatodik nem állandó tagjává...

Vasárnap, magyar idő szerint 10.10 órakor véget ért az ENSZ-kögyűlés 14. ülészaka.

Árvíz Bosznia-Hercegovinában

Belgrad (MTI). Az elmúlt napok nagy esőzesei árvízvet okoztak Bosznia Hercegovinában. Több folyó kilépett medréből és sok falut elöntött.

Dalmáciában a Szmoza áradása gátszakadást idézett elő a „Szplit” vizierőmű építkezésénél és Zakušac falut teljesen elpusztította.

Az Európa Tanács külügyminiszterei megkezdték tanácskozásukat

Párizs (MTI). Nyugati hírgyűlések jelentéssel beszélnek az Európa Tanács külügyminisztereinek hétfői megbeszéléséről.

A megbeszélések középpontjában általában az a probléma állt, hogyan lehetne megakadályozni, hogy Európa egymással szemben álló kereskedelmi tömbökre essék szét.

Az Európa Tanács miniszteri bizottsága tanulmányozta a svéd kereskedelemügyi miniszter előterjesztését is.

Közös közlemény Eisenhower és Nehru megbeszéléseiről

Uj Delhi (MTI). Vasárnap véget ért Eisenhower indiai látogatása. A látogatás utolsó napján az amerikai elnök Uj Delhiben egy nagygyűlésen rövid beszédet mondott...

A két államférfi vasárnap délután folytatta megbeszéléseit, majd a tanácskozásokrol közös közleményt adtak ki. Ebben Eisenhower és Nehru elégedetten állapította meg, hogy az Egyesült Államok és India „szívvelyes és baráti kapcsolatok” fűzik egymáshoz.

hangot adott örömeinek, hogy elmélyíthette barátságát Nehruval és biztosíthatta az indiai népet az amerikai nép baráti érzelmeiről.

Hagerty, Eisenhower sajtótikára vasárnap nyilatkozott az újságíróknak. Közölte, hogy Eisenhower és Nehru tárgyalta a kínai-indiai határkérdésről is. Reméli, hogy a nézeteltéréseket tárgyalásokkal meg lehet oldani.

Szó volt arról is, hogy az Egyesült Államok gazdasági segítséget ad Indiának. Az azonban még az amerikai kongresszusnak kell engedélyeznie.

Eisenhower elnök hétfőn korán reggel Uj Delhiből repülőgépen Teheránba indult. Eisenhower elindulása előtt kijelentette: „Ez volt a legérdekesebb látogatás, amelyet eddig külföldön tettem”.

Miután Eisenhower felszállt repülőgépre, Nehru újságíróknak elmondta, hogy a megbeszélések magántermesztűek voltak és azokról egyes hivatalos személyek félrevezető tájékoztatást adtak. Cáfolta, hogy a tárgyalásokon szóba hozta a kasmíri vitát és kijelentette, hogy nem vetette fel az amerikai támogatás kérdését sem.

Eisenhower hétfőn reggel megérkezett a Teherán közelében fekvő Mehrabad repülőtérre. Az ünnepélyes üdvözlés után a Sah az amerikai elnökkel a fővárosban lévő palotájába hajtott. Eisenhower néhány órát töltött csak Iránban, délebb a szenátus épületében beszédet mondott a szenátus és a képviselőház együttes ülésén, majd utána Athénbe repült. Kedden hajnalban utazik tovább Tunéziába.

„Békéltető vacsora” Párizsban

Párizs (MTI). Mint a Reuter jelenti, Couve de Murville külügyminiszter hétfőn fogadta a NATO miniszteri tanácsának ülésére Párizsba érkezett Herter amerikai külügyminisztert.

A francia külügyminisztérium szóvivője szerint Couve de Murville a megbeszélésen

kormányának nevében tiltakozott az Egyesült Államok kormányánál Twining tábornok beszéde miatt.

A francia külügyminiszter a jelenlegi nemzetközi körülmények között súlyos jelentőségnek nevezte azt a tényt, hogy az Atlanti Szövetség 15 tagállama közül az ENSZ-kögyűlésben hatan tartózkodtak a szavazástól, illetve az afrikai-ázsiai határozati javaslat mellett szavaztak.

A Reuter tudósítója rámutat, hogy a francia külügyminiszter De Gaulle tábornokkal folytatott tanácskozások után emelt panaszt Herternél. Diplomáciai megfigyelők szerint a franciák különösen azért neheztelnek, mert szerintük egyes szövetséges körökben

„elleve elvetik De Gaullenek a NATO átszervezésére tett javaslatait és azokat ürügyül használják fel arra, hogy a párizsi kormányt az együttműködés megtagadásával vádolják”.

Ugyancsak a Reuter jelenti, hogy hétfőn este az Egyesült Államok párizsi nagykövetségén „békéltető vacsorát” rendeztek Couve de Murville, Herter és Twining tábornok részvételével. Ugy vélik azonban, hogy Eisenhower és De Gaulle legfelső szintű találkozására lesz szükség a francia-amerikai kapcsolatokra vetődött árnyék eltávolításához. Egy ilyen találkozóra a jövő héten minden bizonnyal alkalomtalának majd.

Magyaros vacsoraverseny!

A Sport Étteremben

(volt Tavasz Étterem) nagyszabású magyaros vacsoraverseny lesz 15-én 20 órai kezdettel.

Nagy Józsa és Rabb József

magyarok énekeivel felléptével.

12912

Nyitvatartási idő: 01 óráig!



Téli ruházatát karácsonyra szaktoltjainkból szerezzé be PÉCSI RUHÁZATI BOLT 12849

Szeretett feleségem Lill Józsefné sz. Horváth Mária... 892 testvérhuga

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett feleség, anyós, édesanya, testvér és rokon Késmárki Mihályné... 893 Gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy a drága jó férj, édesapánk, nagypapa, és após Vetési Károly... 896 Gyászoló család

HALÁLOZÁS. Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett kisfiunk, testvérkénk, unokám, ifj. Simon István tanuló Péterfal lakos 13 éves korában elhunyt.

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy özv. Fritz Lajosné született Kleri Katalin életének 77. évében december 13-án elhunyt.

KÖSZÖNETNYILVÁNTÁS. Köszönetet mondunk mind azoknak, akik felejtethetetlen édesapánk, apósnak, nagypapánk, dédapánk Hébert Bernát temetésén részt vettek.

Dunahát, párnát és egyéb tollat magas áron veszünk! — Telefonhívásra házhoz megyünk. Telefon: 23-84, Pécs, MEH.

Apróhirdetések

- Bérmunkát vállalunk: Hatter és szalgafűrészeinkben, közületektől és magánosoktól, szak szerű megmunkálás... Egyedülálló dolgozó bejárónőt keres naponta 1-2 órai elfoglaltsággal... Mosonót keresek mosásra... 2 szoba, könyvtár, családi ház... Téglaiparalással délkező állami vállalatok és közintézmények... 140-150 kg hízó, Kalor-kályha... Téliakutalással délkező állami vállalatok és közintézmények... 200 kg körüli, 11 hónapos híztól sertés eladó... Orvosai szakfolyóiratokat németből fordítok... Szigei részben Madarász u. 10-12 sz. alatt 3 szoba, hallos új... Ablakredőny javítást és készítést vállalok Gyula, 388

A hét folyamán megjelenik a VILÁGATLASZ 198 oldal, 170 térképpel. 4 havi részletfizetésre. előjegyezhető az Állami Könyvtárakban és az üzemi könyvtárakban. Széchenyi tér 17. Jókai tér és Sallai u. sarok. Kossuth L. u. 48. 12897

Értesítjük azon külföldi vásárlóinkat, akik szappanrekeszt tárolnak hogy azokat f. hó 17-ig küldjék vissza a 30. sz. Közföldi Háztartási Boltunkba, mert utána csak a csőkkentett 16.- Ft-os áron tudjuk visszavenni. 12901

Házasszonyok, iskolások, figyelem! 1959. december 15-én nyitjuk meg a Petőfi utcában az 53. sz. HÁZTARTÁSI-PAPÍRBOLTUNKAT Pécsi Kiskereskedelmi Váll. 12888

Értesítjük vásárlóinkat, hogy 1959. december hó 15-én a 30. sz. KÖZFÖLDI HÁZTARTÁSI BOLTUNKAT leltározzuk, emiatt az árusítás szünetel Pécsi Kiskereskedelmi Váll. 12888

Felhívjuk vendégeink figyelmét: A rövid idő alatti kedveltté vált előfizetéses vacsoráinkra jelentkezőt még elfogadunk a Sport Étteremben (Volt Tavasz Étterem). Telefon: 17-71. 12830



HOGY IS VOLT CSAK?

Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez

Befejeződtek az őszi forduló... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

A teremkézilabda téli Kupa... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Az országos párbajtőr csapat... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Hol művelődjünk? Hol szórakozzunk?

A PECSI RÁDIO... MOZI: 1959. december 16-1, szerdai műsora... Park: Gyalog a mennyországba... Kossuth: Don Juan... Petőfi: A test ördöge...

A vasutas vívókupa versenyei

Véget ért az egész éven át tartó... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

A teremkézilabda téli Kupa

A teremkézilabda téli Kupa... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Ötven induló a háromtusa szövetség

Két számból álló - pisztoly... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Szakképzés a sportban

Sportéletünk szervezetében fontos... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Az MTST téli tervai

Huszonöt tanfolyam - A gazdasági vezetők kiképzése... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Sporthírek

A röplabda téli Kupa-mérkőzések... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Dudás Jánosné szül. Bauch Mária... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Vitári Jenő nyúgd. bányász... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Fájdalommal tudatjuk... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Sztepanek Ferenc bányász... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Értesítjük azon közületi... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Figyelem! KÉPKERETEZÉST MEG... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Értesítjük azon közületi... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

December 18-án a BOROSYÁN... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Magyaros vacsoraverseny a Pécsi Vendéglátó Vállalat... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Értesítjük azon közületi... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Értesítjük azon közületi... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

IDŐJÁRJÁSELENTÉS Várható időjárás szerdán estig... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

December 18-án a BOROSYÁN... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Magyaros vacsoraverseny a Pécsi Vendéglátó Vállalat... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Magyaros vacsoraverseny... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Magyaros vacsoraverseny... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

APRÓHIRDETÉSEK Férfi, női és gyermek ruhák, cipők... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

APRÓHIRDETÉSEK Szertés-vágáshoz használatos... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

Magyaros vacsoraverseny a Pécsi Vendéglátó Vállalat... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

leltározás miatt Ezúton is értesítjük a kiske kereskedelmi vállalatokat... HOGY IS VOLT CSAK? Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez...

DUNÁNTÚLI HÍRLAP

A MAGYAR SZOCIALISTA MUNKÁSPÁRT
BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGA ÉS A MEGYEI TANÁCS LAPJA

XVI. ÉVFOLYAM, 303. SZÁM ÁRA: 80 FILLÉR 1959. DECEMBER 25. PÉNTEK

Békesség a földön...

Fenyőillatú karácsonyesteken ezüstös csengésű gyermekhangok hányszor, de hányszor elzengtek az emberiség örök vágáját: legyen béke ezen a világon, éljenek békességben, szeretetben a jóakarató emberek. Mindig a jóakaratók voltak többen és mégis a rosszakaratúak újra meg újra gonoszul szétaposták vágyaikat. Puskapor- és füstszagú karácsonyok jöttek, kenyértelen szomorú karácsonyok, és csonka családok sóhajtoztak a tört fenyőgallyak körül. Papok kenetes hangján szállt a könyörgés az ég felé békességért és papok kezében lendült a szenteltvízhintő, hogy megáldja, megszentelje a gyilkolni induló fegyvereket. Sápadt, korgógyomrú prolligyerek sorakoztak jótékonyaságtól és jóléttől fényes homlokú kegyes asszonyságok előtt filléres ajándékokért, a jótékony asszonyságok férjei pedig elégedett karácsonyi hangulatban számolgatták, mit nyertek háborús spekulációikon. De volt fenyőillat és volt csillogó gyerekkörök, és a mennyből angyalok helyett fekete szárnyú bombák suhogtak alá.

Legyen békesség a földön! Lehet ezt nemcsak a zsolozsmák áhitatos hangján, hanem keményen és elszántan is mondani. Lehet ezt nemcsak keneteljes szemforgatással, hanem tiszta szívet és erős akarattal kívánni és akarni. Voltak, akik így mondták és így akarták. Voltak, akik tudták, hogy ehhez a rosszakaratú embereket kell megkötöztetni, akik újra meg újra beletaposnának legszentebb vágyaikba. És azt is tudták, hogy ezeket a rosszakaratú embereket ott kell keresni, ahol pénzcserégre harsogja túl a csemettyűszót. A jóakarató emberek kezdték érezni és tudni, hogy ők vannak többen és ők az igazság ereje is.

Lesz békesség a földön. Így is lehet ma már mondani, mert tudjuk, hogy van erőnk a béke fenntartásához, van erőnk a háborúra vágók megfékezésére, megkötözésére. Ma már így mondhatjuk. Az évszázados vágjakozás mindennapjaink valóságává kezd már válni. A föld jelen már bátran tervezhetik a jövőt a dolgozó emberek. Bizhatnak abban, hogy karácsonyi ünneplésüket nem zavarja semmi, hogy együtt ülhet a család a feldíszített fenyőfa körül, együtt ülhet a következő és az aztán következő karácsonyon is.

Lehet-e egyszerűbb tartalma a karácsonyi ünneplésnek, mint az, hogy végre elérkezett az idő, amikor annyi szenvedés és áldozat után végre a jóakarató emberek győznek? Az, hogy ezután már beláthatatlan időkig békességben dolgozhatunk, elérhetik, hogy senki ezután már nem kényszerítheti embertársát gyűlöletre és gyilkolásra. Az, hogy amit ma építünk, sem holnap, sem aztán nem válhat többé pusztító háborúk martalékává. Nekünk, akik háborúk között nőttünk fel, nem nehéz felfognunk, mit jelent ez. Nekünk, akik láttuk, hogyan semmisülnek meg évszázadokon át gyűjtögetett kincsek egy gombnyomásra, könnyű elképzelnünk, milyen gazdag lesz az emberiség, ha nem lesz ezután senki, aki a rombolás szellemét felszabadító gombot megnyomja.

A jövő évben a béke további szilárdulását várhatjuk. A Szovjetunió kezdeményezésére, Hruscsov elvtárs tárgyalásainak hatására a nyugati hatalmaknak is engedniük kellett a korábbi merev álláspontból és április végére létrejön a régóta várt négyhatalmi találkozó, a csúcsertekezlet. Azt jelenti ez, hogy a nagyhatalmak vezetői rátértek a békes megbeszélések módszerére, a nemzetközi helyzet enyhítését szolgáló tárgyalások módszerére. Az első tárgyalást ezután majd követi a többi, mert csak ez lehet az egység útja, s a szocialista országok dolgozói abban a tudatban folytathatják alkotó tevékenységüket, hogy a nemzetek közötti még fennálló nézeteltérések nem okozhatnak zökkenőt, amíg a kormányok hajlandók ezeket békés tárgyalások útján rendezni. De ne felejtsük el, hogy nem szenteltvízhintővel juttunk ideig, hanem szüntelen erőfeszítések árán, úgy, hogy a dolgozó tömegek egyszerű munkája tette erőssé a szocialista tábor. Az az erő, amelyet a dolgozók céltudatos munkája képvisel, együtt a béke megőrzésének legfontosabb eszköze is.

„Békét az emberiségnek!” — mondjuk ma, s ez alatt nem a tunya semmittevést, az álmosító csöndet értjük, hanem a dolgozók millióinak serény munkáját, az alkotás, a fejlődés zaját, amely végleg, örökre felváltja a fegyverek ropogásának, a bombák robbanásának idegtépő lár-máját. „Békét!” — mondjuk, de nem alázatos meghunyászkodással, hanem keményen és elszántan, készen arra, hogy aki békénket veszélyeztet, aki megpróbálja újra feljagolni békés életünket, annak a kezére ütünk. Nem várunk arra, hogy majd diadalmasodjék az általános szeretet, s akkor megszűnnek a háborúk, hanem végtelenségig a háborúknak, megteremtjük a béke feltételeit, hogy az emberek ne legyen okuk gyűlölni egymást.

Fenyőillatú karácsonyunkat ma nem a hamis ragyogás teszi széppé. Nem olcsó jótékonykodás, hanem jólétet teremtő munka a mi ünnepeink alapja. Ezüstcsengésű gyerekekhangok ma nem elérhetetlen vágjakról zengenek, hanem a felszabadult ember diadaláról. Boldog családok gyűlnek a fenyőfák köré, s tudják, hogy jövőre még szebb lesz a karácsony.

Boldog karácsonyi ünnepeket!



Kákics is termelőszövetkezeti község

A termelőszövetkezeti közösségek sorát legújabbán Kákics, az ormánsági községek egyik legtipikusabb községe szaporította. Ebben a faluban is mindenki a termelőszövetkezetbe lépett és a jövőben az egész

határy közősen művelik. A kákicsiak az alakuló közgyűlést az ünnepek után tartják meg. Az alakuló ülésen megválasztják a vezetőséget és kijelölik az értékelő bizottságot.

Az első magyar ultracentrifuga

A Magyar Optikai Művekben elkészült az első hazai ultracentrifuga mintapéldánya. Az ultracentrifuga segítségével enzimek, vírusok, proteinek, polimerek, szénhidrogének és még számos más szerves és szervesetlen anyagok molekulaszúlyát lehet százszázalékos pontossággal meghatározni.

Üzemeink ajándéka

Furcsa cím — mondhatná az olvasó. Mit is ajándékozhat nekem egy üzem? A bő árúválasztékkal rendelkező üzletek pedig az üzemek, gyárak dolgozóinak munkájából is táplálkoznak. Bútor, kesztyű, szén, sajt, cipő, ruha, téglá — mind-mind olyan árufeleségek,

melyeknek gyártása üzemeink munkásaira várt. Ki mit adott ebben az évben a lakosság jobb ellátása, az életszínvonal emelése érdekében, erről adunk rövid tudósítást a következőkben.

32 201 tonna szén

A pécsi bányászok kongresszusi versenye is végső fokon munkástársaik megsegítésére, a dolgozók tüzelőellátásának megjavítására irányultak. December hónapban például Pécsbánya 103,8 százalékra teljesítette havi tervét és 15-én befejezte 1959. évi tervét. A pécsbányai dolgozók lelkes munkája nem kevesebb, mint 10 327 tonna terven felüli szénmennyiséget jelentett a népgazdaságnak. Szabolcs-bánya 102,8 százalékra teljesítette havi tervét, éves tervét 15-én fejezte be és ebben az évben terven felül 12 471 tonna szenet juttatott az ország ipari vérkeringésébe. A vasasi bányások éves tervüket 10-én befejezték és terven felül 9 403 tonna szenet bányásztak. A Pécsi Szénbányászati Tröszt havi tervét 102,8 százalékra teljesítette és ebben az évben összesen 32 201 tonna szénrel gazdagította országunkat.

60 millió cigaretta készül terven felül

Három nappal ezelőtt fejezte be a Pécsi Dohánygyár éves tervét. Ez azt jelenti, hogy legyártották az előirányzott 2 milliárd 200 millió cigaretta, amelyet a terv előírt. Az év hátralévő napjaiban még mint-

egy 60 millió cigaretta gyártanak terven felül. A gyár azonban nemcsak a mennyiségi terv teljesítésével ért el jó eredményt. A pécsi gyárban készült cigaretták, különösen a Kossuth jól szerepelt a központi minőségi ellenőrző és értékelő bizottság előtt is. Az év tizenegy hónapja alatt a pécsi Kossuth bizonyult a legjobb minőségűnek az országban készített Kossuth cigaretták között.

Eindult az év utolsó exportszállítmánya

A Pécsi Kesztyűgyár ebben az évben 665 ezer pár kesztyűt készített. Felét a belkereskedelem számára, felét pedig exportra. A szabászat már 21-én végzett az éves tervével, úgyhogy most már a varrodákra a sor, hogy a kisza-

3500 hektoliter palackozott sör

A Sörgyár inkább speciális nyári üzem. A csúcsidején ott a kánikula hónapjaiban van. Ezért is teljesítette a gyár már november ötödikén az éves tervét. Ebben az évben közel 268 ezer hektoliter sört készítették a gyárban. Télen az emberek inkább a palackozott sört kedvelik. No ebben sem lesz hiány. December hónapban nem kevesebb, mint 3500 hektoliter palackozott sör hagyja majd el a gyárat.

Félmilliárd forint az oktatásügy fejlesztésére

Oktatási hálózatunk jövő évi fejlődéséről illetékes helyen elmondották, hogy jövőre 910 új általános iskolai tanterem épül, kizárólag állami erőből, ezen belül 859 tanácsi beruházásból. Ugyancsak, még 1960-ban, állami erőből megkezdik 165 további osztályterem építését. A jövő évben 34 középiskolai osztályterem építését fejezik be. 1960 egyébként előkészítő éve lesz az öt éves ter-

nagyarányú középiskolai beruházási programjának. 1960-ban központi beruházásból 50 millió forintot meghaladó összeget költünk a felsőoktatási intézmények fejlesztésére. Az oktatásügy fejlesztését szolgáló beruházásokra államunk a jövő esztendőben félmilliárd forintnál nagyobb összeget fordít.



Eisenhower karácsonyi üdvözlése az amerikai néphez

Washington (MTI) Eisenhower elnök nem egészen 24 órával 22 000 mérföldes világkörül útvjáról történt hazatérése után karácsonyi üzenetet intézett az amerikai néphez. Beszédét az amerikai rádió és televízió is közvetítette.

Az elnök a többi között kijelentette, hogy világszerte az emberek öröme és boldogsága, hogy a béke megteremtődött az amerikai rádió és televízió is közvetítette.

Eisenhower kifejezte az a meggyőződését, hogy a béke biztosítása elsőrendű fontosságú és ez a kulcsa az általános jólét és boldogság megteremtésének.

Az Egyesült Államok vezetője kijelentette, hogy „az amerikaiak nézete szerint az emberiség jóléte szempontjából nem szükséges, hogy elkerülhetetlen összeütközés jöjjön létre a különböző országok és társadalmi rendszerek

között, ugyanakkor önmagában nem elegendő az egymás mellett élés sem.”

Az elnök felhívta az amerikaiakat és „tengerentúli barátaikat”, ne feleddék meg azokról, akik nyomorban és elmaradottságban élnek, hangsúlyozta a hosszúlejárati segélyprogramok folytatásának és kibővítésének fontosságát. Hozzátette, hogy ez nem jótékonyaság, hanem Amerika érdekeinek is megfelel.

A mai művész gondjai V.

A szocialista realizmus él és virul

Végülis mi a mai művész problémája? Látszatra az, hogy a manapság szinte már megszámolatlanul sokra szaporodott irányzatok közül kiválassza az egyéniségének legmegfelelőbbet, hogy eligazodjon a reménytelenül összekuszálódott divatos áramlatok között. De ez csak látszat. A valóságban sokkal egyszerűbben és világosabban jelentkezik a probléma: vagy egy hanyatló korszak utolsó képviselőjének a szomorú sorsát választja, vagy az útlőrök, az élen haladók sorába lép és a maga tehetségével is segít előbbre vinni a fejlődő új társadalmat, a szocializmus ügyét.

hatatlanul hosszú ideig tartó vitáknak néz elébe.

Az esztétikusok vitáiban (ilyen viták a hazai irodalmi folyóiratokban is zajlottak) történtek kísérletek arra, hogy a szocialista realizmust meghatározó ismérveket, követelményeket fogalmazzanak meg. Volt, aki négy, volt aki öt vagy több pontban sorolta fel ezeket a „követelményeket”. Ebben a cikksorozatban a szovjet esztétikusok vitáiból lezűrhető azt a tapasztalatot igyekeztem hangsúlyozni, hogy a szocialista realizmust káros, sőt nem is lehet a követelmények és definíciók szűk skatulyába préselni.

ket várnak. Az ember, s következetesen az irodalmi hős is mindig összetett, sokrétű, negatív és pozitív, tipikus és egyéni jegyeket hordoz. A szocialista realista pozitív hősben azonban megvan az a többlet, amely a társadalmat előbbrevívó erőkhöz sorolja. Az alkotó világnézetből és alkotói módszeréből pedig feltétlenül az következik, hogy az ilyen hóst rokonszenvvel ábrázolja. Lehet persze negatív hős is, hiszen az egyik legnagyobb szocialista realista regény a Csendes Don főhőse, Gtigorij Melehov is „negatív”, s találok számos hasonló példát. De ezekben a szocialista realista művészt feltétlenül kimondatja valami módon hősével azt, amit Goethe is kimondatott Wertherjével: „Légy férfi és ne kövess engem!”

A Szovjetunióban folyó vitákban elég sok helyet kapott az a kérdés is, hogy az alkotó egyéniségének mi a szerepe az alkotásban. Az az álláspont alakult ki, hogy az egyéniségnek feltétlenül rá kell nyomnia bélyegét a műre, kell, hogy a művésznek sajátos stílusa legyen.

A szocialista realizmus

a marxista világnézeti művészek alkotó tevékenysége, amely a maga módján segíti a szocialista társadalmat az előrehaladásban. Szüntelenül formálódik, fejlődik, akár maga a szocialista társadalom. Elmaradt, idealista nézeteket valló művészt nem lehet szocialista realista. De a világnézet csak az egyik feltétel. Az alkotói módszerben rejlik a másik, sokak szerint legfontosabb feltétel, mert a szocialista realizmus a valóság sokrétű, eleven, realista tükrözésével egyetért, sőt annak valamivel több, mert a marxista szemléletű művész nem elégedhet meg a pusztá tükrözéssel, művében meg kellennie a pozitív ráhatásnak is. Gorkij Gladkovhoz írt levelében így fogalmazta ezt meg: „Korunk teljes joggal kívánja meg hogy az író, a művész ne hunyja be szemét a negatív jelenségek előtt, viszont hangsúlyozza, s ezzel romantizálja a pozitív jelenségeket.” Ebben rejlik az, amit általában a művészet nevelő szerepeként szoktunk emlegetni. De ez a „romantizálás” nem valami kiszámított alkotói fogás, hanem a művész legbelsőbb énjéből kell fakadnia, abból, hogy az alkotó maga szenvedélyesen hisz a fejlődésben, az emberi haladásban. És ezt nevezhetjük pártosságának is, azaz hogy ez az igazi pártosság. Ennek a hiányát semmiféle „recept” nem pótolhatja.

Az egyéni stílus széles skálájú változatosságot tesz lehetővé. Az sem lehetetlen, hogy a szocialista realista művész egy-egy művében a modernista kísérletezések során felbukkant vagy teljesen eredeti új megoldást alkalmazzon, ha az adott téma éppen azt kívánja. Formák tekintetében a szocialista realizmus szinte korlátlan szabadságot ad a művésznek, persze azt az általános esztétikai elvet, hogy a forma szolgálja a tartalmat és ne fordítva; nem lehet figyelmén kívül hagyni, anélkül, hogy a formalizmus hibájába ne esnék.

A szocialista realizmus tehát sokkal átfogóbb bármely más irányzatnál. Azt a kísérletet azonban, hogy ezen az alapon szocialista realizmusnak nevezzenek mindenféle művészeti megnyilvánulást csak azért, mert szocialista körülmények között jött létre, nem fogadhatjuk el. Gyenge diletáns művészeket, igénytelen, művészietlen alkotásokat, a marxista világnézettől idegen műveket nem sorolhatunk a szocialista realista alkotások közé.

A legnagyobb realisták mindig is legfontosabbnak tartották az eleven figurák

alkotását. A hős szerepe rendkívül fontos. De a szocialista realista módon alkotott hősnek valóban elevenen élő embernek kell lennie, nem pusztá lelki folyamatokból összerakott embérszabású szimbólumnak, amelyeneket a nyugati „lélekelemzők” gyártanak, sem pedig Nietzsche-féle Übermenschnek. Lényegében a ponyvairódalom „erős embere” lebeg azoknak a lelki szeméje előtt, akik a szocialista realista hőstől emberfeletti jellemet képességeket, akaratokat és tette-

A mai művész gondjai csak akkor oldódnak meg, ha rájön, mit jelent egy forradalmi kor részesének lenni, ha egy lesz a szocializmus építői közül, ha nemcsak látja és ésszel felfogja, milyen nagyszerű történelmi korszak kibúvájában állunk, hanem szívvel is érzi, s szenvedélyesen küzdeni is tud azért, hogy a világszahaúzó erőket önmagában és másokban legyőzve segítsen mind közelebb jutni ehhez a nagyszerű korszakhoz.

MESZÁROS FERENC

KARÁCSONYI ÉTELEK különböző országokban

A karácsony nemcsak bensőséges családi ünnep, hanem egyben a „szakácsművészeti” termelés évenként megismétlődő csúcspontja.

A Közép-Európában hagyományosan „karácsonyi liba” tulajdonképpen angol találmány, noha Angliában a karácsonyi asztalt inkább a pulykapecsenyé díszíti. 1588 karácsony estjén történt, hogy Erzsébet királynénak éppen sült libát tálaltak fel, amikor futár érkezett és közölte, hogy megverték II. Fülöp spanyol király hajóraját, a világhírű Armadát. Azóta az angol udvarnál a pulyka mellett a liba is hozzátartozik a karácsonyi vacsorához.

Olaszországban karácsonykor előszeretettel esszik a búranyúl, továbbá különböző kolbászféléket, mázsoláskalácsot, cukrozott gyümölcsöt és nugátot.

töltve, spanyol néven „turrón”.

Svédországban karácsony estjén halat essznek. A tőkehal fogyasztását rendkívül körülkötött és hosszadalmas szertartás előzi meg. A szártított tőkehalat három héten át naponta friss vízben áztatják, majd egy héten át fahamuba fektetik, ezt követően ismét három hétig friss vízben áztatják, majd újabb három hétig naponta friss vízben tartják. Az eljárás következtében a hal ötszöröseére dagad és borzalmasan büzik. A svédok ugyan azt állítják, hogy meggyőző rendkívül izletes. Lehet azonban, hogy nem is érzik a hal ízét, hiszen rendkívül erős pálinkát isznak hozzá.

A francia nemzetgyűlés megszavazta az iskolai törvényt

Párizs (AFP, Reuter). A francia nemzetgyűlésben az egyházi iskolák állami támogatásáról szóló törvény vitája lezárult. A törvényt a nemzetgyűlés 427 szavazattal 71 ellenében elfogadta.

Meghalt Lord Halifax

London (MTI). Lord Halifax egykori angol külügyminiszter és washingtoni nagykövete, volt indiai alkirály 78 éves korában szerdán éjszaka meghalt.

Narancsra írt

Az anyenc franciák leginkább pulykát essznek karácsony estjén, ezenkívül véres és májas hurkát, Noha rendkívül szeretik a családi életet, karácsony estjén hagyományosan étteremben vacsoráznak — persze csak az, aki bírja pénzzel. Az éttermekben a tehetősek hagyományos karácsonyi vacsorája osztrigával és fehér borral kezdődik, utána erőteljesen és gyümölcs-salátán át, a vajkrémrel tölött biszkit tartóig folyik a lakmározás, amelyet végül egy pohár pezsgővel öblítenek le.

Spanyolországban is pulykát essznek és hozzá — jurcsa ízű — rengeteg édes likőrt isznak. A karácsonyi torta nagyon édes, marcipánszerű díszítéssel, cukrozott gyümölcsökkel.

karácsonyi köszöntést kaptam Sziciliából. Giovanni vagy Giovanna, Cécce vagy Elena karcolta körmeivel a duzzadó narancs bőrére még a tavaszhoz az üdvözlőket. Csak egy szó az egész, mégis felér egy illatos levéllel. Ez a kis szó elhozta hozzám a kék szicíliai ég egy darabkáját, egy fodrot a partot öblögető tenger hullámaiból s egy fehérelt nyi forráságot a déli ég alól.

Olyan ez az üdvözlő, mint a palackba zárt s a víz hullámaira bízott. De mind célba érnek s vizik a hírt: vigyázatok a békére, őrizzék és óvják! Nehéz volna vizionálni ezt a karácsonyi üzenetet. De módját leltem. A narancs magjait cseréjébe raktam és cseréjébe nevelébe beültök. Sarjadjanak és szöjjenek szárba, hirdessék az életet, a békét.

Egy, tíz, vagy száz

Benkő Károly

KINA,

a nagy tettek és szerény emberek országa

A felszabadulási ünnepség

A meghívott külföldi vendégek a Kínai Kommunista Párt, az Országos Népi Gyűlés, a Népi Tanácskozó Testület és a kormány kétnapos központi nagygyűlésén vettek részt. 87 ország kommunista és munkáspártjának, kormányának és népi szervezeteinek küldöttjei találkoztak itt a kínai nép vezetőivel. Tíz-ezer ember egy hatalmas teremben, melyről korábban már említés történt.

Az ünnepi beszédnek kívül két napon át hangzott a világ minden részéből összejött küldöttek üdvözlőbeszéde. (Erről annak idején részletes tudósítást közölt a sajtó.)

A szünetekben nyolcvannál több nyelven ismerkedtek az európai, ázsiai, dél-amerikai, afrikai és egyszerű kék vázsonruhás kínai emberek.

Az ünnep előestjén részt vettünk a kínai vezetők fogadásán. Az öt ezer személyes, hatalmas fogadóteremben ügyes rendezéssel úgy illették bennünket nyolcszemélyes, kerek asztalokhoz, hogy minden asztalnál kínai és egy-egy külföldi nemzet küldötte üljön. Az asztalutcaiban a meghívott jelzett számok alapján igazodtunk el, helyünket pedig névjegy jelezte.

A fogadás fénypontja Hrus-

csov elvtárs pohárköszöntője volt. Mindenki érezte annak jelentőségét, hogy úgyszólván egyenesen az Egyesült Államokból érkezett ebbe a Kínába, amelynek létszámát a nyugatiak nem akarják tudomásul venni.

Másnap délelőtt kezdődött a felejthetetlen felvonulás. Ha igazságosak akarunk lenni, el kell mondanunk, hogy ez a felvonulás a szó szoros értelmében már napokkal előbb megindult, hiszen a hatalmas Kína minden területe, jelentősebb üzeme, kommunája képviselve volt, nem is említve a hat és félmillió Pekinget. Az előzőnap fogadás éjjelén hazatérőben láttuk már a felvonulásra gyülekezőket, avagy a sarkukon guggoló pekíngieket, amint egész éjszaka nézték a felvonulókat. Hajnali 3 órakor már szöjtak a menetelők élén vonuló népi zenekarok. Azt hiszem, ezen az éjszakán talpon volt egész Kína.

Háromnegyed 10-re benépsült a 20 000 személyt befogadó tribún. A Mennyei Nyugalom tere — a felvonulási utat szabadon hagyva — százezres tömeg, rendezett sorokban, színes ingben. Húszpercenként felváltva virágcsokrot nyújtanak a magasba, melyből valamilyen jeljezzel ki kínai jelekből, majd a két évszám: 1949—1959. Az előtérben 1000 tagú katonazenekar,

Pontosan 10 órakor megjelennék a Mennyei Nyugalom Kapuján Hruscov elvtárs, Mao Ce-tung elvtárs, a párt és állami vezetők, valamint a külföldi küldöttek vezetői — köztük Dobi letván elvtárs. A katonai díszszemle után megkezdődik és pontosan két óra körül tart a színpompás felvonulás. Felvonulnak a hadsereg egységei, az ifjúság küldöttei, a munkások, a népi kommunák küldöttei, a népi milícia ezredei, a művészetek különböző ágai képviselői, a sportolók. A menet színes virágparádát... Közben az új gyárak hatalmas modelljei, az állattenyésztő kommunák állatmakettjei, mozgó színpadokon a színházak, operák, balett legképszerűbb jelenetei, népi hangszereken játszó zenekarok, sárkányalakú és más színes léggömbök érdeje. Színek, virágok és a győzelmes emberek hallatlanul lelkes tömegei. A felvonulás precíz, pontos, jól szervezett. Csak a főttribún előtt torpan meg néhány pillanatra minden csoport „Mao, Mao” — mint a lelkes népi felhívás. A felvonulás kezdetén ezt a képet. A tíz év előtti rabszöjtök és többnyire az éhhaláljal járva és elnyomókkal viaskodó nép ma testileg, szellemileg jóltápláltan, szabadon ünnepelheti a pártot: az életet, a szabadságot és a jövőt.

Két felejthetetlen óra, vége a menetnek, de nem akar mozdulni a nép. A téren mindenfelé zenekarok és táncoló csoportok. És így tart ez két napig.

Elsején is, másodikon is este 8-tól 12-ig 4—4 óra szöjt. Az ember szinte azt se tudja, merre nézzen. Az állami épületek városzerte — és országzerte — villanygőg fűzerekkel kivilágítva. Talpon a város apraja, nagya. Elfáslizott lábú idősebb asszonyok unokáikat vezetve tipegnek, régi kínai viseletbe öltözött öreg férfiak mosolyogva nézik a boldog jelent — és látják a jövőt. A keserű múlt élő emlékei. A piciny sárházak is mintha fényesebbek lennének. Aligha alszik ma bennük valaki. A tea-, gyümölcs-, cigarettárusító, nyitott elejt üzletek is „üzemben” vannak. Csak egy dolgot nem tapasztalunk Pekingben és másutt sem: nincs részeg ember. Kevesen és kevés alkoholt fogyasztanak. A fogadásokon sem erőltették az ivást. Böven volt narancs- és citromlé, a bort likőrös pohárkákban kínálják — egy minden este üzletet felhívhatunk nyugati

Még két napot töltöttünk Pekingben mielőtt elindultunk a kb. 10 000 km-es közép-kínai tanulmányútra.

(Folytatjuk.)

Palkó Sándor

Közlemények

A Pécsi Dózsa Motor-Turaklub értesít tagjait, hogy 28-án, hétfőn délután 18 órai kezdettel a Pannónia Szálló Mopresszó helyiségében évadzáró közgyűlést tart. Napirend: 1. Beszámoló az év munkájáról és a következő év feladatainak, programjának ismertetése. 2. Gazdasági beszámoló. 3. Hozzászólások, javaslatok, indítványok.

Aramszünet lesz Alsó-, Felsőbá-nom, Káposztásvölgy és Károlyakna környékén 23. 26-án reggel 7 órától délután 16 óráig halozat-karbantartás miatt.

Imperialista cselszövények az irán-iraki ellentétek mögött

Bagdad (TASZSZ) Az iraki sajtó Iraknak és Iránnak az utóbbi időben kiéleződött viszonyával kapcsolatban hangsúlyozza, hogy bár Kászsem miniszterelnök és az iraki kül-

ügyminisztérium szóvivője békes jellegetű kijelentéseket tett a határviszály kérdésében, iráni részről igekeznék ferde megvilágításba helyezni az iraki kormány politikáját, egymásra uszítani Irán és Irak népet.

Az Ittihad as Saab című lap megállapítja: „Az Irak ellen irányuló iráni támadások nem véletlenek és nem fogható fel alszigetelt jelensékként, hanem egy imperialista sorsvesztés részét alkotják.”

Az iraki kormány álláspontja arra rányújt, hogy szöjtöket szöjjenek köztársaságok ellen, azoknak az eligazításoknak megfelelően, amelyek a CENTO legutóbbi értekezletén dolgoztak ki.”

Amit a következőkben elmondok, az első szótól az utolsóig megtörtént. Csupán a nevet változtattam meg, hogy véletlenül se sértsék meg senkit a történet szereplői közül, mert valamennyien jószándékú, becsületes emberek.



PAR HÉTTTEL EZELEŐTT népnevelők jöttek a faluba azzal a nem is titkolt szándékkal, hogy a parasztsággal közösen megszervezzék a termelőszövetkezetet.

lősi vásárt, hogy a lovacimat eladhassam. A közösbem úgysem kell annyi ló, ott lesznek a gépek... — vagy: — Ebben az évben még egyéni maradok, majd karácsony után, jöjjenek el, akkor aláírok — vagy — meg kell ezt még a vidéki rokonokkal is beszélni, közös a föld, még nem osztoztunk meg, — vagy — megvárom a disznóölést...

Eddig még rendjén is lett volna a dolog, elvégre aki akar, miért ne társuljon, mi-ért ne váltsa a jobbat, ha már mindenképpen jobbannak gondolja a közös gazdálkodást. Így vélekedett a legtöbb gazda, szívvívójuk nyíltan meg is mondta az első gyűlésen: — Aki akar, lépjen be.

Az új megajánlás, hogy mire megy. Ha jó lesz a termelőszövetkezet, jövőre vagy talán még később, mi is belépünk. Kádár János elvtárs öt évet adott a kongresszuson. — Addigra mi is szövetkezetiek leszünk. Nem szabad semmit sem elsielni.

Egy nyílt arcú, szókimondó parasztember azzal töltötte meg az előtte szóló szavait, hogy legalább kialakul a versenyszellem a két szektor között. Ezzel az állam is, meg a falu is jól jár.

Igy zajlott le az első gyűlés, de ilyen nesze semmi, fogd meg jól eredményt zárt az első hét szervező munkája is. Az éjszakába nyúló beszélgetések végső mottója minden háznál az volt: igazuk van, tényleg jobb a termelőszövetkezet, de nekünk így is megteszi. Jól élünk, nem vágyunk többre.

A népnevelők az első napokban bizony hiába magyarázták, hogy az a jó élet meny nyíval jobb lehetne a közösbem, mennyivel többet tudnának földjeikből, a közös gazdaságból kihozni, ha belterjesen, gépekkel, nagyüzemi mód-szerekkel gazdálkodnának.

A tanácsítók ezekben a napokban semmi mást nem csináltak, mint a hangoshíradót kézelték. A pedagógusok külön brigádokat alakítottak az agitációs ervek, számítások kidolgozására. Plakátokat, grafikonokat készítettek. Számba vettek minden egyes gazdaságot, hogy a városból jött népnevelők pontos adatokkal, szinte „használati utasítással” mehhessenek el egy-egy családhoz.

A tanácsázás gyűlés gyűlést ért. Hol a párttagokkal, hol a tanácsstagokkal, a kiszesekkel, a földművelészet embereivel tanácskozott a község vezetősége. Ugy ment a munka, mint valami olajozott szerkezet.

NINCS OLYAN HELY, ahol ne akadna ilyenkor egy-két „karakán” gazda, aki megmakacsolja magát és úton, átfélen hangoztatja, hogy ő bizony még akkor se lép be, ha egyedül marad. Így beszélt Bányai Lajos is, pedig tőle igazán nem ezt várták a faluban. A vezetők se, a gazdák se.

Régi tanácsrag, népront-bizottsági elnökségi tag létére és korábbi nyilatkozatai alapján mindenki azt hitte, az első belépők között lesz. Bányai azonban érthetetlenül megmakacsolta magát. Mert ugye könnyű volt a gyűléseken, általában felszólalni és minden kötelezettség nélkül a nagyüzemi gazdálkodást dicsérni, még ha egyébként őszintén és meggyőződéssel is tette. Es irtóztatóan nehéz egy tollvannással fenekesről felforgatni az egész eddigi életmódját. Megválni kedves lovaitól, közösbe adni szépen gondozott teheneket. A szabad paraszti életillúzióját, a közösségi munkával felcserélni, amelyről legfeljebb csak elképzelései lehettek, de hogy milyen lesz, nem tudta bizonyosan.

Igy történt aztán, hogy éppen Bányai Lajos fogadta a leghidegebben a népnevelőket. Még a lakásba se engedte be őket, a pítvarban, istállóban, vagy akár a szabad ég alatt tárgyalt velük. Az egyik reggel aztán meglepetéssel tapasztalta, hogy az ő házat kikerülik a népnevelők.

Negyvennégy milliárd utast, 6 millió tonna árut szállítanak jövőre az AKIG vállalatai

A Pécsi AKIG évvégi nagyaktívája

— „Az elvtársak tavaly ilyenkor eleget sírtak, hogy túl feszítettek a tervek, most mégis örömmel tapasztalhatom, hogy minden részletében felette vagyunk a tervszámoknak” — fejezte be referátumát Bakán József elvtárs, a Pécsi AKIG igazgatója az igazgatók, főmérnökök és forg. oszt. vezetők részére tartott évvégi nagyaktíván.

A tervezett 5 millió 700 ezerrel szemben majd félmillió tonnával többet szállítottak ebben az évben!

— Józsaékát mégcsak megértém, beteg az öregasszony és azé a föld. Horváth Jánost két fia is segíti a városból, Nagynéval ugyem menne semmire a szövetkezet, de mi lesz ö vele?...

Igy számoltgatta, latolgatta a dolgot, amíg végül is győzött a józan esze. A tanácsházán már várták. Jól ismerték, tudták róla, hogy ha makacs is, de nem konok.

— Hát akkor aláírok ugye — kérdezte az elnök, és már kezéjébe is készítette a tollat, meg a papíroszt.

— Gyertek el este hozzám, te meg a brigádvezető. Otthon aláírom.

A MIKOR BELÉPTEK Bányai házába, az eleddigi morcos, a népnevelőket lakásába se engedő gazda, már ott várta őket a kapuban és szíves szóval tessékelté őket. A konyha helyét a nagyszobába, ahol már szépen megterített asztalon ott várta őket a demizson bor.

— Hát ez mi? — csúszott ki a tanácselnök száján. — Mi lenne? Amikor megszülettem, anyámék ebben a szobában ülték meg a keresztelőt. Amikor megházasodtam, ebben a szobában volt a lakodalom. Ez a mai nap is van olyan fontos, most is új életet kezdek, ezt is meg kell ünnepelni. Hol van hát az a nyilatkozat?

Igy szólt Bányai Lajos és tempós lassúsággal odakanyarította a nevet. Azután a felesége is, mivelhogy a föld, meg a ház közös szerzemény volt. Azok mondják, akik ott voltak, hogy a teli korsó többször is megtette az utat a kamra és a vidáman beszélgető társaság között azon az estén.

Bányai Lajos valóban szép, ünnepi traktált rendezett belépése alkalmával. Vasvári Ferenc

Különösen fontos a rakodási idő meggyorsítása — veszi át a szót Laky Pál, a forgalmi osztály vezetője — noha ezen a területen országosan a legjobbak vagyunk, hiszen mászánként 2 perc 36 másodperc alatt rakodunk, mégis ha csak néhány másodpercet csökkentjük is a rakodási időt, ez újabb tízezer tonnákat jelent.

Szakemberhiánnyal, vezetőhiánnyal, szerelőhiánnyal küzd némelyik autóközelkedési vállalat. Hogyan akarják ezt a keresztemszetet leszűkíteni?

— Mindenekelőtt jelentős dolog, hogy megszervezzük — egyelőre a komlói 24-es AKOV-nél — a saját erőből való szakmai képzést, sofőr-képzést. Az erre jelentkezőt majd felszámolunk fiatal többszörös orvosi ellenőrző vizsgálaton átesett jelölttel a legjobb szakemberek foglalkoznak és a hallgatók igen kedvezményesen végezhetik el ezt a tanfolyamot.

Az átlagos képzési díjnak mindössze 50 százalékát fizetik, és ha elvégezték a tanfolyamot és levizsgázták, azonnal megfelelő beosztást kapnak a vállalatnál. Ez a gyakorlat úgy veljünk helyes lesz, alkalmazni fogjuk más vállalatainknál is, és ezzel már előre felkészülünk azokra a sokszorosra megnövekvő feladatokra, amelyek számunkra a távlati tervekben minden eddiginél jobb munkát követelnek — mondja Bakán József elvtárs.

Sok helyen tapasztalható, hogy „harcolni” egyet vezetők a reális, feszített tervek ellen. A Pécsi AKIG példája azt mutatja: van még mindig mód és lehetőség arra, hogy

a tényleges tartalékok

esszerű felhasználásával a feszített tervet is túl leheszen teljesíteni.

Csak ki kell nyitnia a vezetőnek jól a szemét, meg kell látnia a dolgozók javaslataiban, ötleteiben rejtőző hatalmas erőt, és — minden bürokráciát félretéve — bátran kell az újat keresni.

Szigeti István

KARÁCSONY a Dömörkapui Menedékházban



A Dömörkapui Menekékház huszonnégy vendéget várt a karácsonyi ünnepekre. Az ország különböző városaiból érkeztek ide a Mecsek e szép vidékére. Kató Imre és felesége — ifjú házaspár — már kedden megérkeztek Budapestről. Mindkettő a Fővárosi Villamosüzem dolgozó, ott is ismerkedtek meg egymással és házasságuk első — legszebb napjait — itt kívánják eltölteni.

VALAHOLEGY FALUCSKÁBAN!

Erzsi, nem vitt magával néhez vakot a hosszú úra. Mindössze egy kékmánsis sapkát, egy váltás pamutmelegítőt, fél tucat pelenkát néhány apró réklit, amolyan szerényke „női” holmikát, na és a legfontosabbat, a „személyazonosságát”. Olyan személyazonosságát, amilyennel kevés, vele hasonló korú rendelkezik.

Mert Erzsi még csak tizenegy hónapos, mégsem elég neki a születési anyakönyvi papír. Igaz, a katonajedeles lónyveskére csak annyi van rányomatva, hogy „Gondozási könyv”, de belül valóságos személyazonossági adatok vannak. Ilyenek: Születési helye: Hidas, 1959. Törzskönyvi száma: 45 301. Anyja neve: Schmetzer Anna. Apja neve: † Molnár János.

legkisebbit és a kétségbeesett asszonyt. — Most mi lesz? Mi lesz most a gyerekekkel? Még a négyet el lehet helyezni a napköziben, de mi legyen a kicsivel? Az meg gyámoltalan, gyengécske még, hogyan tud ő attól munkába járni? A szomszédok beszélték rá, hogy vigye el Pécsre, a gyermekgondozóba. Jó helye lesz ott és meg is látogathatja. Ott meg a gondozók, az orvosok beszélték rá, hogy adja beleegyezését, ha netán valaki Bécsbe fogadná Erzsiét. Elég súlyos megegyezés történt. — Ha a gyereket valaki elfogadná, meg akkor is az a feltétel, hogy havonta egyszer láthassa Erzsikéjét.

Erzsikéjét? Nagyon jó lenne most egy kevéske Salamonéhoz hasonló bölcsesség. Olyasfajta bölcsesség, amely Erzsike jelenlegi két mamáját megnyugtatná. De egyelőre csak az egyikkel beszéltem. Az örökbefogadóval, az alig két hetes új riamával. Ugy kezdődött, hogy engem bízott meg a dajkálással, amíg ő átszalad a kenyéért a pékhez. A falu másik végén van a pék, de én még nem láttam olyan futást, s olyan gyors visszaérkezést.

— Jaj, ugye mennyi gond van egy gyerekkel. Nem lehet ám egy percre sem magára hagyni, mert mindjárt sír, mindjárt keres a lelket. És már kapja is el, csicsigatja, kényezteti, neveteti. És milyen gyorsan elkészíti a gyerek reggelijét, a hófehér zsemlebelet cukros tejben áztatva. Ő még nem evett, a gyerekek az első. — Azt hittem ám, hogy a gyerek miatt jött az autó mert amikor elhoztam a gondozóból, azzal engedték el, hogy hamarosan meglátogatható. Tudja, úgy félek.

Aztán elmondja, hogy miért fél. Onnan kezd, hogy menyire szeretett volna gyereket. De hiába, neki nem lehet gyereke. — Már két éve is elmúlt, hogy állandóan arról beszélünk a férjemmel: — Gyerek kellene, akárhonnán is. — Ha tudná, milyen kálváriát kellett bejárni, amíg hozzá jutottunk, higgye el, felért egy terhelességi idővel. Hát én megszenvedtem ezért a gyerekért. Már megette Erzsikét, már lenkázza, de egy pillanatra nem teszi a kezéből. Mint-ha tőlem is féltene. Közben elmondja, hogy hányféle orvosi vizsgálat, helyszíni szem-

le, tanács papír, hányféle írásos útdokozat, meglátogatni kellett addig, amíg végre gondjaira bízták a csöppöcsét. — A férjem hozta az állomást. Pedig ő fiút akart, mégis ő választotta a kislányt. Amikor odahozták az ablakhoz, — mert csak azon keresztül mutatták meg — azt mondta a férjem: Vagy ezt a lányt, vagy egyiket sem. — Mert őrá nevetett először a csepp lány, de a kis kezét is ő felé nyújtotta. Nem tudom miért, de azt mondtam erre az asszonykának.

— Valószínű hasonlított a papájához... Talán azért. — Es nyomatékul jól megnéztem az asztal felett az esküvős fényképeket. — Ugye, kapott rajta a fiatalasszony, — ugye hasonlított a férjemhez? — Nemcsak őrá, magára is hasonlított, épp olyan fekete a szeme. És idővel majd egyre jobban hasonlított, ezt higgye el. — Jaj ezt mondták ám a szomszédok is. Az ablak elé lépett a gyereket és úgy nézte a világot: — Ahogy tényleg-e, hogy igaz-e. — Azt mondta az apja, hogy iskoláztatjuk... PÁLINKÁS



1

Nagy családok KARÁCSONYA

KÖSZÖNTŐ

Diszes karácsonyfát, aziporkázó csillagszót, hajasbabát, csodavárat, csilingelő esengettyút — csengő kacagást!

Boldog karácsonyt!

Dús ünnepi asztalt, aranylós húslevest, parázs szín pecsenyét, tűzszínű borocskát, hozzá a étvágyat, erőt egészséget!

Jobbat és még jobbat!

Kártyaosztó kedvet, negyvenszáz utilmót, szomszédból éjjelkór érkező legénykét, s számára is helyet, kibickadó helyet a lányka lapjában!

Csendű jókedvet!

S néha egy kis csendet, de csak pillanatra! Pirosnál pirosabb csorduló pohárból kisújjig ürített idő erejéig!

Békés, szép karácsonyt!

Megfáradt öregnek, őszhajú anyónak nyugodalmas sarkot?

— Öreg az országút, — elő a pintessel, elő a pipával! — Anyóka nyiss ajtót, kopog az onoka!

Kellemes karácsonyt!

— Elő a csomaggal! — Frissebben anyóka!

Itt tévedés történt. Pista a kisautót gyanúsan forgatja, — mit csináljon vele? — Hogyan cserélhetné villanyborotvára.

Szebb és szebb karácsonyt!

Mindig vidámabbat, mindig békésebbet! Terülj-terülj asztalt asszonyunk kezétől, két dolgos kezétől, minél gazdagabbat, minél díszesebbet!

Págy



2

1. A Pécsi Vegyesipari Vállalat Téliapója ideán sem fukarkodott az ajándékkal. (Hillebrand Lajos felvétele).

2. Az Alkotmány utcai óvoda apróságai hamar eligazodtak a játékokon. A fiúk a nagy TEFU-kocsit táraztatják, a lányok a szép hajasbabát vitatkoznak: légy legyen.

3. A III. kerület II. sz. óvodájában óriási gondban vannak a gyerekek. Laci éppen az antennát szereli a televíziós torony tetejére. — Jaj csak le ne dőljön...

4. A Pécsi Gyermekkórház kicsiny lakóihoz is megérkezett a karácsonyfa. De mi van ott a háttérben? Amíg a nővérke mesét mond Klárinak, a kis Zsuzsa megdézsmálja a szaloncukrot.

5. Ők már „kicsit idősek”, de az öröm nekik is öröm.

A KPVDSZ pécsi csoportjának nyugdíjas szakosztálya 140 nyugdíjast ajándékozott meg. Képünkön Nagy Géza, László Antalné, Tarlós Odón, Varenke Miklós és Majorosi János nyugdíjasok az ajándékokat szemléli.

(Erd János felvételei).



4



3



5

1944 karácsonyán [kántál-tam elsőször és utoljára.

Nem a vallási buzgalom kedvéért. Nem eresztem ná- lunk mély gyökereket. Apám... mirt a bányászok többsége... istentagadó volt, és anyám... nem imádkozott már vagy hat éve.

APÁM ÚJRA RÁGVUJT

A földön meztelen ülepű gyerekek csúsztak-mászak, mert fűtötték a helyiséget. A férfiak legnagyobb csodálkozásomra kártyáztak. Egy- más után szívták a cigarettát, vastag füstfelhő úszott a leve- gőben.

Néhány asszony megbotrán- kozo tekintettel nézett az em- berek felé. Az egyik odaklá- totta: - Nem szégyenlik magukat! Ilyenkör kártyáznai?!

A férfiak ügyet sem vetettek rá. Izgatottan osztották a la- pokat. Az volt az érzésem, azért csinálják az egészet, hogy eltereljék gondolataikat a kinti eseményekről.

Nem tévedtem, mert mindig közbeszólt valaki egy-egy „frontos” hírral. Ilyenkor min- denki maga elé tárta a lapját, aztán - mintha mi sem tör- tént volna - folytatták a kár- tyáztat.

Dobogott a lépcső. Az egyik cigarettavéges bányász elfűlva rohant be:

- Találkoztam Farkassal! - És? És? - A szárazági hegy felé fu- tott, leventepuskával a kezé- ben. Azt kiabálta, megyek, mert nincs ellenállás!...

Amikor felocsudtam.

apám felfelé ment a lépcsőn. Utánaíromodtam, s minden tiltó kiáltás ellenére kiléptem vele a hidegen sziporkázó ég alá.

Apám nem küldött vissza. A part szélehez mentünk. Alá- tunk egy másik utca húzódt. Lábunk előtt a pék. Máskor olyan jó kenyérrillat szokott mosolygott.



Hát ezért vártam olyan ki- váncsian apám választát. Nem csalódtam benne. Péreltolta a dörmögést az álom. Arra ór- redtem, hogy megint éhes vagyok.

Szobánkban voltam az ágyon. Megdörzsöltem a szememet. Igaz volt-e, amit átéltem éj- jel, vagy álmodtam talán?

Anyám a tűzhely körül tett vett a rottyogó babnál. - Apuka hol van? - Elment az oroszok elé.

- A mindenit! - kiáltot- tam mérgesen és felugrottam az ágyról. - Hát miért nem vitt el? - Eppen te kellettél volna oda! - válaszolta anyám eny- he gúnnyal, és ügyet sem ve- ve rám, a forró babot kóstol- gatta.

Egy pillanat alatt kiszállt szememből az álom. Gyorsan ettem a babból és levágtattam a falu közepére. Nagy embertömeg állt a hősök szobra előtt, s majd agyon- nyomott két szürteköpenyes katonát. Furcsa katonák vol- tak. A mellükön érdekes gép- pisztoly, a farukat sáros kis- ásó verte. Prémás sapkájuk- ra nagy vörös csillagot varr- tak, annak közepén sarlót és kalapácsot láttam.

Két német gép húzott el a magasban. Az emberek ijed- ten rebbentek szét, de az oro- szok csak megvetően legyin- tetek. Erre megbátorodtak, s visszarohtak hozzájuk. Alig tudtak előremenni. Szerettem volna közelükbe férni, megta- pogatni a köpenyüket, de hiá- ba túlekedtem, félrenyomtak a bányászok.

ve magyarulködni. Mint a for- rást szimatoló erdel vad, úgy fűlelt a „vijúzó” szárazági hegy felé, arról is megfled- kezhett, hogy mellette va- gyok. - Nyam, nyam, nyam... - jött valami felénk vésztilósló lassúsággal. - Vigyázz! Szifánki - kiál- totta apám, és elkapva karo- mat, adaróhant velem a ház falához. Torkomban döbögött a szívem. Elegendem volt a néze- lődésből, alig vártam, hogy le- érjünk a pincébe.

Üdvölgössel fogadták apámat. Mindenre kíváncsiak voltak. Hogy viljog a sztálinorgona? Közeledek-e a harci zaj? Véle- ménye szerint mikor lesznek itt az oroszok?...

En kifeszített mellel, fon- toskodó képpel járkáltam a pincében. Hősnék képzeltem magam, aki szifánkit is hal- loti. Csak akkor zökkenem vissza természetes magatartá- somba, amikor apámat a fér- iak gyűrűjében láttam. Vagy őt nyitott döznit tartottak az otta elé: - Gyűjtsen rá! Apám a fejét rázta: - Ne bolondozzon! Gyűjtsen rá, hiszen itt vannak már! Kíváncsian figyeltem apá- mat. Vajon elfogadja-e?

Amint anyámtól nemrege- n megtudtam, fogadalmat tett. Amikor a németek a Szovjet- uniót megtámadták, elhatáro- ta, hogy nem fog cigarettázni, csa akkor, ha az oroszok be- jönnek. Anyám megörült a fogada- dalomnak. Egyre kevesebb lett a füstöltel való, zsírt, lisz- tet és ruhát adtak a bagós- emberek cserébe érte. Hanem apám nem akarta a cigarettát elköttyavetyélni. Inkább túl- órazott, hogy legyen lisztünk, de a dohányt nem adta oda. A bőrökibe rakta.

Néhány év alatt mind a két bőröndünk tele lett cigarettá- val. Apám sokszor belenézett gyönyörködve, s amikor anyám megkérdte, hogy mi a csodá- nak együttögeti, rejtélyesen mosolygott. Hát ezért vártam olyan ki- váncsian apám választát. Nem csalódtam benne. Péreltolta a dörmögést az álom. Arra ór- redtem, hogy megint éhes vagyok.

A többiek fejcsóválva tették el a cigarettatárcájukat. Faltem valamit és többre nem emlékszem. Ugy látszik elnyomott az álom. Arra ór- redtem, hogy megint éhes vagyok.

Szobánkban voltam az ágyon. Megdörzsöltem a szememet. Igaz volt-e, amit átéltem éj- jel, vagy álmodtam talán?

Anyám a tűzhely körül tett vett a rottyogó babnál. - Apuka hol van? - Elment az oroszok elé.

- A mindenit! - kiáltot- tam mérgesen és felugrottam az ágyról. - Hát miért nem vitt el? - Eppen te kellettél volna oda! - válaszolta anyám eny- he gúnnyal, és ügyet sem ve- ve rám, a forró babot kóstol- gatta.

Egy pillanat alatt kiszállt szememből az álom. Gyorsan ettem a babból és levágtattam a falu közepére. Nagy embertömeg állt a hősök szobra előtt, s majd agyon- nyomott két szürteköpenyes katonát. Furcsa katonák vol- tak. A mellükön érdekes gép- pisztoly, a farukat sáros kis- ásó verte. Prémás sapkájuk- ra nagy vörös csillagot varr- tak, annak közepén sarlót és kalapácsot láttam.

Két német gép húzott el a magasban. Az emberek ijed- ten rebbentek szét, de az oro- szok csak megvetően legyin- tetek. Erre megbátorodtak, s visszarohtak hozzájuk. Alig tudtak előremenni. Szerettem volna közelükbe férni, megta- pogatni a köpenyüket, de hiá- ba túlekedtem, félrenyomtak a bányászok.

Igy csak a két prémés sap- kát láttam, amint a törnég ár- jában úsztak. Így értünk a falu alsó szélébe, ahol a két orosz bement egy házba. A fé- le nép utána, mi gyerekek pe- dig megálltunk a kapunál. - Itt ebédelnek! - mondta az egyik.

Ugy éreztem, e ház lakói a legboldogabb emberek a világ- on. Aztán előtört a sárga irigység. Miért ide mentek be - miért nem jöttek hozzánk?

Később eszembe jutott, hogy mi csak csipetkés bablévessel tudnánk megkinálni. És azon- nal feltámadt bennem a ké- tely: szeretik-e a bablévest egyáltalán?

Nem tudtam várni, úgy lát- szik sokat marasztalták a két katonát. Túrelmemet vesztve bandukoltam hazafelé. A hűszöbön majdnem fel- kiáltottam. Két orosz katona ült az asz- talnál. Egy feketehajú és egy szo- keabajusos idősebb. Otthono- san éreztették magukat, mert kigombolták a köpenyüket, ágyra tették sapkájukat, s úgy beszélgettek apámmal mindenféle mutogatás keverék- nyelven, mintha régi ismerő- sök lennének.

Apám „moment!”-et mon- dott és az ágy alá nyúlt. Elő- hűzta a nagyobbik bőröndöt. Az asztalra tette és kitárta az ajtaját. Kivett egy csomag ci- garettát és szeriatartásoson ki- bontva, megkinálta a vendé- geket.

A két katona egymásra pil- lantott, és meglepetten nézett a bőrönd tartalmára. - Ti spekulánt! - ráncolta össze homlokát az idősebb, és tréfásan megfenyegette apámat. Elnevettem magamat. Velem kacagott anyám is, derült az egész család.

- Nyet spekulánt! - kiál- totta apám vidáman, és rá- gyújtottak. A feketehajú fia- talabb még mindig bizalmat- lanul nézgette a cigarettát, apám pedig mosolygva me- selte, a sok bagó történetét. Am én keveset hallottam be- lüle, még a messzi földről jött katonákról is levettem a sze- mem. A cigarettát néztem, amelynek füstje kékesen kí- gyózott apám keze fölött.

Káldi János:

Téllalkonyi jegyzet

Fonnyad az égnek a kékje, fülkös az árva sugár, dér les az esti vidékre. fű, fa, im, fájva zihál. Hervad az őzi madárso- jón, jön a jégvilág, pár puba hópihé táncol látni az ablakon át.

Nyílik a lámpa világa végig az utca során, zuzál a kőre, a sárba, indul a szél, a zivány. Szállós a kőd is, a fosszó! Megy hazá férfi, gyerek, nyílik a régi harangszó, issza a messi berek.

Pál József:

Vetők

A hoka lovakat az egyik férfi hajtsa, a másik meg ott lép a vetőgép mögött. Igazgatja, motoz s fülell, mint zörög csöveken át a mag a porhanyó talajba.

Es öt hasonló pár. Forosak, s nincs ma néla, se flútszó szájukon. De hamú a szítók, ha féltrelep a ló, mert holnap csni fog - s mikor végnek be még? Vetnek már napok óta.

A szivükben, miként majd a mag, bokrosodva nótt ki bizalmuk és este a csillagokra pajkoskodva tekint fel szemük, és akir

házuksai a kutya, amint haszról jönnek, szeliden lehól utánuk, ha haza monnek a kezűkhözszokott, enerholdas határ.

Virágh Márta:

Béreslegény

Öcska ingét cefatokká tépte a veríték. Vörshagymát fali hetes kenyérről, s káromkodott, hogy rövid az éjfel. Szikráztak még a csillagok, mikor neki hajnalodott.

A sméld csöket nem ért rá megtamálni. Szalmára lökte a lágyt durva szóval: Na, gyerek! Jöhetett hűsvét, karácsony, nem törte magát nagyon máson, rossz pálinka volt az ünnepe.

Most könyvek borítják asztalát. Adyt idéz. Vitatkozik. Tudást kívánó elméje előt kítárta szüz ölét ezernyi volt titok. S ha párjához ési a vágy, már esendben sűgja kérgé szavát: Árnycöld be kicsit, szívem az ablakot.

Magyar László

Kellemes karácsonyi ünnepeket és boldog új évet kíván kedves vásárlóinak a PÉCSI RUHAZATI BOLT

Ajándék ajánlataink :

Table with 2 columns: Item name and Price. Items include: Férfi ing (69,00-233,00 Ft), Férfi bőrkesztyű (50,00-233,00 Ft), Divat nyakkendő (18,50-66,00 Ft), Félkész öltöny (1900,00-1900,00 Ft), Férfi télikabát (630,00-2170,00 Ft), Női estélyi ruhák (300,00-600,00 Ft), Női bundacipők színekben (273,00-469,00 Ft), Női és gyermek gumicizmák (118,50-239,50 Ft), Női és gyermek hócipők (92,30-115,50 Ft).



ÚTTÖRŐ Élet

Hans Christian Andersen:

A kis gyufaárus lány

Kegyetlen hideg volt, hullott a hó és már sötétedett; az esztendő utolsó napját mutatta a naptár. A kemény hidegben egy szegény kislány járta a sötétedő utcákat, hajadonfőtt és mezítláb. Amikor elindult hazulról, még volt papucs a lábán, de annak nem sok hasznát vette. Mert a papucs nagy volt, igen nagy — az édesanyja hordta valamikor — s ahogy két arra vágató kocsi elől a járdára ugrott, egyszerre maradt le a lábáról mind a két papucs. Az egyikkel egy szuhanc szaladt el — azt mondta, majd bölcseinek használja, ha megházasodik, a másikkal pedig me se találta a szegény kislány.

Mezítláb járta hát az utcákat és kicsi lábát kékre-vörösre csúpte a kegyetlen hideg. Rongyos kis költényét összefogta: egy halom kényes gyufa zörgött benne, egy skatulyát meg a kezében szorongatott. Egész álló nap kinálgatta portékáját, egy szál gyufát se vettek tőle és alalmazást se adott senki. Ehesen és hidegtől reszketve vánszorgott tovább: szívszakasztó látvány volt szegény. Csillogó hépehek tapadtak szépen gondöröd, hosszú, száka hajára, de nem is gondolt vele.

Az ablakokból ragyogó világosság és süllőpompás jó szaga áradt ki az utcára, hiszen ünnep volt, Szilveszter este. A szegény kis teremtnék folynon csak ez járt az eszében.

Behűzött egy zúgba, egy kiszögellő ház sarka mögé, s maga alá húzta csupaszs lábát. Ott még jobban didergett, majd megvettte az isten hidege, de hazamenni nem mert, hiszen egész nap egy garast se keresett, s apja bizonyos véréssel fogadná. Különbösen ott hon se jobb, padlászobájukban farkasordító hideg van, a telt hasadékaik beszívta a szél, hába törték be szalmával meg ronggyal a nagyobb részeket.

Már egészen meggémberedtek kis ujjai. De jó lenne egy szál gyufa, csak egyetlen egy szál! Ha kirúgná egyet a skatulyából, odadörzsölné a falhoz s meggvátaná, a lángjánál melegíthetné a kezét! Vegye részánta magát, s meggvátott egy szálát. Milyen vidáman sercent, s hogy tobogott a lángja! Pényes volt és meleg, mint a gyertyaláng s a kislány boldogan tartotta fölébe a kezét. Csodálatos láng volt az! A szegény kis gyufaárus lány úgy érezte mintha szép rétetetű, részcsövü vas-

kályha előtt ülne — olyan jó volt nézni a tüzet, olyan jól esett melegedni mellette. Már a lábát is kinyújtotta, hogy átjárja a meleg, de ebben a pillanatban kilobbant a gyufaláng, elillant a vaskályha, s a kislány ott ült a hideg falaszögletben egy gyufacsontokkal a kezében.

Eldövedt egy másik gyufát, meggvátotta. Odahullt a fény a falra, ténylegnyi világosságot vetett rá, s azon a helyen át-



látászó lett a fal, mint a tiszta üveg: a kis gyufaárus lány beláthatott a szobába. Hőféher terítivel letakart, nagy asztal állt odabenn, finom porcelánedények csillogtak rajta, s a közepén asztalulvával megalmával töltött süllőbe illatozott. S ami a legcsodálatosabb volt: a süllőbe egyszer csak kitugrott a tűzből, s késsel-villával a hátában, bukdácsolva indult a kislány felé. De jaj, megment ellobbant a gyufa lángja s nem látszott más, csak a pusztá, hideg fal.

Ujabb gyufát gyújtott: fényénél gyönyörűsége karácsony-fát látott, még szebbet, ragyogóbbat, mint amit karácsony este a gazdag kereskedő szobájában, amikor belesett az üvegtűzőn. Ott ült a fa alatt, s nézte a száz meg száz gyertyát az ágak hegyén, a tarka díszeseket, amiket eddig csak a kirakdban láthatott.

már nyújtotta a kezét, hogy levegyen egyet, de akkor megint kihunyt a csépp láng és a sok karácsonyi gyertya lassan a magasba emelkedett, föl egészen az égig, s ott csupa tündöklő csillag lett belőlük. Egyszer csak kivált közülük egy, s lehullott; ragyogó fénycsíkot hasított a sötét égen.

— Valaki meghalt! — mondta a kislány; emlékezett rá, hogy a nagyanyja, az egyetlen, aki jó volt hozzá, s aki már rég meghalt, egyszer azt mondta: „Valahányszor lehull egy cslog, egy lélek áll az isten színe elé”.

Megint odadörzsölt egy szál gyufát a falhoz, s egyszerre nagy világosság támadt körülötte. A tiszta fényben ott állt rég-halott nagyanyja, és szelíden, hívogatóan nézett le kis unokájára.

— Nagynó! — kiáltott föl a kislány. — Nagynó, vigyél magaddal! Tudom, hogy itt hagyasz, ha a gyufa végleg eltámasz, mint a meleg kályha, meg a sült liba, meg a gyönyörűséges szép karácsonyfa! Ne hagyd itt, nagynó!

És gyorsan a falhoz dörzsölt egy egész csomó gyufát, hogy marasztalja a kedves nagyanyót; a sok gyufa olyan fényességet árasztott, mintha a nap sütött volna. A nagynó sohasesem volt ilyen szép, ilyen erős. Karjára emelte a kislányt s felemelekedett vele: magasra, igen magasra, ahol nincs hideg, éhség, félelem, ahol csak öröm van és fényesség.

A hideg reggelen ott találták a kis gyufaárus lányt a házszögletben: kipi-vult arca mosolygott, de élet már nem volt benne, megfagyott a csodákkal teli éjszakán. Ott feküdt a halott gyermek új esztendő reggelén, körülötte egy halom gyufásskatulya, és sok-sok elégett gyufaszál.

— Melegedni akart szegényke! — mondták az emberek. Nem tudta senki, mennyi gyönyörűséget látott, s milyen fényesség vette körül, amikor nagyanyja karján mindörökké elhagyta ezt a sötét világot.

Képrejtvény



KISPOSTÁS

MATIS ISTVAN, a gyárvarosi általános iskola VII. osztályos tanulója arról ad hírt levelében, hogy az úttörőcsapatuk nagyarányú hulladékgyűjtést rendezett. A pajtasok bejáratát a környező üzemek, gyárak és a házakba is bementek. Több tonna hulladékot gyűjtöttek össze.

HOFFER ILONA, a dinyaiberki úttörőcsapat tagja arról számol be, hogy a csapatuk milyen társadalmi munkát végzett.

— Azokra a helyekre, ahol még nem voltak fák az utcákban, facsemetákat ültettünk. A labdarúgó-pályát is hársfacsemetékkel ültettük körül. Ugyanígy az iskolánkat is élő kerítéssel vettük körül.

A komlósi Fűrész Sándor úti iskolában serény úttörőélet folyik. Ebben az évben ott-hon is kapott az úttörőcsapat. A falakon minden órának kijelölték egy részt, amit az órsók tagjai ügyesen feldíszítettek.

Az úttörőcsapat már most készülődik a téli táborozásra. A tábor a Hidas-völgyben lesz és öt napig tart.

A csapatban dolgozik két gimnazista órszóvezető is, akik nem hagyták el az órsókat és mindig szívesen vesznek részt a csapat megmozdulásaiban.

(Tóth László órszóvezető, Komló)

— Hány forint ez a könyv? — Mennyibe kerül ez a bab? — Ilyen kérdésekkel östromolták az elárusító úttörőket a gyárvarosi általános iskola fizikai előadótermében rendezett karácsonyi vásáron. — Az úttörőórsók könyveket, népszerűségi társasjátékokat, gyufacsontokat, babákat, játékokat árusítottak. A bevétel az úttörőkaszt gyarapította.

(Matis István)

A szigetvári „Zrínyi Miklós” úttörőcsapat rendszeres nyomolvasói munkát végez. Az órsók elhatározták, hogy felkutatják Szigetvár felszabadításában elesett szovjet katonák sírját, felkutatják a szigetvári partizánmozgalom nyomait és emlékparkot, illetve létesítményeket a felszabadítók emlékére.

(Kolics Pál rajzvezető)

Szűcs Endre pajtas arról ír levelében, hogy a bukkesdi úttörőcsapat hulladékot gyűjtött. Az ócskavasért 3000 forintot, a rongyért pedig 500 forintot kaptak. A pénz takarékosan könyvbe tették.

Pajtások! Készüljétek a felszabadulási kulturális versenyre!

Az úttörő felszabadulási kulturális versenyt rendeznek a tavasszal. Erre már most fel kell készülni. Órsókban, rajokban, országosra folynak már a selejtező mérkőzések. Akik győztesen kerülnek ki innen, azok csapatversenyben vesznek részt, majd a legjobbak a járási, illetve megyei döntőbe kerülnek.

A felszabadulási kulturális versenyre a következőkkel lehet benevezni: versmondás, mesermondás, ének, zene, bábcsoportok, tánc csoportok, zenekarok (kislétszámmal) is részt vehetnek a művészeti versenyen.

A verseny célja, hogy a pajtasok megmutassák egész évi művészeti munkájuk eredményét. Ez természetesen nem azt jelenti, hogy az iskolában megtanult versekkel állnak ki a pajtasok.

Kedves Pajtások! Bizonyára van közöttetek sok olyan, aki egy-egy szép mű előadásában közösen kedvet kap az előadásra is. Vagy fogja el, hogy ezt a többi pajtasnak is elmondhassa, akár őrsi órán, vagy rajgyűlésen. Ha a hallgatók is át tudják élni a verset a te előadásod nyomán, gyönyörűséget okozol nekik, akkor nevezd be feltétlenül a szaváló versenybe. A hangodnak is a legmegfelelőbb verset válaszd ki, és kezdődjék a mű kidolgozása. Alapvető kérdés tisztán elted-e ki a hangokat. Hangterfő, hangmagasság, hangszín megfelel-e? Sokféle verset olvass meg hangosan, míg a legmegfelelőbbre rátalálsz.

Ugyanígy tegyen a mesermondó is. Regényrészletet, novellát, mesét sokat olvass meg hangosan, aztán próbáld ki a legkedvedesebbét. Szerdán: Országos Gárdája országos versekkel. Péntek: Ifjúvezetők klubja országos versekkel. Szombat: Ifjúvezetők klubja országos versekkel.

Kedves Pajtások! A téli

szünetet használjátok fel okosan. Kutassatok verseskötetekben. Ajánlom, hogy forgassátok sokat, Arany János, Petőfi, Ady, József Attila, Tóth Árpád, Juhász Gyula, Szabó Lőrinc versei mellett, mai költőink műveit is.

Weöres Sándor, Juhász Ferenc, Simon István verseire gondolok, de elsősorban a Mál Baranya megyei költőinkre: Csorba Győzőre, Pákolitz Istvánra.

Pajtások, aki tehetséget érez magában, lásson munkához. Természetesen ez csak az első lépés. A következőben majd megírom azt is, hogy mi mindenre kell vigyáznia annak a pajtasnak, aki az előadóművészet komoly tudományába szeretne belekóstolni.

Komlósi Sándorné a Megyei Úttörő Elnökség tagja

Az Úttörőház rendezvényei

27-én, vasárnap: II. A kisdobosok csillagos próbarendszere, beszélgetés a kisdobos pajtasokkal. D. u. 4 órák: Vidám szilveszteri karnéval, jelmeztánc, tombola, büfé a kisdobos és úttörő pajtasok részére. Rendezi a 20. sz. Hunyadi János úttörőcsapat.

31-én, este 7 órák: Vidám szilveszteri klubössze-jövetel felhívott úttörővezetők részére. Rendezi: a Városi Úttörő Elnökség.

Minden hónap utolsó hetében hétfőn: Úttörőcsapat-vezetők országos versekkel. Szerdán: Országos Gárdája országos versekkel. Péntek: Ifjúvezetők klubja országos versekkel. Szombat: Ifjúvezetők klubja országos versekkel.



A fakorcsolyát két darab 12 centiméter széles, 10 centiméter vastag puhafa-hasápból lehet készíteni. Hosszúságát a láb nagyságához mérjétek. A hasábkot két oldalát (a vastagságát) reszeljétek le úgy, hogy annak alsó fele (síklőfejléte) 1 centiméter vastag legyen. Felső része (ahová a láb kerül) 8–10 cm széles legyen.

A reszelés után a hasábkot olyanoknak kell lenniük, mint egy csónak, amely belül nincs kivája. Két oldalát és tetejét csiszoljátok le szépen, hogy egyenletes és síma legyen. Utána vágjátok ki 1 és fél centiméter vastag falemezből 4 darab félhodalakú lemezt, ezt a korcsolya felső részére a sarok és az orr helyére erősítsétek három szöggel. A lemez felszegelése igen fontos, mert ezek megakadályozzák, hogy a láb lecsúszkál a korcsolyáról.

A fakorcsolyán keresztül a sarok és a talp alatt 3 centiméterre két 1 centiméter magas, 2 centiméter széles lyukat vágjátok. Abba fűzitek a szíjat, amivel a korcsolyát a lábhoz erősítitek.

A korcsolya elkészítése közben nézzétek meg, hogy a

Hogyan töltsék a téli szünetet tanulóink?

Alighogy elkezdődött a tanítás, máris mérőföldes lépésekkel közeledik a vára váró téli szünet. Az utolsó napok lázas tervezésekkal telnek el. Milyen jó lesz játszani, nagyokat aludni, kirándulni! Szinte tobzódnak a tanulók a kellemesnél kellemesebb tervekben. A szülők is várják a szünetet, hiszen gyermekük megerősödve, felkészülve folytathatja majd a munkát. — És mégis, mikor elérkezik a szünet, az első pár nap után már nem tudnak a szabad idejükkel mit kezdeni.

Itt is, ott is felhangzik a panasz: „Mít csináljak, unatkozom!” A szülők is keseregnék nemegyszer: „Rosszabb az a gyerek, mint a tanulási idő alatt!” Ezeknek a kifakadásoknak komoly alapjuk van, mert a sok szép terv egyszerre szertefoszlik, amikor elhatározzák vele. A gyerek egyedül nem éri már jól magát, hiszen közönséghez szokott. Hányzógnak az osztályársak, a közös játékok, sőt még néha talán az iskola is. Ezért kell arra törekedni, hogy a szünetet úgy használjuk fel, hogy a gyerekeknek is, a szülőknek is örömiteljék benne. Hasznosan és kellemesen ez a pedagógusoknak és a szülőknek a törekvése.

„De hát csak nem foghatom a gyermekemet munkára?” — hangzik nemegyszer a csemetézéket túlságosan féltő szülők aggodalma. — „Dehogynem!” Változatosságot jelent számukra az otthoni munka, szívesen vesznek részt a házi teendők elvégzésében, a beutazási munkájában. Kellemes is, hiszen új munkakörbe szoknak bele; — hasznos is, mert a szünet végére félig kész kis gazdaszönyveként folytatják újra a tanulást. Nem riadhatnak és nem is riadnak vissza az ilyen apró munkáktól, hiszen csábító kirándulásokkal, közös mozilátogatásokkal, úttörő-foglalkozásokkal is terbe vettek számukra az úttörő- és kisdobosvezető kartsárok. Ezek a foglalkozásokon játszhat a gyerek, cizáhat és ha a Téli megkönyörülne rajtuk, még rödlizhatnak is.

Az általános iskolai szakörök is folytatják munkájukat a téli szünetben. A második félév rendezvényeinek előkészítését végzik a szakörvezető kartsárok. Melyik gyerek ne menne szívesen az ilyen próbákra? Melyik gyerek ne szeretne szerepelni? Örömmel vesznek részt ezeken a szakör foglalkozásokon, mert játéknak tekintik ezt a nagyon is komoly munkát.

Most van alkalom arra is, hogy az én közben elhanyagolt kötelező és ajánlott olvasmányokat is elolvasd a tanulóival. Erről gondoskodik az előre betervezett olvasómozgalom. — Na és, ne feledkezzünk meg a rendszeres korrepetálási alkalmakról sem! Talán az fog a legkevésbé tetszeni a kis nebulóknak, de feltétlenül hasznos, főleg azoknak, akik a tanulási idő alatt kissé elhanyagolták kötelezőiket. Műjával alkalmazva, változatosságot jelent, s így szórakozáskámba is mehet.

Van tehát program bőven, csak ki kell használni a lehetőségeket. Nem kell aggodni se a szülőknek, se a gyerekeknek: a tanulás se szenved hiányt, a szabadság is teljes lesz, s kellemes emlékekkel térnek vissza az iskola padjaiba. Hallgassuk csak meg január 11-én a sok pirosposztos, ragyogó szemű, megerősödött lurkót, amint szüneti élményeiről számol be! Persze, lesz ezek között töltés is, de az igazság az, hogy kellemesen, hasznosan töltötték el a téli szünetet.

Befesthetitek valamilyen élénk színre, akkor csinosabb. Könnyebb az acélkorcsolya-



nál és nem is csörböljön olyan hangosan, amikor korcsolyázni mentek vele.

Falusiak házatája

Három kiló takarmányból egy kilós súlygyarapodás

A hizók takarmányértékesítő képessége többféle tényezőtől függ: a takarmány összetételétől, attól, hogy van-e benne állati eredetű fehérje és vagy csak növényi, a jóság elhelyezésétől, a helyiség hőmérsékletétől, a jóság korától súlyától stb. Ha például a takarmány kukoricából, árpából

és korpából van, a hízó nem hasznosítja teljesen, s egy kiló súlygyarapodásra több mint öt kiló takarmányt fogyaszt. Ha azonban a takarmányban van elég fehérje, ásványi anyag és vitamin, a jóság tökéletesen hasznosítja és keveset fogyaszt egy kiló súlygyarapodásra.

A takarmány hasznosítása

függ a jóság súlyától és korától is. A fiatal, növekvő sertés jóval kevesebb takarmányt fogyaszt egy kiló súlygyarapodásra, mint az öregebb. Ez azonban nem jelenti azt, hogy a fiatal sertés jobban hasznosítja a takarmányt, hanem az öregebb és kövérebb sertés

A sertések súlya	Atl. napi súlygy.	Tak. 1 kg súlygy-ra Elváltatótól 40 kg-os súlyig
40-70 kg-os súlyig	489 gramm	2,5 kg
70-90 kg-os súlyig	678 gramm	3,0 kg
Átlagban	700 gramm	4,0 kg

Amint a táblázatból kitűnik a jóság korának és súlyának megfelelően növekszik az egy kiló súlygyarapodásra felhasznált takarmány mennyisége is. Ez azonban csak arra a takarmányra vonatkozik, amelyet a malac megeszik, mert ha hozzáadnánk azt is, amit a koca vemhessége idején fogyaszt a malac táplálására és később szoptatására, akkor más képet nyernénk. Ez esetben az derülne ki, hogy az elváltatót malac fogyaszt legkevesebb takarmányt egy kiló súlygyarapodásra, majd

az alacsony hőmérséklettel magyarázzák. Ezért, ha azt akarjuk, hogy sertésünk gyorsan gyarapodjék és tenyésztése kifizető legyen, ügyeljünk arra, hogy megfelelő ólban helyezjük el az állományt. Ez többek között azt is jelenti: ne tartunk őket hidegben. A hizók óljának átlaghőmérséklete ne legyen kilenc fok alatti.

Az alábbiakban bemutatjuk, hogyan változott a sertések takarmányhasznosító képessége

ge egyes fejlett sertéstenyésztő államokban, azaz

mikor mennyi

takarmányt fogyasztottak a sertések egy kiló súlygyarapodásra:

1850 táján	7 kg
1900 táján	6 kg
1925 táján	5 kg
(ekkor kezdték használni a hallásztet)	
1950 táján	4 kg
1957 táján	3,5 kg

(egyes ellenőrző állomásokon pedig elérték azt is, hogy 2,9 kiló takarmány elég volt egy kiló súlygyarapodásra.)

Amint látjuk egyes országokban az egy kiló súlygyarapodásra felhasznált takarmány átlaga 3,5 kiló. Ez azt jelenti, hogy több helyen 3 kiló töménytakarmánnyal is elérnek egy kiló súlygyarapodást. Ez azonban még mindig nem a végső határa a lehetőségek kihasználásának. Ezeket a lehetőségeket kedvező feltételek között még jobban ki lehet aknázni, még tovább lehet csökkenteni a takarmány-mennyiséget. Ehhez azonban az kell, hogy minden sertéstenyésztőnek

ez legyen a célja,

minden eszközét és törekvését a cél elérése érdekében használja fel. Ezzel növelheti a termelőszövetkezetben a maga hasznát is, de segítheti gazdagabbá tenni a maga szövetkezetét is.

Kiskertünk

Ahhoz, hogy szobanövényeink szépen fejlődjenek, a megfelelő öntözésen kívül rendszeresen ápolnunk kell kedvenceinket.

Növényeinket tartjuk tisztán. A rájuk rakódó por gátolja a légzést. Nagylevelű növényeink levelétét puha ruhával töröljük le kéthetenként. Havonta egyszer helyes, ha a levelek mind két oldalát és szarát langyosvízes ruhával, vagy vattával lemoszuk.

Aprólevelű növényeink tisztántartásának legegyszerűbb módja, ha havonta egyszer cserepestől kádba, mosdótalba állítva, öntözőkannából langyos vízzel permetezésszerűen bőségesen megöntözzük a levelüket.

Növényeink beporosodott levelűzeiben a különféle állati és gombakártevők könnyen megbújnak. Hegyes fapálcikával óvatosan tisztítsuk meg ezeket a helyeket. Pálmaék recés levelét ecsettel legegyszerűbben kitisztítani.

Nemcsak magát a növényt kell tisztántartani, hanem mivel a gyökérzet is lélegzik, a cserép külső falát is tartásuk tisztán. Evente többször sűrűlökefével távolítsuk el a rá-rakódott piszkot, moszatokat és penésztelepeket.

Mázás cserépben lehetőleg ne tartunk virágot, mivel a máz gátolja a gyökérzet levegőzését és ezt csak kevés növény bírja ki. (pl. aspidistra).

A cserépek földjének felső, az öntözések következtében tömődött rétegét havonta lazítsuk meg, vigyázza arra, hogy a gyökérzetét meg ne sértsük. Ez is azért szükséges, hogy ezzel a gyökérzet légzését elősegítsük. **Kiskertész.**



Faladi NAPLÓ

Az otthon és az ember

Több olvasónk kérésére a jövőben részletesen kívánunk foglalkozni azokkal a kérdésekkel: milyen a mai ember otthona, hogyan rendezzük be lakásunkat, hogy az a legcélszerűbb, ugyanakkor művészi igényt is kielégítő legyen. Bevezetőben az általános elveket szövegezzük le.

Napjaink fejlődési útjében fokozottan előtérbe helyezeli az embereknek azokat az igényeket, amelyeket lakásukban, közvetlen környezetükben kívánnak megteremteni. A dolog nem egyszerű. Az emberek igénylik az új lehetőségeket és a legcselebb alkotástól is elvárják a művészi kivitelezést. A szívet szerető ember elképzelése például illusztrálásával bővül, míg megteremti lakásában azt a környezetet, melyben egyéni léte gyökerezik, fejlődik, napról-napra megújul.

Lakásunk akkor jó, ha berendezése alkalmazkodik az alaprajzi adottságokhoz. A berendezést elsősorban használati tárgyak tekintjük, amely arra hivatott, hogy biztosítsa a mindennapi élet kényelmét. Eppen ezért a berendezési tárgyak funkcióját nem a forma, méret, környezet vagy többlet jelenti, hanem az ember szükséglete szabja meg. A berendezés, ha nem is teljesen független, de elkülönül minden olyan felesleges díszítő elemtől, mely nem a használhatóságot tükrözi. A ma otthonát már a világos, üde színek, a legegyszerűsített formák és a kevés, de praktikus bútort jellemzi. Az újjáépült lakás előnyös kihasználása érdekében új berendezést kell a régiótól merőben eltérő elvek szerint létrehozni. A fejlődés törvénye itt is hatást gyakorol. Ez a fejlődés azokon a tárgyakon mérhető le, amelyek - más formában - a közép-korban, a reneszánsz és a barokk-korban is már használati tárgyak voltak.

A tárgyak fejlődését, alakjának változását az új megformálás idézi elő. Ezek a szempontok a célszerűségben, a tárgy méretének egyidejű csökkentésében jelentkeznek.

A központi irányítás az új típus kialakításában nem azt jelenti, hogy mindenkinél teljesen egyforma lakásban kell élni, s a használati tárgyknak nem lesz változatossága - hanem azt, hogy a mindmáig használatos, konvencionális „hollandbarokk” és „koloniál” stílusú tárgyak megújuljanak.

Olyan újvonalú típusberendezés van szükség, amelyek a lakás egységességét és harmóniáját szakember bevo-

nása nélkül is lehetővé teszik, valamint terjedelmükkel fogban, harmonikus egységet kell, hogy képezzen. A lépés ezen



Nappali szoba egy részlete.

kötetlen mozgathatóságot is biztosítják. A bútoroknak nem szabad komplett szobaberendezést alkotni, hanem rendeltetés és funkció szerint olyanok legyenek, amelyek egymással esztétikai szempontból is a legnagyobb harmóniában megférnek és belőlük bármilyen fajta darabot, a szükség-hez képest mindenki megvásárolhat. Ez azt is jelenti, hogy ki-ki megtalálhatja azokat a bútorokat, amelyek egyéni szükségletének és ízlésének leginkább megfelelnek. E búto-

z úton megtörtént, s a példák követése reméljük meghozza a kívánt eredményt.

Vida Gyula



A szőke dán nők elrabolják az olaszok szívét

Az olasz fiatal emberek egy idő óta különösen nagy számban udvarolnak a nyaranta Olaszországban megforduló szőke dán lányoknak. Dánia és Olaszország között néhány hónapja

olyan élénk levelváltás folyik, hogy egy koppenhági fordító iroda nemrégiben kizárólag Olaszországból érkező szerelmes levelek fordítására specializálta magát.

Róluk sem feledkeztek el...

Karácsony előtt néhány nappal már be lehetett nyitni a Gyermekotthon irodájának belső szobájába, hogy lássa az ember az ünnepi készülődést. A szoba egyik sarkában egy másik mellett álltak édességes csomagok, a selyempapírburkolt játékok, de még a rekamiét is beborította a sok ajándék.

Mint megtudtuk, 15 ezer forintot kapott az otthon a Megyei Tanácstól, hogy a bentlakó 40 gyermeknek és a megye különböző helyein családotkhoz kikerült kis elhagyottaknak ajándékot vásároljanak rája. Telt belőle cukorra, csokoládéra, játékokra, - még hozzá nem akárho-

gyan. Mert fontos a gondosság és a szeretet is, és az már nem a 15 ezer forinttól lesz, hogy mindegyik gyerek dédelgetett álmát vizsgálja, majd a karácsonyfa alatt. A felöltöttek gondoltak arra is, hogy ha a Kis Pisti mondjuk vasutat szeretne, Jancsi meg kisautót, akkor nehogy véletlenül fordítva történjen.

Nemcsak azok gondoltak a gyerekekre, akiknek az a hivatásuk. A 26. AKÖV dolgozó úgymond eldöntöttek, hogy az ő gyerekeik mellett jutnak valami örömet, élményt a Gyermekotthon lakóinak is. 41 gyereket áll meg a busz december 18-án délután és mind a negyvenegyet hozza

romméteres karácsonyfa alatt álló, ragyogó szemű, 40 gyermekkel - nem érzé majd ezt a szomorúságot. Mert nagyon sokan összefogtak azért, hogy csak öröm ragyogjon az arcukon. A mesés telepén nőtáncos asszonyai összeszedtek néhány iskolást, hogy kis műsort adjanak a gyerekek részére, és eljöttek, hogy együtt ünnepeljenek a kis árvákkal.

Ha azt mondjuk, hogy a karácsony a szeretet ünnepe, akkor nem kell pirulnunk többé, hogy mégis vannak elhagyottak, magányosok. Nem - ma már róluk sem feledkeztek el.

Igen nagy a közösség ereje

Évtizedek mulasztását számolták fel két év alatt Szűrben

NYAKIG ERŐ SÁR, Lent a legelőn teherautó kereké kaparja vesztül a sarat, de nem mehet se előre, se hátra:

— Itt marad ez tavaszig! — jegyzi meg valaki az útépítők közül. Két Zetor jön segíteni, az sem bír a bentrekedt teherautóval. Sár, káromkodás, aztán megint sár. Egy a vigasztaló: épül már a bekötőút. Varga György, a szűri Kossuth elnöke azt mondja:

— Most már hamarosan kész lesz, aztán mi is kitérhetünk innen ebből a sárfejszéből. A földmunkát mi végeztük, igaz, segítettek a megyei KISZ-brigádok is a munkában:

A dombról lenézve megkapó a táj. A völgykatlanban halastó szunynad. A vizet már leengedték róla, most kezdik feltölteni.

— Mi építettük ezt a 14 holdas halastavat. Most szállítjuk a halat. 35 mázsa pontyot és 7 mázsa pontyivadékot fogtunk ki belőle — tájékoztat az elnök. — A kettőből összesen 72 000 forint volt a jövedelmünk. Pedig még maradt benne annyi ivadék, hogy nekünk egy darabot sem kell majd belatenni.

A halastótól nem messze téglagyár.

— Ez is ez idén építettük. Saját erőből persze — és azt magyarázza, hogy az idén 60 000 téglát adtak már innen a Baranya megyei Építőipari Vállalatnak. Ha jó idő lesz a tavaszon, akkor ök adják még a többi téglát is, amiből a vállalat a termelőszövetkezetnek egy ötvenhat férőhelyes, modern tehénistállót épít. A termelőszövetkezet nemcsak téglával járul hozzá az építkezéshez. Az összes szállítást elvállalták és a homokot is a vállalat rendelkezésére bocsátják egy kőművesüket és egy ácsukat is.

A faluban is nagy a sár, de csak a kocsiúton. A járda már betonból van.

SZÜR 1957. novemberben lett szövetkezeti község. Rövid idő telt el azóta, de már most is sokban megváltozott a falu élete: van betonjárda, hamarosan bekötőútjuk is lesz, halastavat is létesítettek, 11 hold gyümölcsöt telepítettek és öt hold szőlő alá

már megforgatták a földet. Érdekes dologot mesél arról is: a két évvel ezelőtt még egyéni gazdáik a termelőszövetkezetben versenyeznek is. Ennek a versenynek az eredménye többek között az, hogy a tüneményes ötvenháromezer forint bevétel terveztek és 92 000 forint lett a tényleges bevétel. Egyszerű ennek a magyarázata: ötvenháromezer mázsát terveztek, viszont a gondozók azt mondták: mi hatvan mázsát érünk el ugyanannyi takarmánnyal, ugyanannyi idő alatt. Ezt mondták és meg is lett a hatvan mázsa: Vagy itt van a tejtermelés. A terv szerint nyolc liter a fejési átlag. Terv szerinti, mert jelenleg 11,5 liter a szűri Kossuth fejési átlaga.

Volt verseny a növénytermesztésben és mindenütt. Még abban is versenyeztek: ki kezeli jobban a trágyát. És ebből a versenyből az egész tagságnak haszna lett: A szűri Kossuth negyvenkét forintot oszt munkaesélyeként. A tagok átlagos teljesítménye 300 munkaegység. Ez pedig azt jelenti, hogy nyolc hónap alatt — lényegében csak ennyit dolgoznak a termelőszövetkezetben — 12 600 forint egy-egy tag jövedelme.

Szép jövedelem. És ami még szebb: mindig több lesz a jövedelmük a tagoknak. Jövőre ugyanis megint előre lépnek, tovább fejlesztik a gazdaságukat.

kat, Új, körülbelül nyolc holdas halastavat építenek, öt hold szőlőt telepítenek, univerzális traktort vásárolnak és öt hold vegyes gyümölcsöt is telepítenek majd. Ebből kívánják kielégíteni a tagok szükségletét.

Cuppan a sár. A cementjárdán koppan a csizma, a balkanis. A kocsiútról is eltűnik majd a sár és hamarosan új kultúrhatárt is avatnak Szűrben. Ezt is a tesz-csinálja. Egy épületet átalakítanak kultúrházzá, ahová a termelőszövetkezet vesz televíziót.

Átvágunk a réten. Egy ember jön velünk szembe.

— Szabadságra jön — jegyzi meg az elnök. — Ó halászati szakiskolán tanul. Negyven vannak tőlünk szakiskolán. Amíg tanulnak, a termelőszövetkezet 0,75 munkaegységet ír jóvá nekik mindennap. Bőven kamatozik ez majd, mert ha visszajönnek, akkor nekünk dolgoznak majd...

A SÁRTÓL nem igen jutottak ki innen az emberek, de a gondolat eljutott hozzájuk. Rájöttek arra: igen nagy a közösség, az összefogás ereje. Összefogtak és amit egyenként nem tudtak elérni, évtizedeken keresztül azt most egy-két év alatt bepótolták.

Szalai János

Kétezer számlálóbiztos végzi a népszámlálást Baranyában

Egy vagon népszámlálási nyomtatványt használnak fel — A bediktált személyi adatok titkosak

A városi hirdetőoszlopokon, a községek hirdetőoszlopokon, a házak falain már megjelentek a népszámlálásra szóló hirdetések. A televízióban Péter György, a Statisztikai Hivatal elnöke, a pécsi rádióban pedig Laky András, a Statisztikai Hivatal megyei igazgatóságának vezetője nyilatkozott annak jelentőségéről, megszervezéséről és

lebonnyoltásáról. Még a gyufacímkek is a népszámlálást hirdetik, amelyről most már csak egy hét választ el. Minden előkészület megtörtént az 1960. január 1—10 között megtartandó általános népszámlálásra, amelynek során nemcsak a lakosságot, hanem a lakóházakat és a lakásokat is összeírják.

alappán írják be a számláló biztosok, ezekről igazolásokat felmutatni nem kell. Eppen ezért szükséges, hogy a lakosság a helyes adatok bementésével segítse a számlálóbiztosok munkáját.

— Más célra is felhasználják a bediktált adatokat? — A beváltott adatokat a Statisztikai Hivatal titkosan kezeli. Az egyes személyek adatai nem kerülhetnek más célra felhasználásra. Kizárólag statisztikai célokat szolgálhatnak. Feldolgozás után pedig már nem egyéni, hanem összesített adatok kerülnek nyilvánosságra. Például még a lakóhivatal sem kaphatja meg az összeírt lakások adatait.

HIREK

— **SZÁZHUZSONHAT** ELŐADÁST szervezett az idén az Országos Filharmonia Pécsi Kérentelisége és Pécsen, valamint megyénkben összesen 67 ezer látogatója volt az előadásoknak.

— **HÁROM KETRECEZ** készítette társadalmi munkában a Pécsi Bőrgyár munkásai a Mezőkcsik Állatkert részére.

— **BOVITIK** a Bajcsy-Zelk-féle öt OTP körzeti fiókot, mert a megnövekedett feladatokat jelenlegi formájában nem tudja ellátni. Jövőre már építést hitelezik is folytatni a fiók.

— **UJ GEPHAZ** és szarítószerkezetek épülnek a siklósi téglagyárban a megnövekedett tervek maradékaival végrehajtására.

— **A JOVO EV ELEJEN** elkészül a kertvárosi új körzeti rendelő, ahol cocosemó- és terhesség- és anyatej-teljesítő is lesz, valamint orvosi lakás.

— **AZ ISKOLAÉV ELEJEN** ezer tanuló között tanuló balesetbiztosítást a megyében. A befolyt 160 ezer forint biztosítási díj több, mint a felét már visszafizették kárterítésként a biztosítottaknak.

— Kik végzik a népszámlálást? — Az összeírást számlálóbiztosok végzik — mondotta —, akiknek nagy része pedagógus. Baranyában és Pécsen több, mint kétezer számlálóbiztos, illetve felülvizsgáló végzi majd ezt a felelősségteljes munkát. A számlálóbiztosok és felülvizsgálók kiképzése már megtörtént és december utolsó napjaiban már elözetesen bejárják a körzeteiket. Minden számlálóbiztosra átlagosan 300 személy összeírása jut. Azért 300, mert az összeírást 1960. január 2—10-ig az egész ország területén be kell fejezni.

— Mennyi nyomtatványt használnak fel a népszámláláshoz?

— Pécsen és Baranyában közel egy vagon népszámlálási nyomtatvány felhasználásra kerül sor. A nyomtatványok szétosztása is megtörtént már, ott vannak a községi és városi tanácsoknál.

— A gyakorlatban miként történik az összeírás?

— Úgy, hogy a számlálóbiztos felkeresi a lakásokban a családokat, adataikat kikérdezi és az összeíró füvet 6-tal tölti ki. Az előző népszámlálásoktól eltérően, ez alkalommal nem külön személyekről töltöttek ki kérdőívet, hanem az egy háztartásban élők adatait egy lajstromra írják össze. Egy lajstromra öt személy adatai fér, tehát egy átlagos háztartás adatfelvételére elegendő.

— Milyen okmányok szükségesek az adatfelvételhez?

— Az adatokat bevállás

— Mi történt akkor, ha az összeírándó az összeírás időpontjában éppen nem tartózkodik otthon?

— A távollévők adatait a családtagjai vagy lakásadóik is bementhatják. Akik Pécsről elutaznak, azoknál szükséges, hogy legfontosabb személyi adatokat hagyják meg lakásukon. Különösen fontos ez azoknál, akik csak látogatónak, vendégségbe jönnek Pécsre, illetve Baranya megyébe január elsőjére, vagy az e körüli napokban. Ha a számlálóbiztos akkor megy összeírni, amikor a vendégségbe érkezők már elutaztak, ezeknek az adatait a hozzátartozóknak, illetve a vendéglátónak be kell tudni mondani. A fontosabb személyi adatok: születési év, házassági kötés ideje, gyermekek száma, iskolai végzettség, a foglalkozás tüzetes megjelölése, földtulajdona, munkaadója és munkahelye.

— Csak a jelenlévő személyeket írják össze?

— Nem. Azokat is, akik január elsőjén hazulról ideiglenesen távol lesznek. Egyébként a népszámlálással a bővebb tájékoztatást az ünnepek után a Dunántúli Naplóban naponta: „Mit kell tudni a népszámlálásról?” cím alatt folytatódó közleményekben adunk — fejezte be nyilatkozatát Laky András, a Statisztikai Hivatal megyei igazgatóságának vezetője.

Füstösi József

Kellemes karácsonyi ünnepeket és boldog új esztendőt kívánunk kedves vevőinknek a PÉCSI RUHA ÉS CIPOIPARI VÁLLALAT dolgozóit. Továbbra is keressék fel üzleteinket a város minden részén

férfi-női szabóság

Kossuth Lajos utca 37., Petőfi utca 47., Új-Mecsekalka D/1. épület, felső-meszesi üzletházak.

Cipészrészlegek

Bem utca 3., Flórián utca 1., Petőfi utca 56., Új-Mecsekalka A/2., felső-meszesi üzletházak.

13006

Vidám Színházi História

Heriszt János, a Pécsi Nemzeti Színház főszabásza csaknem fél évszázada dolgozik színházaknál. Az 6 éves életében alapján gyűjtöttem eszkorba néhány régi színházi históriát.

hol van és rázendített az „En vagyok a falu rossza, egyedül...re. Mondanom sem kell, hogy ez a nóta egyáltalában nem tartozott a Piros bugyelláris dalai közé...

Az első világháború alatt a színház előtt sok kofát lehetett találni. Hozták az ennivalót, persze jó borsos árért. Azzal este Molnár Ferenc: Ejj, állomat adták. Ebben a darab-

A kofa borsos árt mondott. „Na mérjen ki nekem egy kilót!” — mondta színészünk. Míg a kofa a ringlót mérte, odajött a másik színész is. Megemelte a cínderet: „Jó napot kegyelmes uram, mit méltóztat vásárolni? A kofa elrémült, mert tudta, hogy ludas a méregdrága árért. Hirtelen kezükbe nyomta a kiló ringlót és pénzt sem kérve gyorsan fölpackolt és elietett. A két színész pedig jóízűen „megvacsozót”.

Így karácsony táján történt. A pécsi színház akkori két

betoppant a kocsmába egy betlehemes csoport, pástorbottal, bundákba öltözve, ahogy már az ilyenkor szokás. A gyerekek elmondták a mondókáikat s kérték utána a „honorariumot”. A két színész gondolt egyet s kért 1 liter bort és poharakat s megvendégelte a betlehemeseket: A gyerekek jóízűen megitták az italt s... egy kisit becsiptek. Biztosan becsiptek, mert a következő házban már nem a szent énekeket énekeltek, hanem azt dalolták: „Vágyom egy nő után...”

1942-ben Kaposváron vendégszereltünk. Rossz Jóska neves színész is velünk volt. Jóska volt vagy két méter magas. Beültünk a váróterembe s izsgatódtunk. Jóska becsiptt s a váróteremben egy hölgyet megszólított. A hölgy

mondta de. Másnap idézést kapott az igazgató, aki alacsony, tömzi ember volt. Elhívt a csodákozástól, amikor megtudta, hogy mivel valódiak. Tagadta is a végtelenségig. Végül is a rendőrről beszéltre került az ügy. Amikor a rendőr megpillantotta, végigmérte, majd így szólt: „Maga az, de vegye tudomásul, hogy tegnap magasabb volt”, s megbüntették 20 pengőre.

Száma Sándornak volt tulajdonjelleme. Az iglói diákokat adták. A polgármester szerepét Bihari Sándor játszotta. Volt a színdarabban egy jelenet, amikor a polgármester előadásra szólítja a társaságot s maga nyúl előnek: a sörös-korsó után, mondaná: „Gazember, aki ki nem issza.” Igen ám, de a színészek megtréfálták az öreg s a sörös-korsó helyére egy 3 literes nagy üvegcizmát esempeztek, tele sörrel. Jón a jelenet, az öreg fordul, az asztalhoz nyúl a „korsó” után s mondja:

re. Rogyadozó lábakkal ért haza. „Te szent isten hol ruglál be, Sándor?” — jajszékkelt a felesége. „A színpadon” — gurgulázta az öreg s részegen dőlt a színpadra...

Egy kaszított lovaszobor állt a színpadon. A lovon a Mária Teréziát alakító Belezny Anna állt. Mellette két színész mint két szobor állt. Az egyik „szobor” azonban előadás előtt becsipt. Mit csináljunk? Hogy valamiként mégis álljon, a derekára kötelek kötöttünk s odakötöttük a lóhoz. A szerep szerint a két szobornak meg kellett elevenedni a színdarab folyamán. Az egyik „szobor”



vásokat”, elmentünk, jó bor volt. Jóska alaposan bekóstolt belőle s még este is pityókás volt. Azért megérkezett az előadásra, sőt a kellő időben be is lépett a színpadra. Szép, magyaros, huszár-jelmez volt rajta. Belépett a színre s leült. Eddig rendben is volt. De az már bizony nem volt szerepe szerint, hogy el is aludt. Az előadás pedig folyt. Amikor rákerült volna a sor, a primadonna a fülébe súgta: „Jóska, te következel”, Jóska hirtelen felébredt mint aki nem alszik,

ban többek között van két, frakcos, cilindres jelmezes férjiszerep. A szerepeket két neves színészünk játszotta, akik már délután felöltöztek jelmezeikbe s azon tanakodtak, hogyan tudnának vacsorázni. Mert pénzüket az nem volt. Aztán kitalálták. Egyikük frakcsban és cilindresben kiment a színház elé s végigjárta a kofapiacot. Egy asszony előtt, aki szép, nagy ringlót árult, megállt. „Mit kér egy kiló ringlót?” — bízónan-



tagja Sugár Mihály és Selmecki Mihály a mostani SZTK-val szemben levő volt! Máté-köz bundáktól, borsosarányt,



rendőrt hívott s mint később kiderült, egy grófnő volt — s igazoltatta, Jóska borsos fejével szembe fordult, az asztalhoz



„Gazember, aki ki nem issza.” Meghílt erében a sör amikor megpillantja a 3 literes cizmát. Először elsápad, aztán elkékkül, aztán most már mind-egy, nekikuszakodik. Szájához emeli a nagy cizmát és... keresi öt percig iszacc. Megitta. Kijelölték borsosra le a szék-



megelevenedése vendék meg is történt, hanem amikor barátunkra került a sor, elkelejtette magát kioldani s amikor le kellett volna lépnie, megcsúszott a kulissza létrán amin állt s leesett. Azaz, leesett volna, ha a kötélt nem tartja. De a kötélt tartotta s ott lebegett kalimpáló lábakkal a lóhoz hurkoló kőtölen,

Botrány. Függöny. Vége az előadásnak. Régi bohémvilág... talmi esilógások... sokszor fanyar-mosolyt emeltek.

Harmadszor lett élüzem a Mecseki Erdőgazdaság

Szerdán délután 3 órai kezdettel az SZMT székházában ünnepélyes keretek között avatták élüzem — 1955 óta már harmadizban — a Mecseki Erdőgazdaságot. Az Országos Erdőgazdasági Főigazgatóság részéről dr. Balassa Gyula miniszterhelyettes elmondta, hogy az ország 32 erdőgazdasága közül ebben az évben 24 volt esélyes az „Élüzem” címre, de csak hat erdőgazdaságnak — köztük a mecsekinek is — adományozták oda a kitüntetést.

Kasza Ferenc igazgató beszámolójában elmondta, hogy az erdőgazdaság dolgozói, az Országos Erdészeti Főigazgatóság és a MEDOSZ által megszabott élüzem-feltételek minden pontját teljesítették, sőt jórészt túlteljesítették. Jó munkájukkal tervén felül 2 964 köbméter bányabélés-anyagot adtak át a bányáknak és ezzel 1 millió 601 ezer forint import megtakarítást értek el. Fagyártmány, bányabélés-palló, parkettaléc és szőlőkaró termelési tervük túlteljesítésével pedig 1 millió forintot takarítottak meg. Kétmillióval több csemétét termeltek, mint az tervben volt. Erdősítési tervük túlteljesítésével 1 035 hektár erdőesítést végeztek ez évben, és 920 köbméter faanyagot szállítottak le tervén felül a termelőszövetkezeti építkezésekhez. Az erdőgazdaság dolgozói 1959-ben, összesen 266 000 köbméter faanyagot mozgattak meg.

A beszámoló után a dolgozók megjutalmazására és kitüntetésére került sor, Dr. Ba-

lassa miniszterhelyettes három dolgozónak, az „Erdészeti kiváló dolgozója” jelvényt, két dolgozónak pedig az „Erdészeti kiváló dolgozója” oklevelet adományozta. Kasza Ferenc igazgató tíz dolgozót „Kiváló dolgozó” jelvénnel, 11 főt „Kiváló dolgozó” oklevéllel jutalmazott. Ezen kívül 250 dolgozó kapott összesen 116 660 forint összegű pénzjutalmat. Ez alkalmával került sor a nyereségrészesedés kiosztására, összesen 819 ezer forint nyereségrészesedést osztottak ki, s egy-egy dolgozó két heti fizetésének megfelelő összeget kapott.

Az ünnepélyes avatós után a Doktor Sándor Művelődési Házban csaknem 1900 dolgozó részvételével vacsorát és reggelit tartó bált rendeztek.

ALKALMAS-E PÉCS ünnepi játékok megtartására?

A legutóbbi évtizedekben világszerte meghonosodtak a nyári szabadtéri játékok. Vannak, akik még most is az igazi művészet lefokozását látják bennük (ez kétségtelen, mert igen nehéz dolog szabadtéri színpadon igazi harmonikus színházi légkört teremteni), de ennek ellenére népszerűségük nőttön nő. Nyugaton pl. üzleti vállalkozásból, nálunk és a többi szocialista országban a néptömegek mindinkább növekvő kulturális igényéből terjednek.

A szegedi szabadtéri játékokat

is a 30-as évek közepén főként a divat hozta létre. Mostani felújításával viszont már a tömegigényt tükrözi. Az idei játékok 16 előadásának csaknem valamennyi estjére elővételben fogytak el a jegyek és a megnyitó előadásra az ország különböző tájairól, városokból, falvakból valósággal özönlöttek a nézők.

A megnyitó ünnepegen Kálai Gyula elvtárs ünnepi megnyitó beszédében hangsúlyozta, hogy *kívánatos volna minél több magyar városban — hol erre az adottságok megvannak — a szegedihez hasonló ünnepi játékokat rendezni.*

Nos, mi pécsiék, kiknek adva van az alkalom, éljünk vele! Van-e még város hazánkban, ahol olyan adottságok vannak ünnepi játékok megtartására, mint Pécsen?

1936-ban és 1938. nyarán rendeztek ünnepi játékokat városunkban.

A „Missa Solemnis”

óriási érdeklődést keltett országsszerte, azonban csak a kiváltságosok számára vált lehetővé annak megtekintése, hisz egy jegy ára 10, 15, 18 pengő volt.

Egy ízben tanúja voltam egy beszélgetésnek, amely az akkori városi zeneiskola igazgatója, Kúrshner Emánuel és felesége, a norvég származású Kallivoda Olga operanékesnő, Petrovics zenetanár, valamint a milánói Scala karmestere között folyt le. A beszélgetésbe később, mint olasz tolmács magam is bekapcsolódtam. Az opera karmestere egyúttal a szalzburgi ünnepi játékok rendezőbizottságának tagja volt, s elmondotta, hogy nagyon sok helyütt megfordult már külföldön, de olyan gyönyörűen megkapó és ihletet keltő környezet, mint amelyent a pécsi dóm áraszt a néző szemé elé páráját ritkító. Nagyon, igen

nagyon kár, hogy nem teszik lehetővé a világi előadások megtartására. Miután köztudomású, hogy az egyházi körök befolyása az ilyen rendezvények tartására, vagy megakadályozására igen nagy volt, így a szegedihez hasonló ünnepi játékok megtartására még csak gondolni sem lehetett annak ellenére, hogy a szalzburgi játékok is a Dóm előtti játszóteret le. A szegedihez kivételes hozzájárulást adtak, mivel a Horthy-rezsim idején igen nagy költséggel épült a dóm az egyetemi város résszel együtt.

Nem vagyok muzsikás, sem művész, csak rajongója mindkettőnek, s így nem rám tartozik annak megállapítása, hogy

milyen tárgyú darabok

előadására lenne alkalmas a mi ősi városunk, de egy dologra feltétlenül szeretném felhívni az illetékesek figyelmét: ne másolják le a pontról-pontra a szegedi játékokat. Keressünk, kutassunk a kultúra kincstárában olyan előadásra szánt darabokat, melyek még ma is időszerűek. Igen szerencsés megoldásnak találmány többek között egy történelmi színjáték előadását, amely hosszú évtizedek óta nem került előadásra hazai színpadokon. Pécsen 1926-ban játszottak utóljára. Jókai Mór a nagy író 1866-ban a szigetvári csata hőseinek 300. évfordulójára állított maradandó emléket színművének megírásával, melynek címe: „Szigetvári vértanúk” négy felvonásos történelmi dráma.

az idegenforgalom

növelése céljából is. Jellemző példa erre a szegedi ünnepi játékok, ahol mintegy 130 000 vendég fordult meg két hét leforgása alatt, ezen kívül mintegy 3000 külföldi, többek között szovjet, csehszlovák, bolgár, lengyel, angol, francia, svájci és olasz turisták. Egybe vetve az idegenforgalom fellendítése érdekében mindent el kell követnünk, hogy gyönyörű, oly sokak által megcsodált ősi történelmi városunkkal mind több hazai és külföldi vendéggel megismertessük, s erre kitünő alkalom lenne az 1960-ban megrendezésre váró ünnepi játékok.

A cikkem megjelenése után kérem az illetékes szervek hozzászólását és válaszadását.

Dallós Ferenc

PÉNTEK:

A PÉCSI RÁDIO
1959. december 25-i, pénteki műsora a 223,8 méteres középhullámon:

17.30: Közvetítés a Pécsi Nemzeti Színházról.
Kálmán Imre: Marica grófnő. Nagyoperett 3 felvonásban. Rendezte: Radványi Zsuzsa. Vezényel: Németh László. A szereposztásból: Marica grófnő — Bárdoss Anna, Török Péter — Tomanek Nándor. Populescu herceg — Szabó Samu. Báró Zsupán — Széplaky Endre. Liza — Gyapay Yvette. Cecilia néni — Arany Kató. Kudelka — Faludy László. István — Mándok Kálmán. Mihály — Bakos László. Lidi, cigánylány — Fónagy Gertrud. Jancsi, cigányprímás — Fekete András.

A Televízió mai műsora:
13.00—17.00: Ipari és kereskedelmi adás.
10.00: Kicsinyek műsora. — 1. Karácsonyi vendégek. — Acs Kátó bábjelenete. 2. Mese az aranyhajú királylányról — bábfilm. 3. Repülés a Holdba — rajzfilm.
19.00: A jövő hét műsora — műsorismertetés.
19.05: 52. sz. Magyar Híradó.
19.15: Jiri Marek: Az anya jogán — előadja: Bulla Elma.
19.25: Alma-Atától Sztalinbadig.
19.45: Kislátó.
20.00: Szünet.
20.15: Kaleidoszkóp.

SZÍNHÁZ:
Nemzeti Színház: Az aranyember (délután 3 és este 7 órákor).
Kamaraszínház: Bunbury (délután fél 4 és este fél 8 órákor).

MOZI:
Park: Kati és a vadmacska (délután 10 órákor). Szegény gazdagok (szélesvásznú, fél 3, fél 5, fél 7 és fél 9 órákor).
Kossuth: Buksi megkerül (délután 10 órákor). Játék és álom (fél 3, fél 7 és fél 9 órákor).
Petőfi: Két óceán títka (délután 10 órákor). A nap bolygója voltam (fél 5, fél 7 és fél 9 órákor).
Mopresszó: Magyar híradó, 59/25. világhíradó, Korok tánc, Fesztenek a gyerekek. (Előadások 4, 5, 6, 7, 8 órai kezdéssel. Belépődíj 3 forint).
Fekete Gyémánt (Gyárvasros): Nehéz anya nélkül (délután 10 órákor). Tizenketedik órában (5 és 7 órákor).
Építők kultúrthozna: Szerlem csütörtök (5 és 7 órákor).
Józsefcsin (Pécsszabolcs): Vidám csillagok (délután 10 órákor). Kölyök (fél 4, fél 6 és fél 8 órákor).
Rákóczi (Mecsekalja): Fecske küldetése (délután 10 órákor). Emberi sors (5 és 7 órákor).
Május 1. (Vasas II.): Angyallal a hegyekben (délután 10 órákor). Ketten a nagyvárosban (3, 5 és 7 órákor).
Kossuth (Móhács): Ne fordulj vissza, fiam (délután 10 órákor). Emberi sors (4, 6 és 8 órákor).
Zrínyi (Szigetvár): Ezerarcú hős (délután 10 órákor). Igor és társai (fél 4, fél 6 és 8 órákor).
Tancsics (Siklós): Cimborák (délután 10 órákor). Rendkívüli történet II. (6 és 8 órákor).

BAKSZÍNHÁZ
előadásai dec. 25-án, szombaton d. e. 10 és fél 12 órákor: Ezüst-furulya, dec. 27-én, vasárnap d. e. csak 10 órákor ugyanaz. (X)

KARÁCSONYI TÁNCSTÉLYEK
Pécs Város Művelődési Házban (Déryné u. 18.) 26-án, szombaton este 7 órától táncstély, 27-én, vasárnap d. u. 4 órától diák-össztánc. (X)

VASÁRNAP:

A PÉCSI RÁDIO
1959. dec. 27-i, vasárnapi műsora a 223,8 m középhullámon:

17.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Jánosokat köszöntök.
Pécsvardai sokak lakodalom — előadja a Pécsvardai Népi együttes.
Lakodalmi költők.
18.00: Német nyelvű műsor. Hírek.
A villányi Új Alkotmány tsz. tovább fejlődik. Mágosi énekek. Szív küldi szívnek szívesen. Jódúságok, vidám énekek.
18.30: Magyar nyelvű műsor. Szív küldi szívnek szívesen.
19.00: Déldunántúli Török, II. évf. 12. szám. Szerkesztő: Debitzky István. Közreműködik: Borsy Károly, a Szikra Nyomda dolgozója, Lippenszky István, a megyei tanács művelődésügyi osztályának munkatársa, Mészáros Bálint, a MOKEP propagandistája, Nemerey Éva művészettörténész, Pákolitz István költő, Szász István zenekritikus, Szigetvári János építőművész. Debitzky István: Rajongók e. vidám jelenetét előadja: Galambos György, Gergely István, Kutas Béla, Paál László és Szabó Ottó.
A Rigoletto-részlet szereplői: Bedő István, Berczel Tibor, Boczan Béla, Hotter József, Rögöz Eszter, Turza Imre, Wagner József, a Pécsi Nemzeti Színház ének- és zenekara, vezényel Paulusz Elemér.
Továbbá a Pécsi László Ferenc kórus és Szimfonikus Zenekar, vezényel Antal György.
18.35: A vasárnap sportja. — Történelmi képek.

Hol nevelődünk?

A Televízió mai műsora:
13.00—17.00: Ipari és kereskedelmi adás.
10.00: Kicsinyek műsora. — 1. Karácsonyi vendégek. — Acs Kátó bábjelenete. 2. Mese az aranyhajú királylányról — bábfilm. 3. Repülés a Holdba — rajzfilm.
19.00: A jövő hét műsora — műsorismertetés.
19.05: 52. sz. Magyar Híradó.
19.15: Jiri Marek: Az anya jogán — előadja: Bulla Elma.
19.25: Alma-Atától Sztalinbadig.
19.45: Kislátó.
20.00: Szünet.
20.15: Kaleidoszkóp.

SZÍNHÁZ:
Nemzeti Színház: Az aranyember (délután 3 és este 7 órákor).
Kamaraszínház: Bunbury (délután fél 4 és este fél 8 órákor).

MOZI:
Park: Kati és a vadmacska (délután 10 órákor). Szegény gazdagok (szélesvásznú, fél 3, fél 5, fél 7 és fél 9 órákor).
Kossuth: Buksi megkerül (délután 10 órákor). Játék és álom (fél 3, fél 7 és fél 9 órákor).
Petőfi: Két óceán títka (délután 10 órákor). A nap bolygója voltam (fél 5, fél 7 és fél 9 órákor).
Mopresszó: Magyar híradó, 59/25. világhíradó, Korok tánc, Fesztenek a gyerekek. (Előadások 4, 5, 6, 7, 8 órai kezdéssel. Belépődíj 3 forint).
Fekete Gyémánt (Gyárvasros): Nehéz anya nélkül (délután 10 órákor). Tizenketedik órában (5 és 7 órákor).
Építők kultúrthozna: Szerlem csütörtök (5 és 7 órákor).
Józsefcsin (Pécsszabolcs): Vidám csillagok (délután 10 órákor). Kölyök (fél 4, fél 6 és fél 8 órákor).
Rákóczi (Mecsekalja): Fecske küldetése (délután 10 órákor). Emberi sors (5 és 7 órákor).
Május 1. (Vasas II.): Angyallal a hegyekben (délután 10 órákor). Ketten a nagyvárosban (3, 5 és 7 órákor).
Kossuth (Móhács): Ne fordulj vissza, fiam (délután 10 órákor). Emberi sors (4, 6 és 8 órákor).
Zrínyi (Szigetvár): Ezerarcú hős (délután 10 órákor). Igor és társai (fél 4, fél 6 és 8 órákor).
Tancsics (Siklós): Cimborák (délután 10 órákor). Rendkívüli történet II. (6 és 8 órákor).

BAKSZÍNHÁZ
előadásai dec. 26-án, szombaton d. e. 10 és fél 12 órákor: Ezüst-furulya, dec. 27-én, vasárnap d. e. csak 10 órákor ugyanaz. (X)

KARÁCSONYI TÁNCSTÉLYEK
Pécs Város Művelődési Házban (Déryné u. 18.) 26-án, szombaton este 7 órától táncstély, 27-én, vasárnap d. u. 4 órától diák-össztánc. (X)

VASÁRNAP:

A PÉCSI RÁDIO
1959. dec. 27-i, vasárnapi műsora a 223,8 m középhullámon:

17.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Jánosokat köszöntök.
Pécsvardai sokak lakodalom — előadja a Pécsvardai Népi együttes.
Lakodalmi költők.
18.00: Német nyelvű műsor. Hírek.
A villányi Új Alkotmány tsz. tovább fejlődik. Mágosi énekek. Szív küldi szívnek szívesen. Jódúságok, vidám énekek.
18.30: Magyar nyelvű műsor. Szív küldi szívnek szívesen.
19.00: Déldunántúli Török, II. évf. 12. szám. Szerkesztő: Debitzky István. Közreműködik: Borsy Károly, a Szikra Nyomda dolgozója, Lippenszky István, a megyei tanács művelődésügyi osztályának munkatársa, Mészáros Bálint, a MOKEP propagandistája, Nemerey Éva művészettörténész, Pákolitz István költő, Szász István zenekritikus, Szigetvári János építőművész. Debitzky István: Rajongók e. vidám jelenetét előadja: Galambos György, Gergely István, Kutas Béla, Paál László és Szabó Ottó.
A Rigoletto-részlet szereplői: Bedő István, Berczel Tibor, Boczan Béla, Hotter József, Rögöz Eszter, Turza Imre, Wagner József, a Pécsi Nemzeti Színház ének- és zenekara, vezényel Paulusz Elemér.
Továbbá a Pécsi László Ferenc kórus és Szimfonikus Zenekar, vezényel Antal György.
18.35: A vasárnap sportja. — Történelmi képek.

SZÍNHÁZ:
Nemzeti Színház: Marica grófnő (délután 3 és este 7 órákor).
Kamaraszínház: Férjhez adjuk anyukát (délután fél 4 és este fél 8 órákor).

MOZI:
Park: Szegény gazdagok (szélesvásznú, fél 3, fél 5, fél 7 és fél 9 órákor).
Kossuth: Játék és álom (fél 5, fél 7 és fél 9 órákor).
Petőfi: A nap bolygója voltam (fél 3, fél 7 és fél 9 órákor).
Kossuth Híradó Mozi: Magyar híradó, Esztergom múkincsel, Úveg csövecskék, Varázshangok. (Előadások 11 órától 3 óráig folytatélagosan. Pénztárnnyítás fél 11 órákor).
Mopresszó: Magyar híradó, 59/25. világhíradó, Korok tánc, Fesztenek a gyerekek. (Előadások 4, 5, 6, 7, 8 órai kezdéssel. Belépődíj 3 forint).
Fekete Gyémánt (Gyárvasros): Tizenketedik órában (5 és 7 órákor).
Építők kultúrthozna: Szerlem csütörtök (5 és 7 órákor).
Börgyári Művelődési Otthon: Többé nem balkezes (fél 5 órákor).
Józsefcsin (Pécsszabolcs): Kölyök (fél 6 és fél 8 órákor).
Rákóczi (Mecsekalja): Rendkívüli történet II. (5 és 7 órákor).
Május 1. (Vasas II.): Igor és társai (5 és 7 órákor).
Kossuth (Móhács): Emberi sors (6 és 8 órákor).
Zrínyi (Szigetvár): Szerlem csütörtök (fél 6 és 8 órákor).
Tancsics (Siklós): Aranyzimfónia (6 és 8 órákor).

SZÍNHÁZ:
Nemzeti Színház: Szünnap.
Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI:
Park: Szegény gazdagok (szélesvásznú, fél 3, fél 5, fél 7 és fél 9 órákor).
Kossuth: Felfelé a lejtőn (fél 3, fél 7 és fél 9 órákor).
Petőfi: A nap bolygója voltam (fél 5, fél 7 és fél 9 órákor).
Kossuth Híradó Mozi: Magyar híradó, Esztergom múkincsel, Úveg csövecskék, Varázshangok. (Előadások 11 órától 3 óráig folytatélagosan. Pénztárnnyítás fél 11 órákor).
Fekete Gyémánt (Gyárvasros): Kölyök (5 és 7 órákor).
Józsefcsin (Pécsszabolcs): Névházasság (fél 6 és fél 8 órákor).

HÁZASPÁROK TÁNCISKOLÁJA
kezdődik január 8-án a KPVDZ Petőfi Sándor Művelődési Otthonban, József u. 15. Tanf: Hermann. (X)

ÚJ TÁNCISKOLA
kezdődik fiatalok részére január 7-én, csütörtökön este 7-kor Hermann táncanár vezetésével a KPVDZ Petőfi Sándor Művelődési Otthonban, József u. 15. (X)

A Televízió mai műsora:
10.00: Ferdinánd bohóc cirksza — vidám gyermekrevü közvetítése Berlinből.
19.00: Előéjszág.
19.30: Szünet.
20.00: A Prágai Televízió műsora: Bohémélet. — Puccini operája 4 felvonásban. — Studióvátozat. (X)

SZÍNHÁZ:
Nemzeti Színház: Marica grófnő (délután 3 és este 7 órákor).
Kamaraszínház: Férjhez adjuk anyukát (délután fél 4 és este fél 8 órákor).

MOZI:
Park: A mexikói (délután 10 órákor). Szegény gazdagok (fél 3, fél 5, fél 7 és fél 9 órákor, szélesvásznú).
Kossuth: Három jóbarát (délután 10 órákor). Játék és álom (fél 3, fél 7 és fél 9 órákor).
Petőfi: Örögi találmány (délután 10 órákor). A nap bolygója voltam (fél 5, fél 7 és fél 9 órákor).
Mopresszó: Magyar híradó, 59/25. világhíradó, Korok tánc, Fesztenek a gyerekek. (Előadások 4, 5, 6, 7, 8 órai kezdéssel. Belépődíj 3 forint).
Fekete Gyémánt (Gyárvasros): Almatlan évek (délután 10 órákor). Tizenketedik órában (5 és 7 órákor).
Börgyári Művelődési Otthon: Többé nem balkezes (fél 5 órákor).
Építők kultúrthozna: Viharban nőttek fel (délután 10 órákor). Szerlem csütörtök (5 és 7 órákor).
Józsefcsin (Pécsszabolcs): Rádó a hegyekben (délután 10 órákor). Kölyök (fél 4, fél 6 és fél 8 órákor).
Rákóczi (Mecsekalja): Turistaszerelem (délután 10 órákor). Rendkívüli történet II. (6 és 7 órákor).
Május 1. (Vasas II.): Csinytevő (délután 10 órákor). Igor és társai (5 és 7 órákor).
Kossuth (Móhács): Rákóczi hadnagyja (délután 10 órákor). Emberi sors (4, 6 és 8 órákor).
Zrínyi (Szigetvár): Halhatatlan garnizon (délután 10 órákor). Szerlem csütörtök (fél 4, fél 6 és 8 órákor).
Tancsics (Siklós): Ezerarcú hős (délután 10 órákor). Aranyzimfónia (6 és 8 órákor).
Istenkúti Kultúrthozna: Gábor diák (7 órákor).

MOZI:
Park: Szegény gazdagok (szélesvásznú, fél 3, fél 5, fél 7 és fél 9 órákor).
Kossuth: Játék és álom (fél 5, fél 7 és fél 9 órákor).
Petőfi: A nap bolygója voltam (fél 3, fél 7 és fél 9 órákor).
Kossuth Híradó Mozi: Magyar híradó, Esztergom múkincsel, Úveg csövecskék, Varázshangok. (Előadások 11 órától 3 óráig folytatélagosan. Pénztárnnyítás fél 11 órákor).
Mopresszó: Magyar híradó, 59/25. világhíradó, Korok tánc, Fesztenek a gyerekek. (Előadások 4, 5, 6, 7, 8 órai kezdéssel. Belépődíj 3 forint).
Fekete Gyémánt (Gyárvasros): Tizenketedik órában (5 és 7 órákor).
Építők kultúrthozna: Szerlem csütörtök (5 és 7 órákor).
Börgyári Művelődési Otthon: Többé nem balkezes (fél 5 órákor).
Józsefcsin (Pécsszabolcs): Kölyök (fél 6 és fél 8 órákor).
Rákóczi (Mecsekalja): Rendkívüli történet II. (5 és 7 órákor).
Május 1. (Vasas II.): Igor és társai (5 és 7 órákor).
Kossuth (Móhács): Emberi sors (6 és 8 órákor).
Zrínyi (Szigetvár): Szerlem csütörtök (fél 6 és 8 órákor).
Tancsics (Siklós): Aranyzimfónia (6 és 8 órákor).

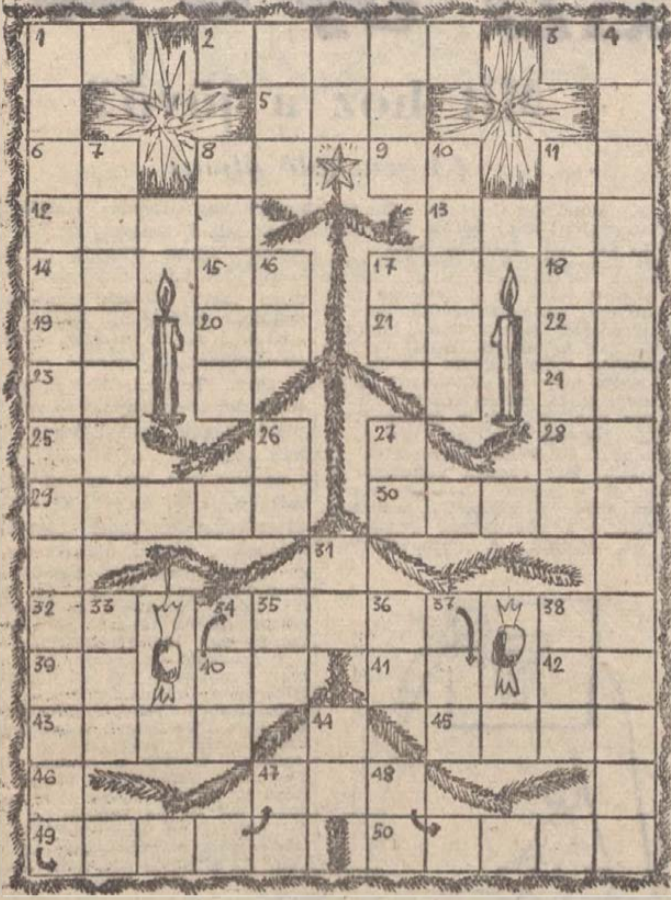
SZÍNHÁZ:
Nemzeti Színház: Szünnap.
Kamaraszínház: Szünnap.

MOZI:
Park: Szegény gazdagok (szélesvásznú, fél 3, fél 5, fél 7 és fél 9 órákor).
Kossuth: Felfelé a lejtőn (fél 3, fél 7 és fél 9 órákor).
Petőfi: A nap bolygója voltam (fél 5, fél 7 és fél 9 órákor).
Kossuth Híradó Mozi: Magyar híradó, Esztergom múkincsel, Úveg csövecskék, Varázshangok. (Előadások 11 órától 3 óráig folytatélagosan. Pénztárnnyítás fél 11 órákor).
Fekete Gyémánt (Gyárvasros): Kölyök (5 és 7 órákor).
Józsefcsin (Pécsszabolcs): Névházasság (fél 6 és fél 8 órákor).

TANÁCSZADÓK FOGADÓÁJA

I. KERÜLET:
December 26-án, hétfőn este 6 órákor: Kovács István.
December 29-én, kedden este 6 órákor: Dr. Horváth Tivadar. Gorkij kultúrház.
December 30-án, szerdán este 6 órákor: Komáromi József MSZMP meszesi szervezete klubhelyisége.
December 31-én, csütörtökön délután 5 órákor: Rapsolt Yermasz Károly u. 7.

Karácsony



Keresztrejtélyünk megfejtői a függ. 1., vízsz. 49., 47., 50., 8., 9., 5., 31-37., a nyíl irányában megfejtve és függ. 4, sorokból (ebben a sorrendben!) Ady Karácsony című versének négy sorát olvashatják össze.
 Rejtélyünket csupán szórakoztatónak szántuk, a megfejtést nem kell beküldeni. Mivel a megfejtés könnyű, a zárt betűket nem jelöljük.

Pihenés (3., 4., 5. betű keverve). 33. Igekötő. 34. A 3. verssor negyedik szavának közepe. 38. Szöveget repülőgéptípus. 39. Libahang. 40. Folyó a Szovjetunióban. 41. Egyiptomi istenség. 42. ...-vé rag párja. 43. Ez kutyá. 45. Szeszital. 47. Tét betűi keverve. 49., 50. A vers második sora.

FÜGG.: 1. Az első verssor (de nem az első versszak) 4. A negyedik verssor. 7. Szükségem volna rá. 8. Vissza: énekesmadár neve. 10. Napszakok. 11. Bírái (kuruzsol). 16. Biztató szócska. 17. Dúrnó. 18. Ház. 19. Lámpa. 27. Erdőben nő. 31. Házilalt. 33. Erős nőemelkedés. 34. Gyulladás. 35. Dob szélle. 36. Súlyegység rövidítése. 37. Főnévképző rag. 38. Csapszék. 44. Rajta járunk. 47. Személyes névmás. 48. A végén járunk.

HALÁLOZÁS. Özy, Krasznai Gyuláné sz. Martingyics Ilona elhunyt. Temetése december 28-án, hétfőn fél 4 órakor lesz a pécsi köztemetőben. Gyászoló család.

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett feleségem, **Koffmann Györgyné sz. Kolonits Ilona** 9 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése **1. 28-án, délután 2 órakor a pécsi köztemetőben. 923. Gyászoló család**

A Pécsi Közlekedési Vállalat azonnali belépésre keres **PÁLYAMUNKÁSOKAT, SEGÉDMUNKÁSOKAT, ESZTERGÁLYOSOKAT ÉS KAZÁNÍFÚTÓT.**
 Jelentkezés Bacsó Béia u. 4. 13001

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy szeretett jó férj, édes-apa, nagypapa és szeretett **Eckentelsz Földizsór** cipésmester **1. hó 23-án, életének 49. évében váratlanul elhunyt. Temetése 28-án, hétfőn fél 3 órakor lesz a pécsi köztemetőben. 922. Gyászoló család**

1960-ban is **minőségi munkával** állunk a lakosság szolgálatában, egyben vevőinknek és megrendelőinknek, továbbá szövetkezetünk összes dolgozóinak kellemes karácsonyi ünnepeket és eredményekben gazdag boldog új esztendőt kíván a **PÉCSI BADOZOS ÉS SZERELO KTSZ** Pécs, Kossuth Lajos utca 63. sz. 13011

Anyakönyvi hírek

Születtek:
 Kovács László, Slautz Gábor, Molnár-Katalin, Deing Anilla, Lacz Ferenc, Petrovics János, Németh Ilona, Stórcz Edit, Balog Judit, Dianovics Tibor, Baranyi István, Zöldhegyi István, Békési Zoltán, Bara Anilla, Stívics Mark, Pusztai Lidi, Kövéri Ferenc, Ágoston László, Odrobina Tamás, QP Béni Zoltán, Gschi Mária, Jungeeri Mária, Elek Dezső, Horváth Zoltán, Marosvolgyi Mária, Trúlln Alla, Góbeez Zeuzannna, Gergely Andor, Kovács Nándor, Petz Mária, Bódog Eva, Sági Valéria, Dénés József, Keszthelyi János, Csönka Antal, Fűrdős Ferenc, Remler Ibolya, Makány Csaba, Rózsa Attila, Csányi József, Fánésk Jeno, Kovács Klára.

szár Zeuzanna kesztyűvarró, Konkoly Thea Dena segédművelet, é. Dévecsery Kéni konyhalány, Fodor József szerzőmunkás és Szabó Agnes porcelánfestő. Horváth Sándor BM dőleozó és Puska Emma adminisztrátor, Füst István gépkocsivezető és Pusztai Mária MAV segédmunkás, Huszár József gépkocsivezető és Péter Anna segédmunkás, Kósa Jenő mezőgazdász és Szentgyörgyi Katalin ápolónő, Kovács László mozdonyvezető és Szabó Magdolna s. ápolónő, Horváth József lakatos és Szabó Mária eladó, Balázs Pál segédmunkás és Pappert Mária gépészlángzó.

Házasságot kötöttek:
 Ribánszki Sándor építészmérnök és Lévai Julianna könyvtáros, Kondor Károly csillás és Votó és munkás, Demez Károly gépész és Székely Zoltán, Csontos István és Horváth Mária, Kármán, Bódog Ferenc segédmunkás és Blazsekovich Irán, Varga János gépkezelő és Kanoyits Gabriella segédmunkás, Fűrdős Lajos gépkocsivezető és Huszái Eva kesztyűvarró, Dina Ilés villanyszerelő és Cs.

Meghaltak:
 Behek Istvánné sz. Mautner Jozefa 61 éves, Weber Ferenc 72 éves, Henzli József 69 éves, Rezbányai Jenő 70 éves, Nagy József 69 éves, Bertók Tiborné sz. Homor Magdolna 36 éves, Hölzse Ferenc 74 éves, dr. Kármay Gyula 67 éves, Pétek Vilmos és Kézvizi Mária 11 éves, Horváth István 72 éves, Horváth István 54 éves, Horváth Sándor 33 éves, Hzy Pál 66 éves, Bálint Estilln 69 éves, Lalinovics Nandor 71 éves, Kovács Imre 38 éves, Stívics Mark 2 napos, Kovács János 61 éves, Várdi Mária 71 éves, Horváth József 70 éves.

Apróhirdetések

Ingatlan
 Szoba konyhás családi ház, 700 négyzetméteres területtel olcsón eladó. Gerde, Fő utca 29. 13013
 Családi ház, gazdálkodásra alkalmas, beköltözhetően eladó. Kis Ernő utca 21. 13023
 Szombaton Pécsújhegyen (IV. dűlő 195.) tíz méteres szoba - présház, 596 négyzetméteres házhoz eladó. 13024
 Családi ház beköltözhetően eladó, 700 négyzetméteres, kerttel, részben beszőlött, présház, pincével, gazdálkodásra alkalmas. Pécs, Ürög 25., Mayer. 650
 Nagyalomásnál 2 szobás, összkomfortos öröklet és egy 3 szobás családi ház beköltözhetően eladó. Erdekldni: Jókai u. 43. sz. Barkánónál. 674
 Két szoba, konyhás családi ház 773 négyzetméteres szőlővel beköltözhetően eladó. Ruzsinszkyék, Alsó-Gyűlés 1. 173
 Szvალ hegysén 849 négyzetméteres szőlő, lakható présházal eladó. Erdekldni lehet Garé 54. szám alatt. 164
 Házhelyek Pius mellett sűrűsén, kedvezményvel eladók. Pacsirta utca 3. 12971
 600 négyzetméteres ház-helyek eladók. Pécsújhegy, III. dűlő 180. alatt. Erdekldni ugyanott Tilich Gyulánál, IV. dűlő 190. 161
 Családi ház, kerttel sűrűsén, olcsón eladó. Főúton van, látványos autóbüszkával. Ugyanitt 340 négyzetméteres szőlő, pince présházal eladó. Cim: Fucskár József, Szabadszentkirály 62. 12934
 Sarokházhely eladó. Magyarürög alsó, Kovástelep. Cim: Gál Mária. Budapest, XIII. Balzac u. 12. 139
 Zólyom u. 15. teljes beköltözéssel eladó. 2x2 szoba, konyha, kamra, 1x1 szoba. Kamra. 177
 Murami dűlőben 624 négyzetméteres jökarban lévő szőlő, pince, présház teljes felszereléssel eladó. Buszmegállótól 2 perc. Erdekldni lehet Vasas I. 22. sz. Arnoldné. 624
 1900 ól prima fajokkal telepített jó karban lévő, megjelöltéssel biztosító szőlő, lakható épülettel a rácsos városi templom felett 6 percre megoszva is eladó. Dr. Nyiredy. Telefon: 39-44. 627
 Szentlőrincen eladó 5 szobás, összkomfortos, beköltözhető családi ház, gazdasági épületekkel, garázzsal. Vennék Pécsben, belvárosban, kétszoba, hallos, összkomfortos ház. Szentlőrinc, Erzsébet u. 12. Telefon: 20, vagy Pécs 38-96.
 Eladó újonnan épített ház, beköltözhető, lakhatósági engedéllyel, OTP-kölcsönrel is átvehető. Beköltözéséig jellegre Kossuth utcai hirdetőbe. 645
 Családi ház részletre eladó. Vasas II. Horváth Ferenc, Pécs, Kúlich Gyula u. 21. 630
 794 négyzetméteres szőlő, gyümölcsfaakkal, beköltözhető, épülettel, valamint a Magassálati úton 355 négyzetméteres gyümölcsös ház-hely elköltözés miatt eladó. Szőlő árának feltehető részleteket fizethet. Telefon: 29-11. 431

Adás-vétel
 Új Gombor mélykocsi eladó. Naponta 17 órától. Semmelweis u. 5., Vince. 664
 Planinót venne a pécs váradí Zengő ének-kar. Bejelentést telefonon a közszéi táncshoz. 677
 Nagyon jó állapotban lévő rövid, fekete, páncéltökés zongora eladó. Bóly, Ady Endre utca 3. 12984
 Hátizsak 95-től 145-ig, bevásárlótáskák, nyílászárók, vállszatyorok, kábelszatyorok kaphatók kézikönyvel, Kossuth utca 34. 12977
 Kesztyűkötőgépet bár milyen állapotban legyen. Cim: Pécs, Márton u. 6. sz. alá kérem leadni. Molnár. 651
 Szabó varrogó, 50-es borkabát eladó, varrogó részlete is. Rudas László út 26. 682
 Rádót veszek, javítókat, átalakítókat, Hohmann, Aradi vértanúk útja 11. Telefon: 43-38. 646
 Kétszemélyes reklámé, fotel, székek, szék kivételével, külön is eladók. KÖEKnél, dandoll autóbusz, Lajkó megálló. 693
 Fenyő, faragott gondolat, szalufák kaphatók Pécs, Magyarürög 84. 13003

Vegyes
 Karácsonya alatti felvétel lakásos vállalatok. Agótha foto. Telefon: 50-30. 663
 Eredeti színes felvételeket készítik otthonában karácsonyi gyermekfényképeket. Házhoz megyek. Dudas foto, Zsolnay utca. 12947
 Abla-kredógy készítését, illetve javítását vállalom. Sallai u. 39. Todenbier.
 Abla-kredógy különböző méretben kapható, helyszínen felszerelve, javítást vállalom. Orsolya u. 10. Gyula. 512
 Műborkabátok, ruhák újrafestése. Höner, Tüzér u. 4. 643
 Építetők, kivitelezők részére Tervezői Név-jegyzék bejegyzéssel lakóház tervezését vállalom. Cserna Sándor építész-mérnök. Pécs, (Mecsek) Csérfa u. 2. 644
 Gyógyhaskötőt, fűzőt, melltartót, váll-nélküli karcsúító fűzőt méret után készítek Hetényiné, fűzőkészítő, Pécs, Bem u. 20. 661
 Má-fogorotát soronkívüli megjavítva. Vajda Lajos fogtechnikusk Mártírok útja 7. 623

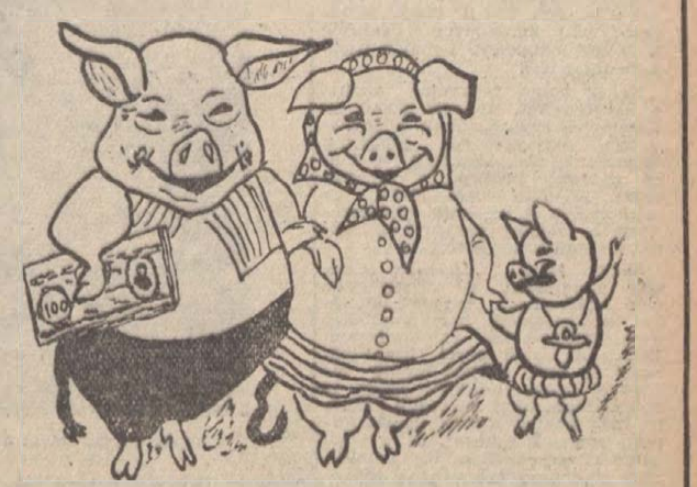
Házasság
 Házasság céljából keresem rk., csinos, házias, jómódi leány vagy özvegy ismeretséget, harmincvévolg. Választ „Magas nőten” jellegre kérem Hirdető Boltív közt. 13099
 Rendes, gyermekszerező nőt, 2 kisgyermek mellé, bentlakással felvelek. Ajánlatokat „Gyermek” jellegre Hirdető Boltív közt. 13099

Gépjármű
 Vennék Opel Olympia gépkocsit, ármentelődéséig „Azonnali” jellegre Kossuth utcai hirdetőbe. 639
 Jökarban lévő 350 cm-es, sivatagi DKW oldalkocsis motor eladó. Kiss Ernő u. 43. Léval. 650
 Facard Ciltper, 6 személyes gépkocsi, kifogástalan eladó. Vajszló. Telefon: 36. 615

A SZALANTAI FMSZ. pogányi vegyesboltjában erkölcsi és működési bizonyítvánnyal rendelkező boltvezetőt keres.
 A fmsz. irodahelyiségbe szalantás. 678

Vidám Barácsi estiék
 a Baranya megyei Vidék Vendéglátó Vállalat felületén.
BARBÁNYI Baranya Szállás- és Étterem.
KÁNYAI Kármay Klára. Kármay Klára és férj. Kármay Klára és férj.
ZÁVEVÁNYI Csizsi család.
Zenei Tanc!
 Ételek! Italok!

Kellemes ünnepeket kíván szerződő feleinek
a BARANYA MEGYEI ÁLLATFORGALMI VÁLLALAT
Új évi jótanácsunk: Kössön serteshizlalási és sülőnevelési szerződést. Kamatmentes előleg kedvező árak, termelőszoletkezeteknek nagyüzemi feladatokra.



Részletes felvilágosítást járási kirendeltségeink és körzeti felvásárlóink adnak. 12997

A baromfi élő takarékbeté!
JEGYEZTESSEN DECEMBERI JANUÁRI FEBRUÁRI naposcsibét a Pécsi Keltetőnél
 Sikondai Ejjeli Szanatórium pályázatát hirdető 1960. jan. 1-ével újonnan szervezett E. 209., Kulcszámmú oszt. vezető Ápónői, E. 235. fűrdőmesteri, és E. 451. kulcszámú könyvelői munkakörre. Pályázatokat irásban vagy személyesen jelentkezzetek. Kérjük Sikondai Ejjeli Szanatórium címen, esetleg Dr. Várdy, Komió, Bem u. 1. sz. alá. 13069

Dunyhat, párnát és egyéb tollat magas áron
 keres. Jelentkezés a délelőtti órákban, a csésemos vezetőnővérnél. 631

Házasság
 Házasság céljából keresem rk., csinos, házias, jómódi leány vagy özvegy ismeretséget, harmincvévolg. Választ „Magas nőten” jellegre kérem Hirdető Boltív közt. 13099

DUNÁNTÜLI NAPLO
 A Magyar Szocialista Munkáspárt Baranya megyei Bizottsága és a megyei tanács lapja. Főszerkesztő: Vasvári Ferenc. Felelős szerkesztő: Mészáros Ferenc. Kiadja a Dunántúli Napló Lapkiadóvállalat. Felelős kiadó: Braun Károly. Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, József Attila u. 19. Telefon: 15-32, 15-33.
 PÉCSI SZIKRA NYOMDA Pécs, Munkácsy Mihály u. 10. sz. Terjeszti a Magyar Posta. Előfizethető a helyi postahivataloknál és kézbesítőknél. Előfizetési díj 1 hónapra 11.- Ft.

A Bizományi Áruház Vállalat
 Pécs, Bem utca 2.
megvételre keres
 egy- és kétajtós szekrényeket, ülőgaritúrákat, íróasztalokat, reklámókat, szelvényeket, kombinált szekrényeket, mindenféle antik bútorokat készpénz fizetés ellenében.

A Bizományi Áruház Vállalat
 Pécs, Bem utca 2.
megvételre keres
 egy- és kétajtós szekrényeket, ülőgaritúrákat, íróasztalokat, reklámókat, szelvényeket, kombinált szekrényeket, mindenféle antik bútorokat készpénz fizetés ellenében.

DUNÁNTÚLI NAPLÓ

A MAGYAR SZOCIALISTA MUNKÁSPÁRT

BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGA ÉS A MEGYEI TANÁCS LAPJA

XVI. ÉVFOLYAM, 304. SZÁM

ÁRA: 50 FILLÉR

1959. DECEMBER 29. KEDD

Magyar kormányküldöttség utazott Libériába

W. S. Tubman libériai köztársasági elnök beiktatásának ünnepségeire, a libériai kormány meghívására a Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsának és a forradalmi munkás-paraszti kormánynak képviselőit vezette Nagy Dániel, az Elnöki Tanács elnökhelyettese és dr. Sik Endre külügyminiszter hétfőn Libériába utazott. Ez az első alkalom, hogy Libériába magyar kormányküldöttség utazik. A küldöttség hivatalos látogatást tesz Guineában is.

Átadták a Villamosipari Kutató Intézet felvezető laboratóriumát

A Villamosipari Kutató Intézet hétfőn ünnepelte fennállásának tizedik évfordulóját és ez alkalommal átadták az intézet új felvezető laboratóriumát, amely két és félmilliárd forintos költséggel épült.

A postaforgalom karácsonyi mérlege: 18,5 millió levél

A posta statisztikája szerint december 15–24-ig jelentősen növekedett a levél- és csomagforgalom. Igen számottevő az emelkedés a levelekénél, amelyekből négy-milliárdnál több volt, mint a múlt év hasonló időszakában. Az országos levélforgalom 18,5 millió volt.

Elkészült a bányászat automatizálási programja 1960-ra

A Magyar bányák automatizálása még a kezdetén tart. Egyes munkaterületeken a Bányászati Tervező Intézet és a trösztök megoldottak ugyan néhány részfeladatot, de a munka egységessé szervezéséhez és irányításához csak az idén fogott hozzá a Bányászati Kutató Intézet.

A szocialista bányászat továbbfejlesztése, a termelés és a termelékenység növelése azonban nem képzelhető el szélesebbkörű automatizálás nélkül. Ezért a Bányászati Kutató Intézet kidolgozta a bányászat automatizálási programját 1960-ra és a későbbi évekre. A program elsősorban azoknak az automatizálási feladatoknak megoldását tűzi ki célul, amelyek gondos gazdaságossági számítások alapján a legtöbb emberi munkát, munkaidőt takarítják meg és a legnagyobb biztonságot nyújtják a balesetek, a bányászati rendszertlenségek ellen. A programot a baráti szocialista országok automatizálási terveinek figyelembevételével állították össze, mert egyes fel-

Hétfőn elutazott Afrikába az öttagú vadász-expedíció

Hétfőn reggel öttagú vadász-expedíció utazott Afrikába a Keleti Pályaudvarról. Az expedíció, amelyben részt vesz Dénes István, az Országos Erdészeti Főigazgatóság vadászati osztályának vezetője, Széchenyi Zsigmond, a híres Afrika-vadász és útleírásíró, Böröczki Kornél, a lovasberényi vadgazdaság igazgatója, Szunyogh Albert, a

adatok megoldásához számítanak a Kölesönös Gazdasági Segítség Tanácsának támogatására. A főbb feladatok a következők: Az automatika alapelemeinek kikísérletezése, pont, nedvességet és sűjtőleget kibíró kivitelben, a meglévő két készülék továbbfejlesztése korszerű elemek segítségével. Felvetik a programba a vizellenítés egység automatizálását, mind a fő-, mind a helyi szivattyúállomásoknál, automatikus metángázjelzők és riasztóberendezések kidolgozását. A sűrített levegős energiaellátás területén a kompresszor-telepek automatikus indítása, a levegőadagolás automatikus szabályozása és távellenőrzése, a hálózati hibajelzők automatizálása a feladat. Sürgős megoldásra vár a diszpercer távbeszélők és televíziók létesítése a gépjárák, vizellenítés, szellőzés, sűrítéssel-vegő- és villamosenergia-ellátás távellenőrzése világító és akusztikai automatikus jelzőberendezéssel. Igen fontos vé-

Nemzeti Múzeum zoológusa, valamint Schuller Imre a Budapesti Filmstudió operatőre három hónapig tartózkodik Afrikában a főfeladata a Nemzeti Múzeum 1956-ban elpusztult Afrika-tárának felújítása. Azonkívül, hogy nagyvadakra vadásznak, a rovargyűjteményt is kiegészítik és filmfelvételeket készítenek különböző afrikai törzsek életéről.

millan miniszterelnököt és Selwyn Lloyd külügyminisztert.

Párizs

De Gaulle távollétében hivatalos nyilatkozat nem hangzott el Hruscsov válaszeleveléről. Párizsi körökben azonban örömmel fogadták a hírt, hogy Hruscsov hozzájárult a csúcserkeztet színhelyére vonatkozó javaslatához, mert — mint mondják — „a párizsiak mindig örülnek, ha városukat elismerés éri”. Az idopont kérdésében csak jelentéktelen technikai nehézséget látnak.

Bonn

A nyugatnémet külügyminisztérium szóvivője úgy nyilatkozott, hogy „minden biznnyal megtalálják a négy nagyhatalom számára megfelelő idopontot”. Bonnban is meglepedéssel fogadták a hírt, hogy Párizs-

Újabb tsz-községek alakultak

Nagybudmérban, Bissén, Kisbudmérban és Horváthertelenden is elttintetik a régi mesgyéket

Napról napra újabb és újabb községekben születik meg az elhatározás: ezentúl az egész falu határát közösen műveljük. Mind több és több eddig egyénileg dolgozó paraszt látja be: a kisparcellás gazdálkodási forma idejét múlt. Újat, jobbat, szövetkezeti, nagytáblás gazdaságot kell a régi helyén létrehozni. Így gondolkodtak Nagybudmérban, Horvát-

hertelenden, Kisbudmérban, és Bissén is, ahol az utóbbi napokban úgy döntöttek a még egyénileg dolgozó parasztok, hogy termelésüket tömörítenek és közösen, nagyobb részlet gépekkel művelik meg a községük határát. Bissén már elkészült egy előzetes terv is, amelynek végleges kidolgozásához és megvalósításához máris hozzákérektek.

A Szovjetunió április 21-ét vagy május 4-ét javasolja a csúcserkeztet idopontjául

Eisenhower május 16-át tartja megfelelő idopontnak Az első visszhangok Hruscsov elvtárs válaszeleveléről

Moszkva (TASZSZ). Hruscsov, a szovjet Minisztertanács elnöke levelet írt Eisenhowernek, az Egyesült Államok elnökének. Leveleiben kifejezi a szovjet kormány hozzájárulását, hogy a csúcserkeztet Párizsban tartassék. Mint a levél rámutat, 1960. április 27-e, amelyet a nyugati hatalmak javasoltak a csúcstalálkozó idopontjául, nem felel meg a szovjet kormánynak. Hruscsov a találkozói idopontjának április 21-ét vagy május 4-ét javasolja.

London

Az angol kormány örömmel fogadta, hogy Hruscsov szovjet miniszterelnök beleegyezett a kelet–nyugati csúcserkeztet színhelyére vonatkozó javaslatba.

Az angol külügyminisztérium szóvivője kijelentette: „Nagyon elégedettek vagyunk, hogy a szovjet miniszterelnök elfogadta Párizst az érkeztet színhelyül és közzétette hozzájárult a csúcserkeztet sorozatának gondolatához.”

A Hruscsov által javasolt két idopontról szólva, az angol szóvivő hangoztatta, hogy május 4-e „bizonyos nehézségeket jelentene, mivel május 3-án kezdődik Londonban a brit nemzetközösség miniszterelnökeinek érkeztete”. De a szóvivő hozzátette, hogy „kétségtelenül lehet megoldást találni az idopont kérdésére”.

Hruscsov válaszárol azonnal telefonon értesítették a vidéken szabadságát töltő Mac-

Nekünk mindig az volt a véleményünk — írja Hruscsov —, hogy éppen az államférfiak legmagasabb szintű szemelyes találkozójának útján lehet a leghatékonyabban megoldani a sürgető nemzetközi problémákat.

A szovjet kormány reméli, hogy a csúcserkeztet lehetséges idopontjaira vonatkozó javaslatok nem okoz nehézséget a kormányfői találkozó végleges idopontjának meghatározásában — írja leveleiben Hruscsov.

ban tartják a csúcserkeztet.

Washington

A Reuter jelenti, hogy amerikai hivatalos személyiségek tetszéssel fogadták Hruscsov válaszelevelét. Örömmel üdvözlik azt a tényt is, hogy a szovjet miniszterelnök nyilvánvalóan helyesli a csúcserkeztetek sorozatának gondolatát.

Augusta

Az AFP jelenti Augustából, ahol Eisenhower néhány napos szabadságát tölti, hogy az elnök megfelelőnek tartja május 16-át a kelet–nyugati csúcserkeztet idopontjául.

Hagerty, az elnök sajtótitkára közölte, Eisenhower azután határozott május 16-a

mellett, hogy telefonon tárgyalta Herter külügyminiszterrel. Természetesen — tette hozzá Hagerty — a nyugati hatalmak végleges javaslata csak a folyamatban levő tárgyalások befejeztével alakul ki.

A Fehér Ház sajtótitkára közölte, hogy kedden Augustában, az úgynevezett „kis Fehér Házban” tanácskozára ül össze Eisenhower elnök, Herter külügyminiszter, Gates hadügyminiszter, McCone, az atomerőbizottság elnöke és még hét magasrangú személyiség. A tanácskozás célja, hogy általánosságban megvitatassék a nemzetközi és a katonai kérdéseket, beleértve az Egyesült Államok 1960-ra szóló nukleáris programját.

Elkészült a szentesi televízió közvetítő állomás

A posta dolgozói határidő előtt, karácsonyra befejezték a szentesi televíziós közvetítő állomás szerelését, s így előbb kezdődhetett meg a próbadadás is. A szentesi közvetítő állomás sorrendben a negyedik, amely a fővárosi nagyadó műsort vidékre juttatja. A 20 kilowattos adó berendezés Csongrád, Békés, Bács és Szolnok megye területére sugároz műsort.

A posta megállapítása, s vizsgálata szerint a december 25-én 18,50–22 óráig tartó

próbadadás kitűnően sikerült. A sikeres bemutatkozás után további folynak a berendezés mérései, s az adó Szilveszterkor „vizsgálják” amikor az ünnepi műsort közvetíti.

Lottózó csoport nyerte az öttalalatos nyereményt

A lottó 52. játékhetén öt talalatos szelvény 1 db volt, 1.334.346,25 Ft nyereménnyel. Négy talalatos tíz fogadó ért el, a nyereményösszeg egyenként 133.435 Ft.

A háromtalalatos szelvények száma 1889 db., nyereményösszeg egyenként 706,25 Ft. Két talalatos 77.788 fogadó ért el, a nyereményösszeg egyenként 17,20 forint.

A lottó 52. játékhetének nyerőszámai:

1, 2, 47, 53, 56

600 hektó tejet, 5000 darab pecsenyekacsát, csibét, 560 mázsa sertés- és marhahúst értékesít 1960-ban

az olasz Május 1 Tsz

A Pécsi Járás Tanács Mezőgazdasági Osztályára eddig tíz termelőszövetkezet küldte be 1960. évi termelési tervét megterjesztésére. A terveknek szembevető a saját erőből történő gépvásárlások és építkezések növekedése, a magas műtrágya felhasználás, az állattalomány és a hozamok mennyiségi és minőségi emelése. Az idei tsz-tervek azt bizonyítják, hogy a járás régi és új tsz-ei egyre inkább a beltérjé gazdaságokra törekszenek.

Különösen vonatkozik ez az olasz Május 1. Termelőszövetkezetre. A Május 1. új tsz, tavasszal alakult, tehát ez még csak a második terve, de ebben a tervben az olaszok már lerakták a következő évek fejlődésének alapját.

A gazdálkodás megkönnyítésére 1960-ban a Május 1. Tsz tagjai 250.000 forint értékű gépet, — Zetort, vetőgépet, fűkaszát, tejszeparátort, stb. — vásárolnak. A bővülő állattalomány részére jövőre nagyarányú építkezést terveztek.

Az építkezések zömét — 100 férőhelyes növendékmarha istálló, 50 férőhelyes sertésfiattaló, 300 férőhelyes juh-hodály — a tsz saját erőből végzi, csupán a 2000-es csibe-nevelő és a 10 vagonos vasváz-góró építésére vesznek fel hosszulejártú hitelt.

Az olaszok az ez évben épült 100 férőhelyes panel istállóikat már benépesítették, de az egyre szaporodó marhaállományuk az az istálló már kevésnek bizonyult. Tervbe vették, hogy jövőre 600 hektó tejet értékesítenek és a tej feldolgozását a nagyteljesítményű tejszeparátor beállításával a tsz-ben fogják elvégezni. A fölözött tejet saját sertéseikkel etetik majd fel. Ilyen módon több sertéshúst állíthatnak elő, 1960-ban több, mint 300 mázsa értékű sertéshúst.

A Május 1. Tsz-ben sok az asszony. A tervkészítésnél ezt is figyelembe vették és az asszonyok foglalkoztatására, munkajerejük jobb kihasználására 4000 elnevelt csibét és

1000 elnevelt kacsát állít be jövőre a szövetkezet, melyet pecsenyekacsa és pecsenyekacsa-ként fognak értékesíteni. Az állattenyésztés fejlesztésén kívül az olaszok a tsz egész gazdálkodását igyekeznek belterjesebbé tenni. Jövőre 12 vagon műtrágyát használnak fel s ezért 36.000 forint kedvezményben részesül. 1950 őszén 15 hold új gyümölcsös telepítettek, és a tavasszal 13 holdon állítanak be zöldségkerteket, amelyben 2 hold hajtatót nyári burgonyát is termelnek. Ezen kívül 10 hold kora zöldborsót vetnek, ami primörként magas jövedelmet biztosít majd a szövetkezetnek.

A termelőszövetkezet tagjai és vezetői elhatározták, hogy 1960. évi zárszámadáskor a tagok terményszükségletén kívül teljes egészében pénzben osztják szét a jövedelmet, és minden hónapban rendszeresen fizetnek pénzleleget, még hozzá ha a tervükhöz híven gazdálkodnak, nem is kis összeget.

Az 52. játékhetén kihúzott öttalalatos lottószelvény tulajdonosi tízenegytagú debreceni lottózcsoport, akik saját szerkesztésű variációval játszanak már több hete kétszáz szelvényen és most egy ötös, egy négyes és kilenc kéttalalatos nyereményük van. A nyertesek eddig nem jelentkeztek, mert valószínű, az ünnepeket ki-külszídi körben, szabadságon vagy vidéken töltötte és mindenki még nem érkezett vissza munkahelyére.

A lottósorsolások januári menetrendje

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság elkészítette az új esztendő első hónapjának sorsolási programját. Eszerint januárban öt lottóhúzás lesz, amelyből egyet a fővárosban, négyet pedig vidéken tartanak.

Az 1960. év első húzását január elsején Budapesten tartják. Január 8-án Nagykátán, 15-én Bicskén, 22-én Lajosmizsén, 29-én pedig Pásztón húzzák a lottó nyerőszámait.

Mi okozta a tegnapi reggeli késői sötétséget?

Tegnap reggel még nyolc óra körül is sötétség volt a városban, mintha legalábbis reggel öt-hat óra lenne. Felkerestük a Misina-tetői meteorológiai állomást és megkérdeztük mi okozta a késői sötétséget.

Nagyon vastag felhőzet borult a városra és később heves, záportszerű eső hullott. Fent — Misina-tetőn — olyan erős volt a köd, hogy néha még ötven méterre sem lehetett látni. A köd olykor felengedett és hatszáz méterig is megnyitotta a kilátást.

Vasárnap sok csapadék hullott. Az állomáson hétfő reggelig 27 millimétert mértek. S reggel hatról délelőtt tízig pedig mintegy 15 milliméter csapadék hullott. Már ez is mutatja, hogy mennyire erős esőzés indult meg hétfőn reggel. A szél 20-30 kilométeres volt, és természetesen a zápor idején megélemlült.

TIZ VAGON BUTORT vár az első negyedére a Pécsi Kiskereskedelmi Vállalat. A különféle bel- és külföldi bútorkat már a napokban megérkeznek.

MÁR MEGRENDELTE a szilveszteri malacokat a Vendéglátó Vállalat. Az éttermekben hatvan malacot sütnék meg és szolgálnák fel.

EMELKEDETT az üzemorvosi óraszám a Húsiipari Vállalatnál. Az eddigi egy óra helyett most két órát tölt az üzemorvos naponta a vállalatnál.

Hogyan működnek a falusi irodalmi színpadok?

Az idén ősszel Pécshez hasonlóan Baranya több községében is létrehozták az úgynevezett irodalmi színpadokat. Ezeknek munkáját a megyei tanács népművelési csoportja irányítja. Ezért Lemle Géza elvtársától a csoport vezetőjétől érdeklődtünk a falusi irodalmi színpadok munkájáról, feladatairól.

Az irodalmi színpadok létrehozásával az irodalmi műveltség további fejlesztését akarjuk segíteni falun — kezdte tájékoztatást Lemle elvtárs. Eddig is működtek falun színjászó csoportok, de ezek csak megtartották az irodalmi alkotásokat, ha ezek előadására vállalkoztak. Azt szeretnénk, ha ezennél jobban elmélyednének az egyes művek elemzésében s mintegy irodalmi szakköröket alkotva irodalom-elméleti kérdésekkel is foglalkoznának. Ez nemcsak számukra lesz majd hasznos, hanem a község részére is, mert a tökéletesebb tolmácsolásban előadott mű nagyobb esztétikai élvezetet nyújt. Különösen jelentős ezeknek a színpadoknak a működése Baranyában, ahol kis lélekszámú községek vannak, ahova nem jutnak el gyakran központi együttesek vagy előadóművészek. Az irodalmi színpad tagjai közelebb vannak ezekhez a községekhez, gyakrabban előadogathatnak ezeket a helyekre és elviszik magukkal azokat az alkotásokat, amelyekkel egyébként csak rádióból, vagy televízióból találkozhatnak az ottani lakosok.

Hány baranyai faluban van irodalmi színpad?

Valamennyi járási székhelyen létrehívtuk őket, tehát Siklóson, Szegváron, Sásdon, Mohácson, Pécsváradon és Sellyén. Ezenkívül még két nagyobb községben, Mágocsán és Szentlőrincen működnek.

Jelenleg mit tanulnak, mire készülnek az irodalmi színpadok tagjai?

A mohácsiak Radnóti-estet rendeztek és a költő életének megismerésével foglalkoztak, a siklósiak József Attila életét és műveit tanulmányozták, a szentlőrinciek a nagy szovjet költő,

Új esztendő előtti gondok

Harkányfürdőn

Lassan másfél évszázada annak, hogy Pogány János, gyűdi paraszt, a mai Harkányfürdő helyén szántogatva meleg vízbe lépett. Az ő nevéhez fűződik az első gyógyulási eredmény is — „Akinek ízületi bántalmai ezen víztől meggyógyultak...”

Oly gyorsan terjedt a híre a „csodának”, hogy már a következő évben, 1824-ben több mint ezernégyszázan keresték fel a több helyütt is felbukkannó gyógyforrásokat. Hogy azután hány ezren és hány millióan keresték fel a következő százharmincöt év

százharmincöt év

alatt, ki lenne annak a megmondhatója. Mint ahogy bajos lenne minden, a harkányi gyógyvízzel kapcsolatos eseményt, dátumot is feltüntetni, amelyek bizonyítanak, hogy hány földesúr vélte megtalálni rajta a maga kincsébányáját. De Harkány jelentőségét hamar megismerte a tőkés világ is. Az 1900-as évek elején egy angol tőkés csoport akarta bérbe venni, nem kisebb célok érdekében, mint Harkányt világhírű névra emelni.

De hány és hány bel- és külföldi szakember vizsgálta Harkány vizének szinte európa szerte páratlan gyógyhatását. Hányan és hányan vitték hírét példa nélkül álló gyógyá-

szati statisztikájának, amíg az egykori huszonnyolc szobás szálloda helyén lassanként felépült a mai két épületből álló kétszázötven ágyas rheuma-kórház, a strand, a Baranya-szálló, a MAV-kórház, s kialakult a mai Harkány gyógyfürdő jellege.

Dr. Győr Sándor, a rheuma-kórház igazgatója mondta így el dióhéjban Harkány történetét, hogy azután annál részletesebben taglalja a kórház mai helyzetét, eredményeit és hiányosságait.

— Kétségtelen — mondotta, — hogy Harkány ma az ország legkeresettebb és legeredményesebb gyógyfürdőhelye. Kórházunk évi 3300 körüli betegforgalma több mint száz százalékos forgalom. Elfogultság nélkül elmondhatom, hogy

a gyógyítás terén elért eredményeink

igen magas fokúak. Betegeink túlnyomórészt ízületi bántalmakkal kerescik fel a kórházat, de a más természetű betegségek, a baleseti eredetű, vagy idegbántalmak gyógykezelése is nagyszerű eredményekről tanuskodik.

Elmondotta, hogy jövőre új röntgenépet kap a kórház, és kilátások vannak a laboratórium még korszerűbb felszerelésére is, ami feltétlenül elősegíti a gyógyítás magasabb szintű eredményeit.

Mégis mindez edes kevés ahhoz, hogy a harkányi gyógyvíz lehetőségeit maximálisan kihasználjuk. Ugy néz ki, hogy az Európában szinte páratlan hatású és bőségu gyógyvizünk mintegy 20 százalékát használhatjuk csak ki a rendelkezésünkre álló felszereléssel, a céloknak egyre kevésbé megfelelő kórházunkkal. Az egymástól majd fél kilométer távolságban lévő kórházi épületek közül, csak a női kórház rendelkezik fürdővel, ami különösen télen rendkívül megnehezíti a kezelést. Annak ellenére, hogy a legutóbbi két év alatt sulfürfürdővel, hőlégkezelésekkel, ultrahang- és ultrarövidhullámú készülékekkel, továbbá galván-vegtagfürdőkkel gyarapodtunk, az egyre jobban megmutatkozó

zsúfoltság, illetve helyhiány sok fontos tervet megakadályoz.

— Arról van szó, — mondotta, — hogy a jelenlegi helyzet egyre tarthatatlanabb.

Sürgösen megoldásra vár

többek között a gyógyvíz hűtésének korszerűsítése, a női épület melegvízfűtésének megújítása, a férfihelyek legalább negyven ágyval való bővítése. Nagy gond, hogy a férfi kórháznak nincs fürdője, továbbá, hogy a fürdőkhöz nincsen pihenőhelyiség, ami pedig gyógy-szempontról rendkívül fontos jelentőségű. A női osztály korszerűtlen, túlzásfólt, és amellett még vízvezeték sincs mindenütt beszerelve.

Elmondotta, hogy ez évben (német, osztrák, csehszlovák és lengyel) orvosok látogattak meg a kórházat és a legnagyobb elismerésüket fejezték ki a gyógykezelést illetően, de nem került el figyelmüket sok hiányosság sem.

Mindamellét reményüket fejezték ki, hogy olyan megállapodás történjék, ami kifejlesztené a külföldi összeköttetéseiket. Olyan formában, hogy külföldi biztosított betegeket fogadnánk, cserébe olyan magyar dolgozókkal, akik külföldi intézményekben eredményesebben kezelhetők és viszont.

Ennek a megállapodásnak, ha bármilyen kecsesítő is, csak oly módon tudnánk eleget tenni, ha a fenti hiányosságokat megnyugtató módon megoldanánk. Egeelőre fontosabb feladatunk az lenne, ha a saját betegeink számára biztosítanánk a kényelmes, a korszerű, mindenféle szempontból kifogástalan gyógykezelést.

Harkányinak nemcsak az ad különleges jelentőséget, hogy

nemzeti özi viszonylapon

is az egyik legkiválóbb kénes gyógyvízzel rendelkezik, hanem az is, hogy egy nagyfontosságú és napról-napra növekvő iparvidék közvetlen közelében fekszik, ami sürgősen követeli fejlesztését.

HÍREK

Amit a népszámlálásról tudni kell

A népszámlálás során ki-ket írnak össze a számláló-biztosok?

Összeírásra kerülnek mindazok a személyek, akik január 1-én az összeírás helyén laktak és jelen voltak, továbbá azok a vendégek, látogatók, akik az összeírás helyén január 1-én ideiglenesen meg voltak szállva.

Hol kerülnek összeírásra azok, akik január 1-én hazulról távol voltak?

Ezeket a személyeket egyszeres állandó lakóhelyükön is összeírják, de csak mint ideiglenesen, vagy huzamosan távollévoeket, ugyanezeket a személyeket azonban összeírják még abban a községben, vagy városban is, ahol január 1-én tartózkodtak.

Mi a családő teendője az összeírás megkezdése előtt?

Ha a lakásból január 1. és 10. között lesznek távollévo személyek (családtagok, albérlők, stb.), ezeknek adatait előre feljegyzni, nehogy távollétük és az adatok hiánya az össze-

írást akadályozza. Ugyancsak feljegyzni azoknak a nála látogatón levő személyeknek az adatait, akik január 1-én nála megszállva voltak, de elutaztak, mielőtt még a számláló-biztos őket összeírhatta volna.

Melyek azok a legfontosabb adatok, amelyeket fel kell jegyezni azokról, akik az összeírásakor nincsenek jelen?

Születésének időpontja, házaságkötésének éve, összes született és életben lévő gyermekeinek száma, 1949. január 1-i állandó lakóhelye, iskolai végzettsége, földtulajdona, a foglalkozás pontos megjelölése, munkáltatójának, munkahelyének megnevezése és pontos címe. Az iskolai végzettségénél a közép- és főiskolai végzettséget is fel kell jegyezni.

Helyes, ha ezeket az adatokat a családban állandóan otthon tartózkodó személynek meghagyják azok a családtagok is, akik a nap legnagyobb részében nem tartózkodnak otthon.

KEDVES OLVASÓINK!

Az 1960. évi háromszíneznyomási falinaptárt az előfizetők részére január 1-i számunkhoz díjtalanul mellékeljük.

KIADÓHIVATAL.

AZ IDÉN OLCSOBB lett az élősírke. Míg 1957-ben kilóját 33,60 forintért adták, tavaly pedig 34,30 forintért kínálták, addig az idén már 24,10 forintba került az élősírke kilója.

HANGULATOS szilveszteri családi estet szervez a Pécsi Közeledési Vállalat szakszervezete a vállalat kultúrtermeben.

MIT KIVÁN A FOGYASZTÓ? — címen érdekes közvéleménykutatást folytat a pécsi papír-, irószersz- és képeslapkiállítás, amelynek anyagát most dolgozták fel. Mintegy 500 néző nyilatkoztatták kívánságát és a legtöbbször több golyóstollat, több minőségű, tehát drágább tolltollat, Graphos-készleteket, színes pécsi levelezőlapokat, darabszám is kapható szalvétákat kívántak. A nagykereskedelem legyökerik a kívánságoknak megfelelően irányítani árubeszerzését és illetékes helyen tolmácsolja a fogyasztók kéréseit.

(S-83)

KINA,

a nagy tettek és szerény emberek országa

Az Országos Népi Tanácskozó Testület

(Népfrent) vezetőségénél is látogatást tettünk. Itt adtuk át a Baranya megyei dolgozók ajándékait, Lenin eszén portréját, a Dohánygyár dolgozóinak mintatermékeit, stb. A kölcsönös üdvözlések elhangzása után felhasználtuk az alkalmat a kínai népfrent-munkában való tájékozódásra. Kínában 9 párt, és a különböző népi szervek képviselői, valamint a meghívott tudósok, művészek alkotta szerv a tanácskozó testület. Valamennyien elismerik és mélyrege-szen tisztelik a Kommunista Párt vezető szerepét. A 8 polgári és parasztpártnak csak járási szintig vannak szervezeteik, városi és falusi alapszervezeteik nincsenek. Ezért a Népi Tanácskozó Testület is csak tartományi (megyei) és járási szintig működik.

A megyék (tartományok) lakosainak száma 10 milliótól 60 millióig terjed. És vannak 5-10 milliós járások is. A Kommunista Párt minden lényeges kérdést megtárgyal a Népi Tanácskozó Testülettel, s a Testület javaslatokat kerülnek az Országos (tartományi, járási) Népi Gyűlés elé. A határozatok végrehajtásáért a Kommunista Párt politikájának gyakorlati megvalósí-

tásáért mozgósítja az egész dolgozó népet a testület. A Kommunista Párt a határozatok végrehajtásában a gazdasági, kulturális, szociális létesítmények megvalósításában — miután a Népi Tanácskozó Testület a dolgozó néppel megvitatták — a tervek végrehajtásának ellenőrzésében igen aktív, operatív irányító szerepet visz.

Az országgyűlés (Országos Népi Gyűlés), a tartományi, járási, városi tanácsok választása a kínai sajátosságoknak megfelelően alulról felfelé, küldöttrendszerrel történik. A falvakban, községekben (nem azonosak!), városi kerületekben 100-100 tagú népi választógyűlést választanak. Ezek a Járási Népi Tanácskozótésüt-lel javaslata alapján megválasztják a helyi tanácsot, valamint két küldöttet a járási (városi) választási küldöttgyűlésbe. A járási küldöttgyűlés választja — ugyancsak a Népi Tanácskozó Testület javaslata alapján — a járási tanácsot és a megyei küldötteket. És így feljebb. A Népi Tanácskozó Testületben egyéni tagság nincs. Összejövetelnek, tanácskozásainak célja politikailag is nevelni a széles tömegeket, a különböző társadalmi rétegeket.

Az Országos Testületnek több speciális bizottsága van

mint pl.: a helyi szervek munkájával foglalkozó, nevelésügyi, nemzetiségi, ipari, kereskedelmi, tudományos, kulturális, külországokban élő kinalak, stb. bizottságok. A fővárosban modern, hatalmas palotája van. Az Országos Testület tagjai évente kétszer kötelesek meglátogatni egy-egy üzemet, kommunát, intézményt E látogatásokat az illető terület országgyűlési képviselével, tartományi tanácsstagjával együtt szervezik. Ilyenkor a látogatás során megbeszélnek az adott üzemet, intézményt vezetőivel a végzett munkát, értékelik az eredményeket, tanácsot, segítséget adnak a további munkához.

Nemzetiségek Kultúrpalotáját.

Ebben 52 kis és nagyobb nemzetiségnek külön-külön kiállítása, könyvtára van. A kiállítások bemutadják a nemzetiségek ősi kultúráját, a felszabadulás előtti és mai életét. Minden kiállításon az illető nemzetiséghez tartozó, sajátos nyelvű beszélő, nemzeti viseletbe öltözött lány kalauzolja a látogató csoportot. A központi teremben grafikonon, képeken összefoglaló adatokat láthatunk szemléltetően elhelyezve. A nyelv-

vészek számára magnetofonokon mutatják be — ugyanazon szöveggel — a különböző népek nyelvét, nyelvjárását, nyelvtani sajátosságait. Ugyancsak összehasonlításul vitrinekben elhelyezett kéziratokon láthatók az egyes népek írásjegyei.

Az 52 kis nemzetiséget 33 millió ember teszi, területileg Kína felét lakják.

Számunkra a legmeggróbb a tibeti terület kiállítás volt. A küldötségnek nem is minden tagja bírta végignézni. Láthattuk itt a 10 évvel ezelőt megcsontított tibeti rabcsalágok megfűstölt, s annak idején elrettentő például közszemlére tett levagott karját. Szökésért elevenen megnyújtott rabcsalágok kiszárított bőrért, melyen a kézfej és lábfej csontjai is rajta vannak. — Avagy a lámák szertartásos étkezésehez tartozó felül lefűrészt, belül vörös lakkal festett emberi koponyákat. A lámakolostorok, buddhista templomok „szobrocskái” me-lyeket megölt és preparált gyermektestekből készítettek és nem is valamikor a régi-múltban...

Ezt a „szabadságot” akarta visszaadni a tibeti népnek az imperialista felbújtó vezette tibeti ellenforradalmi lázadás.

(Folytatjuk.)

Falkó Sándor

TELJESITETTE ÉVES TERVET december 12-én a Komlói Helyiipari Vállalat. A vállalat 1952-ben alakult és az elmúlt években mindig ráfizetéses volt. Az első esztendő, hogy az új vezetőség jó munkaszervezésével határidő előtt teljesítette éves tervét.

MEGJELENT a városi tanács híradója, amely számunk cikkben számol be az idei év tanácsi munkáiról.

NAGYOBB MENNYISÉGŐ halkan szervezett ünnepet rendezvényeken. A 28 előadást 12.505 fiatal hallgatta végig.

OTP-KIRENDELTESETGET terveznek jövőre Meszesen és Mihelyt megkapják a helyiséget, megkezdik a berendezését.

FIGYELEM! Eresztjük megrendelőinket, hogy Kabát Ferenc bádógos- és vízvezetékészülő Pécs, Steinmetz Kapitány tér 2. szám alatti műhelyét átvtették és 1960. január 10-ével a Pécsi Bádógos és Vízvezetékészülő KTSZ részlegeként tovább üzemeltetjük. Kérjük az állami vállalatokat, közületeket, intézményeket és a lakosságot, hogy megrendelésekkel, szerelési és javítási igényekkel ezen részlegünkön keresztül s bizalommal forduljanak hozzánk. Szövetkeztünk legtöbb érdeke, hogy a lakosság igényeit kielégítse. Pécsi Bádógos és Vízvezetékészülő KTSZ Pécs, Kossuth Lajos u. 63. szám. Telefon: 20-35, 34-35. Pécsi Bádógos és Szerelő KTSZ első számú részlege Pécs, Steinmetz Kapitány tér 2. Telefon: 15-26.

Új gyár — új KISZ-szervezet

Három hónapja alakult a Pécsi Kesztügyár siklósi üzemegységének KISZ-szervezete. Új a gyár, fiatal a KISZ-szervezet is. Ennek ellenére mégis olyan jól dolgoznak a kiszisták, hogy sok régebben működő szervezet például vehetne róluik. Már a megalakulásukkor felajánlották a pártkongresszus tisztelőre, hogy az igen elhanyagolt udvart és a gyár előtt lévő területet társadalmi munkával parkosítsák. Ezt végezték el is végeztek már, csak a hűvös idő, valamint a korai sötétedés akadályozta meg, hogy teljesen be is fejezzék.

A KISZ-szervezet kultúracsoportot is alakított. Színjátszó és néptánc csoportjuk van már.

— Hamarosan megszervezzük a szavalókörűt is — mondja Nádori Ferenc KISZ-titkár. — Sajnos, nem dolgozhat úgy a kultúrcsoportunk, mint azt szeretnénk. Elsősorban a helyiség hiánya miatt nem tudnak olyan próbákat tartani a táncosoknak, ahol mindegyikük résztvehetne. Pedig szükséges lenne, hogy egyszerre gyakoroljon mind a tizenkét néptáncosunk. Most csak két-három személynek tarthatjuk meg a próbát, mert olyan kis termünk van. Azonkívül ruhánk sincs, ami a szereplésekhez pedig nélkülözhetetlen. A táncosokat ez a két dolog akadályozza jelenleg. A zenekarunknak és a színjátszókunk szerencsére nincsenek ilyen gondjaik.

Bár a KISZ-szervezet

mindent elkövet, hogy jól dolgozhassanak az új gyár fiataljai ilyen téren is, de az akadályokat mégsem tudják legyőzni. Reménykednek benne, hogy a kesztügyár vezetősége talán a segítségükre siet.

Ami tudnak amúgyis előteremtnek maguknak. Még ping-pong asztalt is szereztek. — Megtudtuk, hogy a KISZ járási bizottságnak van egy használaton kívüli asztala. Adig jartünk utána, míg megkaptuk. Igaz, egyelőre csak kölcsönképpen — teszi hozzá Nádori Ferenc.

S ha már a sportról van szó, azt is el kell mondanunk, hogy ezen a téren sem maradt le a KISZ. Alig alakult meg a szervezet, máris megindították a VIT jelvénytörzés versenyeket. Sokan sikeresen meg is feleltek a követelményeknek. Az azonban bántja őket, hogy a jelvényeket még a mai napig sem kapták meg.

— Ha többet törődnének velünk, sokkal nagyobb kedvvel

dolgoznának a KISZ-ben a fiatalok.

Igaza van a KISZ-titkárnak, ha azt mondja, hiszen még olyan szervezet az övék, amelyik semmiféle tapasztalattal nem rendelkezik. Kezdeik még, járattalnak a KISZ-munkában. Ennek ellenére mégis nagy ambícióval kezdtek hozzá. — Várják a segítséget, hogy a további terveiket is megvalósíthassák.

Terveik pedig igen biztatóak. FOTOSZAKKÖR létrehozása, KISZ-munkabrigádok szervezése, több üzemi KISZ-szervezettel a kapcsolat felvétele, kézilabda csapat alakítása, hogy egy-kettőt említsünk. Ez azonban nem minden. Sokkal többet akarnak tenni. Többféle elképzelésük van amihez nem tudják miképpen kezdjenek hozzá. Ezek közé tartozik a munkabrigádok szervezése is, és a későbbiek folyamán ha az üzem már exportra termel, akkor egy ifjúsági exportbrigád megszervezése. Igen de nem tudják miképpen, hogyan lenne a legjobb. Segíteni kellene nekik. A járási KISZ-bizottságoktól a központjukban lévő KISZ-szervezettel várják elsősorban ezt.

— Mi, amit tudunk, saját erőnkönél megteszünk — mondja a KISZ-titkár. — A politikai kört is megszerveztük. Részletet az „Ifjúság a szocializmusért” próbákban is, de erről még senki sem beszél nekünk.

Lelkesedésben, akaratban nincs is hiány a kiszistáknál.

Legutóbb táncmulatságot akartak megszervezni, de helyiségük nem volt. Még a fűtélep idejéből a gyárra maradt áztatómédencék beton oldalait lebontották és feldíszítették úgy a helyiséget, hogy aki nem látta azelőtt, nem hitte volna, hogy ott hatalmas áztatómédencék voltak. S megtartották a mulatságot. Még most is emlegetik a siklósi fiatalok, hogy évek óta nem volt olyan jól sikerült bál, mint a kesztügyáriaké. A bevételt pedig beteszik a bankba és majd abból veszik meg a fotoszakkör felszerelését.

— Mire sor kerül rá, addigra még gyűlik hozzá — mosolyog Nádori Ferenc — mert elhatároztuk, hogy a kiszisták munkaidő után még egy-egy órát dolgoznak és az így szerzett összeget is hozzáadjuk az eddigiehez. Kettős célt érünk el ezzel. Elsősorban a szakmát jobban elsajátíthatják a fiatalok, hiszen valamennyien most tanuljuk meg, másodsorban a pénzt amit így kerestünk, közösen felhasználhatjuk.

Új KISZ-szervezet

a siklósi kesztügyáré. Bizunk benne, hogy a továbbiakban is ilyen jól dolgoznak a valóra is váltják minden elképzelésüket. Bizunk bennük és abban is, hogy nem hagyják tovább magára ennek az új gyárnak a KISZ-szervezetét.

Hillebrand Lajos

Sok helyen áradás Európában, hóviharak Amerikában

Európában általában enyhe időjárás uralkodik. Berlinben szinte tavaszias a levegő. Ötven éve nem volt ilyen meleg ebben az időszakban. Még az északi városokban, Oslóban, Stockholmban és Koppenhágában is enyhe, esős volt a karácsony. A Fekete erdő déli részén vasárnap erős havazás volt.

Olaszországban a nagy esőzések következtében a Tiberis folyó Peruggia és Terni környékén hatalmas területen kiáradt. Az eddigi kárt húsz millió dollárra becsülik. Olaszország középső részén december eleje óta, néhány karácsonyi nap kivételével állandóan zuhog az eső.

Franciaországban sok folyó szintje állandóan emelkedik. A veszélyeztetett területeken az emberek százainak kell el-

hagyniuk lakóhelyüket. Ugyan csak áradások vannak Lisszabon környékén.

Vasárnap újabb hóviharak voltak az Egyesült Államokban, a havazás nagy zavart okozott a közlekedésben. Peru déli részén több alkalommal földrengés pusztított. Eddig hét halálesetről érkezett jelentés.

Időjárásjelentés

Várható időjárás kedden estig: ma erősen felhős idő, holnap változó felhőzet, ma még sok feltehetően már kevesebb helyen eső. Megérintő nyugati, északnyugati szél. Több fele reggeli ködkepződés. Az enyhe idő tovább tart. Várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet -1-1, legmagasabb nappali hőmérséklet kedden 5-8 fok között.

A Kossuth Lajos utcai képcsarnokból



Kerámiák, hangulatlámpák, nipppek között nagyon nehéz a választás.

1900 éves kerámia égetőkemencét találtak Tokodon

A dorogi szénmedence műzeumbárái a tokodi Erzsébetakna közelében végzett kutatásaik közben 1900 éves kerámia égetőkemencére bukkantak. A kemencét kelta iparosok építették. Az értékes lelet mellett a kutatók nagymennyiségű korongozatlan, mésszel soványított agyagból készített edény és más használati tárgy töredékeit gyűjtötték össze. Találtak közöttük a híres Aquineumi Resatus kelta mester névjelével lebélyezett kerámiaikat is. A kutatók terület érdekessége, hogy az 1900 éves kelta kemence felett a rómaiak a III. században luxúsvillát építettek, amelynek romjai közül most újabb értékes tárgyak kerültek elő. A becses régészeti leleteket a dorogi tájmúzeumban helyezik el.

Iparosodik az Ormánság

Nemcsak az „egyikről” volt híres e vidék. Kilométereket és kilométereket lehetett menni, csak az átfázott fák és a barna, töcsákkal teli föld nézett farkasszemet az emberrel. Ha faluba értünk, legfeljebb a malom gépeinek zúgása árulta el, hogy az iparosodás korszakában élünk. Furcsa dolog, de így történt. Ormánságban 1959-ig egyetlen üzem sem volt, a mezőgazdaságon kívül, a kisipari munkán kívül nem igen ismertek más megélhetési, kereseti forrást az emberek.

Mint ahogyan az „egyikről” már kihalónak tekintik az idevalósiakat, (ha telik miből megélni, miért ne lenne több gyerek) úgy változott meg az ipari munkával szembeni elfogódottság is. 1959 áprilisában megalakult az első vállalat Sellyén, az első ipari üzem Ormánságban. A megyei tanács felügyelete alá tartozó Építőanyagipari Vállalat. Igaz, hogy 58 munkása, illetve alkalmazottja van, igaz, hogy az iroda bejárata előtt még át kell ugroni az esőtöcsákat, de mégiscsak üzem, vállalat, a magyar ipar előretört bástyája.

Nem merész elgondolás hozta létre e vállalatot, hanem gazdasági szükségszerűség, a

megalakult és jól működő termelőszövetkezetek, a falvak lakosságának igényei.

Különbéle gyártmányok

Elsősorban cementipari termékeket állítanak elő, többek között betongyűrűket, járdalapokat, kerítésoszlopokat, hídgyűrűket. Az asztalosüzem nyílászárókat, ajtókat, ablakokat gyárt. A nádfeldolgozóknak padlókat, az építőipar számára deszkát pótló elemeket, mennyezethez is használt anyagot gyárt. Megrendelésük annyi akad, hogy a jelenleg megkötött szerződések szerint is jó fél évig eldőlözhetnének, nem kellene munka után szaladgálni. A selyeiek és a környék lakosai örömmel és jó szívvél fogadták az új vállalat születését. Ma már (főleg agrárproletárokból) annyi jelentkező kínálta segítő kezét a vállalatnak, hogy alig tudják elhelyezni. Az Építőanyagipari Vállalat létesítése tehát indokolt volt, beváltotta a hozzá fűzött reményeket.

Különbéle emberek

Vágó Pál elvtárs, a vállalat igazgatója nem ormánsági születésű. Az Alföldről csöppent ide, előzőleg pártmunkás volt. Hogyan boldogult a párhónapos igazgató a párhónapos alkalmazottakkal, iparunk új dolgozóival?

— Nem könnyű dolog a kollektív szellemet kialakítani egy új vállalatnál — mondja Vágó Pál —. Az emberek többsége nem ismerte az üzemi munkát, nehezen tanulta meg, hogy egyéni érdeke a közösség érdekével kapcsolódik össze. A munkafegyelmeg megszilárdítása is elég fejtelést okozott. Az ormánságiak derék szorgalmas emberek. Am sokszor előfordult, hogy munkaidő alatt kisebb mulasztások történtek. A többiek érdekében le kellett szoktatni arról egyes embereket. Nagyon gyorsan és jól illeszkedtek a kollektív munkába Marosi Antal asztalos, Nagy A. Dezső kömvés és Pál János nádsvő. Példamutatók átragadt a többiekre is és segítettek kialakítani azt a szellemet, melyben a dolgozók érzik, hogy övék az üzem.

— Voltak gazdasági nehézségeik?

— Igen, sajnos, eléggé gyakran adódtak ilyen nehézségek. Például a megyei tanács egy 3 tonnás Ford gépkocsit bocsátott rendelkezésünkre, melyet kétszer javítottunk, de most is olyan állapotban alszik a telepen, hogy csak ráfűtés lenne felkeltetni. Rengeteg pénzt elnyelt kétszeri felújítása és mellette a drága idegen fuvart kellett igénybe venni. A telephelyünk is elég-

Igéret szép szó...

ha megtartják úgy jó — idezi a vállalat igazgatója a közmondást, amikor a DEDASZ segítségével kerül szóba. Ugyanis a transzformátorállomások építését az év végére ígérték, de mind a mai napig csak ígéret maradt, holott emiatt gépeket kénytelenek pihentetni a műhelyben, áramhiány miatt.

A telepen elbeszélgettünk a dolgozókkal is. Marosi Antal bácsi 54 éves asztalos, szintén áprilisban kezdte az üzemi életet. — Szemmel láthatólag nem esik rosszul neki ez az élet. Miért?

— A keresettel elégedettek vagyunk. Új gépeket is kaptunk és látjuk, hogy egyre könnyebb lesz a helyzetünk. Rózsahegy Béliné a nádfeldolgozóban ugyancsak így vélekedik:

— Nagyon kellett már egy üzem Sellyére. Mert az asszonyoknak is munkát és kielégítő keresetet ad.

Geri Margit december elsején lépett be:

— Még egyszer sem kástem el a munkából — mondja büszkén, — nekem nagyon tetszik az üzemi élet. Olyan gyorsan eltelik a nap, amikor ennyien együtt dolgozunk.

1960 tervei

Az igazgató mellé egy műszaki vezető érkezését várják, aki levezi a kettős terhet Vágó elvtárs vállairól. Új profilk alakitának ki, faipari cikkeket gyártanak. Gyümölcsösárból 150 ezerre kaptak megrendelést, a falvakban a helyszínen öntött járdákat építene. Felfejlesztik az üzemet kétműszakos munkára s így 150 embert is foglalkoztatnak majd. Kapnak új épületeket, gépeket, szociális létesítményeket. Harmincnegyven tanulóit akarnak foglalkoztatni. Klépi- tük a kisvasuti pályát az állomástól a telephelyükig, ami lényegesen csökkenti az új üzem önköltségét. Megalakul az üzemi pártszervezet is és a jelenleg tiszties megélhetést nyújtó vállalat kialakítja társas gárdáját az „áprilisi” munkásokból.

Új élet fakad az Ormánságban. Az első ipari üzem létesítése segítségével lesz a termelőszövetkezeteknek és így munkás és paraszt kéz a kézben munkálkodhatnak, a valamikor kihalásra ítélt nép felemelésén.

Eredményes esztendő

Őszintén szólva mi, az Új Tavasz tagjai éber szemekkel figyeztünk fiatal testvérünk, a csányoszlói Petőfi Termelőszövetkezet gazdálkodását. Ez a termelőszövetkezet a tavaszon alakult. A Petőfi-beliek így gondolkodtak: ha szövetkeztünk és boldogulni akarunk, akkor neki kell gyűrőköznünk és minden erőnkkel azon kell lennünk, hogy megbizonyítsuk, itt jobban élhetünk. Mintha csak most hallanánk Mátyás Gyula bácsi szavait, aki ekkoriban ezt mondta: „Mi a magtermeléstől szerződünk és nem a gaztermeléstől.” Állták a szavukat, ma már mi is csodálkozva nézzük eredményüket. Mert dicséretre legyen mondva a 42 családból 69 tagjának, hogy az 520 holdat mind jól megművelték, pedig idegen munkaerőt nem alkalmaztak. Igaz, hogy bőven kijutott a munkából mindenkinek. Kapásból három hold és ötszáz négyszögöl jutott mindenkire és emellett volt arra is erejük, hogy a cséplést váltott munkacappal végezzék. Idegen egy szem gabonát el nem vitt a termelőszövetkezetből. A munkafegyelmegmel soha sem volt bajuk. Igaz, a területet felosztották a tagság között, így senki sem akart megüzenkedni. Ha dolgozni mentek, mindig notázták, az

őreg hatvan éves Horgas Dezső bácsi mondta is:

— Így nem unalmas a munka, mint amikor egyedül dolgozhat az ember.

Lelkesedéssel dolgozott itt mindenki. Még az öreg 74 éves Lukács Lajos bácsi is. Öröm volt nézni, hogy ez az idős ember milyen nagy örömmel, fiatalosan méricskült, fűrt, faragott a most elkészült hizlalda építkezésénél.

Legutóbb a dohánycsomózásnál látogattam meg őket. A sok fiatal mellett — 40 év az átlagéletkor a tész-ben — ott voltak az idősebbek is: Szabó Józsefné, Lőrinc Pálné meg a többiek. Éjjel-nappal csomózták a dohányt, hisz hatvan mázsát kellett csomóba rakniuk, ami azt jelenti, hogy 100 000 forinttal több üti a markukat zárszámadáskor.

Terméseredményeik is a jó munkájukat dicsérik. Búzából 12,3, árpából pedig 12,4 mázsa volt az átlaguk. A zab, a rozs, a búkköny is jól fizetett. A dohány-, a répa-, a burgonya- és a kukoricatermesztés is csodálni való volt. Csak kukoricából 13 vagonnal tettek el a jövő évre az állattenyésztéshez és a hizlaldához. 1960-ban 150 hizót akarnak eladni az államnak. Százhusz súldójuk már van, a többi harmincat most szerzik be. Jelenleg 71 szarvas-

marhájuk van, jövőre ezt 25 tenyészszűszővel egészítik ki. Hizómarhából eddig 86 722 forintot kaptak, de még zárszámadásig leadnak 11 szerződött tőnt, amiért körülbelül 75 000 forint üti majd a markukat. Idén 53 hizót leadtak, 55 darabot pedig a napokban adnak át. Sertesekből tehát mintegy 140 000 forintot kapnak. Napraforgóra 14, búkkönyre szintén 14 000 forintot fizetett nekik az állam... Lehettek még sorolni, de itt most a végeredmény a fontos: az, hogy a tagok 40,5 forintot kapnak minden munkaegység után. Ez szép, különösen egy olyan termelőszövetkezetben, mint a Petőfi, amely a tavaszon alakult.

Jövőre ennél többet akarnak osztani. Búzájuk — 16 holdnál többet vetettek, mint a tervezt — mennyiség — árpájuk jó minőségű cserevetőmag és mint mondják, a tavaszon 180 mázsa pētisit akarnak elszozni. Jelenleg ötven hold pillanagósuk van, jövőre még ötvenet telepítenek mellé. A szétszórt állatállományának férőhelyet biztosítanak, hogy összevonhat, szakaszerűben, olcsóbban tarthassák őket. Most készült el egy 100 férőhelyes hizlaldájuk, jövőre a meglévő 20 koca részére fizatott és egy 150 férőhelyes súldószállást építe-

nek. A fogatok részére átalakítanak egy istállót és ezzel egyidőben építenek egy 48 férőhelyes, magtárpadiásos tehénistállót is.

Negyenegy lovuk van. Kudar Dezső, a Petőfi elnöke azt mondja: ennek egy részét eladják, hozzácsapnak még egy kis pénzt és egy univerzális traktort vásárolnak. Mert jövőre könnyebben, nagyobb eredménnyel akarnak gazdálkodni. A farszót kézi kasza helyett beállítják a fogatos fűkaszákat is. A juh- és baromfi-tenyésztésről is szó esett közöttünk. Mihelyt lehetőségük nyílik rá, foglalkoznak is vele, mert mint mondják: jó pénz van ebben.

A Petőfi tagsága a tudás útján is lépni kíván egyet előre. A Petőfi férfi tagjai közül huszonegyen jelentkeztek az ezüstkalászos tanfolyamra, mert tudják, látják, hogy ma már igazán csak az tud gazdálkodni, aki tanul is.

Két termelőszövetkezet él egymás mellett a mi községünkben: a Petőfi és az Új Tavasz. Folyik a verseny a két termelőszövetkezet között, amiből idén a Petőfi került ki győztesen.

Sólyom József a csányoszlói Új Tavasz tagja.

A Dunántúli Napló rádióműsora

1959. december 29-től 1960. január 3-ig

ALLANDÓ MŰSORSZÁMOK

KOSSUTH-RADIO
4,56: Rákóczi indul...
5,00: Hírek, időjárás-jelentés...

18,00: A Szabó-család. Operaszíndarabok...
18,30: Operaszíndarabok...

PETŐFI-RADIO
14,15: Fűvőzene...
14,45: Hogyan mondunk verset?

SZERDA
KOSSUTH-RADIO
8,10: Két népszerű dalból...

KEDD
KOSSUTH-RADIO
8,10: Operaszíndarabok...
8,45: Tanuljunk könnyen, gyorsan magyarul...

20,30: A Magyar Rádió szimfonikus zenekarának Mozart hangversenye...

PETŐFI-RADIO
14,15: A Gyermekrádió műsora...
14,35: Amerikai népdalok...

CSÜTÖRTÖK
KOSSUTH-RADIO
8,10: Magyar tájak dalából...

8,10: Magyar tájak dalából...
8,55: Édes anyanyelvünk...

15,20: A külföldi sajtó hasábjairól...
15,30: Népszerű tenorbariton keftások...

PÉNTEK
KOSSUTH-RADIO
8,10: Népdalok...
9,00: Falusi életképek...

8,10: Népdalok...
9,00: Falusi életképek...
9,15: Gyurkovics Mária és Svéd Sándor operett-dalokat énekel...

PETŐFI-RADIO
8,00: Zenekari muzsika...
8,35: Kamarazene...
9,15: Az Ifjúsági Rádió műsora...

17,20: Prokofjev: Téli táptortúz...
18,00: Esti hangverseny...

SZOMBAT
KOSSUTH-RADIO
7,15: Egy falu - egy nota...
7,50: Falusi életképek...

7,15: Egy falu - egy nota...
7,50: Falusi életképek...
8,10: Szív küldi...
8,55: Edes anyanyelvünk...

PETŐFI-RADIO
8,00: Kamarazene...
9,00: Kamarazene...
9,15: Az Ifjúsági Rádió műsora...

17,20: Kínai est...
17,45: Csajkovszkij: a-moll trió...

VASÁRNAP
KOSSUTH-RADIO
8,10: Zenel műsor...
8,25: Gőndör Márta hegedűl...

8,10: Zenel műsor...
8,25: Gőndör Márta hegedűl...
9,00: A Szabó-család. Folytatásos rádiójáték...

PETŐFI-RADIO
14,15: Operakalauz...
15,15: Bélyeggyűjtők ótperce...

Indulnánk

Dr. Perjési László a minap levéllel kereste fel szerkesztőségünket a pécsi autóbusszközlekedéssel kapcsolatban. Idézzük néhány sorát: "Eléggye gyakori jelenség, hogy a napi sajtóban a PKV autóbusszjárataival kapcsolatos cikkek jelennek meg, de a bírálat úgy látszik nemigen használ, az illetékesek nem javítják ki a hibákat. Például, ami a pályaudvar és Széchenyi tér közötti autóbusszjáratokon naponta előfordul, az kimeríti a rossz közlekedés összes ismérvét. Ennek a villamospótló járatnak megindítása állítólag a közlekedés korszerűsítése miatt vált szükségessé. Valójában nincs sok köszönet ebben a korszerűsítésben. A kocsik késve indulnak, jó pár utast leghagynak és a közbeeső megállóknál rendszerint továbbbognak. Szeretnék megkérni a PKV vezetőit, ha máig kiindulnak, sürítsék a pályaudvari autóbusszjáratokat."
Eddig a levél, mely nem egyedül a panaszos írók között. Am nézzük talán meg mi is ezt az autóbusszjáratot, s ne higgyünk elhamarkodottan a levélíróknak. Kísérletképpen többször végigtutajtuk a jelzett vonalon és megnéztük, mennyiben felel meg a valóságnak levélíróink panaszai. Vasárnap délután egy óra 40 perces járatra szálltunk fel többek között, a vasútállomáson. Az autóbusszon ülő kalauz volt, illetve ülő kalauznő. Már tíz perce álltunk, amikor két másik PKV autóbussz szállt fel a tömböt kocsiba. Köztük és a kalauz között zajlott fel a következő párbeszéd:
- Miért nem indulunk?
- Mi indulnánk, de addig nem mehetünk, míg a másikak le nem érnek. Én nem is tudom megérteni, miért lassítják a járatokat. Figyelje meg, mire felérünk, annyi lesz az utas, hogy nem férnek fel...
Igaza volt, tényleg, mire felértünk, vagy ötven ember szorongott az úttest mellett. Levélíróinknak tehát igaza volt, panaszosak. A jelenlét ellenes párbeszéd azonban még más hibára is rávilágít. Arra, hogy ellenében a jótanácsadó PKV-alkalmazottak, - akik lelkismeretesen, megbeszélte munkával bonyolították le az ünnepek óriási forgalmát - vannak olyanok is, akik nem tartják kötelességüknek az autóbusszközlekedés megjavítását városunkban. Ideje lenne, ha erre is felfigyelnének a PKV vezetői.

A játékvásár nyertesei
- A BARANYA MEGYEI Kiskereskedelmi Vállalat komló 410. sz. játékboltjában és a Totó-Lottó helyiségekben működő játékboltokban, valamint a mo. csi 301. sz. játékboltban és a mohácsi tanács épületében üzemelő játékkiosztó december 20., 21. és 22-én kiadott 100.- Ft értékű felhívó blokkokat a fenti boltoknál december 23-án kisorsolták és az alábbi számú blokkok nyertek 100.- Ft értékű játékvásárral utalványt:
A 410. sz. komló játékboltnál: 10-88 413, 9-88 413, 4-88 413, 1-88 408, 8-88 413.
A komló Totó-Lottó helyiségekben vásárolt blokkok közül: 18-88 411, 15-88 411, 23-88 411, 3-88 411, 19-88 411.
A mohácsi 301. sz. játékboltnál: 27-12 421, 35-12 103, 16-12 420, 36-12 147, 5-12 422.
A mohácsi tanács épületében vásárolt blokkok közül: 36-12 103, 38-12 420, 38-1 210, 32-12 147, 11-12 417.
Kérlek a blokkok tulajdonosait, hogy a vásárlási utalványt az eredeti blokk leadása mellett vegyék át. Az átvevő a vásárlási utalvány beavatkoz, azonban arra pénzforgalom nem fizethető ki. A nyereményeket a fenti boltok december 31-ig megőrzik, ezután az idő után már nem lehet bevonni. 13036

Apróhirdetések

200 kg-os hírtort sertés eladó. Pécsszabolcs, Szent László utca 4. Pajcsi. 181
Értesítjük a város lakosságát, hogy az Irányi Dániel tér 3 sz. alatt lévő 6 sz. valamint Doktor Sándor u. 60 sz. alatt lévő 4. sz. részlegünkben gyorsjavító szolgálatot indítottunk be, ahol kisebb javításokat, gyertya, méktaipalás, sarkalás, stoppolás, vasfelverés és egyéb kisebb javítás soron kívül készítenk, illetve a hely színen meg is varnázunk. Pécsi "Kossuth" Cipész KTSZ. 13 033
Kölesönt adok kisebb lakásért. "Sürgős" jellegre Boltív közli hirdetőbe. 13 031
Gyermektelen házaspár üres alberti szobát keres. "Sürgős" jellegre Boltív közli hirdetőbe. 13 030
Jó állapotban lévő mély gyermekkosci eladó. Pécs. Erzsébet u. 10. sz. Török. 13 029
Eladó jó állapotban egy Danuvia motor-kerekpár. - Komló, Orosz Gyula út 67. 7809
Eladó egy családi ház, 2600 négyzetű belterülettel, gazdálkodásra nagyon alkalmas. Bodojábér I. ker. 5. szám. 7808
Tízélt házhoz szállítást vállalom. Telefon 24-71. Rákóczi út 47 sz. Hajdu Kálmán. 490
Cserdi szőlőhegyen 1150 n. öf terület fele szántó, fele szőlő szoba, Konyhás, présház, szobák épülettel, saját kút, villanyvilágítással, azonnal eladó. Cím: Lakatos Ferenc, Cserdi szőlőhegy. 696
Hálószobabútor, felháló, hármasszekrény, asztal, konyhabútor, rekamié, pároságyak, szekrények, éjjeliszekrények, mély gyermek kosci ólósón eladó. - Kiskereszt u. 13. sz. Szabó. 693
Hízott sertés 300 kg eladó. Gyöngy u. 4. Légszuszár utca folytatása. 692
Belvárosban lévő nagy utcai egyzobás, konyhás, melléképítményekkel álló lakóházat 2 kis szobáért cserélném. Jókai Mór u. 6. Alkuszé. 691
Ebédülőszekrény modern, ovális ebédülőasztal igényesnek, Hukó gyermekágy, 400 n. öf szőlő Cserkuton, pelérdi elágazás felett eladó. - Vételár fele részlete fizethető. - Érdeklődni: Török, Balcsi út 10 szám. - Bodojábér. 685
Eladó 2 szoba, fürdőszobás, örökölés a város központjában. Cserével beköltözhető. Érdeklődni: Sallai u. 30. Bőröndös. 690
Szalon kályha, szekrények, ágyak, konyhaszekrény eladó. - Felső-Vámház u. 2. Üzletelhelyiség. 696

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk, özv. Schvarcz Józsefné sz. Kanyar Júlia december 27-én, életének 65. évében elhunyt. Temetése f. hó 29-én fél 3 órakor lesz a pécsi köztemetőben. 930 Gyászoló gyermekei

Szeretett jó férj, édesapa, nagypapa és rokon szeretett édesanyánk, Kiss József nagydaindoli lakos december 26-án, életének 78. évében elhunyt. Temetése 29-én, 3 órakor lesz a pécsi köztemetőben. 928 Gyászoló család

Szeretett férjem, apánk, nagypánk, testvérünk és szeretett rokonunk Mizerik Dezső börtényi munkás december 27-én, életének 54. évében hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése 30-án fél 3 órakor lesz a pécsi köztemetőben. 927 Gyászoló család

Fájdalommal megtört szívvel tudatjuk, hogy szeretett férj, édesapa, vő és testvér Dallos János bányász 54 éves korában elhunyt. Temetése 30-án fél 4 órakor lesz a pécsi köztemetőben. 925 Gyászoló család

Fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett férj, édesapa, nagypapa Kovács József nyugdíjas december 26-án 80 éves korában hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése 31-én fél 1 órakor lesz a pécsi köztemetőben. 932 Gyászoló család

Köszönetnyilvánítás
Köszönjük mindazoknak, akik szeretett édesanyánk özv. Behek Istvánné temetésén megjelentek, virágok, koszorúk küldésével fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. Gyászoló család.

Köszönetnyilvánítás
Köszönetünket fejezzük ki mindazoknak, akik elhunyt feleségem és édesanyánk Hoffmann Györgyné temetésén koszorúk és virágokkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. 926 Gyászoló család.

Dunyhát, párnát és egyéb tollat magas áron

Köszönetnyilvánítás
Köszönetet mondunk mindazoknak, akik özv. Szabós Lipótné temetésén részt vettek, külön köszönet a nőgyesületnek. 924 Gyászoló család

Közlemény
A Városi Rendelő Intézet legközelebbi munkaértékelését december 30-án, szerdán délután 2 órakor tartja a Városi Rendelő Intézet (Munkácsy M. u. 19.) III. em. 4. sz. kultúrteremben. Ezt követően délután fél 3 órakor orvosi továbbképző előadást tart: dr. Kádás István főorvos: "Diagnostikai tevédségek a klinikopathológiai konferenciák megvilágításában" címmel.

A MECSEKVIDEKI AL-LAMI PINCEGAZDASÁG értesíti a vevőit, hogy az árukiadás JANUÁR 3-4-ÉN ELTÁROZÁS MIATT SZÜNETEL. 13 021

HALALOZÁS: Végh Lenke nyug. tanítónő temetése december 30-án, 3 órakor lesz a pécsi köztemetőben. 929 Gyászoló család 931

Arató I. Antal városi nyugdíjas váratlanul elhunyt. Temetése december 30-án fél 2 órakor lesz a pécsi köztemetőben. Gyászoló család 931

veszünk - Telefonhívásra házhoz megyünk. Telefon 23-84. Pécs. MÉH. 151

SPORT

Budapest-Pécs tornászverseny

A Budapest-Pécs tornászversenyen az alábbi eredmények születtek: Női összetettben Budapest-Pécs 135.65:128.75. Férfi összetettben Budapest-Pécs 179.35:179.15.

Művészeti torna a főiskolán



Művészeti tornát is tanulnak a Pedagógiai Főiskolán a testnevelési szak hallgatói.

Vereséget szenvedtek a PVSZ kosárlabdázói

Bajai Bácska-PVSK 84:80 (43:42). NB I. térsi mérkőzés, vezetője: Pászti és Tvorjy. A bajnokok kezdtek jobban, s az első percekben néhány pontos előnyre tettek szert.

Sport hírek

A tóti 12 találatos szelvénye: 1, 2, 1, 2, 1, 1, x, 1, 1, 1, 2, 1. Befejeződtek Dél-Amerika labdarúgó bajnokságának mérkőzései. Az első helyet Uruguay szerezte meg Argentína előtt.

A világ sportja - sorokban

A belgrádi sport az idén is megrendezte szokásos ankétját, amelyen az év legjobb jogszlovai sportolóját választották meg. Az első helyet nagy fölénnyel Lorgér, a kitűnő gátfutó szerezte meg.

A Nemzetközi Olimpiai Bizottság titkársága jegyzékben értesítette a nacionalista Kína sportvezetőjét, hogy sportolók nem indulhatnak a Squaw Valley-i téli olimpián.

A spanyol labdarúgó-bajnokság vasárnapi fordulójának meglepetése a Barcelona. Ezzel tovább nő a 23 ponttal vezető Real Madrid előnye.

A Nemzetközi Olimpiai Bizottság titkársága jegyzékben értesítette a nacionalista Kína sportvezetőjét, hogy sportolók nem indulhatnak a Squaw Valley-i téli olimpián.

Olimpiai selejtező során Casablanca Merokko 3:1 arányban legyőzte Tunéziát. Ezzel az eredménnyel a 13. csoportban (afrikai zóna) azonos pontszámmal végzett Tunézia és Marokkó.

Vívóversenyt rendezett a sportiskola

Házivívóversenyt rendezett a sportiskola vívószakosztálya. Az első évesek újjászabították a szabályzatukat, míg a második- és harmadévesek már nagy találatig folyó csatákban mérték össze erejüket.

A férfi asztalitenisz NB I. állása

Table with 3 columns: Rank, Name, Score. 1. VM: Egyet. 12.11.1 - 137:35.23, 2. Bp. V. Met 13.10.1 - 148:60.21, 3. BÜBESC 11.9.1 - 133:43.19, 4. Vasútépítő 12.9.1 - 119:73.19, 5. Bp. Spart. 11.8. - 106:70.16, 6. Bp. Postás 13.8. - 109:99.16, 7. BETONUT 12.5. - 7.88:103.10, 8. Gy. Dózsa 11.4. - 7.71:105.8, 9. Pécsi YM 10.4. - 6.36:104.8, 10. KÖZERT 13.3.1 - 9.87:121.7, 11. BEAC 13.2.2 - 9.67:141.6, 12. Sz. Textil 11.3. - 6.61:115.6, 13. Pénzügy. 11.2.1 - 8.38:118.5, 14. Pénzügy. 13.1. - 12.87:141.2

Olimpiai egyveleg

A szovjet sífutók Sverdlovszkban készülnek a téli olimpiára. A legutóbb megartott ellenőrző versenyen a következő pompás eredményeket érték el: a 40 kilométeres futásban N. Anyikin 2 ó. 26 p. 31 mp alatt győzött.

gyogo formában vannak. Valamennyien 80 méteren felüli teljesítményt nyújtanak.

A németek mindannap fel tuat ugrást végeznek, de edzésükön fontos szerepet játszanak a legújabb sportágak is, mint például a torna, labdarúgás és kosárlabda. Előkezesületek adták legértékesebb eredménye, hogy az utánpótlás szinte utólrta az élenjárókat.

A szovjet síugrók december 30. és január 8. között Innsbruckban és Blachhofenben versenyeken vesznek részt. A új induló nézősora: Obmainszki, Flanov, Kameny, Cakadze, Ivanikov, Zakeljukin és biko. Ellenfeleik Csehszlovákia, az NDK, Ausztria, Finnország, Svédország, Szejó, Kanada, Franciaország és Jugoszlávia legjobb ugói.

A Zell am See melletti sáncban ezúttal már ugyancsak egy hete a lengyeliek is. Ez a legutóbbi edzőjük vezetésevel igen komolyan készül a rajuk váró feladatokra. A jelek szerint ők is megállják majd helyüket a nagy nemzetközi síugróversenyben, mely általában vélemény szerint ebben a sportágban a téli olimpia előtti legnagyobb erőpróba.

Az olimpiai északi összetett versenyre nagyon készülő osztrákok szintén kitűnő formában vannak. Ezzel szemben a svédek gyengébbnek mutatkoznak. A legutóbbi előkészítő versenyen a síugrás első öt helyére osztrákok kerültek, míg a svédek csak a hatodik és hetedik helyet foglalták el.

Csak hat versenyzőtől: öt férfit és egy nőt küldenek Squaw Valleybe a spanyolok, akik ugyan nem számítanak arra, hogy a téli olimpián érmet szereznek, de remélik, hogy Kaliforniában néhány jobb helyezést érnek majd el.

Olimpiai jelvénytérző verseny

Az Országos Ifjúsági Sportbizottság a VII. jelvénytérző verseny tapasztalatai felhasználva, az MTST és a SZOT közreműködésével 1960-ban a római olimpia éven olimpiai jelvénytérző versenyt hirdet.

ban feladatnak is számítanak és próbára legyek a résztvevő fiatalok ügyességét, tehetségét, szorgalmát. Szervezőségük azaz is elő fogja segíteni az olimpiai jelvénytérző versenyre való felkészülést, hogy lapunkban alsportolók adnak majd tanácsot a fiataloknak: hogyan készülhetnek fel a legjobban az ő sportáguk versenyére.

Hol névvelődünk? Hol szórakozunk?

A PECSI RÁDIO 1959. XII. 29-4, keddi műsora a 223.8 m középhullámon

17.30: Szerb-horvát nyelvű műsor. Tamburazene, Hírek, tudósítások. Amit mindenki szívösen hallgat... népdalok, balladák. Zárszámadás előtt az olasz „Május 1” Tsz-ben. Néhány perc mezőgazdaság... Sokac népi táncok.

MOZI: Park: Szegény gazdagok (szélesvásznú, fél 3, fél 5, fél 7, fél 9 órákor)

18.00: Német nyelvű műsor. Böhm Pál emlékeztetőre. Hírek, A rakodógép segítségével... Szív küldi szívnek szívesen. A mágoctsi ktsz 1960-as tervéről. Kezdek, polkák.

Kossuth: Felfelé a lejtőn (fél 5, fél 7, fél 9 órákor) Petőfi: Gróf Monte Christo I-II (fél 5 és 8 órákor, dupla helyárakkal)

A Televízió mai műsora: 13.00-17.00: Ipari és kereskedelmi adás.

Mopresszo: Magyar híradó, 59/25 világhíradó, Korok táncja, Festelek a gyerekek. (Előadások - hétfő kivételével - mindennap 4, 5, 6, 7, 8 órai kezdéssel. Belépődíj 3 forint.)

18.00: Vegetári az esztendő. - Kicsinyek műsora.

Fekete Gyémánt (Gyárvaros): - Kölyök (5, 7 órákor)

18.30: Szület.

Építő Kultúrotthona: Családi ékszer (5, 7 órákor)

19.00: Köztitítés a Petőfi Színházról, Mesébe illik, zenés vigjáték.

Józerencsét (Pécszabolcs): - Névhasználat (fél 4, fél 6 órákor)

Rákóczi (Mecsekalja): Halál a nyeregben (7 órákor)

Május 1. (Vasas II): Rendkívül történet II (7 órákor)

Kossuth (Mohács): Sortűz az égből (6, 8 órákor)

Zrínyi (Szigetvár): Szerelm csütörtök (8 órákor)

Táncos (Siklós): Igor és társai (8 órákor)

HÁZASPÁROK TÁNCISKOLAJA kezdődik január 8-án a KPVD SZ Petőfi Sándor Művelődési Otthonban, József u. 15. Tanít: Hermann. (X)

SZÍNHÁZ:

Ballett-est (Goldmark-bérlét, este 7 órákor)

ÚJ TÁNCISKOLA

kezdődik fiatalok részére január 7-én, csütörtökön este 7 órákor Hermann táncművész vezetésével a KPVD SZ Petőfi Sándor Művelődési Otthonban, József u. 15. (X)

Külföldön is bajnokjelölthöz méltóan szerepelt az Újpesti Dózsa

Az őszi idény befejezése után az Újpesti Dózsa, Budapesti Honvéd és Ferencváros labdarúgócsapata karacsonty portájuk keretében nemzetközi mérkőzéseken vettek részt. Az Újpesti Dózsa és Bp. Honvéd az NSZK-ban, míg a Ferencváros Jugoszláviában és Ausztriában szerepelt.

Újpesti Dózsa-München 4:0. Az NB I első helyezette végig iskolajátékot mutatott, nagy közönségsikerrel aratott Münchenben. Góllövők: Kucharszky, Göröcs, Tóth és Halapi.

Három-három mérkőzésből álló portájukon egyedül az Újpesti Dózsa, az NB I. őszi elsője szerepelt, helyezéséhez méltóan s szerzett újabb elismerést labdarúgásunknak. Mindhárom mérkőzését nemcsak biztosan, hanem igen jó játékkal nyerte meg. A Bp. Honvéd és Ferencváros szereplése már nem volt ilyen sikeres. A Honvéd Offenbachban kikapott, Fürtben pedig döntetlen ért el.

Offenbach Kickers-Bp. Honvéd 3:2. Az első félédben a Honvéd irányította a játékot. Szünet után is a budapesti csapat játékosai lényben, a hajrában azonban a német csapat magának biztosította a győzelmet. Góllövők: Nuber, Gast, Weber, illetve Gilicz és Tichy.

Január 4-e és 6-a között nemzetközi kosárlabda-tornát rendeznek Ljubljában, amelyen a Bp. Honvéd, Jugoszlávia, olasz és lengyel csapat indul.

Újpesti Dózsa-Stuttgart 2:1. Az újpesti együttes ezen a mérkőzésen már kissé fátalan játszott, de így is meg tudta szerezni a győzelmet.

Meghalt Blum Zoltán. A Ferencváros hajdani balfedezete december 25-én hosszas szenvedés után hunyt el. Mint kiváló labdarúgó, 43 alkalommal öltötte magára a válogatott mezt.

Bp. Honvéd-Fürt 3:2. Nagy küzdelmet vívott a két csapat, a félédben 0:0 volt az eredmény. Szünet után mindkét csapat erősített.

A bécsi Austria Costa Ricában 2:2-re játszott az Alajualen ellen. Split Hajduk-FC Saarbrücken 2:1. Osnabrück-Radnicki Belgrad 2:1.

Bp. Honvéd-Fürt 3:2. Hal-ezer néző előtt játszottak a csapatok. A gólokat Probst 2 és Kaimberger, illetve Orosz és Mátrai lőtte.

A sportolók átigazolása

Az új sportminősítési rendszer bizonyára ez a pont tart számot a legnagyobb érdeklődésre. A rendeltet pontosan rögzíti az átigazolási tényét, meghatározza a bajnokságok fogalmát. Leszövegi, hogy a sportoló ugyanabban a bajnokságban csak egy sportegyesület színeiben versenyezhet.

kozatát a sportoló átkérésére vonatkozóan. Ha a sportoló régi egyesülete kiadja, a legutolsó bajnoki szerepléstől számított 6 hónapig, ha nem 1 évig tart a várakozási idő.

A FELSZABADULÁSI IFJÚSÁGI KUPA VÉGEREDMÉNY

Table with 3 columns: Rank, Name, Score. 1. Pécsi BTC 10 8 1 1 34: 8 17, 2. Sellyei Spart. 10 8 1 1 33:11 17, 3. Kesztyűgyár 10 6 2 2 31:14 14, 4. Pécsi Vasas 10 3 - 7 14:17 6, 5. Szentlőrinc 10 2 - 8 8:32 4, 6. Magyarboly 10 1 - 9 8:46 2

Ez a rendelkezés - megtartván azt a fő elvet, hogy egy sportoló ugyanabban a bajnokságban csak egy sportegyesület színeiben versenyezhet - a labdarúgás kivételével valamennyi sportágban kötelező érvényű.

a) Labdarúgásban - mindkét esetben - a várakozási idő a legutolsó bajnoki szerepléstől számított egy év. b) Az evezés, kajak-kenu, kocsolya, motorcsónak és sí sportágakban nem számít be a várakozási időbe az úgynevezett „hold-idény”. (A szabályzat pontosan közli a versenyszíneket.)

VÁROSI I. OSZTÁLY ÖSZI VÉGEREDMÉNY

Table with 3 columns: Rank, Name, Score. 1. Szikra 10 8 1 1 39: 8 17, 2. MÁVAUT 10 6 3 1 33:16 15, 3. Vasas II. B. 10 6 2 2 34: 8 14, 4. Helytípar 10 5 3 2 33:15 13, 5. Hosszúhetény 10 5 2 3 33:18 12, 6. Spartacus 10 4 1 5 17:19 9, 7. Elektronos 10 4 1 5 15:18 9, 8. Szentlőrinc 10 4 1 5 16:27 9, 9. Cementipari 10 2 3 5 21:21 7, 10. Nagykozár 10 1 3 7 10:23 5, 11, 12. TEFU 10 - - - 5:43 -

DUNÁNTÚLI NAPLO A Magyar Szocialista Munkáspárt Baranya megyei Bizottsága és a megyei tanács lapja.

Főszerkesztő: Vasvári Ferenc Felelős szerkesztő: Mészáros Ferenc Kiadja a Dunántúli Napló Lapkiadóvállalat Felelős kiadó: Braun Károly Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, József Attila u. 10. Telefon: 13-32, 15-33

PECSI SZIKRA NYOMDA Pécs, Munkácsy Mihály u. 10. sz. Terjeszté a Magyar Posta. Előfizethető a helyi postahivataloknál és kézbesítőknél. Előfizetési díj 1 hónapra 11,- Ft

AFOR BENZIN-OLAJ évi többmillió kg olaját menthetünk meg tervgazdálkodásunknak! GYŪJTSD A FÁRADT OLAJT!

DUNÁNTÚLI NAPLÓ

A MAGYAR SZOCIALISTA MUNKÁSPÁRT

BARANYA MEGYEI BIZOTTSÁGA ÉS A MEGYEI TANÁCS LAPJA

XVI. ÉVFOLYAM, 305. SZÁM ÁRA: 50 FILLÉR 1959. DECEMBER 30. SZERDA

A koreai nagykövet átadta megbízólevelét

Dobi István, az Elnöki Tanács elnöke kedden fogadta Li Don Gen rendkívüli és meghatalmazott nagykövetet, a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság új magyarországi nagykövetét, aki átadta megbízólevelét.

A megbízólevelét átadásakor Li Don Gen nagykövet és Dobi István beszédet mondott.

Egymillió utas vett részt az idei országjáráson

Fejlődő idegenforgalmunknak egyik legnépszerűbb formája az autóbusszos országjárás. Az IBUSZ autóbussz tórs kocsi az ország valamennyi tájára elvitték az utazóközönséget.

Az idei mérleg szerint ebben az esztendőben a felszabadulás utáni évek legnagyobb forgalmát bonyolították le. Huszonnyolcezer kocsit indítottak, amelyek több mint egymillió utas kereste fel hazánk legjobb vidékeit.

Egész télen át folynak a lakás-, az iskola- és az üzemi építkezések

Kedvező időjárás esetén a dolgozók 80—85 százaléka télen is dolgozik

Az időjárás jelenleg kedvező, az építőipar teljes létszámmal dolgozik és arra készül, hogy az 1959-ről 1960-ra átmenő építkezéseket folyamatosan, zavartalanul végezze.

Az Építészeti Minisztérium tervén felül 200 tanterem építésének idejéig elkezdésére adott engedélyt vállalatoknak, lakásépítkezéseknél is gondoskodott megszakítatlan átmenetről. Az Országos Tervezési utasítására még a második feléve elején be kellett jeleníteni a jövő évre átmenő munkákat, hogy a hiteleket időben folyósíthassák. Ez meg is történt. Az Építészeti Minisztérium 1960-ban 6,6 milliárd forint értékű munkát végez, ennek 80 százalékára már kijelölték a vállalatokat, december végére pedig, az egész programot tisztázzák.

A tekintélyes program — ha

Új hálókozscikat kap az Utasellátó Vállalat

A MÁV Utasellátó Vállalata az idei év tapasztalatai alapján kellőképpen felkészült 1960 növekvő idegenforgalmára. Jövőre az utasellátó tíz új hálókozscit, húsz korszerű étkezőkozscit és tizenöt büfékozscit kap.

Maidnem egymillió tonna acél terven felül

Moszkva (TASZSZ). A Szovjetunió vaskohászata december 29-re sikeresen teljesítette 1959. évi tervét. 1959-ben körülbelül 43 millió tonna nyersvasat (terven felül körülbelül 300 000 tonnát), körülbelül 60 millió tonna acél:

A Szovjetunió az egy főre eső vajtermelésben megelőzte Amerikát

Hruscsov elvtárs beszéde az SZKP Központi Bizottságának ülésén

Moszkva (TASZSZ) Hruscsov elvtárs, az SZKP Központi Bizottságának első titkára, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke december 25-én, pénteken, az SZKP Központi Bizottságának plénumán beszédet mondott. A moszkvai lapok keddi számukban közlik beszédének szövegét.

Hruscsov megállapította, a Szovjetunióknak kedvező lehetőségek vannak, hogy az 1959—1965-ös hétéves tervidőszak végére utolérje az Egyesült Államokat az egy főre eső hústermelésben. Ehhez a Szovjetunióban 1965-ben 20—21 millió tonna húst kell termelni a hétéves tervben előirányozott 16 millió tonna helyett, vagyis évente körülbelül 16 százalékos növekedést kell elérni.

Hruscsov megjegyezte, hogy „a Szovjetunió mezőgazdasága jó úton, igen jól fejlődik“.

Megállapította, hogy az egy főre jutó vajtermelésben a Szovjetunió idén megelőzte az Amerikai Egyesült Államokat.

A Szovjetunió az idén 845 000 tonna vajot termelt, vagyis fejenként átlag négy kilogrammot. Az amerikai földművelésügyi minisztérium becslése

szert az Egyesült Államokban az idén 658 000 tonna vajot termelnek, vagyis egy főre 3,7 kilogramm jut.

Hruscsov kijelentette, hogy a mezőgazdasági termelés növelésének döntő feltétele a munkatermelékenység további emelése. „A munkatermelékenység fokozása a gépesítés kérdése, a technika meghonosításának kérdése. Nekünk különös figyelmet kell fordítanunk erre“ — mondotta.

Most nemcsak a vetésterületeket kell bővítenünk — folytatta — hanem jobb agrotechnikával növelnünk kell a termésbiztonságot is, nagyobb termelékenységre kell törekednünk, csökkenteni kell az önköltséget.

„A mi utunk nem a külterjes gazdálkodás, amely elsősorban a vetésterület növelésén alapszik, hanem a nagy szaktudást igénylő belterjes

Markóc is termelőszövetkezeti község

A legutóbbi napokban Markócon is egynevezőre jutott a község lakossága abban a kérdésben, hogy ezentúl közösen művelik a község határát. Markócon mindenki aláírta a belépési nyilatkozatot és ezzel a falu termelőszövetkezeti község lett.

A markóciak már hozzákezdtek új életük, új gazdálkodási módjuk megtervezéséhez és ezzel egyidőben megkezdtek az állatok és gazdasági felszerelések értékelését is.

A Pécsi Postaigazgatóság újevi ajándéka

Automatikus totó-lottó tájékoztató

A totó-lottó nyereséjének felhívásával minden pénteken fél tizenegy után, a nyereséjösszegek iránt pedig minden szombaton 9 óra után lehet érdeklődni.

A totóeredmények iránt vasárnap 18 óra, a nyereséjösszegek iránt pedig hétfőn 9 óra után ad lehetőséget érdeklődesre a berendezés. A fent közölt időpontok természetesen változhatnak attól függően, hogy az OTP a nyereséjösszegek, illetve a nyereséjösszegek mikor közli a postával. Ha a közölt ideig a szükséges adatokat nem kapja meg a posta, a berendezés a hívás későbbi ismétlésére szólít fel. A totóeredmények közlésének ideje a mérkőzések befejezésétől függ. Télen az eredmények közlése korábban is történhet.

Nyáron, amikor a mérkőzések befejezése elhúzódik, természetesen az eredmények közlése is késedelmet szenvedhet.

A berendezés egyelőre kísérleti jellegű, s annak véglegesítése üzemechnikai feltételektől és a szerelt tapasztalatok eredményétől függ.

Ezzel a berendezéssel a pécsi postaigazgatóság meglepetésként kíván kedveskedni a pécsi dolgozóknak. Reméli, hogy a totó-lottó nyereséjösszegekben résztvevők nagy táborba örömmel fogadják majd az újabb híradástechnikai berendezés létesítését.

Húsz százalékkal növekszik jövőre mezőgazdaságunk öntözött területe

Mezőgazdaságunk öntözhető területe a jövő évben mintegy húsz százalékkal, 126 000 holdra

ról legalább 150 000 holdra növekszik. A szántóföldi növénytermesztésben elsősorban a természetes csapadékhöz legjobban hasonlító, a növénynek és a talajnak legmegfelelőbb esőszerű permetező öntözés hódít tért. Különösen nagy lesz a növekedés a termelőszövetkezetekben: 1960-ban csaknem kétszer nagyobb területet tesznek öntözhetővé, mint amennyi az idén mesterséges csapadékot kapott. Ezenkívül nyolcezer holdon felújítják a használaton kívüli öntözőberendezéseket.

A jövő évi öntözési program megvalósításával több új módszert alkalmaznak a különböző helyi adottságok hasznosítására. A Bács megyei homokos, ahol a szokásos víznyerés lehetősége igen korlátozott, négyezer holdat öntöznek majd a talajvizet felszínre hozó csókutak segítségével. A Heves megyei termelőszövetkezetek földjein megkezdik az esszessz-kutak fúrását. A Keleti fűcsatorna mentén kipróbálják a szovjet vízágyú mintájára készített hazai öntözőgépeket: ezek traktorral szerelve juttatják el a vizet a növényekhez.

Százkilencvenöt vasúti tisztet avattak

Kedden a MÁV vezérigazgatóság díszteremben bensőséges ünnepségen 195 vasúti tisztet avattak. Az avatóünnepségen Németh József, a MÁV vezérigazgatója mondott beszédet. Az új tisztet január első napjaiban elfoglalják munkahelyeiket.

DÍSZNÓTORON

tok dolgozóinak körülbelül csak 70 százalékát tudják foglalkoztatni a téli hónapokban. Pécsújhegyen azonban egész télen át megszakítás nélkül tovább folyik az erőmű építése.

Ez a dísznótlés is úgy kezdődött Csordás Lajos baranya-hídvégi tsz-paraszt udvarában, ahogy a dísznótór nagykönyvében megírták. Meghívta bátyját, annak feleségét és menyecské lányát, továbbá a saját lányát és Varga Kálmán nevű férjét Pécsről. Csordás Lajos így feleségével és rokonostul hét pár kezét számlált, ami elég két húzóhoz. Azért kettőhöz, mert az egyiket a leányának és vejének nevelte.

Kivirradás után nekifohászkodtak a két jószágoknak. Csordás Lajos bátyja jó bölérnek bizonyult. A két yorkshire röpke percek alatt átmaszírozott a másvilágba. Elégedett ábrázattal terítették rájuk a szalmát — mert az Ormánságban ma is divat a pörzsölés. De nem sokáig örvezendhetnek a lángnak, s a hízó pürulásának Csordás Lajos két unokája, a csikófrizurás Klárka és Lajoska is hibába járta indiántancát,

frissen sült kunkori farokra és porcogós fülre várva, mert mielőtt pecsenyepiros lett, rázendített az eső és több mint egy órán át zuhogott, mintha dézsából öntötték volna. Szép tisztára mosta az állatokat.

Amint a téli vihar elült, megperzselték a hízókat, a két gyerek is megette a fülét és a farkát. Amikor odaértem, már szét-darabolták mind a kettőt, az aszonynép a bélszírt gyűjtögette a konyhában.

Csordás Lajos bort-kínált toroköblögető-ül, aztán Kossuth-ot vett elő mondván: nem akármilyen, ezt a tsz-tól kapta. Harmínckét dobozzal számoltak a markába előlegként, mert vagy hat hold dohányt termeltek a közösb.

Nagyon elégedett és jóra való embernek látszott. Amikor megjegyeztem, hogy milyen érdekesen keveredik a múlt és jelen a konyhában (földes „padló”, sás-

ből font szék, modern Velence-rádió és kicsiny, újszerű ébresztőóra) elmosolyodott.

— Nem sokáig keveredek. Tavasszal becementeztetem a konyhát és a folyosót.

— Miért várt eddig? Miért nem tetted meg egyéni gazda korában?

— Nem volt módom rá. Aztán — minden átmenet nélkül — szidni kezdte a hurkasavanyító enyhé időjárását, mire leánya és felesége megvisszagyalta: Sebaj, majd kipótöljük kolbással. Csak két sonkát hagynak a hízókból, a többi mind megdarálják. Vagy negyven szál kolbászt akarnak a két 160 kilósól és nem rövid városiakat ám! Náluk vagy 70 centiméteres lesz egy fél szál.

Csordás Lajos immár ötvenöt esztendőért meg jó egész évben. Eddig, amióta az esztét tudta, mindig vágta, meghozta kettőt. Mert —

ahogy a jóindulatú tsz-paraszt szavaiból kihámoztam — ök családi alapon is erősítik a munkás-paraszt szövetséget. Ök — mármint az öregek — minden évben felnevelnek egy hízót a leányuknak, s átadják nekik füstölt állapotban, a veje pedig a maga módján viszonzza a szíveséget. Pécsre híveja öket vendégségbe, színházba, moziba járnak, vagy éppen a Mecsek cukrászdát látogatják meg. A nyáron körülutazták a Balatont, — mert motorkerékpárja is van a finommechanikában dolgozó vejének. Az idén látta először a magyar tengert.

No de nagyon elkalandoztunk már. A dísznótóránál kezdődtek a Balatonnál kötöttünk ki. Am, ha jól meggondoljuk, nincs ebben hiba, hiszen a kettő épp úgy egybe tartozik, mint a városban készült kasha és a falun nőtt búzakalász.

A jövő évben továbbfejlesztik és kiszélesítik a szerződéses termelés rendszerét

Az Élelmiszerügyi Minisztérium közleménye

A szerződéses felvásárlási forma az utóbbi években igen jól bevált. Az eddigi tapasztalatok alapján az illetékes szervek úgy tervezik, hogy a teljes felvásárlás nagyobb terjedelmű szerződéses újításra irányuljon. Ezért a szerződéses rendszert a jövő évben továbbfejlesztik és további cikkekre terjesztik ki.

A szerződések kötése a növénytermelés, a szőlészet és a kertészet jövő évi termésének értékesítésére, valamint az állatok és állati termékek 1960 évi szállására részben már megkezdődött, részben rövidesen megindul. A kenyérgabonára az értékesítési, az ipari növényekre, a gazdasági és kertészeti magvakra, étkezési és konzervipari zöldegekre, stb. az úgynevezett növénytermelési, a sertésre és vágómarhára a hizlalási, a szőlőre, fűszere és tinnóra a nevelési szerződések kötése az elmúlt hónapokban megkezdődött, s rövidesen megindul a szerződéses, a jövő évi természeti sörbőgőre, napraforgóra, étkezési burgonyára, étkezési babra, valamint baromfira és tollra. Tavasszal megkezdik a szőlő-, must- és borértékesítési szerződések kötését is. Uj akció ezek közül a süldőnevelési szerződés, s az eddigiekkel sokkal szélesebb körben és kedvezőbb feltételekkel szerződnek étkezési burgonyára, napraforgóra és étkezési babra. Általában a különböző szerződéses akciók keretében az elmúlt évtizednél nagyobb mennyiségek lekötését tervezik.

A szerződéskötéseket a szokásosnál korábban kezdik, illetve kezdik, s így a termelők idejében tájékozódhatnak az értékesítési lehetőségeiről és feltételeiről. A termelőszövetkezetek már az üzlettervek készítésekor számolhatnak az új szerződéses árrésszel, és egyéb körülményekkel. A különböző szerződésekkel, — a

termelőszövetkezetek elsőségeinek biztosítása mellett — változatlanul megkötik a háztáji és az egyéni gazdaságokkal is, elsősorban azokra a cikkekre, (hízott sertés, üsző, tinnó, baromfi, stb.) amelyekből jelentős mennyiségű árut termelnek.

A szerződéses rendszer jelentősége és kiterjesztése szükségessé teszi, hogy a tanácsok fokozott gondot fordítsanak a szerződéskötés végrehajtására, a szerződéses munkájának összehangolására, irányítására és hogy széleskörűen ismertessék a parasztsággal a szerződéses termelés előnyeit.

Több mint 60000 látogatója volt az Országos Filharmónia baranyai rendezvényeinek

Az Országos Filharmónia Pécsi Kirendeltsége elkészítette az 1959-es év statisztikáját. A kimutatás szerint Pécsen és vidéken megrendezésre került 128 műsor, több mint 60 ezer látogatója volt. A számokból kitűnik például, hogy Pécsen 83 komoly, illetve könnyű zenéi est rendeztek s ezek a műsorok csaknem 50 ezer érdeklődőt vonzottak. Vidéken például 4 komoly zenéi hangversenyt rendeztek. Az érdeklődésre jellemző, hogy egy-egy rendezvényt több mint 300—

300 zenekedvelő látogatott. Ebben az évben számos külföldi együttes és szülőhangverseny műsorában is gyönyörködhetünk a pécsiek. Pécsen járt a moszkvai 100 tagú szimfonikus zenekar, a moszkvai balettegyüttes, a moszkvai esztrád-együttes, a varsói jazz-klub, a prágai tánczenekar, a Canta Brazil együttes, Ettore Gracis olasz karmester, Josef Suk cseh hegedűművész, Eva Bernátova cseh zongoraművész, Lamberto Gardelli olasz karmester, Radu Aldulescu román csellóművész, Soares De Aranjó brazil énekes.

Megkezdődött a mozgóbolt-kereskedelem a baranyai falvakban

Nincs talán az országnak még egy olyan megyéje, ahol annyi apró kis falu lenne, mint Baranyában. A szocialista kereskedelem ezeket a kis községeket is el akarja látni nagyobb értékű iparcikkkel, ruházati cikkekkel. — Szaküzleteket nem érdemes nyitni néhány száz lakosú faluban. Hogyan lehetne tehát mégis ellátni az említett községeket a falvakat? — A Mészöv kereskedelmi főosztályának egyik munkatársa, Szemeréne elvtársnő érdekes kezdeményezésről számolt be ezzel kapcsolatban:

— Az a célunk, hogy ne a vásárlók keressék fel a nagy távolságban lévő szaküzleteinket, hanem ezek juttassák el a cikkeket a falvakhoz. Ennek megvalósítása érdekében az év utolsó negyedében úgynevezett mozgóbolt szolgáltatást szerveztünk. Ez annyit jelent, hogy a községekhez legközelebb fekvő szaküzlet időnként felkeresi ruházati és iparcikkkel jól megalkotott teherautóval a lakosokat, hogy kedvükre vásárolhasson. A „látogatás” időpontját természetesen jóval előbb közöljük a falusiakkal és így azok elkészülhetnek a vá-

sárlásra. Már eddig is nagyon szép eredményeket hozott ez a törekvésünk, például a pécsvárad járásban lévő kis Maráza községben a pécsvárad szaküzletünk 3 hét alatt több mint 30 ezer forint értékű ruhaneműt adott el.

— Közeli a zárszámadozó ideje a termelőszövetkezetekben. Ilyenkor azt hiszem, még nagyobb lesz az érdeklődés, még jobban vásárolnának ezek az emberek. — Gondoltunk erre is. Egy állandó jellegű úgynevezett „guruló” iparcikk boltot rendeztünk be, ez az új év kezdetétől járja majd a kisebb lélekszámú tsz-községeket. Ezenkívül ellátogat az állami gazdaságokba is bérfizetés idején, hogy itt is kedvükre vásárolhassanak. Ezekről úgy gondoljuk, igen sok fáradságtól, utanjárástól kíméljük meg az ügyeinkhez munkát végző embereket. Ennek a boltnak a bevezetése teljesen megfelel egy nagyobbjavta szaküzlet készletének, úgyhogy a vásárlók miatt sem kell majd panaszkodni a vásárlóknak. — Ez az egy bolt teljesen el tudja majd látni az érdeklődőket?

— Nem valószínű. Eppen ezért minden szaküzletünk szaporítja az új esztendőben a látogatókat, a keresletnek megfelelően. Akár hetenként meglátogadjuk az olyan községeket, ahonnan jelezik, hogy többen szeretnének nagyobb értékű iparcikkot vásárolni. Ezentúl most már nem kell időt tölteni utazgatással, várakozással az egész kis községek lakosainak sem, ha a vezetőség, a tanács előre jelez, hogy szeretnék vásárlási napot tartani.

HÍRKEK

Meghosszabbították a fényképiállítás nyitvatartási idejét

A III. nemzetközi művészfényképiállítás Pécsen igen nagy látogatottságnak örvend. Különösen a karácsonyi ünnepek alatt keresést fel a pécsiek tömegesen a járási tanácson lévő kiállítási terem. A rendező Mecseki Fotoklub a hozzá beérkezett kérések alapján engedélyt kapott az Országos Szövetségtől, hogy a kiállítást a tervezett december 30-i zárónappal szemben még az újevi keltős ünnep alatt is nyitva tarthassa. A kiállítás, tehát a pécsiek január 3-án, szombaton estig megtekinthetik. Nagy kelendőse van a művészi katalógusnak is, amelyből olyan nagy számmal fogyott el eddig, hogy a rendezőség az utánnomlás gondolatával is foglalkozik.

KEDVES OLVASÓINK!

Az 1960. évi háromszínnyomású falnaptárt az előfizetők részére január 1-i számunkhoz díjtalanul mellékeljük.

KIADÓHIVATAL.

— A SIKLOSI Falpari KTSZ január első felében a bütorgyártást helyett kizárólag parketta gyártásra tér át, ami által lehetővé teszi, hogy a Pécsi Falpari KTSZ, valamint a Hangszer-és Asztalosárnyag nagyobb kapacitással folytassa a bütorgyártást.

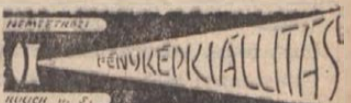
— A MOHÁCSI Gépgyárban új gépekkel bővítik az öntődét. Ezzel a vállalat több éves problémája oldódik meg, mivel lehetővé válik a tényleges profil kialakítása. A vállalat ugyanis az öntőde bővítése után január közepén átér a kazánlemezgyártására.

— TÖBB HETES egyiptomi tartózkodás után a napokban érkezett haza Vajda József, a Pécsi Bőrgyár marhahoz gyárrészlegvezetője, aki tapasztalatait adta a külföldön.

— A KARÁCSONYI ünnepek előtt rendkívüli közgyűlést tartott a sellyei I. Ormánási Termelőszövetkezet. A pártkongresszus tiszteletére tett versenyfelajánlásokat értékelték, amelyben a sellyei Ormánási Tsz a járási tsz-ekkel folytatott versenyben az első helyen végzett. Az összetett verseny első helyezetteje ünnepélyes keretek között átvette a járási tanács vándorzásdíját, valamint egy világvérvő rádiót.

— HARMINCEZER TÖZJÁS van jelenleg a Baranya megyei Keltető Vállalat gépeiben és a szilveszteri csibéből az ifj. Petőfi Tsz 1200 a vérműlt Uj Tavasz Tsz 1500, a rózsafai Közös Ut Tsz 3000, a máriakémeti Rákóczi Tsz pedig 1200 darabot kap.

— A VASASI Petőfi Sándor Művelődési Otthon sokrétű szórakozási, művelődési lehetőséget nyújt. Nők iskoláját, ezüstkészítő tanfolyamot, vöröskereszt tanfolyamot és még számos rendezvényt szerveztek. Az értékes rendezvények nyomán növekedik a művelődési otthon látogatóinak száma. A művelődési otthon decemberben eddig mintegy 1700-an keresték fel.



Újítás Szigetváron

A minap betértünk a szigetvári Oroszlán Étterembe egy társasággal. Asztal után néztünk, találtunk egyet és nagy örömmel foglaltuk el. Az asztalon egy felbontott füveg állt. Mellette rizling felcírással. Mi ez? — kérdeztük, talán az előtűnk ülő vendégek hagyták itt? De nem. Az füveget a pincér tetté oda azért, hogy az érkező vendégek előgyasszák. De ez a felbontás nekünk sehogya sem tetszett, kértünk meg egy füveget a pincér legnagyob csodálatunkra újiból hozott. Talán jogosan tesztük fel a kérdést, vajon miért bontják nem. Az füveget a

bort a söntésben? Talán nem érdemel meg annyit a vendég, hogy előtte végezzék ezt a műveletet? Az a pincér mit szólna, ha a boltban a konzervet vagy olajos halat felbontva tenné eléje az eladó. Talán ő is sérelmesnek találma. —cny—08

Vasárnap reggel, teljes harc díszben beállított hozzám Gergő komám. Harci díszbe állt az értendő, hogy vadászatra öltözött. Zergetóllas kalap, bricseszna drág, csizma, irdatlan nagy töltény, tíz ferdhélyes szakmánytartó hátizsák, puská, no meg a szárnyegéde, Lola, a kutya.

— Hagyd itt ma ezt az óriástönket elkorcsosított város. Indulj velem a szabad természetbe. Gyere vadászni — harosga energikusan.

— Ne... nem tudok elmenni — rebogtam ijedten, mert két régi élményem alapján valahogy ösztönyszerűen irtódom a vadászati örömeitől. Egyszer régen nyúlhajító gyerekek álltam 60 fillér napzámért. A profi nyúlhajító kitanították, hogy amikor sok vad esik, a szántásban észrevétlenül egy-kettőt el lehet rejteni. Este aztán érte meg az ember és így kétszeres lesz a napzám értéke. Megpróbáltam. De Tüköri uraság észrevette a napzám bővítést szándékomban, s két olyan pofont eserdített képesfelemre, hogy egy hétig harangoztak tőle a füleim. A másik vadászmémnyem Bakonyban ért. Vadászó vadászatra csábítottak. En balga, elmentem. Vagy ötven kilométert gyalogoltam a heggyek között derékgig érő hóban. Az éjszakák pedig lehellen dideregtem át. Ez utóbbira állítólag azért volt szükség, hogy majd a vadásznók odájönnek, s nekünk csak szépen le kell durrogatni őket. A vadásznók sokkal okosabbak voltak mint mi. Még csak egy árva eltűndt malacka sem jött felénk.

— No — mondtam félig fagyottan, amikor életem leg-

Vadász kandidátus lettem

hosszabb éjszakája végre megvirradt — ezért igazán kár volt ötven kilométert szántani a havat. Ha mindazonon a szabadban kellett tölteni ezt az éjszakát, gyalogolás nélkül maradhattunk volna a falu szélén. Az eredmény akkor sem lett volna rosszabb. Sőt ott még talán legalább belelőhetünk volna egy kóbor szelíd disznóba.

Amit aztán erre — a szerintem igen okos és célszerű megjegyzésre — az igazi vadászoktól kaptam, azt nem felejttem el soha. Elmondták puhány-nak, kényelemszerető városi patkánynak, fantáziátlan embernek, érzéketlen fakírnak, hülye kispolgárnak... de nem is folytattam. Még emlékezni sem szeretek rá, hogy az igazi vadászok milyen jelzőket tudnak ráaggatni az ilyen magamfajta szelídlelkű emberre. S ezek után most itt van nekem ez a Gergő, aki ismét valami hasonló marhaságra akar beugratni.

Persze nem hagyta magát a szimpla „nem tudok menni” válf lefoggyerezni.

— Vajon miért nem? — tudakolta röpst.

— Mert dolgozni szeretnék — produkáltam meggyőző érvet meghívása elhárítására.

— Ereagy már magának — vigyorgott szemtelenül. — Csak nem akarod elhárítani velem, hogy vasárnap is dolgozol, amikor hétköznap se nagyon lelkesedsz a munkáért?

Kisapám ez csak mese habbal... Okosabbat találj ki... — En nem szoktam kitalálni semmit — válaszoltam sértődötten. — De különben is, még ha akarnék sem mehetnék. Mert ha nem tudnád, nincs puskám, nincs vadásruhám se, meg csizmam se... — Meg ép eszed se... — folytatta elhárító kifogásaim felsorolását arcátlanul Gergő.

— Mert Te inkább tunya módon a kényelmes négy fal között akarsz poshadni! Mert sokkal jobban szereted a kispolgári nyugalmat, ahelyett, hogy egyszer valami férfias cselekedetet hajtanál végre. Egyébként a ruha nem akadály, puskát meg már szereztam nekéd... — Eladpadtam. Tudtam, itt a vég. Ellenvetés nincs több. Gergő nem hagyta békén semmi áron. Mennem kell. Felsőhajtottam. Melegen elbúcsúztam családomtól. Mit tudom én haza kerülök-e valaha? Gergő és szárnyegéde, Lola, a kutya, átadalmasan magukkal ragadtak.

Azán Gergő felszerelt. BAKANOSOT adott. De az rövid volt a lábamra. Nyomta a nagyujjaim.

— Nem tesz semmi — szölt nyugodtan Gergő. — Most még fájl ugyan benne a lábod, de majd elszibbad, aztán majd úgy érzed, mintha nem is lenne lábod.

Részéről ezzel elintézte a kérdést. Könnyű volt neki.

Nem az ő lábát nyomorította a bakancs. A továbbiakban, kedves, végtelenül megnyugtató szavak kíséretében, rámhúzott egy rikító piros melegítő felsőrészt: — Kezdő vadászok is lesznek közöttünk, s azért adom ezt a piros melegítőt, hogy jól láthassanak, nehogy a hajításban véletlenül meglőjenek... No most fogd a puskát és induljunk.

— Te Gergő — szöltam félénken. — Feltétlenül muszáj nekem ez a puská?

— Persze, anélkül nem lehet vadászni... — De tudod talán nekem mégse kellene... én nem szeretem az ilyesmit... ez el szokott sülni... — Ha nem kell, ne vigyed — folytany fel mégesen. — A gyáva kukacok jók lesznek hajtónak. Te is az lehetsz, legfeljebb majd vezeted a Lolát.

Legyek gyáva kukac, de inkább a Lolát választottam. A kutya nem sült el, esetleg csak harap. Elindultunk. Kiértünk a szabad mezőre. Egyáltalán nem volt szép, csak sáros. A lábam egyre jobban fájt. Eszé ágába se volt zszbadni. Nagygon is éreztam, hogy van. Hatalmas tábla szántást fogtunk közre. En vezettem a Lolát. Pardon, hogy hū marad-jak az igazsághoz, ő vonszolt maga után engem. Hirtelen nyúl ugrott fel előtűnk. Ugyi utána. Nem én, hanem a Lola.

Kirántotta a sziját kezemből és vadul roham a tapsifüles után. Gergő ordított: — Te szerencsétlen, miért engedted el azt a bűdös dögöt? Most felver előtűnk minden nyulat!

Ismerte a kutyáját. Az tényleg előre fel vert minden nyulat, s azok sikeresen elpuccoltak. Okos jószágok ezek a nyulak. Azt hiszem balesetvédelmi tanfolyamra járnak. Ugyanis még csak véletlenül se a puskások felé iramodtak. Mind mellett tört ki a körből. Gyengéden tekintetem utánuk. Lám, még az állatok is megérzik, ki a jó ember. Tudják, én nem bántom őket. Gergőék azonban nem tisztelték bennem ezt a szép és nemese vonást. Káromkodtak. Nekem a lábam meg egyre jobban fájt. Újabb szántást kaptunk közre. Bokáig érő volt ez, originál mezei sár. Lolát ezúttal elővigyázatosan a hátizsákom szijához kötöttem. Eredmény: beletántolt egy löcsa kellős középsébe. Fuccs lett a rikító piros melegítőnek. Ez már nem véd meg engem a kezdő vadászoktól. Eppen olyan mezei színű lett, mint a nyulak, sőt mint a sáros nyulak. A lábam ugyan nem, de én most már minden tagomban zszbadni kezdtem. Azért is konokul folytattam egyoldalú küzdelmem Lolával és a szántóföld ellenséges észleltü sarával. Ha netalán a tavasszal majd a szántó gazdái

kétségbeesetten konstatálják, hogy hiányzik egy fertály holdnyi föld, azért bevallom én vagyok a ludas; lábkinzó bakancsaimmal tulajdonítottam el.

Azán elkövetkezett a vadászati legszebb, legcsodálatosabb, legfelemelőbb pillanat... Megálultunk pihenni, s elfogyasztottuk a hátizsákban rejtgetett borokat. Ez nagyon értelmes cselekedet volt. Sajnos, nem tartott sokáig. Gergő megint erőszakoskodni kezdett, hogy ne loptom a napot, hanem új-fent vadászatra fel. Erre én megindulván a dombtetőről nadrágfélkkel le. Hogy tovább mi történt, nem tudom. Teljesen érzéketlenül váltam a körü lötem zajló események iránt. Fásultan bámultam a lábom alatti sáros mezei rögöket. S a Lola, a árága, aranyos jó kis Lola vezetett, vonszolt, előre-vitt. Ha ő nincs kimerülten összerokkadok és talán árván pusztulok el egy ribeg szántóföldön.

Hanem Szent Hubertusra és a fehérvári Vadászoltónnyárra mondom, sikeres volt a közreműködésemnek lefolytatott vadászat. 59 nyulat ejtettünk el. Hogy... nem hiszik? Ki-kérem magamnak a gyanúsítást... Nem szoktam és fül-lenteni... Különösen most, hogy végre vadász kandidátus lett belőlem... Csak feltűn-nék már végre kelni egy hét után az ágyból... hogy ismét mehessek a szabad természetbe vadászva pihenni, felűdű-űni... Dehát nem akar engedni a vadászkalandom utáni izomlázam... Pedig nincs szebb és szelidebb sport mint a vadászat... En csak tudom, Elhíheték... — TIMAR EDE

Megkezdődtek a békekölcsön sorsolások

Az két utolsó államban sorsolásokat két nap alatt, december 30-án és 31-én Budapestben benyújtja az Országos Takarékpénztár, a húszadik kedden a második békekölcsön sorsolásával kezdődik.

II. rész. A sorsolás szerdán a harmadik és a negyedik békekölcsön sorsolásával folytatódik.

Table with columns for lot numbers (Sorozat) and amounts (Szám) for various interest categories (e.g., 100,000, 50,000, 25,000, 10,000, 5,000, 1,000, 500, 100, 50, 200 forints). Includes sub-sections for 'I. rész' and 'II. rész'.

Table with columns for lot numbers (Sorozat) and amounts (Szám) for various interest categories. Includes sub-sections for 'Háromszáz forintot nyertek' and 'II. rész'.

A nyugatiak május 16-át javasolják a csúcserkezlet időpontjául

Átadták Moszkvában a nyugati kormányfők válaszeveleit

Moszkva (MTI). Nyugati híregyűzők egybehangzó jelentése szerint az Egyesült Államok, Nagy-Britannia és Franciaország moszkvai nagykövete kedden felkereste Gromikó külügyminisztert, hogy átadja a nyugati kormányfők válaszákat Hruscov szovjet miniszterelnök legutóbbi levelére.

Emlékirat a tízhatalmi leszereelési bizottság összehívásáról

Moszkva (TASZS). A szovjet kormány Bulgária, Lengyelország, Csehszlovákia és Románia kormányával egyetértésben hivatalosan közölte, hogy az öt ország közzéadja a tízhatalmi leszereelési bizottság Genfben, 1960 március 15-én, vagy más, ehhez közeli időpontban történelemösszehívásához.

A Fehér Ház közleménye a nukleáris kísérletek felfüggesztéséről

Augusta (MTI). Az amerikai kormány 14 hónappal ezelőtt, 1950 december 31-ig kötelezettséget vállalt az atomfegyver-kísérletek felfüggesztésére.

Külföldről JELENTIK

PARIZS. Modibo Keita, a Mali Államszövetség kormányelnöke a mali néphetz intézett újévi köszöntőjében kijelentette: 1960-ban a Mali Államszövetség a független államok sorába lép. Közölte, hogy január 18-án Párizsban kezdődnek el a tárgyalások a Francia Köztársaság és a Mali Államszövetség képviselői között.

Anglia nem szándékozik felújítani az atomfegyver-kísérleteket

London (AP). Az angol külügyminisztérium szóvivője a Fehér Ház közleményével kapcsolatban hangoztatta, Nagy-Britannia mindaddig nem szándékozik folytatni az atomfegyver-kísérleteket, amíg van lehetőség arra, hogy azok teljes betöltésében megállapodjanak. Ugyancsak az AP jelenté, hogy angol diplomaták a genfi atomérkezlet elhúzó-dása ellenére változtatlanul bíznak az értekezlet eredményében.

LONDON. Negyedik napja tart az angol nyugati hatalmak és a Német Szövetségi Köztársaság képviselői megkezdik megbeszéléseiket a munkabizottság megalakításáról. A munkabizottságok azt a feladatot kapták, hogy előkészítsék a keleti nyugati kormányfők értekezletét. E munkacsoportok január elején kezdik meg munkájukat.

Tollseprű

Mérlegen

Az év utolsó napjaiban sokféle készítenek zárszámadást, leltárt, Olyankor derül fény az elért eredményekre, de bukkannak elő a hibák, a hiányosságok is. Bár a Dunántúli Napió szerkesztősége május havában indította meg Tollseprű című rovatát, úgy gondoljuk, nem lesz hiábavaló, ha az év végén mi is röviden mérlegeljük az eddigi eredményeket, hiányosságokat.

E rovatunk nem a nyelv-tudomány műhelyéből óhajtott különböző tanulmányokat közölni. Tavolról sem. Célunk elsősorban az volt, hogy rámutassunk azokra a nyelvi hibákra, helytelenségekre, amelyek oly bőségesen burjánznak köznyelvünkben, a napi sajtóban, rádióban, városunk utcáiban, az iktizményes nyelvben.

A kedves olvasók megértették ezeket a nyelvi törekvéseket és gyakori észrevételeikkel, leleplező leveleikkel nagyban elősegítették a tollseprű munkáját. Ennek az együttes összefogásnak eredménye, hogy városunk utcáinak kirakatái, feliratai, falragaszai ma már sokkal helyesebb szövegezzük, mint voltak a múltban.

A régi táblák közül igen sok elűnt, kicserélődött. Új táblát kapott a Sallai utca 18. szám alatti óráslizlet is, amelynek helytelen szövegezésű volt a cégtáblája. A Kossuth Lajos utcában már nem értécsökkent, hanem értécsöként árukat kaphatunk. Nem lehet már vásárolni a Jókai téri önkiszolgáló boltból sem, hanem csak a boltban vehetjük meg a szükséges árut... A Kossuth Lajos utcai kalapüzletből eltűntek a „törhetetlen sülték”, hogy helyettük megjelenhessenek a törhető sapaellenzők. A Kossuth Lajos utca 26. számú ház csemegeboltja sem a megrendelést szállítja már házhoz, hanem a megrendelt árukat.

Kifogásoltuk a Városi Rendelintézet sokszor helytelen írású feliratait, a bíróságok gyakran nehézkes nyelvért, a diákok okatlan jassznyelvét, az apróhirdetések csodabogaráit. Szóváttették a szaknyelv furcsaságait is, amikor bika helyett szarvasmarha-tenyészapadilatot, rakitár helyett felvonulási épületet, ablak helyett nyíláslászó szerkezetet erőszakolnak rá nyelvünkre.

Örömmel értesültünk arról, hogy a Nádorban már a feladást két s-e l írják, a pécsi utcanevek tábláit újabban helyesen készíttik (kötőjel nélkül), és a Megye utca elején a Nótának mosógépkölcson-

zóje sem bérelhető már ki óránként három forintért.

Persze nem kell azért azt hinnie bárkinek is, hogy a sok tollseprű után városunk tiszta lett a nyelvi szemeteléstől, Korántsem. Van itt még sepregetni való bőven! Még a Tollseprűben is akadnak helyesírási vagy egyéb elírások, sajtóhibák. Ez természetes is. Ahol dolgoznak, ott hiba is akad. Az egyik most megjelent könyvben olvastuk a következő sajtóhibát: „X kisaszony e telen kétszer lép fel.” A végzetes betűcsere itt a „héten” szóval esett meg. Az egyik újságban olvashatunk: „A parlament menyezetéről ragyogó suszterek ontották a világosságot.” Jógagunknak egy bíró mesélte el a következő, állítólag megtörtént esetet: Az egyik bírósági tárgyalás befejeztével a felperes is, meg az alperes is odaállt a bíró elé, és megkérdezte: — Bíró úr, mit csináljunk azzal a szekér tökökkel, amit magunkkal hoztunk? — A bíró nem tudta mire vélni a dolgot, elvette tőlük az idézetet, amelyen ez állott: „A felperes, az alperes a tárgyaláson székértökkel köteles megjelenni!” Csak a gépelő tévedett egy a-betű erejéig. Így lett a székértök helyett egy szekér tök.

Ha az ezután tollseprűnkbe is bebecsúznak ilyenféle hibák, azt ajánljuk kedves olvasóinknak, amit a közéleti kódexek írói írtak a munkák végére: „Ha tévedett az író, javítsd ki olvasó!”

Dr. Tóth István

Leltározási szabályzat készül a MESZÖV-nél

A MESZÖV főkönyvelősege egy nemrég tartott értekezleten elhatározta, hogy egy gyűjteményben foglalja össze a leltározásra vonatkozó eddigi alakti szabályokat. A gyűjtemény összeállítására dr. Ludrovicz Miklós szövetkezeti jogtanácsos vállalkozott. Mődszeres munkával, közzérhető nyelven állítja össze a gyűjteményt. Ezen munkásság értékét és szükségességét bizonyítja, hogy majd minden jogi munkát végző szerv, bíróságok, ügyészségek, ügyvédi munkaközösségek, rendőrség, könyvtárak és jogtanácsosok kérték a részükre megfelelő példányszámok elküldését.

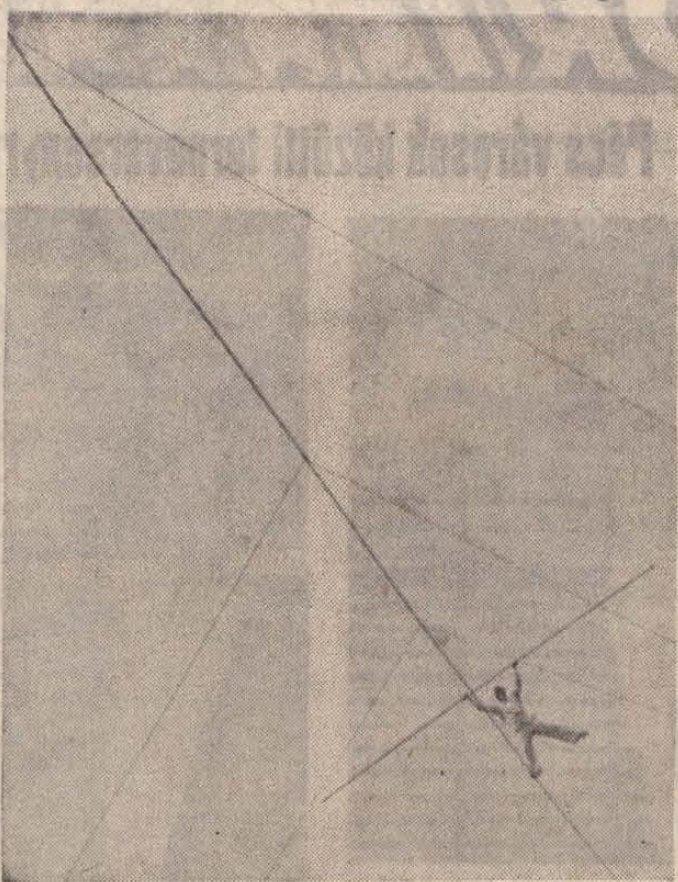
Megszűnik tehát az a helyzet, hogy a leltározással kapcsolatos jogszabályok sok esetben csak időrendi szempontból függtek össze és előfordult olyan kirívó példa is, hogy egyazon eljárásra vonatkozóan tízenyolc helyről kellett az utasítást összeszedni. Megoldják ezzel az eljárással még azt a kérdést is, hogy a néhol fellelő helytelen jogalkotás következtében nem jelölték meg az új jogszabály életbe lépésével egyidejűleg hatályukat veszített rendelkezéseket.

A MESZÖV főkönyvelősege részéről indított munka tehát a leltározási és elszámoltatási

feladatok megkönnyítését szolgálja. Emeli a jogszérűség színvonalát és egyöntetűséget ad.

DR. SZASZ JÁNOS (Mecseki Fotoklub)

A nemzetközi fényképképzőanyagából



ANDRÉ LEONARD: „A kötéllános” (Franciaország)

Ez a világhírű kép iskolapéldája az átlós kompozíciónak — meghozza mesteri módon. Az igazán jó foto alapelvét — kévvél sokat mondani — maradéktalanul megvalósítja. Az egyébként tán túl merev, a képet saroktól sarokig tagoló kötéllános nagyon szerencsésen osztják a merevitől alakuló váltakozó szögben futó párhuzamosai — mindezt fellelőjelként keresztezi az egyensúlyozórúd merőlegessége, melyhez a fizikai törvényeknek és a veszélynek szinte fittyet hányva kapcsolódik a fő téma: az EMBER.

Miért nincs KISZ-szervezet az Agráriában?

— Kevés a fiatal — mondja Márton József elvtárs, az üzemi párttitkárának helyettese.

Nézünk csak! Hányan dolgoznak a gyárban?

— Majdnem százan. Közöttük bizonyára akad több fiatal is. Végignézzük a névsort.

— Ez hatvan éves, emez negyven — mondogatják a nevek után. De van ám fiatal is köztük. Nem is egy. Kilenc olyan nevet fedezünk fel, akikre Márton elvtárs azt mondja, hogy KISZ-tagok lehetnének. A munkájuk, magatartásuk alapján meg is érdemelnék, hogy felvegyék őket.

Egyiket megkeressük. A ká-zánházban dolgozik.

— Mit szólna, ha az üzemen lenne KISZ-szervezet? — tesszük fel Végh Lajosnak a kérdést.

— Nagyon örülnék neki, mert akkor legalább átjelentkezhetnék ebbe a szervezetbe. Nem kellene mulasztanom a tagyulésokról, itt végezhetném a KISZ-munkát, de hát nincs és így csak a falumban. Basalon lehetek tagja a KISZ-nek. Ez pedig nem jó nekem.

Hárommillió forint felett

A Pécsvaradi Vegyesjavító KTSZ az évi tervét 120 százalékra teljesítette, és mintegy hárommilliónyi, sőt ennél több forint értékű termelt. A pécsvaradi szövetkezeti kőiparosok munkájának túlnyomó részét a lakosság részére teljesített szolgáltatások teszik. Főleg jó példát mutat itt a kislakásépítő brigád, amely már eddig is majd háromtucatnyi családi házat készített el. De az ácsok és a vízvezetékvezetők is emberül helytállítottak. 1960-ban folytatják a Pécsi Kokszműnél megkezdett jelentős építészeti munkájukat.

mert csak ritkán látogatók oda. Itt lakom Pécsen.

Ime az első, akivel beszélünk, s máris kiderül, hogy tagja a KISZ-nek, de erről még a pártiszervezet sem tud. Pedig már majdnem egy éve kapta meg a tagkönyvét.

Márton elvtárs tovább sorolja a fiatalokat, még olyan neveket is említ, akiről kiderül, hogy most kérte felvételét a pártiszervezetbe. Tagjelölt. Akadály-e ez, hogy KISZ-tag lehessen? Nem. Sőt! — A pártiszervezet feladatként adhatja neki, hogy beszéljen a fiatalokkal és alakítsák meg a KISZ-szervezetet. Pártfeladatként ilyen megbízást is lehet adni.

— Gondoltunk már rá, hogy létrehozjuk a KISZ-szervezetet, de mindig azt állapítottuk meg, hogy nem lehet — mondja.

Miért? Fiatalok dolgoznak elegendő mennyiségben, hogy jól működő KISZ-szervezetet hozhassanak létre. Három műszakban dolgoznak. Ez lenne már csak az egyetlen akadály, amire hivatkozhatnának az Agrária Keményfőgyárban. Hivatkoznak is. Mi azonban hisszük, hogy a pártiszervezet és az üzemi vezetősége talál megoldást arra, hogy a fiatalokat lehetőleg egy műszakba osszák be. S akkor már nem lesz akadály a három műszak sem.

A pártiszervezet egyetlen egyszer, a legutóbbi taggyűlésen foglalkozott a KISZ-szervezet kérdéssel. Akkor is igen röviden. Csak annyiban, hogy a kerületi pártbizottság felhívása alapján számbavették, hány fiatal dolgozik a gyárban, akik számításba jöhetnek a KISZ szempontjából.

De bíznunk benne, hogy az Agrária Keményfőgyár pártiszervezete mindent megtesz a fiatalok érdekében és munkájá nyomán hamarosan beszámolhatunk arról, hogy KISZ-szervezet alakult az Agráriában.

Egészségesen fejlődik a kulturális élet a sádsi járásban

A sádsi járási pártbizottság a népművelési csoporttal karöltve már év közben is azon fáradozott, hogy a téli időszakra társadalmi erőből megteremtse a népműveléshez az

alapvető feltételeket. Győmölcsényben, Godisán kultúrtermet létesítettek, Szágyon, Baranyaszentgyörgyön, Tarroson és Hegyhátrácon pedig művelődési otthonokat építettek. Kishajmáson és Felsőmindszenten olyan kulturális környezetet biztosítottak a népművelés munkásainak, amely valóban méltó a kultúra ügyéhez és alkalmas arra, hogy összefogja a falu lakosságát. Bikaon is most fejeződtek be egy kis kultúrkombinát munkálatai. Az épületben helyet kap egy munkásklub, a párt és a KISZ-szervezet és a könyvtár. Nincs itt ugyan nagyterem, de felesleges is lett volna építeni, hiszen az állami gazdaságnak olyan kultúrterme van, amely megfelel az egész község igényeinek.

1960-ban Csikostóthoson és Baranyajenőn, de megvan az anyagi feltétele annak, hogy több helyen is építsenek saját erőből művelődési otthonokat. 1960-ban 20 olyan község lesz a járásban, amely művelődési otthonokkal rendelkezik.

Jelenleg 28 207 könyv van a járás könyvtáraiban. A statisztikai adatok az olvasók számának emelkedéséről tanuskodnak.

Célul tűzték ki a munkásklubok szervezését. A klubélet megvalósítja az ismeretterjesztés kötetlen formáját. Nemrég nyitott meg a gördekeresztúri munkásklub, amelynek a felszerelését és a televíziót is a járási pártbizottság ajánlódokta. Ugyancsak televíziót kapott a bikall és mágoosi munkásklub is.

Azt akarják, hogy az öntevékeny művészeti csoportok munkáját se a pénzszérűs, hanem a nevelés és az igényességre való törekvés jellemezze. Ebben az irányban máris

érték el eredményeket. A csoportok érdeklődéssel fordulnak a mai tárgyú darabok felé. Többen választották „Ejszaka útjain”, a „Teremtés koronája” és a „Boldogság merre vagy” című színdarabokat.

A két-három napos járási felszabadulási seregszemlét májusban a festői szépségű Abaligetén szeretnék megrendezni. Ugy tervezik, hogy egy kultúrtaórt állítsanak fel a turistaház környékén.

A Hafafias Néprönt az ismeretterjesztő előadásokat olyan helyeken is megszervezi, ahol ez ideig még nem tartottak ilyen jellegű előadásokat. Arra törekszik, hogy az alkalomszerű egyedi előadásokat mindinkább az előadássorozatok váltsák fel. A járási tanács kéthetenként egyszer fel is ajánlotta személygépkocsiját az előadónak. Ahol csak lehetőség volt rá, mindenütt megszervezték az előadói munkaközösségeket.

Szeretnék megismertetni a komoly zenével is a járás lakosságát. Ugy tervezik, hogy a komlói zeneiskolában szervezzenek több alkalommal is hangversenyeket.

Sajnos az elmúlt években a sádsi járási kultúrtaó sem tudta betölteni fontos szerepét, mert nem volt olyan vezetője, aki megfelelő társadalmi bázist tudott volna kialakítani. A személyi változással ez a probléma most remélhetőleg megoldódott.

Ezek az eredmények mutatják, hogy a sádsi járás népművelői helyes úton járnak. A járási pártbizottság és a járási népművelési csoport egyetemes összefogása az ügyvezetett feherfoltokat teljesen felszámolja a járás területén.

(Hamart)

A szívük már a közösé

A tanács terem közepén öt férfi beszélget. Németh István, határidős dunaszekesi gazda éppen sorolja a népevelőknek, amit ő tud a közös gazdaságról, a termelőségükről. Az a véleménye, hogy jobb élete lenne a szövetkezetben. Mégis nehezen bír dönteni.

— En eddig független ember voltam, és ott nekem parancsolni fognak — mondja ki a fő ellenvetést.

Vörös József tanácselnök vállára teszi kezét és azt kérdezi:

— István, most tényleg nem parancsol neked senki? Akkor miért dolgozol látástól vakulásig, hogy amin mondod bele-nomorodsz? Ja, a munka... hogy jön a tavasz és el kell vetned a magot, és ha éhes a jószág, meg kell etetned. A tessben sem parancsol más, mint a munka. Ha a vezető azt mondja neked, hogy menj és csinálj, s te nem mész, leg-feljebb kevés egység lesz. De akkor miből fogsz élni, ha nem dolgozol? Hát lehet munka nélkül akár így, akár úgy élni, gyarapodni?

Németh István meghajol az érvek előtt és végül is azzal bícsúzik, hogy hamarosan meg-oda a vége...

— Majd ha a többi is... — hajtogatja Patócs Jenő bácsi is a félhomályos konyhában, ahol csendesen beszélgetéssel ülnek körül az asztalt. Ő már elhatározta, hogy belép a szövetkezetbe és állja is a szavát, de kikötötte, hogy nem akar az első lenni. Igaz, hogy most már tán a negyvenedik sem lehet, hisz Dunaszekesön minden nap új meg új családok lépnek a közös útra. Jenő bácsi figyel a híreket. Tegnap még bármiben fogadtott volna, hogy P. Géza nem lép be a szövetkezetbe és tessék, most hozták a hírt, hogy már benn is van. Megindultak Dunaszekeső parasztjai a nagyüzem felé. Es Jenő bácsi most már nemcsak azt mondja, hogy ő is velük megy, hanem azt is, hogy helyes úton mennek.

A felvidékiek közül a szellek még nem mozdultak. Azok Jenő bácsira várnak, ő meg rájuk. Most itt a félhomályos konyhában arról beszélget és estére a fiát várja, aki negyvenes technikus. Mit szól ő hozzá? Az asszony azt mondta, „rád bízom”, nem ellenzete. A fia sem fogja. Jenő bácsi szavát adta már és be is lép. Csak aztán jöjjenek el az elvtársak, akkor is segíteni, megmutatni, hogy mint csinálják ezt a kö-

zös jövőt. Mert ő ha belép, azt akarja, hogy menjenek is a dolgozók. Ugy, mint a saját gazdaságában, vagy jobban. Mert igazában csak egyet nehéz megenni, az enyém helyett azt mondani, hogy a miénk.

*

Gubik Andrásék portáján is e körül folyik már napok óta a beszélgetés. Ma este is, hogy a szomszédok átjöttek és lócán, székeken körül ültek az asztalt, most is felmerül a kérdés, milyen is az amikor azt mondjuk, hogy a miénk? Az elvtársaknak tessék fel ezt a kérdést, meg azt is, hogy milyen lesz ott az öregek sorsa, na meg a fiataloké. András, a nagyobbik Gubik fiú épp most jött meg a munkából. Traktáros Palotabozsokon, az öccse, Géza meg a segédvezetője. Minden nap úgy járnak Bozsockra, meg vissza, ami bizony fáradságos. Ha itt lenne szövetkezet és traktora is volna, a két fiúnak nem kéne olyan messzire járnia. A fiatalemberek úgy figyelnek most, hogy a szemük se rebben. Különösen András, ő már mondta néhányszor az édesapjának, könnyebb dolgot lenne a szövetkezetben, de a döntés a családjé.

Andám bácsi, a szomszéd

BONASZÉKINE

SPORT

Sportesemények

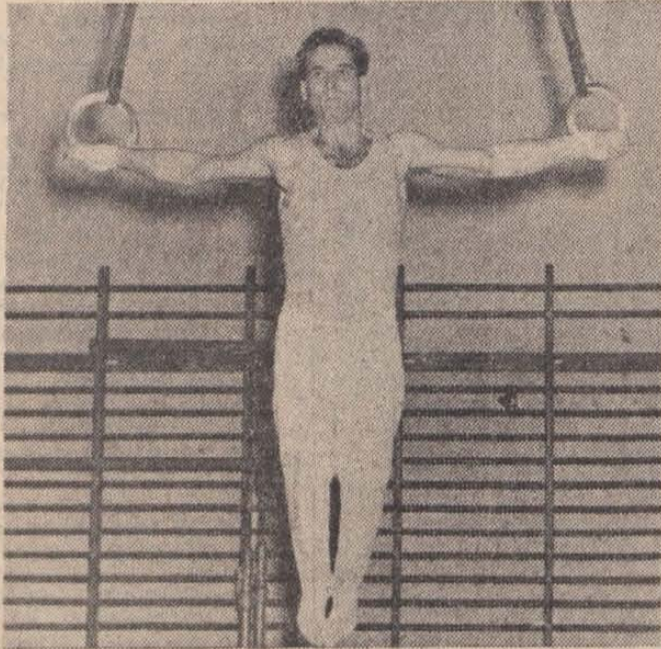
Képek a Budapest-Pécs városok közötti tornaversenyről

Január 2-án 32 tagú kerettel kezd el edzéseit az 1960. évi UEFA-tornára készülő ifjúsági labdarúgó válogatottunk. A keretben van Koch, a Pécsszabolcsi Bányász játékosja is. Az UEFA-torna kezdéig több előkészítő mérkőzés is szerepel az ifi-keret műsorában.

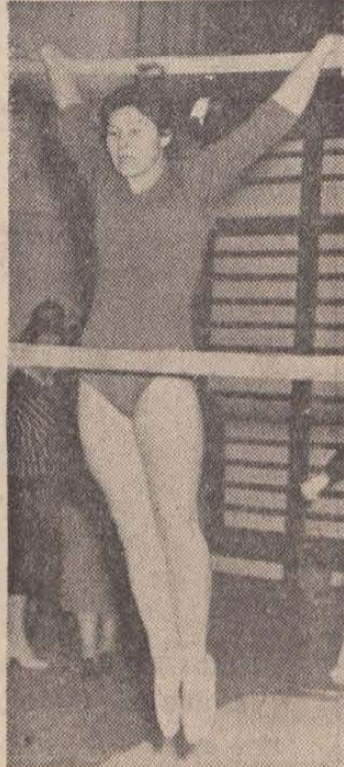
Az NDK sügőri nem vesznek részt a december 30-i obersdorfi és január 1-i garmisch-partenkircheni olimpiai selejtező versenyeken, mivel a Német Sportszövetség úgy határozott, hogy az NSZK területén rendezett versenyeken nem tűzhető ki az NDK labogója. Az NDK lépéséhez csatlakozott a Szovjetunión és Csehszlovákia szövetsége is.

Az asztalitenisz NB I. ifjúsági bajnokság állása

1. BEAC	13 12 - 1 30:15 24
2. Bp V Met	13 9 - 4 41:24 18
3. BRESC	11 8 - 3 41:14 16
4. BETONUT	12 8 - 4 41:19 16
5. Győri Dózsa	11 8 - 3 37:18 16
6. Bp. Postás	13 7 - 6 35:30 14
7. Egyetértés	11 6 - 5 29:26 12
8. Sz. Textiles	11 5 - 6 22:33 10
9. Pécsi VM	8 4 - 4 23:17 8
10. Pénzügy	12 4 - 8 22:36 8
11. KÖZERT	11 4 - 7 20:35 8
12. KÖZERT	13 3 - 10 23:42 6
13. Bp. Spartac.	10 3 - 7 17:33 6
14. Vasútipót	12 - - 12 3:37 -



A pécsi Csibere Béla az összetett versenyben második helyen végzett. Felvételünk jól sikerült gyűrűgyakorlatát mutatja.



A budapesti Pálinkás Ildikó felmár korlátgyakorlata is megérdemelte a nézők elismerését.

HOGY IS VOLT CSAK?

Megjegyzések a hét vége sporteseményeihez

A Budapest-Pécs városok közötti tornaverseny előtti kérdések kérésére, annak ellenére, hogy a viadalt hétköznap rendezték, sokan voltak kíváncsiak a két város tornászainak vetélkedésére. Mind a férfiaknál, mind a nőknél a budapesti tornászok győztek. Különösen női vonalon domborodott ki a fővárosiak nagyobb felkészültsége. A pécsi tornászok bizony elég sok hibával versenyeztek. Gyakran bizonytalankodtak, emellett gyakorlatok kidolgozása sem sikerült úgy, mint a vendégek. Nagoly Györgyver magasan kiemelkedett a mezőnyből. Jellemző a budapesti tornászok nagy fölényére, hogy az összetett versenyben az első három helyet ők foglalták el. A férfiaknál már nyitabb volt a verseny. Ezt mutatja az is, hogy az összetett versenyben a pécsi Fűsös és Csibere végzett az első két helyen. A csapatversenyt ugyan itt is a budapestiek nyerték, de csak néhány tizedpont különbséggel. A versenyen kapcsolatban megjegyezzük, sokkal helyesebb lett volna, ha a legjobb pécsi tornászok is elindulnak, minőségükre való tekintettel nélkül. Persze Budapest válogatott csapatát is úgy kellett volna összehozni, hogy abban ugyanolyan minőségű tornászok szerepeljenek mint a pécsiéknél. Így sokkal érdekesebb és szorosabb lett volna a verseny, mert hiába tehetségesek a pécsi tornászok, azok, akik feltűnő szerepetek, még nem értek el a budapestiek tudását. Mindenesetre hasznos és helyes kezdeményezés volt a verseny megrendezése, reméljük jövőre tornászaink jobban megállják majd helyüket a budapestiek ellen.

A Budapest-Pécs városok közötti tornaverseny előtti kérdések kérésére, annak ellenére, hogy a viadalt hétköznap rendezték, sokan voltak kíváncsiak a két város tornászainak vetélkedésére. Mind a férfiaknál, mind a nőknél a budapesti tornászok győztek. Különösen női vonalon domborodott ki a fővárosiak nagyobb felkészültsége. A pécsi tornászok bizony elég sok hibával versenyeztek. Gyakran bizonytalankodtak, emellett gyakorlatok kidolgozása sem sikerült úgy, mint a vendégek. Nagoly Györgyver magasan kiemelkedett a mezőnyből. Jellemző a budapesti tornászok nagy fölényére, hogy az összetett versenyben az első három helyet ők foglalták el. A férfiaknál már nyitabb volt a verseny. Ezt mutatja az is, hogy az összetett versenyben a pécsi Fűsös és Csibere végzett az első két helyen. A csapatversenyt ugyan itt is a budapestiek nyerték, de csak néhány tizedpont különbséggel. A versenyen kapcsolatban megjegyezzük, sokkal helyesebb lett volna, ha a legjobb pécsi tornászok is elindulnak, minőségükre való tekintettel nélkül. Persze Budapest válogatott csapatát is úgy kellett volna összehozni, hogy abban ugyanolyan minőségű tornászok szerepeljenek mint a pécsiéknél. Így sokkal érdekesebb és szorosabb lett volna a verseny, mert hiába tehetségesek a pécsi tornászok, azok, akik feltűnő szerepetek, még nem értek el a budapestiek tudását. Mindenesetre hasznos és helyes kezdeményezés volt a verseny megrendezése, reméljük jövőre tornászaink jobban megállják majd helyüket a budapestiek ellen.

A Budapest-Pécs városok közötti tornaverseny előtti kérdések kérésére, annak ellenére, hogy a viadalt hétköznap rendezték, sokan voltak kíváncsiak a két város tornászainak vetélkedésére. Mind a férfiaknál, mind a nőknél a budapesti tornászok győztek. Különösen női vonalon domborodott ki a fővárosiak nagyobb felkészültsége. A pécsi tornászok bizony elég sok hibával versenyeztek. Gyakran bizonytalankodtak, emellett gyakorlatok kidolgozása sem sikerült úgy, mint a vendégek. Nagoly Györgyver magasan kiemelkedett a mezőnyből. Jellemző a budapesti tornászok nagy fölényére, hogy az összetett versenyben az első három helyet ők foglalták el. A férfiaknál már nyitabb volt a verseny. Ezt mutatja az is, hogy az összetett versenyben a pécsi Fűsös és Csibere végzett az első két helyen. A csapatversenyt ugyan itt is a budapestiek nyerték, de csak néhány tizedpont különbséggel. A versenyen kapcsolatban megjegyezzük, sokkal helyesebb lett volna, ha a legjobb pécsi tornászok is elindulnak, minőségükre való tekintettel nélkül. Persze Budapest válogatott csapatát is úgy kellett volna összehozni, hogy abban ugyanolyan minőségű tornászok szerepeljenek mint a pécsiéknél. Így sokkal érdekesebb és szorosabb lett volna a verseny, mert hiába tehetségesek a pécsi tornászok, azok, akik feltűnő szerepetek, még nem értek el a budapestiek tudását. Mindenesetre hasznos és helyes kezdeményezés volt a verseny megrendezése, reméljük jövőre tornászaink jobban megállják majd helyüket a budapestiek ellen.

Az év utolsó kosárlabda-mérkőzésén a PVSZ férfi csapata nem vált vereséget szenvedett a Bajai Bácska együttesétől. A karácsonyi ünnepek alatt a sporteseményekre kihézt szurkolók bizony csalódottan távoztak vasárnap délen

HALÁLOZÁS. Tóth János II. MÁV-nyugdíjas 59 éves korában elhunyt. Temetése szerdán 4 órakor.

935 Gyászoló család

KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁS
Köszönjük mindazoknak, akik szeretett halottunk dr. Katona Gyula temetésén megjelentek, virágok, koszorúk küldésével és részvétnyilvánításukkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek.

723 Gyászoló család

DUNÁNTÚLI NAPLO
A Magyar Szocialista Munkáspárt Baranya megyei Bizottsága és a megyei tanács lapja.
Főszerkesztő: Vasvári Ferenc
Felelős szerkesztő: Mészáros Ferenc
Kiadja a Dunántúli Napló Lapkiadói Társaság
Felelős kiadó: Braun Károly
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Pécs, József Attila u. 10.
Telefon: 15-32, 15-33.

PÉCSI SZIKRA NYOMDA
Pécs, Munkácsy Mihály u. 10. sz.
Térjesztés: Magyar Posta
Előfizethető a helyi postahivataloknál és kézbesítőknél.
Hónapjártási díj 1 hónapra 11,- Ft.

Szeretett édesanyánk
özv. Gadó Istvánné
sz. Radics Mária

elhunyt. Temetése 31-én 12 órakor a köztemetőben.

933 Gyászoló család

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy szeretett feleség, édesanyja, nagymama és testvére

Marath Istvánné
26-án elhunyt. Temetése 31-én fél 12 órakor a köztemetőben.

934 Gyászoló család.

— Mertha Lajos szigetvári aranydiplomás gyógyszerész folyó hó 29-én, 72 éves korában elhunyt. Temetése dec. 31-én, délután 2 órakor lesz Pécsen, a Szt. Mihály kápolnában.

— Helyesbítés Végli I. nyug. tanítónő temetése december 30-án 2 órakor lesz pécsi köztemetőben.
931 Gyászoló család.

Jó úton halad Szászváron az utánpótlás nevelése

Szászváron régi hagyományai vannak a labdarúgásnak. Voltak sikerei a bányász sportkörnek, amelyekre büszkének lehetnek, de voltak működésüknek árnyoldalai is. Ez az volt, hogy a legutóbbi évekig nem igen törődtek az utánpótlás jelentő ifjúság nevelésével. Labdarúgócsapatukat az idejéig jött dolgozók között alakították ki, akik a játékosokkal töltötték fel. Ezért az olyan komoly nehézségeket jelentett számukra a felsőbb sportköröknek az az intézkedése, mely a megyei I. osztályban szereplő csapatok részére is kötelezően írta elő az ifjúsági csapat szerepeltetését. Jó szervező munkával azonban sikerült összehozni a labdarúgást kedvelő szászvári fiatalok közül olyan együttest, amelyre ma már éppen olyan büszkének lehetnek, mint az első csapatukra.

Stepán Tibor, a sportkör régi,

köznevelésnek örvendő, példamutató magatartású játékos családtagjaként vállalta a fiatalok nevelését. És Stepán Tibor eddig végzett munkájával bizonyította, hogy nemcsak jó játékos volt sportkörének, hanem mint nevelő is megállja a helyét és a téren végzett munkájával is hozzájárul a sportkör hírnevének öregítéséhez. Van pedagógiai érzéke és van türelme is a következetesen végrehajtandó nevelői tevékenységnek végrehajtásához. Nevelői munkájának eredménye, hogy a fiatalok technikai fejlődésével párhuzamosan jó csapatlélekkel alakított ki az ifjúsági csapatnál. Nem tűr lazaságot, büntetve és jutalmazva nyereséget a rábízott fiatalok hibáit.

A csapat tagjai között lévő ipari tanulók úgy munkájukban, mint tanulmányiukban is megállják a helyüket. Közülük pl. Lakos József kiváló eredményt mutatott fel, Szehegyi Béla pedig az egyetemre készül. A rendszeres szakosztályi és játékosértekezleteken értékelik a fiatalok teljesítményét mellett a pályán és pályán kívüli viselkedését. A szabálymagyarító előadások mellett felolvasásokat is tartanak a sportág történetéből és más sportágról szóló könyvekből.

Nagy segítséget jelent az edzőnek, hogy az idősebb játékosok között is akadnak jók. Számukra elvált. Pl. Böröcz József, az I. osztály kapuvedője kiváló dolgozó, vagy Kovács József fedezetjátékos is azok között van, akik munkahelyükön is az élen járnak.

A végzett nevelőmunka eredménye az is, hogy ma már hat olyan játékos van az első csapatban, akik az ifjúsági csapatból kerültek fel.

Nem is olyan nehéz az utánpótlás nevelése, ha akad olyan edző, aki szívvel-lellekkel felel a munkának és akit a vezetőség is megértéssel támogat felkészültségében munkájában.

Gyakorló-bírói tanfolyam

A Megyei Birkózó Szövetség gyakorló-bírói tanfolyamot indít 1960. január 10-től kezdődően. A tanfolyamról az e téren is megélvőző szakkaderinyt kívánják megszüntetni, ezért ezúton is felhívjuk a sportág iránt érdeklődőket, hogy minél nagyobb számban vegyenek részt a tanfolyamon. A tanfolyamra január 5-ig a Megyei TST-nél lehet jelentkezni.

Két szakképzett vaskereskedő-segédet

felvesz a Baranya megyei Vas és Műszaki Vaskereskedelmi Vállalat Pécs.

Sopiana Gépgyár 1 FŐ ANYAGBESZERZŐT KERES felvételre. Jelentkezés a Személyzeti Osztályon.

13042

A MECSEKVIDEKI ALLAMI PINCEGAZDASAG értesíti a bevőt, hogy az

árukiadás
JANUAR 3-4-ÉN
ELTÁROZÁS MIATT SZÜNETEL.
13 021

Hol művelődünk? Hol szórakozunk?

A PÉCSI RÁDIO
1959. december 30-i, szerdai műsora a 223,8 méteres középhullámon

Petőfi: Gróf Monte Christo I-II. (fél 5 és 8 órakor, dupla helyárrakkal)

Kossuth Híradó Műsora: Magyar híradó, Esztrogom múkincsei, Úvegcsövecskék. Helyünk a végtelemben. (Előadások 11 órától 3 óráig folytatlagosan.)

Mopresszo: Magyar híradó, 59/23 világhíradó, Korok tánca, Feszenek a gyerekek. (Előadások - hétfő kivételével - mindennap 4, 5, 6, 7, 8 órai kezdéssel. Belépődíj 3 forint.)

Vegyen lottószelvényt!

Fekete Gyémánt (Gyárvaros): - Kölyök (5, 7 órakor)

Építők Kultúrthona: Családi ékszer (5, 7 órakor)

Börgyári Művelődési Otthon: - Országút (fél 5 órakor)

Jószerecsék (Pécsszabolcs): - Névházasság (fél 4, fél 6 órakor)

Rákóczi (Mecekekfalja): Halál a nyeregben (7 órakor)

Május 1. (Vasas II): Rendkívüli történet II (7 órakor)

Kossuth (Mohács): Sortú az égbe (6, 8 órakor)

Zrínyi (Szigetvár): Szerelmem estőtörték (8 órakor)

Táncos (Siklós): Igor és társai (8 órakor)

20.00: Műsorzárás.

A Televízió mai műsora

13.00-17.00: ipari és kereskedelmi műsor.

SZÍNHÁZ:
Az ötödik parancsolat (este 7 órakor)

KAMARASZÍNHÁZ
Férjhez adjuk anyukát (este fél 8 órakor)

MOZI:
Park: Szegény gazdagok (szélesvásznú, fél 3, fél 5, fél 7, fél 9 órakor)
Kossuth: Felfelé a lejtőn (fél 5, fél 7, fél 9 órakor)

TIT SZABADEGYETEM HETI PROGRAMJA
Január 2. „Borkémia és mikrobiológia.” Előadó: Nagy Károly, állami pincegazdász. Az előadók helye a II. sz. Belkínika előadóterem (Széchenyi tér 5. sz.) ideje délután 6 órakor. Vendég-hallgatókat szívesen látunk. Vándorjegy ára 4,- forint, tanulóifjúságnak 2,- forint.

Félideő a terem-kézilabda téli kupa mérkőzéseknél

Pécsen köznevelésnek örvendő, példamutató magatartású játékos családtagjaként vállalta a fiatalok nevelését. És Stepán Tibor eddig végzett munkájával bizonyította, hogy nemcsak jó játékos volt sportkörének, hanem mint nevelő is megállja a helyét és a téren végzett munkájával is hozzájárul a sportkör hírnevének öregítéséhez. Van pedagógiai érzéke és van türelme is a következetesen végrehajtandó nevelői tevékenységnek végrehajtásához. Nevelői munkájának eredménye, hogy a fiatalok technikai fejlődésével párhuzamosan jó csapatlélekkel alakított ki az ifjúsági csapatnál. Nem tűr lazaságot, büntetve és jutalmazva nyereséget a rábízott fiatalok hibáit.

A csapat tagjai között lévő ipari tanulók úgy munkájukban, mint tanulmányiukban is megállják a helyüket. Közülük pl. Lakos József kiváló eredményt mutatott fel, Szehegyi Béla pedig az egyetemre készül. A rendszeres szakosztályi és játékosértekezleteken értékelik a fiatalok teljesítményét mellett a pályán és pályán kívüli viselkedését. A szabálymagyarító előadások mellett felolvasásokat is tartanak a sportág történetéből és más sportágról szóló könyvekből.

Nagy segítséget jelent az edzőnek, hogy az idősebb játékosok között is akadnak jók. Számukra elvált. Pl. Böröcz József, az I. osztály kapuvedője kiváló dolgozó, vagy Kovács József fedezetjátékos is azok között van, akik munkahelyükön is az élen járnak.

A végzett nevelőmunka eredménye az is, hogy ma már hat olyan játékos van az első csapatban, akik az ifjúsági csapatból kerültek fel.

Nem is olyan nehéz az utánpótlás nevelése, ha akad olyan edző, aki szívvel-lellekkel felel a munkának és akit a vezetőség is megértéssel támogat felkészültségében munkájában.

Pécsen köznevelésnek örvendő, példamutató magatartású játékos családtagjaként vállalta a fiatalok nevelését. És Stepán Tibor eddig végzett munkájával bizonyította, hogy nemcsak jó játékos volt sportkörének, hanem mint nevelő is megállja a helyét és a téren végzett munkájával is hozzájárul a sportkör hírnevének öregítéséhez. Van pedagógiai érzéke és van türelme is a következetesen végrehajtandó nevelői tevékenységnek végrehajtásához. Nevelői munkájának eredménye, hogy a fiatalok technikai fejlődésével párhuzamosan jó csapatlélekkel alakított ki az ifjúsági csapatnál. Nem tűr lazaságot, büntetve és jutalmazva nyereséget a rábízott fiatalok hibáit.

A csapat tagjai között lévő ipari tanulók úgy munkájukban, mint tanulmányiukban is megállják a helyüket. Közülük pl. Lakos József kiváló eredményt mutatott fel, Szehegyi Béla pedig az egyetemre készül. A rendszeres szakosztályi és játékosértekezleteken értékelik a fiatalok teljesítményét mellett a pályán és pályán kívüli viselkedését. A szabálymagyarító előadások mellett felolvasásokat is tartanak a sportág történetéből és más sportágról szóló könyvekből.

Nagy segítséget jelent az edzőnek, hogy az idősebb játékosok között is akadnak jók. Számukra elvált. Pl. Böröcz József, az I. osztály kapuvedője kiváló dolgozó, vagy Kovács József fedezetjátékos is azok között van, akik munkahelyükön is az élen járnak.

A végzett nevelőmunka eredménye az is, hogy ma már hat olyan játékos van az első csapatban, akik az ifjúsági csapatból kerültek fel.

Nem is olyan nehéz az utánpótlás nevelése, ha akad olyan edző, aki szívvel-lellekkel felel a munkának és akit a vezetőség is megértéssel támogat felkészültségében munkájában.

A kézilabdásoknál sok probléma van a játékvezetéssel. Most azonban meg kell dicsérenünk a játékvezető testületet, a terem-kupamérkőzések miatt jól oldja meg feladatát. Orvondetés a fiatal játékvezetők működése. Különösen Kiss László fejlődése szembevetendő, aki a Pécsi Bányász-Pécsi Dózsa I. osztályú férfi mérkőzést vezetted, kifogástalanul.

Végezetül néhány szót magáról a játékról. Ilyen kis teremben igazán nem alakulhat ki szép játék. Nagy lövés, kitudó védések váltják azonban egymást. Kár, hogy kevés csapat próbálkozik az emberfogással. Azt a kevés csapatot is, amely igyekszik a sokmozgásos játékokat játszani, innes is, onnan is megszólják, ahelyett, hogy átvennének a helyes kezdeményezést. Igaz, vannak szabálytalanságok, azt viszont el kell ismerni, hogy így gyorsabb, mozgalmasabb a játék. Akik látták a Bányász-Dózsa és Komló-PEAC férfi mérkőzéseket, melyeken a Dózsa és a PEAC emberfogást játszott, feltétlenül az emberfogás mellett szavaznának.

Csak néhány észrevétel mondhatom el annak érdekében, hogy kedvenc sportunkat, a kézilabdát egy lépéssel előbbre vigyük.

HANG JANOS,
a Pécsi Dózsa kézilabdaszakosztályának vezetője.

Apróhirdetések

Egy jókarban lévő, mály gyermekkosz, fürdőfürdői hárszörz kazánal és egy három rekeszes vízszelvény eladó. Pécs, Citrom u. 7. szám. 184

Eladó újról ajándéknak fele, háromgyedves és négygyedves hegedűk részlet-fizetésre is. Poszák, Bartók Béla utca 17. 721

Egy db 200 kg-os hízott sertés eladó, - Pécs, Mindszent u. 30. 720

Hízók eladók. Keszűl ú. Zsinokók. 718

24 000 Ft-ért emeleti féléház eladó. Marx u. 82. Cseréivel beköltözhető. Erdekélődni Doktor Sándor u. 64. 706

Prima hízott sertés eladó. Damjanich u. 36 szám. 707

Két sötét ágy, éjjeliszekrényekkel, Stassfurt rádió eladó, - Bathó, Rózsa F. u. 10 sz. 715

Zongoraktatást vállalok állami engedéllyel. Gazdag Lajosné. Bátya u. 2. Ugyanott harmonikaoktatást. 705

Építkezők figyelem! I. vasgerenda prima, bolthajtás alá eladó. Hajnal utca 2. sz. 698

Szép bútortörtéző szoba értelmségi férfi- nek kiadó. Telefon: 38-09. 699

Hízott sertés 150 kg-os eladó. Lugos utca 10. sz. 701

Prima fiatal 200 kg-os Berkshire hízó eladó. Oz u. 1/1. (Plusznál). 702

Modern beköltözhető ház eladó. Jászai Mari utca 10. (volt Brassy utca). 703

Cserdi szőlőhegyen 1150 n. ői terület fele szántó, fele szőlő szoba, konyha, prés-házás épülettel, saját kúttal, villanyvilágítással azonnal eladó. Cím: Lakatos Ferenc, Cserdi-szőlőhegy. 696

Modern, új rendszerű díó-pótlós rekamié, ebédő, kerekasztal, háromajtos fényezett szekrény eladó. Doktor Sándor u. 92. - Kapu alatt tobbra. 695

Szezon, kályha, szelvények, ágycak, konyhaszekrény eladó. Felső-Vámház u. 2. Üzlet-helyiség. 686

Veszek konyhabűrtort, sezlont, ágycak, szekek, rényeket, bútorfeléket. Molnár, Felső-Vámház u. 2. 687

Rádión, lemezjátszó, gramofont, harmonikát, saxofont, villany borítót, távévető veszek. Wagner, Rákóczi út 73/a. 688

A Pécsi Épületanyag-fuvarozó Vállalat dízel autószerelőket vesz fel. Jelentkezés a vállalat munkahelyi osztályán, Megyeri út 50. 855

Serűsvágáshoz használnál fával fűthető perzelőgépet. Zlele-sebb a fogyasztás. - Perzelőgépet kölcsönadok, külön oecze-lést, vagy dísznövágást vállalok. Csillag u. 11. Zsolnay gyár mögött. 13 638

Két szoba, komfortos belvárosi lakóház elcserelem 2x1 szoba konyhámmal. Telefon: 21-87. 13 040

Fenyő, faragott épületfa gerendák, szalufák kaphatók. Domján Lajos Pécs, Magyar-őrög 84. 13 639

Hármaszékény olcsón eladó. Szilágyi Dezso u. 3. magas-földszint. 13 048